

This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

#### Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + Refrain from automated querying Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

#### **About Google Book Search**

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at http://books.google.com/



#### Über dieses Buch

Dies ist ein digitales Exemplar eines Buches, das seit Generationen in den Regalen der Bibliotheken aufbewahrt wurde, bevor es von Google im Rahmen eines Projekts, mit dem die Bücher dieser Welt online verfügbar gemacht werden sollen, sorgfältig gescannt wurde.

Das Buch hat das Urheberrecht überdauert und kann nun öffentlich zugänglich gemacht werden. Ein öffentlich zugängliches Buch ist ein Buch, das niemals Urheberrechten unterlag oder bei dem die Schutzfrist des Urheberrechts abgelaufen ist. Ob ein Buch öffentlich zugänglich ist, kann von Land zu Land unterschiedlich sein. Öffentlich zugängliche Bücher sind unser Tor zur Vergangenheit und stellen ein geschichtliches, kulturelles und wissenschaftliches Vermögen dar, das häufig nur schwierig zu entdecken ist.

Gebrauchsspuren, Anmerkungen und andere Randbemerkungen, die im Originalband enthalten sind, finden sich auch in dieser Datei – eine Erinnerung an die lange Reise, die das Buch vom Verleger zu einer Bibliothek und weiter zu Ihnen hinter sich gebracht hat.

#### Nutzungsrichtlinien

Google ist stolz, mit Bibliotheken in partnerschaftlicher Zusammenarbeit öffentlich zugängliches Material zu digitalisieren und einer breiten Masse zugänglich zu machen. Öffentlich zugängliche Bücher gehören der Öffentlichkeit, und wir sind nur ihre Hüter. Nichtsdestotrotz ist diese Arbeit kostspielig. Um diese Ressource weiterhin zur Verfügung stellen zu können, haben wir Schritte unternommen, um den Missbrauch durch kommerzielle Parteien zu verhindern. Dazu gehören technische Einschränkungen für automatisierte Abfragen.

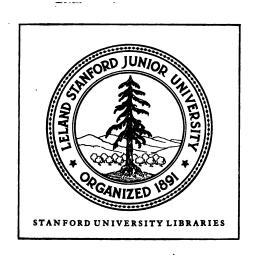
Wir bitten Sie um Einhaltung folgender Richtlinien:

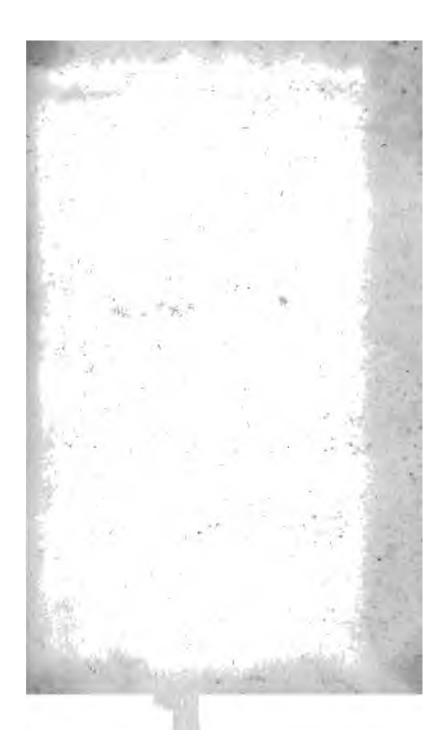
- + *Nutzung der Dateien zu nichtkommerziellen Zwecken* Wir haben Google Buchsuche für Endanwender konzipiert und möchten, dass Sie diese Dateien nur für persönliche, nichtkommerzielle Zwecke verwenden.
- + *Keine automatisierten Abfragen* Senden Sie keine automatisierten Abfragen irgendwelcher Art an das Google-System. Wenn Sie Recherchen über maschinelle Übersetzung, optische Zeichenerkennung oder andere Bereiche durchführen, in denen der Zugang zu Text in großen Mengen nützlich ist, wenden Sie sich bitte an uns. Wir fördern die Nutzung des öffentlich zugänglichen Materials für diese Zwecke und können Ihnen unter Umständen helfen.
- + Beibehaltung von Google-Markenelementen Das "Wasserzeichen" von Google, das Sie in jeder Datei finden, ist wichtig zur Information über dieses Projekt und hilft den Anwendern weiteres Material über Google Buchsuche zu finden. Bitte entfernen Sie das Wasserzeichen nicht.
- + Bewegen Sie sich innerhalb der Legalität Unabhängig von Ihrem Verwendungszweck müssen Sie sich Ihrer Verantwortung bewusst sein, sicherzustellen, dass Ihre Nutzung legal ist. Gehen Sie nicht davon aus, dass ein Buch, das nach unserem Dafürhalten für Nutzer in den USA öffentlich zugänglich ist, auch für Nutzer in anderen Ländern öffentlich zugänglich ist. Ob ein Buch noch dem Urheberrecht unterliegt, ist von Land zu Land verschieden. Wir können keine Beratung leisten, ob eine bestimmte Nutzung eines bestimmten Buches gesetzlich zulässig ist. Gehen Sie nicht davon aus, dass das Erscheinen eines Buchs in Google Buchsuche bedeutet, dass es in jeder Form und überall auf der Welt verwendet werden kann. Eine Urheberrechtsverletzung kann schwerwiegende Folgen haben.

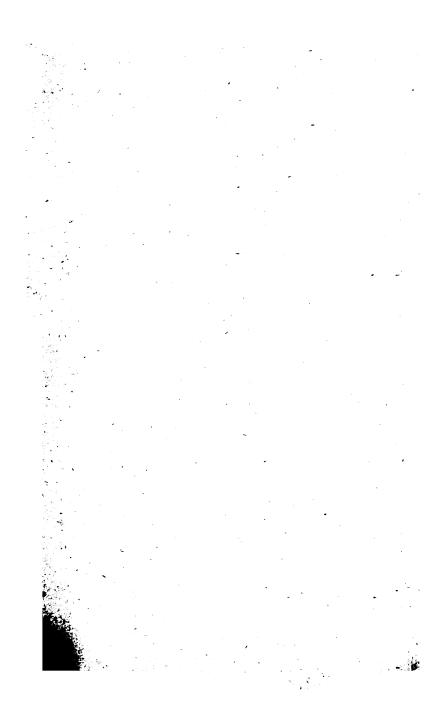
#### Über Google Buchsuche

Das Ziel von Google besteht darin, die weltweiten Informationen zu organisieren und allgemein nutzbar und zugänglich zu machen. Google Buchsuche hilft Lesern dabei, die Bücher dieser Welt zu entdecken, und unterstützt Autoren und Verleger dabei, neue Zielgruppen zu erreichen. Den gesamten Buchtext können Sie im Internet unter http://books.google.com/durchsuchen.











# Seschichte

# Poesie und Beredsamkeit

feit bem Ende bes breizehnten Jahrhunderts.

W o n

Friedrich Boutermet.

Behnter Band.

Gåttingen, bei Johann Friedrich Rower, 1817.

Hickory

# Geschichte

# Rünste und Wissenschaften

feit ber Wiederherstellung derfelben bis an bas Enbe bes achtzehnten Jahrhunderts.

Von

einer Gefellichaft gelehrter Manner ausgearbeitet.

Dritte Abtheilung.

Geschichte der schonen Wissenschaften

10 0 tt

Friedrich Boutermet.

Behnter Band.

Göttingen, bei Johann Friedrich Rower. 1817. PN-1.
B
V, 10

# Worre be.

af dieser Band eines Werks, das ich langft geendigt ju haben munichte, erft nach funf Jahren auf den vorhergehenden folgt, bedarf wohl weniger einer Entschuldigung, als, daß er noch nicht der lette ift. Es ware ein Leichtes gemesen, die wichtigsten der Motizen, die er entbalt, auf wenigen Bogen zusammen zu drangen. Dem Plane nach sollte auch mit diesem Bande die Geschichte der deutschen Poesie und Beredsamkeit bis auf unsere Zeit durchgeführt, und damit das Ganze geschlossen werden. Aber mahrend mir vieles daran lag, nach siebzehn Jahren endlich das Ziel des langen Weges zu erreichen, auf den ich mehr durch freundliche Heberredung, als durch freien Trieb, geführt worden war,) blieb ich, nicht weit mehr vom Biele, betroffen stehen. Der uble Ruf, in welchem die schone Litteratur der Deutschen aus dem siebzehnten Jahrhundert steht, und die Abneigung, die ich gegen sie empfand, so lange

ich sie kannte, durften mich nicht abhalten, alles, mas zu ihr gehört, mit einer Genauigkeit ju muftern, als ob noch tein Kritiker sich mit ihr beschäftigt hatte, und als ob sie mir selbst noch völlig unbekannt gemesen mare. Bei Diefem mubfamen, von fo vielen Seiten zuruckstoßenden Geschäfte entdeckte ich nicht nur manches Neue, das man in Diesem Buche jum ersten Male finden wird; auch das Ganze dieser Litteratur zeigte sich mir bon einer neuen Seite: und ich murde nun erst gewahr, daß dieses Gange feinem Geifte und Umfange nach einzig in feiner Urt ift. Lange Perioden eines fals schen Geschmacks, und mannigfaltige Bestrebungen, durch die nichts gebeffert murde, tommen auch in der Geschichte der Poesie und Beredjamkeit anderer Rationen vor; aber von einem folchen, über ein Jahrhundert herrschenden Enthusiasmus für einen falschen Geschmack, von so viel Bemerkenswerthem und Trefflichem unter dem Trivialen und Schlechten, und bon einer so unermudeten Afterfritit, Die bas Schlechte durch Grundfage zu Defestigen beflife fen mar, weiß die Litteratur anderer Nationen nichts. Dieses merkwurdige Phanomen mußte mit einiger Umständlichkeit dargestellt werden, -wenn das Gemahlde lehrreich werden follte. Der Glang, der den Nahmen Opis so lange umgeben hat, murde dabei ;war ein wenig verbuntelt. Denn wie gang anders wurde fich die deutsche Poesie schon damals entwickelt haben,

ben, wenn der fast angebetene Opis in eben dem Grade Dichter gewesen ware, als er ein geiste voller Stylist war! Doch blieb noch immer ein großes Verdienst dem Manne übrig, der allein unter allen deutschen Dichtern dieser Periode Epoche gemacht hat. Der Stellen, die ich als Veispiele aus den Werken der Dichter und Prosaisten abschreiben lassen mußte, durften auch nicht gar wenige seyn, weil fast alle diese Autoren nur nach dem Litterator bekannt geblieben sind. Für den nächsten Vand wird es solcher fragmentarischen Ausstellungen nur hier und da bedürfen.

Sottingen, am 8. Februar; 1817.

### Berichtigung.

Die Notiz S. 184 in der Anmerkung, ben Nahmen des Clajus betreffend, ist dahin zu berichtigen, daß dieser Mitstifter des Pegnisschafer=Ordens allerdings sich selbst nicht nur bald Clajus, bald Klai, sondern zuweilen auch Klaj, geschrieben.

Die vielleicht stehen gebliebenen Druckfehler follen fin bem folgenden Banbe angezeigt werden.

# In halt.

Drietes Buch ber Geschichte ber beutschen Poeffe und Beredsamkeit. Bon ben ersten Decennisn bes fiebzehnten Jahrhunderes bis gegen die Mitte des achtzehnten.

Erftes Capitel. Allgemeine Geschichte ber poetle fchen und rhetorischen Cultur der Deutschen mabe rend biefes Zeitraums.

Berhaltnis des beutschen Nationalgeschmacks zu ber Berbreitung der alten classischen Litteratur in Deutschland ju Anfange bes flehzehnten 3. H.

Warmin fich die deutsche Poesse damals an die frangoste sche und hollandische besonders anschloß

Politifder und firchlicher Buftand Deutschlands., Ers Teloschen abes' beutschen Nationalgefühls mahrend bes breißigistbrigen Arieges

# Inhalt.

Dorothea von Rosenthal	. Sette 215
Eteder des Trompeters Voigtländer	• 216
Fortgefette Cultur bes beutichen Rirchen	liebes - 218
Gerhard	<b>219</b>
Andere Dichtungsarten. Glegie	220
Rempler v. Löwenhalt	9 222
Schottelius	226
Didattische Poesse. Caspar v. Barth	
Scultetus	230
Soffmann 😘 🤧 💃	4. 433
Harsdörfer's Patabeln und Kabeln 🕟 🗷	<b>= 2</b> 36
Didaktische Satyre. Laurenberg •	237
Rachel	- = .246
Roch einige Epigrammatiften. Zeiler. G	reflinger 252
Martini • • ; =	• 253
Och aferpoefie ber Deutschen in ber e' bes fiebzehnten Jahrhunderts, besonbe	
Pegniticalern	253
Beringe Cultur ber ergablenben Doefte	256
Merkmurdige Arbeiten Dieterich's von	dem Wer-
der t : = =	257
Miflungene Epopde von Freinsheim .	26E
Desgleichen vom Freiherrn v. Sobenberg	3 262
Meue Chronitenreimerei	263
Fortgefeste Gefdicte ber bramatifden	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
Deutschen	265
Blai's bramatifche Arbeiten	. 266
Dach's Singspiele s	
ا من المناقليس م المناقليس م المناقليس	274

v. Birken ober Betulius		Seite 277
Anzeige einiger mertwurdigen ftude =	anonymifden	•
	• •	· \281
Ein Lustspiel von Schoch	*	1 285
Die zweite schlesische T		50€
mann v. Hoffmannswal	dau •	288
Berberbliche Birtungen ber Sof	fmannswaldauife	ben Poes
fie .	•	295
v. Lohenstein :		· 296
Senauere Angeige ber Trauerfr	iele dieses Did	ters 298
Lohenftein's Roman Arminius		906
Gryphius der Jangere	•	309
Herzog Anton Ulrich von B	raunschweig	313
v: Ziegler :	•	s 317
Roch einige Dichter und mertu zweiten Salfte bes fiebzehnte		ans ber 320
Morboff .	i	• 32I
Rirchenlieber von Serdinand Braunschweig; Gustav 21de	olph Herzog zu	erzog zu Weflens
durg, David v. Schweini		233
Dramatische Poefie der Deutsche	n in der zweite	n Hälfte
des siebzehnten 3. S.		= 323
Entstehung des deutschen Opern	itheaters zu Ha	mburg 324
Rongehl : :	•	s' 324
Dedekind	• '	1 325
<b>ballmann</b> • •	$N_{t+1,j} = \P(u_t) = 0$	9 326
Johannsen. Rühne	* *	327
Christian Weise =	•	328

Seste Ausari bes siebzeh Lehnten J	uten und i	n den erft		ien bes ac	
Entstehung b			rei hie		
ståndig, al					332
Neutird .	•	ė	•		333
Bohse, gene	nnt Tala	nder	•	11	335
Sunold, g	enannt M	nantes			336
Postel	•	•	•		338
<b>C</b> ogenannte !	Poesie b	er Miebe	rfachfen	. — Офі	đ.
fale des ha	mburgische	n Opernth	eaters	* `	340
Cultur' bes A	lirchenliebee	in diese	r Schule.	Neum	io
ster	\$	•	. #	£	34I
Der Hofpoet	Besser				342
Der Hofpoet	Ronig		. •	•	340
Anfang einer					
Enbe bes ften Salfte		•	veris und	tit ber e	344
v. Canitz	4				344
Wernike			•	6	350
eitterarische F	ekhe zmild	ien Merni	fe auf her	einen 🙉	
te, und H					352
<b>B</b> unther				•	354
Brockes		٠ ۽	s		363
Roch ein Bl	ict auf bei	n Zustand	ber beutf	den Poes	
am Enbe t	_	•			369

Drittes Capitel. Geschichte ber ichonen Profe, ber Poetit, und der Rhetorit, in der deutschen Litteratur. Dieses Zeitraums.	
Stillftand und Ausartung der deutschen Profe im fiebe gehnten Jahrhundert	
Profaische Schriften, die mehr geistreich, als wissens ; schaftlich, seyn sollten. — Satyrische Werte. 1170e	-
fcerofd .	<b>373</b>
Baredörfer's Gesprächstele	376
Sinkgref's Apophthegmen	378
Opiniens Profe	379
Momanen itteratur ber Deutschen wahrend biefes	•
Zeifraums: 1920 - 1930 - 1930 - 1930 - 1930	380
Umbilbungen ber alteren Momane	382
Politische und galante Romane	383
Pruntende helbenromane	384
Buchholz. Sein ehriftlicher Bertules	385
Romifche Romane. Greifenson's Simplicissimus	386
Lange Reihe von deutschen Robinsonsgeschichten	387
Sanglicher Mangel afthetifch = cultivirter Schriften im	
Sache ber eigentlich miffenschaftlichen Litteratur in	_
deutscher Sprache aus dem fichzehnten Jahrhundert	389
Dlearius. Seine orientalifche Reifebefchreibung.	389
Buftand der beutichen Rangelberebfamteit in Diefer De.	
riobe	39 <b>T</b>
Pater Abraham von Sancta Clara	392
Buffand ber beutichen Poetit und Rhetorit in biefer	
Periode	396
The April 1	Diear

Opin'ens Abhandlung von der deutschen Poeffe Sei	te 398
Buchner's Begweiset	401
Treuer's Poetisches Lexison	402
Pefdwigen's beutscher Parnag	403
Sarodörfer's Poetischer Trichter .	403
Blat's und Birten's hierher gehorende Schriften	405
Rindermann's beutscher Poet	405
Boch ichlechtere Lehrbucher ber Rhetorif und ber Grund	; ;
fage bes profatichen Style	407
Ehristian Weise'ns hierher gehörende Schriften	407
Seichmacklofe Unleitungen jum bentichen Briefftyl, be-	10
sonders von Bobse und Sunold:	408
foigen biefes Buftandes ber Kritif in ber beutschen	•
Elitteratur	408

#### Geschichte

ber '

deutschen Poesie, und Beredsamkeit.

# Drittes Buch.

Won den erften Decennien bes fiebzehnten Jahre hunderts bis gegen die Mitte bes achtzehnten.

#### Geschichte

ber

deutschen Poesie und Beredsamkeit.

### Drittes Buch.

Won den ersten Decennien des siebzehnten Jahrhunderts bis gegen die Mitte des achtzehnten.

#### Erftes Capitel.

Allgemeine Gefdichte ber poetischen unb theter rifchen Gultur ber Deutschen mabrend bieses Beitraums.

1 m dieselbe Zeit, als der dreißigjährige Krieg, vom Jahre 1618 bis 1648, Deutschland vers wüstete, nahm die schone Litteratur der Deutschen den neuen Charafter an, der den alten romantischen völlig verdrängte. Run erst, nachdem über ein Jahrhundert das Studium der alten classischen Lite seratur nur einen geringen Einfluß auf die Voesse AL 2

## 4 VI. Gesch. d. deutsch. Poesie u. Beredsamt.

und Beredfamteit in ber Mutterfprache ber Deuts ichen gehabt batte, unternahmen geiftreiche Manner, Die ben Ton angeben konnten und wollten, den litz terarischen Geschmack ber beutschen Mation in jeber Binficht umzubilden auf eine abnliche Urt, wie langft Die Italiener, Spanier, Portugiesen, Englander und Frangofen nach griechischen und romischen Mus ftern ibrer Litteratur ein claffifches Geprage ju ge: ben gesucht batten. Aber es zeigte fich fogleich, in welch einem andern Berhaltniffe, als jene Matios nen, die Deutschen ju ihren Muftern ftanden. freie Empfanglichfeit fur bas Schone mar feit bem Mussterben ber Ritterpoefie ben Deutschen beinabe fremb geworden. Das Classifche, das fie fich ans eignen wollten, war in ihren Mugen nicht viel mehr als eine gemiffe Regelmäßigkeit, die man ben alten Elassifern ablernen konnte, auch ohne ben poetischen Gebalt ihrer Werke ju empfinden. Die Phantaffe batte in Deutschland fast allen poetischen Schwung verloren. Tiefes und inniges Gefühl mar ben Deuts ichen geblieben; aber es mußte ein religiofes, ober ein ftrenge moralisches, ein unmittelbar praftisches, ober ein wiffenschaftliches Intereffe baben, mas ben auten Ropfen in Deutschland murbig fcheinen follte, ibre Beiftestrafte in Thatigfeit ju fegen. geneliche Dichten batte fur fie nur ben Werth eines unterhaltenden Spiels, das man ernsthaften Be: fchaftigungen unterordnen muffe. Die gange Stime mung ber Ration blieb ber Poefie fo ungunftig, wie fie es im funfzehnten und fechzehnten Sabre bunbert gewesen war.

Unterdessen waren die übrigen Nationen, mit benen nun die Deutschen in der Nachahmung der alten

alten Claffiter wetteifern wollten, ihnen weit vors geeilt. Gie batten fich langft, jede nach ihrer Urt, eine neue Mationalpoefie dadurch ju Schaffen gefucht, baß fie von griechischen und romischen Dichtern ans nahmen, was mit einem Dachflange Des verhallten Rittergefanges einigermaßen barmoniren tonnte. Die Rranzofen maren Damals auf einen Weg geratben, auf bem fie bas Biel ihres Mationalgeschmacks noch nicht erreichen tonnten; aber fie batten doch bie Richtung zu biefem Biele genommen, ebe noch ibr Nahrhundert Ludwig's XIV. anfing; fie befagen in ihrem Malberbe ichon einen Dichter, ber Die classe iche Diction ber alten romischen Voelle vortrefflich in feiner Mutterfprache nachgebilbet batte. Gelbit Die Sollander, erft feit turger Zeit von Deutschland getrennt, batten es in einer gemiffen Correctbeit des poetischen Style ichon viel weiter gebracht, ale bie Deutschen. Unter biefen Umftanden mar nichts nac turlicher, ale, bag die beutschen Dichter, die nach classifcher Bildung ftrebten, auch von ben neueren Mationen zu lernen suchten, Die ihnen auf Diesem Wege voran gegangen maren. Aber zum Ungluck fur die mit fich felbst in Streit gerathene Poefie ber Deutschen mußte fich fugen, bag vorzüglich frans zofifche Dichter, und nach ihnen bollanbifche, Die Mufter der deutschen wurden. Rationale Bus neigung bes Deutschen zu bem Kranzofen mar es gewiß nicht, was ber beutschen Poeffe biefe Riche sung gab; und als Geschmacksmuffer für gang Gus ropa ju glangen batten bie frangofischen Dichter noch nicht angefangen. Die Sollander aber maren icon damals Machahmer ber Frangofen in ber ichonen Litteratur aus benfelben Urfachen, wie Die Deuts fcen es murden. In ben fruberen Berbaltniffen 2 3 79G

## 6 VI. Gesch. d. deutsch. Pocsie u. Beredsame.

ber beutschen Litteratur jur frangofischen lag bie erfte Urfache, warum die Reformatoren der beutschen Poefie lieber frangofischen Borbildern, als italienis fchen, oder fpanifchen, folgten. Schon in ben ros mantifchen Sabrbunderten mar, wie im vorigen Buche gezeigt ift, ein enges Band zwifchen ber voes tifchen Litteratur ber Deutschen und ber Frangofen gefnupft. Damale icon maren die deutschen Diche ter gewöhnt, die Werte der frangofischen burch Rachs ahmung und Umarbeitung fich anzueignen. nachdem in Frankreich eine neuere Poefie an Die Stelle ber alten romantifchen getreten war, ftimmte auch diefe neu frangofische Urt, ju dichten, mehr, als die italienische und spanische, mit ben Borftel: Jungen überein, Die fich Die Reformatoren der deuts fchen Doefie von claffifcher Vortrefflichkeit machten. Bei ben frangofischen Dichtern ibrer Beit fanden Die beutschen, mas fie fuchten, eine gemäßigte, vorzüglich den Styl cultivirende, mehr den Ber-Rand ansprechende, als von einer mabrhaft begeis Rerten Phantafie zeugende, überhaupt nuchternere und mit ber Profe naber vermandte Poefie. Rache ahmungswerth Schienen alfo ben deutschen Dichtern auch die in Frankreich und nach frangofischer Urt in Solland beliebt gewordenen Bersarten, vorauglich ber Alexandriner. Daß biefe Berearten bem naturlichen Abnthmus und bem gangen Geifte Der beutschen Sprache bei weitem nicht so angemess fen find, als andere metrifche Formen, Die zum Theil icon- von beutschen Dichtern bes dreizehnten Jahrs bunderts erfunden maren, jum Theil noch erfunden werden follten, auch dieß bemertten die Deutschen Des fiebzehnten Jahrhunderts nicht. Raum batte man ben Frangofen ben Alexandriner abgeborgt, fo suchte.

fuchte man ibn auch ben jeder Belegenheit anzubrine gen. Go weit maren die Deutschen in ber Rachab: mung ber frambfifchen Poefie icon in ber erften Balfte bes fiebzehnten Jahthunderts getommen, ebe noch die ungluckseligen Rolgen des dreißigiabris gen Rrieges auch in ber beutschen titteratur fich zeigten. Alls nun vollends in Frankreich bas geprier fene Zeitalter Ludwig's XIV. anfing, und bie Deut Ichen, durch den breißigjahrigen Rrieg erschopft, er: mattet, und des letten Reftes ihres aften Ratios . nalgefühls beinahe gang beraubt, auch ihre Sprache gefliffentlich burch Ginmifchung frangofischer Borter zu einem mabren Raudermelfch umbildeten , ba fant Der Gefchmack in Deutschland, befonders gegen bas Ende des fiebzehnten Jahrhunderts, bis ju der Tiefe berab, Die ein patriotischer Beschichtschreiber ber beutschen Litteratur nur mit Widerwillen von neuem zur Schau ausstellen tann. Aber auch bies fer fast unglaubliche Berfall der deutschen Doefie und Beredfamfeit in ber zweiten Baffte bes fiebe gebnten Jahrhunderts batte nicht erfolgen tonnen, wenn nicht fcon um bie Zeit, als ber breißigjabs rige Rrieg ausbrach, die reinsten poetischen Unfiche ten ber Matur und bes lebens, wenige Ausnahmen abgerechnet, den Deutschen fremd geworden maren.

Wenn man den Charafter ber schonen Litteras tur der Deutschen in ihrem gangen Umfange von Dpig bis auf Saller und Sagedorn geborig murdis gen will, muß man auch bier zuerft genauer beobe achten, wie ber politische und firchliche Buftanb Deutschlands mabrend des febgebnten Jahrhunderts und zu Unfange bes achtzehnten auf die afthetischen Bestrebungen der Schriftsteller wirften; wie die · Gitten Sitten ber Nation zum Theil blieben, was sie im fechzehnten Jahrhundert gewesen waren, während sie boch im Neußern eine franzosische Form annahmen; und wie die Deutschen in den Wissenschaften und in mehreren Künsten auf das rühmlichste mit ans dern Nationen auch dann noch zu wetteisern forts fuhren, als ihre schone Litteratur in einem Schlamme von Geist: und Geschmacklosigkeit versank.

1. Der politische und ber firchliche Busstand Deutschlands mabrend bieses ganzen Zeitraums wirkten auf die Poesie und Beredsamkeit der Nastion burchaus nachtheilig.

Ule ber dreißigjabrige Rrieg ausbrach, mar fcon wenig ober gar fein mabres Mationalintereffe im beutschen Reiche mehr ju finden. Jeder Reichsstand war nur auf die Erhaltung und Erweiterung feiner befonderen Standesrechte und auf den Sieg, oder wenigstens die Sicherheit der Religionss partei bedacht, ju ber er geborte. Bolt vergaß bas naturliche Familienband ber Bols ferschaften, Die bas Reich umfaßte. Der Deutsche fab in bem Deutschen nur den Protestanten, oder Ein wirkliches Reichsband mar nicht Ratholifen. mehr vorhanden, feitdem bie eifrig protestantische Partei den deutschen Raifer fur einen erflarten Feind Des Protestantismus bielt. Aber ber eifrig fathos lifche Raifer Rerdinand II. verhehlte auch nicht, bag er gesonnen fen, um jeden Preis die Regerei auszurotten, die er verabscheuete. Die Reichsgesete maren die Formeln, deren der Raifer fich ju feinem Wortheile bediente, die protestantischen gurften und Die übrigen Reichestande, Die fich feinen Berfüguns gen widerfesten, ale Rebellen ju behandeln. Die Pros

Protestanten erkannten aber feine taiferliche Autoris tat an, die ihrem Glauben ben Untergang brobte. Batten nicht einige ber angesebenften protestantischen Rurften, ber Churfurft von Sachsen'und ber Churs fürst von Brandenburg, aus- gurcht vor der fair feelichen Macht, und auch wohl aus andern Grun; ben, die ihnen gerade feine Ehre machten, jum größten Mergerniß ihrer Glaubensgenoffen eine Urt von Neutralität zu behaupten gewußt, die ber Reiches verfassung gemäß zu fenn schien, fo mare Ferdis nand II., wenn gleich dem Mahmen nach Reiches oberhaupt, in der That nur ein machtiges Parteis baupt im Deutschen Reiche gemefen.

In einem abnlichen Buftande hatte fich ber beutsche Reichstorper ichon ofter befunden. in den fruberen Beiten tampften Die Parteien in Deutschland nur gegen einander. Da konnte boch noch ein Rest von Nationalgefühl sich erhalten. Gelbst unter Carl V. maren Die Giege frember Baffen in Dentschland nicht fo berabwurdigend fur bas deutsche Reich, als fie es mabrent bes breis Bigjabrigen Krieges wurden. Jest erft, als in bies fem gangen, an mertwurdigen Begebenheiten fo reis chen Zeitraume bas Schicksal Deutschlands mei: ftens burch frembe Beeresmacht entschieben murbe, und auch nicht eine einzige Begebenheit fich ereignes te, auf welche die Deutschen als Mation batten ftol; fenn tonnen, fanten fie, ohne es felbft ju wiffen, alles patriotischen Buredens einiger fraftigen Manner ungeachtet, in ihren eigenen Mugen berab. Allerdings dienten unter ben kaiferlichen Sahnen febr viele Deutsche. Bon beutschen Unführern murs ben glanzende Siege erfochten. Den Dahmen Warin A c

# 10 VI. Gesch. d. beutsch. Poesie u. Beredsamt.

Maximilian von Baiern, Tilly, und Bal lenstein, ber auch, obgleich in Bobmen anfaffig. ben Deutschen bengezählt werden barf, fteben von ber protestantischen Seite Ernft von Mannsfeld. Chriftian von Braunfchweig, Bernhard von Beimar, und julegt noch ber große Churs fürft Kriedrich Wilhelm von Brandenburg. rubmlich gegenaber. Aber alle biefe deutschen Beere führer konnten kaum baran benten, bag fie Deutsche Die oftreichische Macht verdankte ibren Truppen aus ben übrigen Theilen ber Mongrchie, besonders den wallonischen, eben so viel, wie ben Deutschen. Raiferliche Generale mit auslandischen Mahmen, ein Bucquoi, ein Gallas, ein Diccolo: mini, batten sowohl deutsche, als andere Solda: ten, unter ibrem Befebl. Ueberhaupt fand von der bftreichischen Seite gar tein vaterlandisches Intereffe Man focht fur die tatholische Religion und für bas Unfeben bes Raifers. Die Protestanten fochten in einem gewissen Sinne fur Die Deutsche Rreiheit. Gie wollten bem Raifer feine Rechte gon: nen, und bie Glaubensfreiheit der tatholischen Reichs: ftande nicht schmalern; nur follten auch ihnen ihre alten Rechte unverlegt, und ihre Glaubensfreiheit ungeschmalert bleiben. Aber in Diesem ichonen Rampfe fur Recht und Freiheit empfand die protes fantische Partei sogleich, bag mit deutscher Rraft allein , fo wie fie bamals wirfen tonnte , nichts aus: gurichten mar. Bon ben Danen ermartete man Rettung. Much Danemark unterlag. Mun maren Aller Augen auf den großen Guftav Adolph von Schweden gerichtet. Er tam; und die Ueber: macht bes Saufes Deftreich mar gebrochen. nun mar ein Schwede als Retter von Deutschland 3u

au verehren. Die protestantischen Deutschen erschies nen, auch wo sie für Deutschlands Sache stricten, auf dem Schauplaße des Krieges von nun an meis stens nur als schwedische Alliirte. Das schwedische Interesse stimmte nicht immer überein mit dem deuts schen Reichsinteresse. Und als nach Gustav Adolph's Tode Frankreich sich in das Spiel mischte, und die schwedische protestantische Partei in Deutschland unterstüßte, galt der deutsche Nahme fast gar nichts mehr. In französischem Solde standen die deutschen Truppen, die der siegreiche Vernhard von Weimar ansührte; und nach dem Tode ihres bes rühmten Ansührers ließen sie sich als Miethlinge an Frankreich verhandeln.

Bei einer solchen tage der Dinge hat es wes niger Befremdendes, daß mitten unter den Drangssalen, die der dreißigiährige Krieg über Deutschland verbreitete, die Reform der deutschen Poesse von Schlesien ausging, einem tande, das kein Theil des deutschen Reichs war, und die deutsche Sprasche nur als eine eingewanderte kannte. Doch bleibt dieses litterarische Ereigniß in seiner Urt merkwürdig genug. Um es zu erklären, muß man zu der frühes ren Geschichte Schlessens zurück gehen ").

Das tand Schlesien hatte bis in die erste Halfte des vierzehnten Jahrhunderts zum polnisch en Reis de

a) Ich habe mich vergebens nach einem Onche umgeses ben, bas über die litterarische Cultur Schlessens bis auf das Zeitalter des dreißigsährigen Krieges eine zussammenhängende und befriedigende Auskunft gabe. Die Notizen, deren ich hier nothwendig bedurfte, mußte ich zusammenlesen aus der New vermehrten Schlessischen Chronita, von Jacob Schickfuß. Jena und Breslau. 1625. in Fol.

# 12 VI. Gesch. d. deutsch. Poesie u. Beredsamt.

de gebort, aber nicht als polnische Proving. Ronige von Volen waren gewöhnlich auch Bergoge von Schlefien gemesen. Die Berbindung mar febr naturlich, ba beide Mationen, Die Schleffer und Die eigentlichen Polen, von gemeinschaftlicher Abkunft maren, und diefelbe Mutterfprache, nur in menig verschiedenen Dialetten, redeten. Aber ichon vor bem zwölften Sahrhundert icheinen mahrend ber Rries ge zwifchen Polen und bem beutschen Reiche mehrere Deutsche in bem fruchtbaren Schlesien unter ben Einwohnern von polnischem Stamme, besonders in ben Stadten, fich niebergelaffen und beutsche Cultur imb Induftrie verbreitet zu baben. Much die fchles fifche Landesverfaffung batte fich unvermertt nach ber Deutschen gebildet. Gine Menge fleiner Furstenthu: mer ichloffen Stabte in fich, Die einer Art von Rreiheit, wie die deutschen Reichsstädte, genoffen. Alle erkannten ben Ronig von Polen, als Bergog von Schlesten, fur ihr gemeinschaftliches Oberhaupt, aber mehr nach beutscher, als nach polnifcher, Weife. Daber tonnte auch gang Schlesten, um bas Jahr 1330, fo leicht von bem polnischen Reiche getrennt, und dem Ronige von Bobmen unterworfen mer: Damals waren besonders viele Deutsche nach Schlesten gezogen b). Geit Diefer Beit, bis zum Musbruche bes breißigjabrigen Rrieges, batte Schles fien die Schickfale des Ronigreichs Bohmen getheilt. Unter ber Regierung bes Raifers Carl IV., ber gue gleich Ronig in Bobmen und oberfter Bergog in Schlesien war, batte fich die deutsche Sprache icon als die vornehmere Landessprache geltend gemacht. In Briefen und offentlichen Berbandlungen fingen Die

b) Man febe bie Chronit von Ochicfuß, G. 66.

bie Schlesier an, sich ber beutschen Sprache, ans fatt der bis dabin ublichen lateinischen, ju bedies nen '). Die herrschaft ber beutschen Sprache in Schlesten erhielt sich mit ber Berfaffung bes Lam Des auch mabrend ber unruhigen Zeiten bes funfgebnten und fechzebnten Jahrhunderts. Mis die Schlesier dem großen Konige von Ungarn, Matthias von hunnad, genannt Corvinus, fich unters' warfen, berrichte boch auch biefer Rurft nur als Bergog von Schleffen über fie. Bald nachber tam Dieses Berzogthum zugleich mit der Krone von Bobs men an bas haus Deftreich. Die Berbreitung Der lutherischen Rirchenreformation fand alfo in Dies fem tande dieselben Binderniffe, wie in ben übris gen oftreichischen Staaten. Doch batte ein großer Theil der Ginwohner von Schlesien, besonders in ben Stabten, langft ben alten Glauben gegen ben neuen vertaufcht als ber intolerante Raifer Rerdis nand II. Diefelben Grundfage, nach denen er in ale Ien feinen Staaten den Protestantismus auszurotten ftrebte, auch auf Schlefien anzuwenden versuchte. Es war ein besonderes Bluck fur bas Land, daß feine Rurften an ber Rebellion der Bobmen, mit welcher ber breißigjahrige Rrieg anfing, feinen Une theil nahmen, und immer eine treue Unbanglichfeit an bas Saus Destreich bezeigten d). Es murben alfo auch von der oftreichischen Regierung feine ges waltsamen Dagregeln gegen den Protestantismus. ergriffen, der fich neben bem Ratholicismus in Schles fien erhielt. Bon dem dreißigjahrigen Kriege mur: De diefes Land nicht gang verschont, aber boch bei

e) 2m a. O. Geite 76.

<sup>4)</sup> Am a. O. Seite 258 ff.

## 14 VI. Gesch d. deutsch. Poesie u. Beredsamt.

weitem nicht so zerrattet, wie ber größte Theil von Deutschland. Unter Diesen Berhaltniffen konnten Die deutschen Musen in dem blubenden, volkreichen, und nun fast ganz beutsch gewordenen Schlesten eine Freistätte finden, die ihnen im deutschen Reis che versagt war.

Mehrere ber vorzüglichsten Dichter, Die im fiebzehnten Jahrhunderte der deutschen Poefie eine neue Form und einen neuen Charafter gaben, mas ren Schleffer, die fich ju ber protestantifchen Rirche befannten, aber auch feinen fangtifchen Sag gegen die Ratboliten blicken ließen. Much im beute fchen Reiche maren es größten Cheils Protestanten, bie an ber absichtlichen Umbildung ber schonen Litz teratur in' ber Muttersprache thatigen Untheil nabe men. Dieg batte ber Protestantismus in Deutsche land unbezweifelbar bewirft, bag nun das Uebers gewicht ber Beiftescultur auf der Seite ber Protestanten mar. Ueberbaupt lag nun, ba bie Sachen einmal fo weit getommen maren, Alles Daran, daß der Protestantismus fich bebauptete. wenn die Deutschen nicht jurudigeben follten; benn ber Ratholicismus war in Deutschland lichtscheu-Aber die Art von Bildung bes Bes geworden. fcmacks, bie ber Protestantismus in Der iconen Litteratur ber Deutschen berbeiführte, mar eine Role ge ber fritischen Besonnenheit, Die bem Protestans ten mobl anzusteben ichien, damit er in jeder Bine ficht aufgeklarter, als ber Ratholik, erschiene. Man wollte Die Doefie Der Ration reformiren wie ben Glauben. Auf Diefelbe Urt nun, wie ber Pro: testantismus, um die Schwarmerei abzuwehren, in Glaubenssachen die Phantaste niederschlug, berrichte auch

auch in ber Reform ber beutschen Rationalpoefie, Die von den protestantischen Dichtern des siebzehn: ten Jahrhunderts betrieben wurde, ein reformirens ber Berftand. Bur ichopferifchen Phantafie batte Die beutsche Doesie gurudfebren muffen, wenn die begonnene Reform nicht einseitig, und am Ende mehr labmend, als startend, ausfallen follte. Protestantismus, ber bamale noch die freien Res gungen der Phantafie überhaupt nicht begunftigte, brachte also auch in die beutsche Poesie zwar einen reineren, aber dafür auch falteren und nuchternern Gefchmack. In ber vorigen Periode mar man obne Rritif icon gewohnt worden, gereimte Profe, wenn fie nur lehrreich mar, und babei etwas Ginnreiches ober Wikiges ju baben ichien, fur Poefie ju bale ten; jest lernte man fritisch, baß gegen biefe Une ficht der Mufentunft nichts ju erinnern fen; nur muffe die Runft feiner, als von den Borfahren, ausgeubt werben. Die Katholifen in Deutschland bielten fich, einige Musnahmen abgerechnet, auch in Geschmacksfachen an die altere Beife. mußten um fo weiter binter ben Protestanten jurude bleiben, weil fie fortfuhren, auch die verbefferte Sprache ju verschmäben, die aus tutber's Schule bervorgegangen mar. Diefe ichon im fechzehnten Jahrhundert fühlbar gewordene Reaction des Ras tholicismus gegen ben Protestantismus in Deutsch: land wurde nicht wenig verftarft burch ben breißige jahrigen Rrieg, der die katholische und die protes fantische Partei auf bas außerfte gegen einander erbitterte. Bas die beutsche Litteratur in einiger Binficht durch den Protestantismus gewann, murbe also im Bangen noch immer aufgewogen burch bie nachtbeiligen Folgen der unglucklichen Religionstrens

## 16 VI. Gefch. b. deutsch. Poefie u. Beredsamt.

nung in litterarifchen Berbaltniffen, wie in polistischen.

Der westphalische Friede machte ber Berruttung Deutschlands in fo fern ein Ende, als er die tampfenden Parteien im Innern bes Reichs nothigte, Die Waffen niederzulegen. Der unbebulf: liche Reichsforper murbe in einer geseglichen Korm wieder bergestellt. Daß bie fremben Beere ben beuts fchen Boden verließen, mar icon ein großer Beminn fur bie beutiche Mation. Aber ein mabres Reichs: und Mational: Intereffe mar nicht fo leicht mieder berauftellen. Der deutsche Mabme mar gu tief gefunten. Deutschland blieb in feinem Innern gerftuckelt und mit fich felbft entzweiet. Der Protes fant, ber in einem tatholischen Theile bes gemeine fcafelichen Baterlandes einkehrte, fühlte fich unter ben Kreuzen, Capellen, und Beiligenbilbern wie in einer ibm fremben Welt. Beibe Religionsparteien borten nur langfam auf, einander mit gespanntem Miftrauen ju beobachten. Beibe mochten fo mes nig, als moglich, mit einander ju ichaffen haben. Much bie Wunden, bie ber lange Krieg jedem tans be und jeber Stadt im deutschen Reiche geschlagen batte, beilten langfam. Deutschland, im funfzehnten Sahrhundert eines der reichften lander in Europa .). mar jest ein armes land. Ueberall fab man Bus ften und Brandstatten, wo fonft ber Uderbau und Die Induftrie geblubet batten. In bem Berzogthum Burtemberg allein waren fieben und funfzig taufend Baushaltungen eingegangen, acht Stadte, funf und vierzig Dorfer, und funf und fechzig Rirchen gere stort

e) Wergleiche im vorigen Bande Seite 191 ff.

fort'r). Und nicht viel weniger, ober mehr noch, batten die übrigen Theile Deutschlands gelitten.

Wahrend ber langen Regierung bes Raifers Leopold I., vom Jahre 1658 bis 1705, hatte Deutschland noch immer nicht Zeit genug, fich von feinem Unglude ju erhoblen. Die Rriege, Die bas Baus Deftreich unter Leopold mit den Frangofen und Den Turten führte, ftorten nicht die Rube, bereit fich ber größte Theil bes beutschen Reichs erfreuete. Aber auch, wenn diefe Rriege glucklicher fur bas Daus Deftreich geendigt batten, wurde Deutschland nichts dabei gewonnen haben. Das ichone Glfaß, wo bie beutsche Poefie fo fraftig geblübet batte, wurde eine frangbfifche Proving. Der Rubm, ben Die Siege Des savonischen Prinzen Gugen den tais ferlichen Sahnen erwarben, tam dem deutschen Dabe men nicht zu Gute. Was in Wien vorging, fums merte überhaupt außerhalb der oftreichischen Monars chie bie beutschen Bolfer wenig. hier und ba konnten die Unterthanen eines Reichsfürsten , ber fich burch verfonliche Borzüge auszeichnete, in ber Schäkung ihrer felbst sich über ihre Rachbarn ere Der Brandenburger tonnte besonders folg Beben. fenn auf feinen Friedrich Wilhelm. Aber in feinem Deutschen Staate, von dem größten an bis binab zu ber fleinsten Reichsgrafschaft, oder Reichsftadt, mar ein fraftiges Leben. Ohne irgend ein fonderlie des Bertrauen ju fich felbft, arbeitete man fich aberall im beutschen Reiche langfam zu einem er: tråglis

f) Man febe bie Notizen in Putter's hiftor. Ents widelung ber beutschen Staatsverfassung, Theil II. S. 197 ff.

träglichen Buftanbe binauf, wo man in ben Schrans ten, Die ber meftphalifche Friede um jeden deutschen Seaat gezogen batte, die überftandenen Uebel des breifigiabrigen Krieges vergaß. Daß ju Gunften , Des Saufes Braunschweig eine neue Churwurbe eingeführt murde, mar eine ber Reichebegebenheiten, Die Damals, als ihre politifchen Folgen fich noch nicht entwickeln konnten, auf Deutschland keinen bedeutenderen Ginfluß hatten, als ob von der Reiches canglei ein neuer Titel ausgetheilt mare. blieb Deutschland, auch nachbem ber gegenfeitige Saß ber tatholifchen und ber protestantischen Dars tei burch die lange ber Zeit fehr gemilbert mar, bis gegen die Mitte bes achtzehnten Jahrhunderts, in einem Bustande der Schlaffbeit, Unbehülflichkeit und Alltäglichfeit.

2. Die Sitten ber deutschen Nation wurden während des dreißigjährigen Krieges auf keine Art verseinert. In der zweiten Halfte des siebzehnzten Jahrhunderts wurden sie durch ungeschickte Nacheahmung des französischen Geschmacks bis zum ich cherlichen verschroben.

Moch war bem Deutschen ein guter Theil ber Tugenden seiner Vorfahren geblieben. Die alte Treue und Redlichkeit wurde durch die fremden Volker, die der dreißigjährige Krieg auf deutschen Boden suhrte, nicht erschüttert. Dieselbe sittliche Strenge, die den Deutschen auszeichnete, war auch dem tapfern Schweden eigen. Bekannt ift, wie der große Gustav eine moralische Disciplin mit der militärischen unter seinen Truppen verband, und wie er selbst mit seinem Beispiele als Muster der aufrichtigen Frommigkeit seinem heere voranging.

Unter ben oftreichischen Rabnen lebte ber Golbat meniger beschränft durch Berhaltungeregeln, Die feis ne Sitten angingen. Befonders gonnte Ballenftein feinen Schaaren, damit fie luftiger dienten und ibm ergebener murben, Die grobeften Musschweifungen, wenn nur der Dienst und die militarische Subordis nation nicht litten. Dach dem Tode Buftan Adolph's blieb auch die schwedische Disciplin nicht mehr, mas fie gewesen mar. Je mehr der Krieg fich in bie Lange jog, befto brutaler murben bie Unmagungen ber Befehlshaber und ber gemeinen Goldgeste. Der friedliche Burger und Landmann batte ungefahr gleis che Urfache über Digbandlung ju flagen, es moche ten Deftreicher, oder Schweden, fatholifche, oder protestantische Bundestruppen, seine Beimath betres ten. Unvermeidlich murde von dem Beispiele, das der robe Goldat gab, nach und nach auch der une bewaffnete Theil ber beutschen Dation angesteckt. Wiele, die vorber andere gefinnt maren, murden durch Berzweiflung bingeriffen, Schadloshaltung fur ibr Elend in abnlichen Musschweifungen, Betruges reien, und Bedruckungen ju fuchen, wie Diejenigen maren, Die fie felbit erdulden mußten. Rlagen über Attenlose Bermilderung des deutschen Boles liefet man in vielen Schriften aus jener Zeit. Diefe Rlagen beweisen, bag die Stimme des Publis eums in Deutschland fich laut gegen die moralischen Uebel erflarte, die man, fo lange ber Rrieg mabrte, Rein Leichtsinn entstellte ben nicht bemmen fonnte. Deutschen Nationalcharafter. Sobald nur die ofs fentliche Rube wieder bergestellt mar, tebrten auch Rucht und Ordnung zurud. Lange Zeit noch blieb Das beutiche Dublicum in feinen moralifchen Urtheis len ftrenge bis jur Uebertreibung. Daber murbe 23°a audi 11600

auch die Boeffe widernaturlich befchranft burch eine Dietistifche Moral, Die überall bas Beiftliche bem Beltlichen entgegen ftellte, und bie liberas len Freuden des Beiftes nur aus befonderer Rache ficht tolerirte. Gin Dichter, ber nicht fur ein leicht finniges Weltfind angefeben werden und die offente liche Achtung verfcherzen wollte , mußte auch geifts liche Bedichte machen, die bann gewöhnlich in ben Sammlungen forgfältig von ben weltlichen abgefons bert, und biefen vorangestellt wurden, bamit ber rechtliche lefer fich an ber Denfart bes Dichters nicht argere. Auf Diese Art murben bie boberen Befühle, ohne welche bie Poeffe nur im Romischen aber eine gemiffe Dittelmaßigleit fich erbeben tannaus ber iconen Litteratur ber Dentichen meiftens in die Rirchengefangbucher verscheucht, mo bunn wieber Affes, mas ben Befchmack angeht, jur Mebenfache murde. Das Schone in feiner ihm eis nenthamlichen Bestimmung behielt nur ben Berth eines angenehmen turusartitels.

Die Sitten ber boberen Stande, der Fürssten und bes Avels, blieben in Denischland waherend bes dreißigjährigen Krieges im Ganzen, was sie das sechzehnte Jahrhundert hindurch gewesen warren. Wenn auch mehrere deutsche Große Neigung zu liberalen Studien zeigten, so begünstigte doch keiner vorzugsweise die Litteratur in der Mutters sprache, ausgenommen einige erlanchte Vorsteher und Mitglieder der fruchtbringenden Gesells schaft, von deren patriotischen Bemühungen wie ten weiter die Rede senn wird. Als nun die ife sentliche Ruhe wieder hergestellt, das nationale Selbstgefühl aber völlig verschwunden war, da wirkte

wirfte bas Beifpiel, bas Ludwig XIV. von Grante reich ben europäischen Potentaten gab, auf die deuts fchen Rurften um fo verderblicher, weil die meiften faum ihre gerrutteten Ginangen wieder in Ordnung zu bringen Zeit gehabt, viel meniger eine afthes tifche Bildung, ber frangofischen abnlich, fich bate ten erwerben tonnen. Gin glanzender Sofftagt mit frangofischem Prunte, und, wo dieser zu kostbar war, wenigstens mit allen Formlichkeiten bes frans gofischen Ceremoniels, follte den deutschen Fürsten umgeben, damit er in feiner Urt auch ale ein Luds wig XIV., wenn auch nur als ein fleiner, erfchiene. Und der deutsche Abet folgte wieder, fo weit bie Umftande es erlaubten, dem Beifpiele feiner Fur-Man befliß fich galanter Sitten. Diefe Damale so genannte Galanterie mar an ben deute ichen Sofen nichts weiter als eine pretiofe Gemeins beit, die fich durch geiftlofe Rachahmung ber frans gofischen Sofetitette und ber in Frankreich einges führten Formen ber Boffichfeit fund that. machte frangofifche Budlinge, tangte Menuetten, ubte fich, jeder Dame etwas Berbindliches zu fas gen, wenn es auch noch fo geiftlos ausfiel. Der frangofifche Gefchmack jener Zeit mabrhaft Reis nes batte, lag außer bem Besichtsfreise ber fteifen Diefe außere Berfeinerung bes ges -Machahmer. felligen Lebens in Deutschland mar alfo der schonen Litteratur ber Mation nicht nur nicht gimftig: fie richtete vollends ju Grunde, was die deutsche Doeffe und Beredfamfeit, bei allen ihren Mangeln, noch Eigenthumliches batte. Denn nun fant Die beutsche Sprache, um beren Cultur man fich in ber vornebe men Welt langft wenig befummerte, mitten unter Den Deutschen felbst in offenbare Berachtung. Rrane æ}iitó₅

auch die Poesie widernatürlich beschränft burch eine Dietistische Moral, Die überall bas Beiftliche bem Weltlichen entgegen ftellte, und bie liberas Ien Freuden des Beiftes nur aus besonderer Mache ficht tolerirte. Ein Dichter, ber nicht fur ein leichte finniges Weltfind angefeben werden und die offente liche Achtung verscherzen wollte, mußte auch geifts liche Gedichte machen, die dann gewöhnlich in ben Sammlungen forgfaltig von den weltlichen abgefons bert, und biefen vorangestellt wurden, bamit ber rechtliche lefer fich an ber Denfart bes Dichters Auf diese Art murben die boberen nicht argere. Befühle, ohne welche bie Poefie nur im Romifchen aber eine gewiffe Mittelmäßigleit fich erheben tann, aus der iconen Litteratur der Deutschen meiftens in die Rirchengefangbucher verscheucht, mo bunn wieder Afles, mas ben Befchmack angebt, jur Mebenfache murde. Das Schone in feiner ihm eie nenthamlichen Bestimmung bebielt nur ben Werth eines angenehmen turusartifels.

Die Sitten ber boberen Stande, ber Fürssten und bes Avels, blieben in Dentschland waherend bes breißigjährigen Krieges im Ganzen, was sie das sechzehnte Jahrhundert hindurch gewesen warren. Wenn auch mehrere deutsche Große Neigung zu liberalen Studien zeigten, so begünstigte doch keiner vorzugsweise die Litteratur in der Mutters sprache, ausgenommen einige erlanchte Worsteher und Mitglieder der fruchtbringenden Geselle schaft, von beren patriotischen Bemühungen unsten weiter die Rede sehn wird. Als nun die de sentliche Ruhe wieder hergestellt, das nationale Gelbstgefühl aber völlig verschwunden war, da wirkte

wirkte bas Beifpiel, bas Ludwig XIV. von Granke reich ben europäischen Votentaten gab, auf die beuts fchen Rurften um fo verberblicher, weil die meiften faum ihre gerrutteten Ginangen wieder in Ordnung zu bringen Zeit gehabt, viel meniger eine afthes tifche Bildung, der frangofischen abnlich, fich bate ten erwerben tonnen. Gin glanzender Sofftagt mit frangofischem Prunte, und, wo dieser zu koftbar war, wenigstens mit allen Formlichkeiten bes fram gofifchen Ceremoniels, follte ben deutschen Fürften umgeben , damit er in feiner Urt auch ale ein Lude wig XIV., wenn auch nur als ein fleiner, erschiene. Und der deutsche Abet folgte wieder, so weit die Umftande es erlaubten, bem Beifpiele feiner Gurs Man befliß fich galanter Sitten. Damals so genannte Galanterie mar an ben deuts fchen Sofen nichts weiter als eine pretiofe Gemeinbeit, die fich durch geiftlofe Rachahmung ber frans Bofischen Bofetitette und ber in Rranfreich einges führten Rormen ber Soflichkeit fund that. machte frangofifche Budlinge, tangte Menuetten, ubte fich, jeder Dame etwas Berbindliches zu fagen, wenn es auch noch fo geiftlos ausfiel. Der frangofifche Gefchmack jener Beit mabrhaft Reis nes batte, lag außer bem Befichtsfreise ber fteifen Diefe außere Berfeinerung bes ge: Machahmer. felligen Lebens in Deutschland mar alfo ber ichonen Litteratur ber Mation nicht nur nicht gimftig; fie richtete vollends ju Grunde, mas die deutsche Doeffe. und Beredfamteit, bei allen ihren Mangeln, noch Eigenthumliches batte. Denn nun fant Die beuriche Sprache, um deren Cultur man fich in der vornebe men Belt langft wenig befummerte, mitten unter Den Deutschen felbft in offenbare Berachtung. Fran-**25** ₹ 30116

## 22 VI. Gesch. d. deutsch. Poesse u. Beredsamt.

zbilich fprechen, oder wenigstens fammeln zu lers nen, wurde eine ber bringenoften Gorgen des beute fchen Abels. Bald murde an ben beutichen Rury ftenbofen Die frangofische Sprache jur allgemeinen Soffprache. Much in feinem bauslichen teben führte ber beutsche Abel die franzofische Sprache ein. Gie wurde bas Abzeichen, an melchem der gnadige Bert und die gnabige Frau fogleich ihres Bleichen ertens Frangofinnen murden verfchrieben jut nen follten. Erziehung ber jungen Rraulein und mit unter auch Wer tein Frangofisch sprach, oder ber Junter. radebrechte, murbe ein beutscher Dichel ges Scholten. Und aus biefer beliebten Rrangofirung bes deutschen Abels blickte doch überall die alte Robbeit bervor. Ausschweifende Trinkgelage ent ehrten den Junfer nicht, Der übrigens ber vatere fanbischen Sitten fich schamte. Un feinen Jagde bunden mochte ibm leicht mehr gelegen fenn, als an allen frangofischen Autoren. Doch mußte, bem Softone ju Ghren, auch die deutsche Jagersprache wenigstens eine Menge frangofischer Runftworter aufnehmen.

Je stolzer ber bentsche Abel von bem Burgersstande sich abzusondern strebte, desto weniger konnte in die burgerlichen Sitten eine Veränderung eindringen, die vortheilhaft auf die Nationallitteras tur hatte wirken können. Die höheren Classen des Burgerstandes ahmten, wie immer, die Manieren des Adels nach. Aber eben dadurch wurden auch sie, ohne es selbst zu wissen, ihrem Vaterlande fremder. Französisch zu lernen hatten der deutsche Gelehrte und der Geschäftsmann, der nicht von Abel war, nur selten besondere Veranlassung, weil ihnen doch

boch ber Butritt jum Sofe und ju ben engeren Birs teln ber feinen Welt verfagt mar. Dafur mertten fie fich (allerlei frangofische Brocken, burch die ber beutsche Abel auch feine Mutterfprache entftellte. So entstand icon in der erften Salfte des fiebzehnten Jahrhunderts das galante Rauberwelfch, jene barbarifche Sprachmengerei, die ber schon gefuntes nen ichonen Litteratur ber Deutschen ben lekten Stof gab. Wer im beutschen Reben und Schreis ben ein frangofisches Wort einflicken konnte, das ber Bauer und ber gemeine Burgersmann nicht verftanden , bielt fich nun fur einen galanten Mann, der fich ungefahr eben fo ausdrücken tons ne, wie die herren von Abel. Die Gelehrten, Die mit dem Udel in Berührung tamen, fügten per Dantifch zu den frangofischen Brocken, Die fie in ihr geschmackloses Deutsch einmengten, noch einen Borrath von lateinischen bingu. Gelten gelang es eis nem beutschen Belehrten, wie Leibnig, ber aber auch jum Freiherrn erhöhet murde, fich die Spra: che und den Ton bes Abels anzueignen. aber mar Leibnig auch fo jum beutschen Weltmanne geworden, daß er, bas größtee wiffenschaftliche Benie feiner Beit, fich feiner Muttersprache, von beren Unlagen er übrigens nicht gering bachte, wohl im gemeinen leben, aber ja nicht ju boberen 3meden, bedienen mochte. Seine wiffenschaftlichen Werte Schrieb er lateinifch, ober frangofifch. Die übrigen Deutschen Belehrten fernten nicht einmal, wie Leibe nis, frangofisch schreiben. Wenn auch bie Gitten einiger einen Unftrich von ber großen Welt erhiels ten, fo rechneten fie es fich boch gerabe begwegen jum Berdienfte an, im Deutschen fich fo tauders welfc ober, wie fie glaubten, galant auszubrucken, sior. 23 4

# 24 VI. Gefch. d. deutsch. Poefie u. Beredsamt.

wie bie Mobe es verlangte. So sprach und fchrieb der verdienstvolle Thomasins, in feis ner Urt auch ein Weltmann. Die Schulmane ner vollends maren meistens viel ju arm, und ju weit entfernt von ber lebensart der boberen Stans be, als daß ibre rechtlichen Sitten fich über die gemeinfte Burgerlichfeit batten erheben tonnen. Die Deutschen Dichter glaubten aber, Diesen Schulmans nern wenigstens barin als Gelehrte gleichen zu muffen, daß fie auch nicht verfaumten, ihre Muttersprache mit lateinischen Brocken auszustaffiren. Und so wirften Die Sitten aller Stande in Deutschland in Berbins bung mit der allgemeinen Geschmacklosigkeit, die über Die Nation verbreitet mar, ben Bestrebungen ber beffes ren Dichter und Schriftsteller, Die es mit ber iconen Litteratur nach beutscher Art gut meinten, entgegen.

3. Aller dieser der deutschen Poesse und Bes redsamkeit so nachtheiligen Berhaltnisse ungeachtet regte sich der wissenschaftliche Geist der Deutsschen mit ungeschwächter Kraft. Aber auch was die gelehrte Litteratur in Deutschland durch Ents deckungen und durch fleißige Bearbeitung mehrerer Wissenschaften gewann, kam dem Geschmacke der Matton wenig zu gut.

Als der dreißigjährige Rrieg den Deutschen kaum die nothige Muße übrig zu lassen schien, an wissenschaftliche Bildung zu denken, erweiterte noch Johann Repler, der größte Aftronom des Jahre hunderts, durch seine stillen Forschungen das Gebiet der Naturlehre, nie nach Verdienst geehrt, und selbst mit dem Mangel kampfend. Dieser große Vorgans ger Newton's starb im Jahre 1630. Bald nach dem der Friede hergestellt war, ersand Otto Gues

rice die Luftpumpe, im Jahre 1654. Dann glange ten unter ben berühmtesten Rahmen der Mathemas tifer und Maturforscher bes Beitalters Johann Sevel († 1687), und Stahl, der Chemiter († 1734). Die Reigung zur Mathematik und zu ben Maturftudien murde feinesmeges fo allgemein in Deutschland, daß fie gegen Die schone Litteratur batte gleichaultig machen tonnen; aber es mar ein Gluck für jene Wiffenschaften, bas fie ju ihrer Ermeites rung nicht bes Geschmacks bedurften. Mit ben biftorifden Studien verhielt es fich icon anders. Es gab treffliche Deutsche Geschichtsforscher, Die fich mabrend biefes Beitalters um die vaterlandifche Befchichte befonders verdient machten. († 1635) und Conring († 1681) der Polybistor jogen deutsche Alterthumer an bas licht. ermudet fleißige Schilter († 1705) machte Die Deutschen wieder mit bochft merkwurdigen Dents malern ihrer alteren Doefie befannt. Morbof (+ 1691), auch ein Volnbiftor, nahm fich ber Doefie in feiner Mutterfprache mit thatigem Gifer an. Aber Die poetischere Vorwelt war den Deutschen bamals zu fremd geworden, als baß auch nur die Schake. Die von Schilter entbeckt wurden, auf Die Phantafie eines der vielen Bersmacher batten wirfen fonnen. Die ibre eigene geschmacklose Reimerei fur eine viel geiftreichere und gebilbetere Urt, ju bichten, ansa-Den meiften Gewinn fur Die Bildung bes hen. litterarischen Geschmacks ber Deutschen batte man fich von dem Gifer und Glude versprechen tonnen. mit welchem bamals die Litteratur und Geschichte Des claffischen Alterthums von deutschen Belebrten bearbeitet murbe. Bon diefen Studien mar ja großen Theils die Reform der beutschen Poesie

in ber opigischen Schule ausgegangen. Lateinische Berfe ju machen, geborte in ber erften Salfte bes fiebzehnten Jahrhunderts noch zum Ruhme eines beutschen Dichters, ber etwas gelten wollte. es schien, als ob die Dichter, die lateinische und auch beutsche Berfe machten, von zwei verschiedes nen Beiftern regiert murben, je nachdem fie lateie nifd, ober in ihrer Mutterfprache, poetische Gebans fen und Befühle auszudrucken versuchten. Balbe, Dpig'ens Zeitgenoß († 1668), ber als Doendichter in lateinischer Sprache mit Bora; wetts eifern tonnte, murbe, wenn er feine beutiche Leiet ftimmte, ein platter und ungefitteter Reimer. Diefem Grade mirften barbarische Worftellungen von bem, was Deutsch fen, felbft auf die Ropfe afther tifch gebilbeter Danner. Un ber Datur ber beuts fchen Sprache lag die Schuld nicht; benn biefe batte icon in fruberen Beiten ihre poetifche Burbe und Bildfamfeit bewiesen. Aber wenn ber Deutsche bes fiebzehnten Jahrhunderts fich in feiner Mutterfpras de ausdruckte, murbe er icon burch bie beutschen Borter und Wendungen, die damals üblich maren, in einen Rreis von gemeinen Borftellungen gezogen. Der elegante Freinsbeim († 1660), Der Die verlos ren gegangenen Bucher bes Curtius Rufus mit bes wundernsmurdiger Runft in der Manier ihres Uns tore erfegen konnte, fchien nichts mehr von Eleganz Des Sinls zu miffen, wenn er beutiche Berfe machte. Unter Diefen Umftanden war es fur Die Deutsche Litteratur ohne alle Bebeutung, daß auch bie bes rubmten Philologen Gronov († 1671) und Grav († 1700) Deutsche waren, obgleich burch ihre alle gemein geschäßten Werte bie neueren Belebrten grundlicher und vollständiger, als burch irgend eine porbers

vorhergegangene Arbeit, in das romische und gries chische Alterthum eingeführt wurden. Was zur dolph Küster († 1716) für die griechische kittes ratur that, hatte so wenig Einsluß auf die deut sche, als ob dieser Kritiser einer andern Nation angehört hätte. So aufsallend bestätigte sich die Wahrheit, daß das Studium der alten Classiser erst dann einen wirklich bilbenden Einsluß auf die kitteratur in den neueren Sprachen erhält, wenn ihm ein neuerer Nationalgeist entgegen kommt, der der schon einigermaßen mit dem antiken verwandt ist. Deswegen wurde auch durch die deutschen Uebersesungen griechischer und römischer Schriftsteller in dieser Periode nur wenig sut die Nationallitteratur gewonnen.

Wenn Ueberfegungen aus dem Stalienischen ber beutschen Poefie damais batten ju Sulfe fom: men fonnen, fo mußten die Bemubungen Dietes rich's von bem Werber, eines ber Stifter ber fruchtbringenden Gefellichaft, eine außerordentliche Wirfung bervorgebracht baben. Bon biefes talents vollen Mannes für ihr Zeitalter bochft mertwurdis gen Ueberfegungen bes Arioft und Taffo muß in ber Geschichte ber beutschen Poefie genauere Rachricht gegeben werben, weil fie in allem, mas Sprache und Styl betrifft, Die meiften deutschen Bedichte aus ber erften Balfte des fiebzehnten Jahrhunderts übers treffen. Aber auch burch ben Beifall, ben biefe Uebersehungen fanden, murbe fein lebhafteres Ins tereffe fur die italienische Poeffe bei den Deutschen erregt, und tein Berfuch veranlaßt, in beutschen Berfen mit einem italienischen Dichter zu wetteifern. Wenn man einige Sonette von Petrarch in deuts

## 28 VI. Gefch. d. deutsch. Poefie u. Beredsamt.

schwarmerei konte in Deutschland nicht mehr Einsgang sinden, seine Doese bet Deter bei fonte bie bet biefes bes beittenverderbniß des romischen Hosfes ist. Die zarte Schwarmerei Petrarch's für seine Laura, also auch die schonsten Sonette dieses Dichters, wurden hier und da, zum Beispiel von Opis, in deutschen Versen nachgeahmt; aber diese Schwarmerei konnte in Deutschland nicht mehr Einsgang sinden, seitdem die Poesse der Minnesinger wie ein schoner Traum vorübergeschwebe war ff).

Merkwurdig in eben dieser Sinficht ift bas Berhaltniß der emporstrebenden Philosophie zu ben afthetischen Studien in Deutschland mabrend Diefes Zeitraums. Mus Italien und Kranfreich mar Die neuere Urt, ju philosophiren, die auf die scho: laftifche folgte, nach Deutschland berübergefommen. Die Religionsunruben im fechzehnten Sahrhundert und in ber erften Salfte bes fiebzehnten batten feine Philosophie auf deutschen Boden gedeiben laffen. weil die Protestanten, um nicht fur Unchriften gu gelten, noch weniger, als die Ratholifen, fich er: laubten, unabhangig von positiven Glaubenslehren uber bas bochfte Intereffe bes Menfchen zu rafone Rach dem westphälischen Frieden bauerte Die Schuchternheit im Denten bei ben philosophis zenden Kopfen in Deutschland noch lange fort. Man

ff) Ich fand verbeuschte Sonette bes Petrarch zufällig auch in einem biden Quartbande voll beutscher Gebichte aus dem siebzehnten Jahrhundert hinter mehreren in deutsche Berfe gebrachten Buffp salmen, ohne Nahe men bes Verfassers, sammt einem Trauerliede über die "klägliche Zerkörung der löblichen und uralten Stadt Magdeburg", gedruckt zu Leipzig im J. 1622.

Man wagte nicht leicht, fich felbst, noch weniger Der Belt, einen Gebanten ju gestehen, ben man nicht, feiner Deinung nach, mit bem Chriftenthume in vollfommene Uebereinstimmung gebracht batte. Aber indem man voraussette, bag feine philosophie fche Wahrheit einem christlichen Dogma widerfpres den tonne, fand boch wenigstens Gin Denter vom erften Range auch unter ben Deutschen ber Dube werth, die Bernunft ihre gange Rraft anwenden gu taffen, um zu finden, mas fie burch fich felbft zu erforschen vermoge. Das Beispiel, bas Descartes im energischen Gelbftdenten gegeben batte, wirfte auf bas Genie bes Alles umfaffenden Leibnig. In die gustapfen des verdienstvollen hugo Grotius traten Christian Thomasius († 1688) und Samuel Pufendorf (+ 1604). Gine neue und gedantenreiche, wenn gleich dem Christenthum bul Digende Philosophie mar nun in Deutschland bes arunbet. Leibnig'ens Metaphofit wurde bald auch in anbern landern bewundert als eines ber originals ften . erhabenften , und confequenteften Producte bes menschlichen Beiftes. Chriftian Bolff, beffen arofte Celebritat auch noch in Diefe Deriobe ber berabgefunkenen ichonen Litteratur ber Deutschen falle, wirkte mehr, als leibnig felbft, auf die gange wife tenschaftliche Bildung ber Deutschen. Durch feine gabtreichen Schriften und febr beliebten mundlichen Wortrage machte er nicht nur fein Alles umfaffens des, jum Theil von Leibnig angenommenes, junt Theil ihm eigenes Suftem der Philosophie, bas mit Der Dogmatif aller chrifilichen Religionsparteien m harmoniren foien; beinabe jum alleinherrichenben auf ben beutschen Universitaten; er brachte auch Dieses System und Die dazu geborende mathematis - বিটেড

verdunkelt. Rach bem dreißigjabrigen Kriege murz be Denner als funftreicher, aber nicht als ges ichmactvoller Dabler berühmt. Aneller murbe in England gang jum Englander. Much Die Duffe. von jeber unter allen Runften bem Deutschen Die liebste, murbe gefunten fenn, wenn ber Rirchen gefang fie nicht aufrecht erhalten batte. Schulcane toren und Organisten, auf beren Berbienste in ber gelehrten Welt nicht mehr, als in der vornehmen. geachtet murbe, forgten bafur, bag bie Dentichen in Diefer Runft mit ben Stalienern wetteifern lernten. Aber was auch das Genie eines Gebaftian Bach hervorbrachte; auf die deutsche Poefie batte es feis nen Ginfluß. Die Opernmufit vereinigte fich mit der deutschen Poefie auf bem Theater ju Sam: burg gegen bas Ende bes fiebzehnten Sabrbunderts': aber bie Reimer, Die fur Diefes beutiche Operns theater arbeiteten, Poftel und Sunold, geborten zu ben geschmacklofesten bes Zeitalters. undeutsch gewordenen Bofen in Deutschland trug man nur nach italienischen Opern Berlangen. Guns Riger mar nach bem breißigjabrigen Rriege ber nene Jurus ber beutichen gurften bem Emportommen ber Baufunft. Der große Urchiteft Unbreas Goli: ter, jugleich in ber plaftifchen Runft ein Deis fer, fand an dem Churfurften Friedrich Bilbelm pon Brandenburg einen ausgezeichneten Gonner. Aber eine Runft, Die fo wenig mit der Doefie bes freundet ift, als die Baufunft, wurde nicht leicht auf die icone Litteratur einen Ginfluß erhalten bas Ben, auch wenn fie nicht, wie bamals in Deutsche Janb, meiftens nur bem Stolje ber Gurften gebient båtte.

4. Den Gipfel Der Bolltommenbeit batte mabe rend diefes Zeitraums die deutsche Voefie und Bes redfamfeit erfteigen muffen, wenn litterarifche Inftitute alles bewirfen tonnten, mas man fich fo oft von ihnen versprochen bat, und befonders in Deutschland damals versprach.

Die Universitaten, beren ichon beträchte liche Untahl in Deutschland noch durch neue vers mehrt murbe, maren freilich feine Unftalten, bei beren Begrundung und Erhaltung irgend eine Ruck. ficht auf Die Litteratur in Der Muttersprache genome Wie in den fruberen Zeiten, fo blieb men murde. auch im fiebzehnten Jahrhundert ber 3mech ber beutschen Universitaten beschrantt auf Studien, Die ben Dichter und geiftreichen Schriftsteller menig ans gingen, wenn er nicht etwa lateinische, oder gries difche Berfe machen, ober in einer diefer alten Sprachen gute Profe ichreiben lernen wollte. auf ben altern diefer Institute, fo blieb die beute iche Sprache vernachläffigt auch auf ben neuen Unis perfitaten, beren einige mitten unter ben Drangfalen bes langen Rrieges gestiftet murben: Die gu Rinteln im Jahre 1621; die ju Strafburg, damals noch einer deutschen Reichsstadt, in demfelben Jahre. Rach bem Rriege murde die Universitat ju Beidelberg Die Tilln gerftort hatte, wieder bergeftellt im Jahre 1653. Doch tamen bingu, außer mehreren neuen inceen und Symnaften: Die Universitaten ju Duisburg Rabre 1655, ju Riel im Jahre 1685, ju Salle im Sabre 1693, und die Alademie der Wiffenschaften zu Berlin im Jahre 1700. Huch die Stiftung be Bottingifden Georgia Augusta im Jahre 1737, als schon die erfte Regeneration ber beute Bouterwet's Gefch. b. fcon. Redet. X. B.

fchen Poefie und Beredfamteit anfing, batte anfangs auf die Nationallitteratur ber Deutschen feinen merflichen Ginfluß. Muf ben meiften Diefer Univere fitaten, ober vielleicht auf allen, murden benn auch Professoren der Beredsamfeit und Dichtfunft anges ftellt, aber ohne alle Beziehung auf Cultur ber beutschen Sprache und Litteratur. Die amtliche Bestimmung Diefer Professoren beschrantte fich auf Beforderung des Studiums ber griechischen und romifchen Claffter, und auf Reben, Programme, und Gedichte in lateinischer, ober auch wohl in gries difder Sprache, bei offentlichen Beranlaffungen. welche die Universität angingen. Dag einige Diefer Profesoren nicht unter ihrer Burde fanden, auch beutsche Berfe ju machen und fich fur die vaters landifche Litteratur ju intereffiren, wie jum Beifviel Simon Dach, Professor ber lateinischen und griechischen Doefie zu Ronigeberg, ober Unbreas Ticherning, Der eine abnliche Profeffur in Roftoce befleibete, mar ein jufalliges Greigniß, an bem ber berrichende Universitatsgeift feinen Untheil batte.

Was die Universitäten ihrem ganzen Geiste und ihrer damals beliebten Bestimmung nach nicht leis sten konnten, schien die deutsche Litteratur um so mehr von andern Instituten erwarten zu dursen, die ausdrücklich zu dem Zwecke gestiftet wurden, das Vaterländische überhaupt wieder in Unsehen zu brins gen, die deutsche Sprache vor Unsartung zu sichern, und der Nationallitteratur einen neuen Schwung zu geben. Die Geschichte dieser litterarischen Gestellschaften, die vom Jahre 1617 an durch das siebzehnte Jahrhundert fortdauerten und auch im achtzehnten noch nicht alle ausgestorben sind, wirst nicht

nicht wenig licht auf ben gangen Buftand ber beute fchen Litteratur und bes deutschen Befchmacks in biefer Periode.

Die alteste und merkwurdigfte biefer litteraris fchen Gefellichaften ift die fruchtbringende, wie fie fich nannte, auch unter bem Titel Der Dale menorden befannt h). Gie entstand auf bem fürstlichen Schlosse ju Weimar im Jahre 1617, als eben der Krieg, ber fo vieles Ungluck über Deutschland bringen follte , in Bobmen ausgebrochen Runf beutsche Fursten, Die brei bamals gus fammen regierenden Berjoge von Weimar Johann Ernft der Jungere, Friedrich, und Bile belm, mit ihnen die beiden Gurften von Unhalt, Ludwig und Johann Cafimir, und vier Bers ren von altem Moel, Dieterich von bem Were Der, ber merfwurdige 'Ueberfeger bes Arioft und Taffo, Friedrich von Rospoth, Cafpar von Teutleben, und Christoph von Rrofigt vers banden

h) Die vollständigfte Nachricht von ber Entfiehung und Beidichte ber fruchtbringenden Befellicaft bis jum Sahre 1668 findet fich in Georg Reumart's, in ber Gefellichaft ber Sproffenbe genannt, Reus fproffendem teutschen Palmbaum, ober ause führlichem Bericht von der hochlobl. fruchtbr. Befellschaft. Ruenberg, 1668, in 8vo. Beitere , Austunft findet man in einigen Schriften von Seinge, ber fich als Director bes Symnafiums ju Beimar auf mandetlei Urt um die Litteratur verdient gemacht bat. Joh. Mich. Seinze'ns Erzählung von ber fruchtbringenden Gefellschaft. Weimar, 1780, in 4. Deffelben Bermifdte Radrichten aus den Acten der fruchtbringenden Gefellichaft unter dem Odmadhaften (Bergog Wilheim von Beimar.). Beimar, 1781, in 8.

## 36 VI. Gesch. d. deutsch. Poesie u. Beredsamf.

banden sich jur Stiftung des Bundes. Der von Teutleben, von deutschem Vaterlandsgefühle begeisstert, hatte, um die Gesellschaft zu erheitern, die Idee angegeben. Nach dem Muster der italienisschen Atademien sollte diese deutsche Verbrüderung sich zum Zwecke machen, ihre Muttersprache zu eultiviren, die Reinheit dieser Sprache zu bewahren, das Aufblühen der deutschen Litteratur zu bes fördern, und sich vor allen Dingen altdeutscher Denkart und Tugend zu besleißigen. Aus den Stastuten der Gesellschaft spricht an vielen Stellen ein so mannlicher, edler, wahrhaft parriotischer Geist, daß man schon deswegen dieses Institut mit Acht ung nennen muß ). Aber in der Art, wie man den

i) Teutleben brachte in Borfcblag, als die Gefellichaft entstand, "ob es nicht thunlich fen, daß in Teutsche land auch bergleichen (ber italienischen Afabemien abnliche) Befellichaft aufgerichtet, und damit bei bem bluttriefenden Rriegsjammer unfre eble Mutters fprache, welche fo wohl an Alter, ichonen und giere lichen Reben, als auch an Ueberfluß eigentlicher und mobibedeutlicher Borte, fo jebe Sachen beffer, als bie fremde, recht zu verfteben geben tonnen, einen nicht geringen Borgug hat, welche, fag ich, uns gang rein in der erften Mild eingetraufelt, nachmals aber burch fremdes Wortgeprang mafferig und verfalgen worden, hinwieder in ihre uralte gewöhnliche und angeborne teutsche Reinigfeit, Bierbe unb Aufnahmen eingeführet, eintrachtig fortgefest, und von bem fremd brudenden Oprachens jod befreiet, burch alte und neue Runftmorter bes festiget, und also endlich in ben glormarbigften " Chrenthron verfest werden modte." O. Dene mart a. a. O. Seite 13. So fteif und cangleimaftig. wie diefe Periode, maren freilich auch die Formalitäten ber Befellichaft. Aber es mar ihren Stiftern und Mite

ben iconen Plan auszuführen unternahm, zeigte fich auch fogleich die national gewordene Untugend ber Rachahmung bes Auslandischen, alfo gerade ber Rebler, von dem man die Ration beilen woll: te; und indem man ber Befellschaft, nach italienie fcher Urt, eine geiftreiche Korm ju geben befliffen mar, übertrieb man noch die nachgeabmten Spiele: reien ber italienischen Atademien k) bis gur argften Gefchmacklofigkeit. Um das Titelgeprange ju ver: meiben, was in Deutschland besonders Roth that, aaben fich die Mitglieder ber Befellichaft toftbare Mahmen, die beziehungereich fenn follten, und gewohnlich noch lacherlicher ausstelen, als bie burs lesten, mit benen man in ben italienischen Afabe: mien muthwillig einander begrößte. Richt aufrie: ben mit diefem Beziere, mußte jedes Mitglied der fruchtbringenden Gefellschaft fich auch eine emble: matische Blume, ober eine Frucht, ober einen Baum, oder ein Rraut mablen, bas an feinen Wabl:

Mitaliedern auch um die "Erhaltung und Forte pflanzung aller altablichen Eugenden" zu thun. A. a. O. Geite 52. Und wen follte nicht bie folgende Stelle erfreuen? "Ein abliches, in bie Sohe fich fowingendes Bemathe hat viel lablidere Gebanten; benn es ergiebt fich allein ben Tugenben, und ift geneigt, ju lernen, miffend, baß ein tugendlofes Gemuth arger, benn bie Bettelen felber fen. 2. a. D. Seite 103. Dann heißt es von der beutichen Sprache: "Unfre tente foe Mutterfprace ift fo ebel, bag man fic berfelben vor Raifer, Rontgen und gurften nicht ju icamen habe, u. f. w."

k) Bergl, die betben erften Bande biefer Befchichte bet Doefie und Beredf., befonders Band II. Gette 15 ff.

Bablipruch geknupft wurde. Das Sinnbild bes gangen Ordens war der Palmbaum. , Anfangs fcbien auch bei Diefer Ginrichtung die italienische Meademie von ber Kleie (della Crusca) bas Bore bild zu fenn; denn Cafpar von Teutleben, der Ere finder der Berbruderung, nannte fich den Deble reichen, und fein Emblem mar reines Beigenmehl, bas burch ben Beutel beraus fallt. Furft Ludwig , von Unhalt bieg ber Dabrende, und deutete Dies fen Mahmen an burch ein mobl ausgebackenes Weis genbrot. Aber Sans Georg, Furft zu Unhalt, verglich fich auch ichon mit einer Maienblume, und murde in der Gefellschaft ber Boblriechende ges Machber murben die Ordensnahmen noch mannigfaltiger. Giner bieg ber Gemaftete, und fein Sinnbild mar ein Scheffel voll Bobnen; ein Underer mar ber Bielgefornte, mit einem aufe geborftenen Granatapfel; ein Dritter ber Boble bedectte, mit einem Raftanienbaum: ein Bierter ber Abereibende, mit Wiefentummel; ein Gunfs ter ber Befochte, mit Salbei; ein Sechster gar Der Musgefütterte, mit Safer. Bierlicher nann: ten fich Undere ber Treue, ber Roftliche, ber Soldfeelige, ber Berrlichfte. Auch fomnit ein Befahrlicher vor, ber bas Rraut Schlans genmord jum Sinnbilde gewählt hatte; und ein ges wiffer Graf von Sanau verschmabte nicht, in ber fruchtbringenden Gefellichaft fich felbft den Rafelne Den, mit Rapungel, ju nennen 1). Die Beschichte ber Gefellichaft zeigt, mit welcher Wichtigkeit und Sormlichkeit Diese geschmacklose Spielerei behandelt murde.

<sup>1)</sup> Siehe bas Berzeichnif von 527 Mitgliebern ber fructe bringenben Gefellichaft bei Deumart, S. 128 ff.

wurde. Bas tonnte eine folde Berbenderung, mit allem ihren redlichen Bemuben um Die Reinheit der Mutterfprache und ber Sitten, jur Bildung bes Befdmacks beitragen? Gie knupfte ein fcones Band zwifchen ben Rurften, bem beutschen Ubel, und den Dichtern und Gelehrten vom burgerlichen Stande, die fich durch Aufnahme in Diefe Befelle Schaft um fo mehr geehrt fublen mußten, weil die größte Ungabl ber Mitalieber immer aus Rurften und Adlichen bestand. Aber die Beit mar vorüber, Da beuesche Rurften und herren Lieder fangen wie Beinrich ber Raifer, Beinrich von Beibed, und Ulrich von Lichtenftein. Die meiften der furftlichen und ritterburtigen Damer, Die zur fruchtbringenden Gefellschaft oeborten, maren eben fo unpoetisch ges ftimmt, wie ber großte Theif ihrer Zeitgenoffen in Deutschland. Die Dichter, Die fie in ihre Mitte aufnahmen, zum Beispiel Dpig, maren fcon vorber durch fich felbst geworden, mas fie werden tonne Batte Die Gesellschaft burch Abhandlungen und andere gemeinschaftlich berausgegebene Schrife ten auf bas beutsche Dublicum zu wirken verfucht. fo wurde fie wenigstens um die Erhaltung und Wies . Derherstellung der Reinheit der Mutterfprache fich verdienter gemacht baben. Bie wenig fie aber auch Diefen patriotischen Zweck erreichte, auf ben fich boch ihre Bemubungen porzuglich bezogen, beweifet bie Rortdauer ber bamals entstandenen Sprachniengerei in Deutschland burch bas gange fiebzehnte Jahrhuns Funfzig Jahr batte bie fruchtbringende Bes fellschaft bestanden, als sie noch, um ju zeigen, wie nothig die Sorge fur Reinigung ber damale üblichen Schrift : und Umgangsfprache ber Deutschen fen, schreiende Beispiele anführen mußte, Die an ben Eag

Tag legten, wie wenig bis dahin alle Bemühungen von dieser Seite gefruchtet hatten "). Die Gesells schaft ist eingegangen, ohne eine merkliche Spur ihres

m) Die Beispiele, die Neumart anführt, scheinen von ihm selbst in's Uebertriebene ausgearbeitet zu seyn, um das Etelhafte dieser Modesprache der Deutschen seiner Zeit recht anschaulich zu machen. Aber die meisten Deutschen, die damals zur eleganten Welt gehören wollsten, sprachen und schrieben doch nicht viel besser. Bet Neumart schreibt einer einen Brief, der so anfängt:

Monsieur, mon très-honoré frère, hochgeehrter Patron, Seine hohe meriten, woburch er mich à l'extrème ihm verobligiret, causiren mich, Demselben mit biesen Zeilen zu serviren. Mein devoir batte untangs sten mir addresse gegeben, solches zu effectuiren; aber aus manquement einiger occasion habe ich bis dato mein officium re ipsa nicht practiren konnen," u. s. w.

Die Untwort lautet: "Sein fine dato an mich Addressirtes habe ich summo cum gaudio erhalten, wors aus ich seine gute Leibes disposition wohl animadvertiret," u. s. w.

Auch ein galantes Lied ift beigefügt, bas fich ans fangt:

"Reverirte Dame,
Phoenix meiner Ame,
Sebt mir audientz.
Eurer Gunft meriten
Machen zu falliten
Meine patienb."

Und in einem ahnlichen Geschmade schrieben noch ziemlich tief in bas achtzehnte Jahrhundert hin hoche verdiente deutsche Staatsmanner und Gelehrte. So schrieb noch der berühmte Jurist Putter zu Anfang seiner langen Laufbahn. Und wie lange ist es her, daß man in den besseren deutschen Canzieien angefangen hat, die buntscheckige Orthographie abzuschaffen, nach welcher die halb fremden und halb deutschen Worter halb mit lateinischen und halb mit deutschen Buchstaben geschrieben wurden?

# 3. B. Auf. d. fich. b. gry d. Mitte d. achts. 3. 41

ihres Dafems himerlanen ju haben. In ihren Bers bienften muß noch gerechner werben, bas fie bei Ges legenheit auch tie in Bergepenheit gerathenen altes ren Denfmaler ber beutschen Poeffe wieder hervorz ziehen wollte. Aber auch diefe Bemühungen geriet then bald in das Stocken. Rur bas alce Lied vom Ronig Anthor hat fie uns aufbewahrt ").

Die ahnlichen Berbruderungen, die nach dem Mufter der fruchtbringenden Gesellschaft entstanden, haben der deutschen Litteratur eben so wenig Ges winn gebracht. Bon der aufrichtigen Cannens gesellschaft, die sich um das Jahr 1633 zu Strafburg bildete und bald darauf wieder einging, ift im Publicum taum die Rede gewesen.

Eine beutsch gefinnte Benoffenschaft stiftete gu hamburg im Jahre 1646 Philipp von Befen, von beffen poetischen Bestrebungen im fole - genben Capitel wieber bie Rebe fenn wirb. Unftatt ben Geschmack ju lautern, ober ju verebeln, machte Diese Gesellschaft, wie ihr Stifter, Der übrigens nicht ohne Beift und Talent mar, fich ein Saupts geschäft aus ber Beforberung bes Purismus in Der Deutschen Sprache und aus ber Berbefferung bet deutschen Orthographie. In Diesem Relbe aufzus raumen, war nicht unverdienstlich. Aber ein phans tastischer Sonderling, wie Philipp von Befen, mar nicht ber Mann, auch nur ber Sprache, viel wes niger ber Poefie, einen wefentlichen Dienft ju leis ften. Gein lobenswerther Gifer fur Die Reinheit feiner Mutterfprache rif ibn ju Uebertreibungen bin, Die

n) Bei Reumart a. a. O. S. 120.

Die freilich feit diefer Zeit ofter erneuert worden find und noch immer einige Unbanger finden. Philipp von Befen ift der Altvater ber Secte der beutichen Superpuriften, Die jebes nicht urfprunglich deuts fche Wort verbannt miffen mill, und der Mation zus muthet, neue beutsch klingende Worter von ihrer eigenen Erfindung anstatt ber üblichen und schon nationalifirten anzunehmen, als ob die Sprache urs fprunglich ben Grammatikern und nicht ber Mation angeborte, oder, als ob es nicht ein uralter Cha: rafterzug ber beutschen Sprache mare, innerhalb gewiffer Grenzen lateinische, romanische und gries Bollends im difche Worter zu nationalifiren '). febzehnten Jahrhundert mußte der übertriebene Dus rismus in Deutschland bas Uebel, bas er von Grund aus beilen wollte, noch verschlimmern; benn ba ber entgegengefette Rebler, jene geiftlofe Sprachmenge: rei, in welche die Ration verfallen mar, von ber eleganten und vornehmen Belt vorzüglich begunftigt wurde, fo mußte dem Theile des Publicums, ber auf guten Con Unspruch machte, die pedantische Sonderbarfeit des übertriebenen Purismus jum Bormande dienen, auch die vernunftigen Bemubun: gen um die Reinigung ber beutschen Sprache gu verlachen.

Gine größere Celebritat erhielt ber getronte Blumenorden ober die Gesellschaft ber hirten an der Pegnig, gestiftet zu Murnberg im Jahre 1644 von dem gelehrten und verdienstvollen haus borfer

o) Bergl. im vorigen Banbe S. 7 ff. Mehr über biefen Punft zu fagen, gehort fur die Theorie und Geschichte ber beutschen Sprache, nicht fur die Geschichte ber beutsichen Poeffe und Beredsamkeit.

borfer und feinem Freunde, bem Dichter Klai ober Rlajus. Diefe, ber Form und bem Mabe men nach noch jest bestehende Befellichaft ichien fich um die beutsche Litteratur noch verdienter, als Die fruchtbringende, machen ju tonnen. meiften geltenden ihrer Mitglieder maren Gelehrte, nicht Rurften und Berren. Dicht nur um bes Das triotismus willen nahmen fie fich der Nationallittes ratur an. Much die Pequisschafer bachten patrios tifch; aber ber nachfte 3med bes Inftitute war, Die Reinheit ber beutschen Sprache aufrecht zu ers halten und die deutsche Poefie empor zu bringen P). Bleichwohl bat auch diese Befellschaft zu nicht viel mehr genugt, als, mehrere gute Ropfe Des Beitals ters in nabere Berbindung ju bringen, und ein ges meinschaftliches Interesse fur die beutsche Sprache und Poefie unter ihnen zu erhalten. Mit Ordense nahmen und Sinnbildern tandelten die Pegnigschas fer, wie die Mitglieder ber fruchtbringenden Gefell schaft.

Noch

p) Hinreichend Auskunft über biesen Blumens und hirsten=Orden findet man in Johann herdegen's ges nannt Amarantes, historischer Nachricht von des löblichen hirten= und Blumenordens an der Pegnis Anfang und Kortgange. Nürnberg, 1744, in 8. Da wird S. 3. aus den Statuten angesührt: "Die Mitglieder sollen sich der Reinigkeit der teutschen Sprach so wohl im Reden, als im Schreiben, befleissigen"; und S.7.: daß der Aufgenommene "unserer Mutsterzung mit nüglicher Ausübung, reinen und zierlichen Reimgebichten und klugen Erfindungen emsig wolle bedienet und bes mühet seyn in Beförderung ihres Aufnehrmens."

# 44 VI. Gefch. d. deutsch. Poefie u. Beredsamf.

Moch eine litterarische Verbindung von abnilicher Urt stiftete der Dichter und Prediger Rift ju Pinneberg in holstein, im Jahre 1660. Die Gesellschaft nannte sich den Schwanenorden an der Elbe. Auch von ihr laßt sich nichts erzähs ten, was für die allgemeine Geschichte der deutschen Poesse und Beredsamkeit ein Interesse haben konnte.

Weit wichtiger, als alle diese Gesellschaften bes siebzehnten Jahrhunderts, wurde für die deutsche Litteratur die deutsche Gesellschaft zu Leipz zig, deren Geschichte sich bis zum Jahre 1697 zurücksühren läßt. Aber der große Einsluß, den dieses Institut auf die Sprache und den Geschmack der Deutschen erhielt, trifft zusammen mit dem Ansfange der solgenden Periode. Bis dahin verlorsich das Gute, das die Leipziger Gesellschaft zu siesten bestimmt war, unter andern verdienstlichen Bestrebungen, die im Ganzen wenig wirkten.

#### 3meites Capitel.

Befdicte ber beutschen Voeste mabrent biefes Beitraums.

enn man alle Hindernisse erwägt, mit denen die deutsche Poesse des siebzehnten Jahthunderts zu kämpfen hatte, wird man überrascht durch die große Unzahl Derer, die damals deutsche Berse machten und drucken ließen, und noch mehr durch das viele Trefsliche und wahrhaft Poetische, das bei

bei ben befferen ber beutschen Dichter biefes Zeital ters unter einem Bufte von gemeiner und gefchmacks lofer Reimerei fast sonderbar bervorsticht. wird bann einigermaßen ausgefohnt, nicht mit bem Beitalter, aber mit ben-Dichtern, bie unter andern Umgebungen ihrer Mation Ehre gemacht baben murs Einen Geschmack, ber classische Mufter gu wurdigen weiß, tonnen auch die vorzuglichsten ber Werte Diefer Dichter nicht befriedigen; und die Rulle ber Phantafie, Die uns bei den romantischen Diche tern bes Mittelalters ben Mangel claffischer Muse bildung vergeffen lagt, ift am beutschen Darnaffe bes fiebzehnten Jahrhunderts nur bier und da ju finden. Aber mit Bergnugen wird man gewahr, bag bas poetische Gefühl in Deutschland bamals nur burch Die Umftande niedergebruckt, nicht erftorben mar, und bag ber Geschmack nur eine faliche Richtung erhalten batte. Und gerade Diefer Rampf ber deut fchen Poeffe mit dem Zeitalter ift ein fo lebrreichet Begenstand ber Kritit, daß es fich mobl ber Dubt lobnt, die Geschichte fo vieler Bestrebungen, Die bas Biel nicht erreichten, mit einiger Ausführlichkeit an verfolgen.

Es ist långst bemerkt, baß die Periode, die man gewöhnlich mit Opis anfängt, durch einige Dichter, die sich früher auszeichneten, vorbereitet nnd eingeleiter wurde. Zwei dieser Dichter, Schesbius, genannt Melissus, und Denaisius geshören noch dem sechzehnten Jahrhundert an. Was die Geschichte der deutschen Poesse von ihnen zu melden hat, wurde im vorigen Buche mit Fleist übergangen, um hier nachgetragen zu werden. Weckshertin, der dritte unter den Vorläusern Opisens,

# 46 VI. Gefch. d. beutsch. Poefie u. Beredsamt.

wie man fie nennt, wetteiferte mit diefem Reformas tor der deutschen Poefie, und überlebte ibn noch.

Die gange Geschichte ber beutschen Poefie bies fes Beitraums lagt fich am zwechmäßigften nach funf Abtheilungen ordnen. In die erfte geboren bie Bemubungen und Berdienfte ber Dichter, Die zum Theil vor Opis, jum Theil noch mit ibm, aber uns abbangig von feiner Schule, burch Beift und Stol fich von ben gewöhnlichen Formen ber beutschen Does fie des fechzehnten Jahrhunderts entfernten. zweite und reichfte Abtheilung umfaßt bie opikifche Soule und mehrere andre Dichter, Die fich mehr ober weniger zu der opififchen Schule binneigten, ober auf eigene Urt mit ibr zu wetteifern verfuchten. In der dritten muffen die Dichter ber zweiten fchles fischen Schule, an deren Spige hofmannsmals bau ftebt, jufammen geftellt werden. Giner vierten Abtheilung bedarf es, um von den galanten Reis mern, Die besonders gegen das Ende des fiebzehnten Sabrhunderts die Deutsche Poefie auf bas außerfte entstellten, wenigstens fo viel ju fagen, als nothig ift, ben Rachtheil, ben fie ber Litteratur gufügten, genquer zu bezeichnen. Bum Befchluffe Diefes Capis tels find einige correctere und geiftvollere Dichter ju nennen, die gewissermaßen die folgende Periode bers beiführten. Mertwurdiges zeigt fich uns genug auf Diesem Wege; aber außer Opig ift auch nicht ein einziger beutscher Dichter in Diefer langen Reibe gu nennen, ber burch Rraft des Benies, ober burch bobere Bildung, der Poefte des Zeitalters eine glucks lichere Richtung gegeben, oder den berrichenden Bes ' fcmack merklich verbeffert batte.

Einige Dichter, die schon vor Opit, ober außer Berbins bung mit ber opigischen Schule, eine Umbilbung ber beutschen Poefie veranlaften.

Ungeachtet alles Studiums der alten claffichen Litteratur in Deutschland, mar, wie im vorigen Bus che erzählt worden ift, das gange fechzehnte Sahre bundert bindurch fast gar nichts, bas an griechie ichen und romifchen Gefchmack erinnern tonnte, it Die beutsche Doefie eingedrungen. Giner ber erften Belehrten, Die ju abnden anfingen, wie man fic in beutschen Berfen, ohne übrigens die Formen ber antifen Poefie nachzuahmen, nach Urt der Griechen und Romer correct und geistvoll ausbrucken tonne. mar Meliffus.

Paul Meliffus, wie er fich felbst nannte nach dem Laufnahmen feiner Mutter Ottilia Mes liffa, ober Shebe, wie er mit feinem beutichen Familiennahmen bieß, war ein Frante, geboren in bem murzburgifchen Stadtchen Melrichftadt. lebte vom Jahre 1539 bis 1602. Was wir von feiner Lebensgeschichte miffen, beweiset, bag er ein gelehrter Weltmann und febr geachtet mar. nen lateinischen Berfen icheint er die Ehre verbante zu baben, ichon in feinem zwei und zwanzigsten Les bensiahre ju Bien als Dichter gefront und in ben Abelftand erhoben ju fenn. In oftreichischen Diene ften murbe er Borfteber eines militarifchen Cabets teninftituts: Diente Darauf felbst unter ben taiferlis den Rabnen in Ungarn; machte Reifen nach Rrante reich und Italien, wo er von neuem burch Chrens bezeugungen ausgezeichnet murde. Unter feinen Tie teln ift auch ber eines romifden Burgers, ben er in Italien erbalten batte. Rach allen biefen Les · bens

## 48 VI. Gefch. d. beutsch. Poefie u. Beredfamt.

bensumftanden icheint er Ratholit gewesen ju fenn. Wie es gefommen, daß er feine Laufbahn als Bis bliothetar an der reformirten Universitat ju Beibele berg beschließen konnen, finder fich unter den bio: araphischen Rotigen, Die ibn betreffen, nicht anges zeigt 9). Seine poetischen Talente fprechen aus feis nen deutschen sowohl, als lateinischen Gedichten "). Meliffus war ein Mann von lebhaftem Gefühle. aber nicht von großem Geifte; unerschöpflich in Wen: bungen und Phrasen, bem Bewohnlichen einen uns gewöhnlichen Unftrich ju geben; ein Deifter in ber lateinischen Berekunft; aber von beschränfter Dhans taffe: nur bann glucklich in feinen poetifchen Dar: ftellungen, wann er weiche, milde, ober uppige Bes Den Musbruck folcher Gefühle füble ausbrückte. batte er ben Glegifern bes Alterthums abgelernt. Daber find auch feine Elegien und einige anmuthis ge erotische Tanbeleien in Iprischen Formen, mit als Ien ihren Mangeln, bei weitem bas Befte von allem, was er in lateinischen Berfen binterlaffen bat. Batte er fein eigenes Salent beffer gefannt, murbe er nicht to viele langweilige lateinische Oden gemacht baben, in benen er unter andern eine Menge fürftlicher Ders fonen

a) Man sehe die weitere Nachweisung über diese Notizen in dem Lexikon von Jordens, in Roch's Compens dium u. s. w.

r) Die lateinischen Gedichte des Melissus haben den Eistel: Meliss Schediasmata poetica, nach der zweiten Ausgabe, Paris, 1586, 3 Theile in 8vo. Auch sinden sich die meisten in den Deliciae poetarum Germanicorum, vier unförmlich dicken Banden in klein Octav, die drei letten von mehr als 1000 Seiten, Frankf.

1612. In dieser Sammlung hat man fast die ganze lateinische Poesse der Deutschen aus dem 15ten und 16ten J. H. beisammen.

fonen feiner Beit verherrlichen will, unter benen überall die Konigin Elisabeth von England als Abol feiner Mufe an ber Spike ftebt. fondre Ehre macht es feiner vaterlandifchen Gefine nung, daß er über bem entschiedenen Talente, lateis nische Berfe zu machen, Die Poefie in feiner Mutters fprache nicht vergaß, und bag er ju ihrer Beredes lung bie Runft bes Stols benufte, die er von den alten Clafffern gelernt hatte. Seine geiftlich en Gedichte in deutscher Sprache, gedruckt im Jahre 1572, Scheinen verloren gegangen, ober eine litte: rarifche Geltenheit geworden ju fenn "). Huch von feinen weltlichen Liedern find nur durch einen gunftigen Bufall ein Paar übrig gebliebene von neuem wieder bekannt geworden '). Gie murden binlanglich beweifen, wenn wir biefen Dichter auch nicht aus abnlichen feiner lateinischen Lieber genauer tennten bag er mabrhaft poetisches Gefühl mit einem trefflichen Darftellungstalente verband, und in einer für jene Zeit ungewöhnlich gebildeten rhnthe mischen

s) In mehreren Schriften über bie beutsche Litteratur find biese geistlichen Gebichte von Melissus, funfzig Pfalsmen u. s. w. angezeigt. Ich habe fie nie zu Gesicht bekommen.

t) In der Sammlung der Zurderischen (Zurchis ichen) Streitschriften, Band IV. Stud 9, hat Bodmer fich das Verdienst erworben, die beiden ans muthigen Lieder von Melisius, die seitdem ofter abges druckt, auch umgearbeitet sind, aus dem Dunkel hers vorzuziehen. Aber er sagt nicht, woher er sie genoms men; und die späteren Litteratoren scheinen eben so wenig zu wissen, wo Bodmer sie gefunden, als, wo man nachforschen soll, um noch mehr dergleichen zu entbeden.

50 VI. Gesch. d. deutsch. Poesie u. Beredsamt.

mischen Form ben rechten Con bes beutschen Liebes

Auf

u) Da biefe Lieber mit einigen Weranberungen auch in Matthiffon's inr. Anthologie, Eh. XVIII, aufs genommen find, mag es hier genug fenn, benen, die fie noch nicht kennen, einige Strophen unverandert mits gutheilen. Das erfte fangt an:

"Morgens, eh's Tages Schein anbricht, Mit purpurfarben hellem Licht, So glangt herfür beins Mundes Roth, Wie vor der Sonn die Morgenröth, Mit rofinfarbnen Wangen, Hubich, lustig, klar, aufgangen."

Dann folgt die Beschreibung der außern Reize ber Geliebten in zarter Verbindung mit ihren Tugenden echt minnesingermäßig und im Geiste beutscher Poeste der Liebe. 3. B.

"Stler ich schaft bein Gunft und Holb, Dann Silber und bas beste Gold; Dein Freundlichkeit und schon Gebehrd Ist mehr dann alle Perlen werth. Es gilt bein Zucht viel reine Mehr dann all edle Steine.

Treuberhig senn ohn arge Lift Der rechten Lieb Wahrzeichen ift. Wann gleicher Maß nicht liebest mich, Gieb zu, daß ich nur liebe dich. Mein Gerz geb dir zu eigen; Dein Derz zu mir thu neigen."

Das zweite Lieb führt in einem ahnlichen Style eine befannte Allegorie eben fo anmuthig aus. Es fangt an:

"Roth Röfliein wolt ich brechen Zum habichen Kranzelein. Dich Doren thaten flechen hart in die Finger mein. Doch wolt ich nit lan ab.

Auf eine abnliche Art, wie Meliffus, unters Scheidet fich von den übrigen bentichen Dichtern Des fechzehnten Jahrhunderts Peter Denaifius ober Danaifius, ein Rechtsgelehrter aus Strafburg. ber fich zu ber Ehrenftelle eines Reichscammerges richtsaffesfors emporschwang, auch juriftische Schrife ten verfaßte. Er lebte vom Jahre 1561 bis 1610. Db er auch lateinische Berfe gemacht bat, ift nicht mehr befannt. Gein Talent jur Deutschen Lieders poefte fennen wir nur noch aus einem Sochzeitsges Dichte,) bas fich gerade fo, wie die Lieder von Des liffus, burch Gemandtheit des Ausbrucks in Spras de und Bers, und durch nationaldeutsche Sinness art, weniger aber burch Phantafie und poetischen Beift, auszeichnet ").

3d gunt mich weiter fteden In Stauden und in Seden, Darin mir's Bunden gab."

Man vergesse nicht bei der Würdigung der Sprace Diefer Lieder, daß damale der Ginfluß, den Luther auf die allgemeine litterarische Sprache der Deutschen hatte, im fublichen Theile von Deutschland noch febr geringe mar.

x) Auch Denaisius murbe ju ben vergeffenen Dichtern gehoren, wenn nicht Bodmer das Sochzeitelted von ihm in derselben Abhandlung hatte abdrucken laffen, in der er uns die beiben Lieder von Deliffus mittheilt. Aber wo er dieses Sochzeitslied gefunden, fagt er ebenfalls nicht. Bermuthlich nahm er es aus einer Sandidrift, Die vielleicht noch vorhanden ift, und um fo mehr vers biente, aufgesucht zu werden, da unter ben Litteratos ren die Sage geht, Opis habe fich unter andern nach Diesem Dichter Denaiflus gebildet. Das Lied fangt an:

> "Gluckfelia muß man preifen. Die gleiche Lieb und Treu

## 52 VI. Gesch. d. deutsch. Poesie u. Beredsamf.

. Weder Meliffus, noch Dengiffus, scheinen bie bestimmte Absicht gehabt zu haben, einen neuen Geschmack nach Grundsägen in die deutsche Poefie einzuführen. Baren fie auf eine folche Reform bebacht gewesen, so murben fie schwerlich fich mit Heinen Inrifchen Berfuchen begnugt haben, die mes nia Auffeben erregen tonnten, und bald in Bergefe fenbeit gerathen mußten. Gie folgten, wie es icheint, nur ihrem gebilbeteren Befuhle, wenn fle unter ans bern Beschäftigungen nebenber beutsche Berfe mache ten, die regelmäßiger gebildet waren, als die bas male in der deutschen Doeffe gewöhnlichen. Daß fie zuerft unter ben Dichtern ihres Baterlandes ben fogenannten Knittelvers verschmabet baben, wird ibnen gang mit Unrecht nachgerubmt. In ber Ine rifchen Poefie ber Deutschen ift ber Anittelvers nie berrichend gemefen; und aus den übrigen Diche tungsarten verschwand er in der deutschen Litteratur erft, als an feine Stelle der Alexandriner trat, ber noch

Einander thun erweisen, Stetigs und ohne Reu.
In Noth und schweren Beiten Eroft eins des andern Leid;
In Lieb und Frolichfeiten Mehrt eins des andern Freud."

In einer der folgenden Strophen wird bas Giuck der Che fo beschrieben:

"Bie sich zusammen reimen Reglein und Rosmarein, Beinreben zu Ruftbdumen, Roftliche Burg in Bein, So schiden sich zusammen Ein Mann und ehlich Beib; Die werden in Gotts Namen Ein Sinn, ein Seel, ein Leib."

noch weniger, als ber Anittelvers, bem beutschen Gedichte Gedeihen brachte. Bon Alexandrinern zeigt fich aber taum eine Spur in ber beutschen Poefie vor Weckherlin und Opif.

Mit Rudolph Weckberlin fangt bie Des riobe, die fich nach Opig nennt, eigentlich an. Dies fer merkwurdige Dichter, ber querft vor Opig, bann wetteifernd mit ibm, absichtlich und nach Grunds fagen die deutsche Poeffe umzubilden unternahm, verdient in jeder Sinficht, naber gefannt gu werden. Er war ein Wirtemberger, geboren zu Stuttgart im Jahre 1584. Gein Bater, ein bemittelter wirs temberaifcher Rath, tonnte ibm eine Erziehung ges ben laffen, ohne die fich weder ber Dichter, noch ber Welt: und Geschäftsmann, fo leicht in ibm ente wickelt haben murden. Nachdem er in Zubingen Die Rechte ftubiert batte, ging er auf Reifen, querft in Deutschland, bann nach Frankreich, und von ba nach England. Es lagt fich nicht bezweifeln, bag er fcon damals jede Gelegenheit benußte, feine Renntniß ber iconen Litteratur ju erweitern. fefter Grund zu feiner aftbetifchen Bilbung mar burch - bas Studium der alten Classifer gelegt. Mus Frant: reich, wo er die frangofische Poefie jener Beit naber fennen lernte, fcheint er feine Liebe zu bem Alexans driner mitgebracht ju baben. Gein erfter Aufents balt in England fiel in die Regierung Satob's I. als die enalische Poefie schon auf der Stufe ftand, zu ber Shakespear fie erhoben batte. Mach ber Buruckfuntt in bas Waterland wurde Weckherlin, bas male erft funf und zwanzig Jahr alt, berzoglicher Gecretar. In diefer Periode feines Lebens, ober noch fruber, icheint bie Geliebte, bie er unter bem **D** 3 Namen

#### 54 VI. Gefch. d. deutsch. Poesie u. Beredsamt.

Mamen Morta befingt, fein Berg gefeffelt, und feie ner Phantafie ben Stoff zu einer Menge jugendlis cher Lieder gegeben ju baben, von benen bie meis ften verloren gegangen find. 3m Jahre 1618 gab er die erfte Sammlung feiner Bedichte unter dem Litel Zwei Buchlein Dden und Gefange Geine poetischen Studien machten ibn heraus. nicht unbranchbarer fur bas Gefchafteleben. gunftiges Schickfal fuhrte ibn nach England juruck, wo er eine Stelle bei ber beutschen Canglei erhielt, Die im Sabre 1620 ju London errichtet murde, um mit bem Raifer und bem beutschen Reiche zu corres Spondiren, nachdem der breifigiabrige Rrieg ausges brochen war. Als thatiger Geschaftsmann, über: bauft mit Urbeiten, Die nicht von den Mufen er: funden find, verlor er nie feine vaterlandifche Does fie aus ben Mugen. Unterdeffen verlor er unter ben Bermuftungen, die der dreißigiahrige Rrieg über Wirtemberg brachte, fein vaterliches Erbe. ein großer Theil feiner jugendlichen Bedichte, Die er im Baterlande juruckgelaffen batte, murde ver: Uber fein Diggeschick brachte ibn aus feie nichtet. ner mannlichen Raffung. Er fubr fort, feine Er: hoblungestunden der deutschen Poefie ju widmen, die er nach feinen Rraften empor zu beben und zu ver: ebeln entschloffen blieb. In einem fremden lande, umgeben von den Lockungen der großen Welt, in der er liebe und Achtung fand, borte er nicht auf, von ganger Geele ein Deutscher zu fenn. Seine Ges Dichte machten ibn berühmt, und er freuete fich des Rubms. Aber auftatt neibifch auf Opig ju blicken, beffen Dabme bald ben feinigen verdunkelte, pries er felbit bas Berbienft biefes beliebteren Dichters. Won tondon aus beforgte er die neueren Ausgaben feiner

Styl im Bangen fraftig, pracis, und voll Leben, Aber er fuchte das Beiftreiche mehr in Wendungen und Bilbern, als in binreiffenden und an fich poes tischen Gebanten. Darum murde feine Dufe ges Schwäßig, weil mabrhaft poerische Bedanken auch einem großen Dichter nicht immer in Rule guftres men, aber Die Runft des Style von bem, ber fich fleißig in ihr geubt bat, auf jeden Bedanten anges wandt werden tann, der fich auch nicht über das Gemeine erhebt. Satte Weckherlin im Zeitalter ber Minnefinger gelebt, murbe er fcmerlich fur nothig gefunden baben, der iconen Schwarmerei der Liebe, Die das Sauptthema feiner jugendlichen Sonette und Lieder mar, in feinem reiferen Allter fich ju fchas men, und andere feiner Gedichte abnlichen Inhalts, Die er geile Stude nennt, fo guchtig fie auch find, Damit zu entschuldigen , daß er "fie fur große Berren und auf beren Befehl" verfaßt habe 2). Debr Ure sache

z) Und boch tonnte ber gute Becherlin auch in feinen fpateren Sahren bie geliebte Dorta nicht vergeffen. In ber Borrebe jum zweiten Theile feiner Bedichte sammlung ermahnt er feiner Jugendgebichte, bie er in Deutschland gurudgelaffen hatte, und bie bort im Bes tummel bes Rrieges vernichtet worden waren, mit bem Bufate, daß fie als "feiner jungen Thors heit gunten" ju nichts geworden; und mit biefem Strafgerichte verbindet er einen gartlichen Seufger, bem Undenten an feine Bublichaft Morta gewide met, die, fagt er, "mich noch verliebet.und betrubet." Und in Beziehung auf die übrigen vers liebten Gedichte fagt er ausbrucklich : "Beiters, mas etliche gaile Stude, Die lender in biefem Buch. lein hin und her auch mitlaufen, betriffet, barf ich allhier fur folder Untwortung und Befchagung nicht fo tuhn fenn. Allein weil fie fur große Berren und auf ihren Befeld gebichtet worden u. f. m."

## 56 VI. Gesch. d. deutsch. Poesie u. Beredsamt.

Wechberlin murbe als Patriot mit auszeichnenber Achtung genannt werden muffen, wenn er auch nicht als Dichter mit unbezweifelbaren Calenten den Muth eines Reformators verbunden batte. weder fein Muth, noch feine Talente reichten bin, ber beutschen Poeffe feines Zeitalters von berjenigen Seite aufzuhelfen, wo es ihr am meiften fehlte. Er hatte im Gangen ein richtiges Gefühl fur das Befen der Poesie: aber er versprach sich zu viel In der funftmäßigen Bes von zufälligen Kormen. handlung diefer Kormen verfehlte er den Charak: ter feiner Mutterfprache; und fein Gefchmack, ob: gleich mit vielem Rleiße gebildet, tonnte fich ben ungunftigen Ginfluffen der Umgebungen, unter denen er jum Dichter berangewachsen mar, nie fo weit entziehen, baß er bie Schonbeit der Mufter, Die er nachabinte, unverfälscht empfunden batte. gen blieb er auch von der classischen Bollendung, Die er den Alten und einigen Neueren abgelernt zu baben glaubte, weit entfernt; und obne Zweifel glaubte er ebenbesmegen in Beziehung auf die deute fche Poefie von ben Krangofen und Sollandern feis ner Zeit noch mehr lernen ju tonnen, als von ben classischen Alten, ben Stalienern, und felbst von den Englandern, unter denen er lebte. lagt fich nicht wohl erflaren, wie er eine folche Borliebe ju bem Alexandrinerverse gefaßt, der vors ber in der deutschen Poefie nicht üblich mar, und warum er biefen Bers nach frangofischer und bollane bischer Art auch auf bas Sonett angewandt, bem der Alexandriner ursprünglich fremd ift. Bor geifts lofer Reimerei murde Weckherlin ichon burch die Barme feines Gefühls und Die Energie feines Chae rafters einigermaßen gefichert. Daber ift auch fein Einl

Styl im Bangen fraftig, pracis, und voll leben. Aber er suchte das Beiftreiche mehr in Wendungen und Bilbern, als in binreiffenden und an fich poes tifchen Gebanten. Darum murbe feine Dufe ges ichmakig, weil mabrhaft poerische Bedanken auch einem großen Dichter nicht immer in Rulle guftros men, aber die Runft des Style von dem, ber fich fleißig in ihr geubt bat, auf jeden Bedanten anges mandt werden fann, ber fich auch nicht über das Gemeine erhebt. Satte Weckherlin im Zeitalter ber Minnefinger gelebt, murbe er fcmerlich fur nothig gefunden baben, der ichonen Schwarmerei der Liebe, Die das hauptthema feiner jugendlichen Sonette und Lieder mar, in feinem reiferen Allter fich ju fchas men, und andere feiner Gedichte abnlichen Inhalts, bie er geile Stude nennt, fo guchtig fie auch find, bamit zu entschuldigen , bag er "fie fur große Berren und auf beren Befehl" verfaßt babe 2). Debr Urs fache

z) Und boch tonnte ber gute Wecherlin auch in feinen fpateren Jahren die geliebte Morta nicht vergeffen. In ber Borrebe jum zweiten Theile feiner Bebichte fammlung ermahnt er feiner Jugendgebichte, bie er in Deutschland gurudgelaffen hatte, und die dort im Bes tummel bes Rrieges vernichtet worden waren, mit bem Bufate, baß fie als "feiner jungen Thors heit gunten" ju nichts geworden; und mit biefem Strafgerichte verbindet er einen gartlichen Seufger, bem Undenten an feine Bublichaft Mprta gemids met, die, fagt er, "mich noch verliebet.und betrübet." Und in Beziehung auf die übrigen vers liebten Gebichte fagt er ausbrudlich : "Beiters, mas etliche gaile Stude, Die lender in biefem Buch. lein bin und ber auch mitlaufen, betriffet, darf ich allhier fur folder Untwortung und Befchagung nicht fo tahn fenn. Allein weil fie far große Berren und auf ihren Befeld gebichtet worden u. f. m."

## 58 VI. Gefch. d. beutsch. Poefie u. Beredsamt.

Sache batte er finden tonnen, bas Publicum um Bergeibung ju bitten wegen der vielen Belegenheits: oben, in benen er ben großen Berren, nach bamaliger Sitte, unermudet feine poetifche Aufwartung Aber gerade folche Entomien in Berfen macht. empfahlen fich damals dem deutschen Dublicum. bas feine großen Berren nicht genug ehren ju ton: nen glaubte, vor allen andern Arten von Gedichten. Die geiftlichen ausgenommen. Weckherlin felbst batte von der großen Welt, wie man fie nennt, eine Meinung, die auf feinen Gefchmack, und befonders auf feine Urt, in einem erhabenen Style zu bich: ten, nicht bas vortheilhaftefte Licht wirft. Sprache der Poefie fchien ihm dadurch fich als Bottersprache ju beweisen, daß ein Dichter fich aus: brucke wie bie Botter biefer Erbe, namlich bie Rurften und herren; und weil diefe boben Derfo: nen nicht immer fehr belicat in ber Wahl ihrer Worte find, und nach ber beutschen Sitte jener Reit besonders fich manchen eben nicht geziemenden Musbruck erlaubten, glaubte Weckherlin eben damit Die Rebler entschuldigen ju tonnen, die man etwa in feinen Gedichten auffinden mochte a). Aber Den

<sup>-</sup> Er meint, die Lefer werben ihn beshalb "gar nicht verdammen, fondern ihn vielmehr - für from m zu hatten geruben."

a) Seine Borte über diesen Punkt lauten so: "Bann die Poeteren der Gotter Red und Sprach, das ift, daß ein Poet so ichon und zierlich schreiben soll, als die Gotter dieser Erden, große, weise und gelehrte Fürsten und Personen zu reden pflegen; so wird der verständige Leser bei ihnen, denen sich selbst kigelnden Bigen, auch schlechte, harte und rauhe, und den Gottern kaum geziemliche, noch werthe Reden und Atten sinden."

ben arößten Difariff that feine reformirende Rritit in der deutschen Profodie. Gine gewiffe in feiner Individualität gegrundete und durch die Lecture frans gofischer Dichter vollendete Berftimmung feines Bes fuble fur metrifche Barmonie fcheint die Urfache ges wesen ju fenn, warum er fur unnug und dem Beifte ber deutschen Sprache nicht angemeffen bielt. in beutschen Berfen auf die prosodische Quantitat ber Sylben zu achten. Wer fich, fagt er, in bet Runft versuchen wolle, beutsche Berfe ju machen, Die aus reinen Jamben, ober Trochaen besteben; moge feben, wie weit er es barin bringe; aber zu beforgen fen immer, daß fo geregelte Berfe, Die barmonisch senn follten, nur fteif und schleppend ausfallen murben b). Dach biefem Grundfage gable te er also in allen seinen beutschen Verfen die Sylben ab, ohne fie zu meffen. Daß der profaische Abnthe mus, ben er auf diefe Art bervorbrachte, aller funfte lichen Bersarten ungeachtet, nur die harmonie eis nes cultivirten Knittelverses mar, empfand er nicht. Defto forgfaltiger achtete er auf Sprache und Stol in jeder andern Sinficht. - Rein Wort in Wedhere lin's Gedichten fteht verloren, oder nachlaffig bin geworfen da. Diefe Pracision ber Sprache tragt nicht wenig baju bei, dem Musbrucke feiner Bebans fen, felbst in leichten Spielen des Wiges, eine feste

b) Befonders murben, glaubte Beckherlin, wenn man ftrenge auf Jamben und Trochaen in deutschen Berfen halten wollte, eine Menge jufammengefester Borter fur unfre Poeffe unbrauchbar merden, und in bem Alexandriner "bem fo lieblich fallenden und gang funflichen Abbruch in der Mitte fein mertlicher Berth gar benommen werben." Einen folchen Reig hatte fur biefen Reformator ber beutiden Doefie ber Ginfdnitt bes Alexandriners!

### 60 VI. Gesch. d. deutsch. Poesie u. Beredsame.

und mannliche Haltung zu geben. Nur hier und da blickt die kritische Besonnenheit, mit der er die Wörter wählte und ordnete, unangenehm hervor, besonders aus einigen Wendungen, die ihm vorzügs lich gefallen zu haben und durch fortgesehte Wieders hohlung mechanisch geworden zu senn scheinen. Das hin gehört eine gewisse, den Styl Weckherlin's chas rakteristrende Reihe unmittelbar auf einander folgens der Substantive, oder Adjective, oder Verben '). Die Härte der Verse dieses Dichters wird vermehrt durch seinen Provinzialismus, dem er nicht ganz entsagen wollte. Dadurch unterscheidet sich seine Diction ausfallend von der opisischen, die sich im Ganzen musterhaft an kuther's Hochdeutsch ans schließt d). Nach der provinziellen Aussprache, wie

c) Schon in bem oben (S. 55. Unm. y)) mitgetheilten Sonette ift eine Probe von Diefer Eigenheit bes wecks herlinschen Styls zu finden. Sie kommt aber in seinen Gebichten bei jeder Berantassung wieder vor. In eis ner Obe auf ben Herzog von Wirtemberg wird biefer Fürft berjenige genannt,

"Deffen Fauft, Mund, Stirn, zeiget uns an, Bas Mars, hermes, und Phobus tann."

In einem der von Becherlin überfetten oder umfdries benen Pfalmen heißt es:

"Des Menschen Saupt, Mund, Sand, reich an Big, Reden, Macht,

Durch Runft, Lehr und Gewinn fein Lob, Chr, But, vermehren.

Doch tann der Eroft, Luft, Ruhm, die er fart, freundlich, weis," u. f. w.

Doch nur selten zeigt sich dieser Grad ber Uebertreibung einer an sich schon ermudenden Bendung in den übrigen Gebichten dieser Sammlung.

d) Bedherlin fagt ohne Bebenten: Die Sonn, Die Ehr,

**′** ....

fle in Schwaben ublich ift, modefte Weckherlin anch feine deutsche Orthographie, die außerdem ichon febe lerhaft genug und fur Lefer des achtzehnten Sahre bunderts juruchfchreckend ift .).

Ueber eine Menge von Fehlern gegen Die Sprae de, ben Wohllaut, und den Geschmack muß man binmeg feben, wenn man ben Werth ber Gedichte Beckberlin's nicht verkennen will. Die meiften age boren in das Inrische Rach. Unter biefen fiehen in ber Sammlung bie geiftlichen voran, wie es Die Krommigfeit Der Deutschen bamale verlangte. Aber unter Diefen geiftlichen Gedichten, auf welche Wedherlin vielen Gleiß gewandt bat, ift nur wenig Abgerechnet einen fleinen Dem Dichter Gigenes. Anhang, find Diefe Iprifchen Bedichte nur metrifche Bearbeitungen der Pfalmen. Die Gedanten fole gen alfo dem biblifchen Terte. Unverfennbar fpriche fich gleichwohl das religiofe Gefühl, von dem das Berg bes Dichters erwarmt mar, jugleich mit feis nem Inrifchen Gefchmacke in Diefen Pfalmen aus. Runftreich bat er mancherlei Urten von Strophen. freilich immer mit absichtlicher Bernachlässigung ber prosodischen Quantitat ber Sylben, nach ber Bere Schiedenheit der Gebanten und des Gefühls ju bile ben fich bemubet. Die Rebier , von benen Becke berlin's Gedichte nirgends gang frei find, entstellen auch

Chr, bie Straff (Strafe); ich glaub, ich thu: und fo fast burchgangig.

e) Bedherlin fdreibt Gaiftlid, Sail, Raif (Reife), Liecht (Licht), Fordt, freindlich, voft (feft), verborben ober auch vertorben (verberben), ente foben u. f. m. Auch ichreibt er bald Substantive, bald Abjective mit großen Anfangebuchftaben.

# 64 VI. Gesch. d. deutsch. Poesie u. Beredsamt.

philosophischen Stellen dieser Oben beschränken sich auf die gewöhnlichen Betrachtungen der Tugend und des Lasters, und der Unvollkommenheit der menscheslichen Dinge h). Nur als erste und nicht in jeder Hichen Dinge h). Nur als erste und nicht in jeder Hichen titlungene Bersuche, die wahre Ode in die deutsche Litteratur einzusühren, verdienen diese weltz lichen Lobgesänge von Weckherlin in ehrenvollem Unzbenken zu bleiben. Auch seine übrigen Oden, die nicht pindarisch, aber horazisch seyn sollen, sind weit entsernt von der Gedankensülle und classischen Seleganz ihrer Muster. Leichte Spiele der Phanztasse und des Wißes im horazischen Geschmacke durch eine heitere Lebensphilosophie in das Gebiet der Ode hinauszurücken, vermochte Weckherlin so wenig,

Da fein gebunztes horn und haar, Biel Bach hochsprügend ftart ausgießen, Bon seiner Nasen und Bart fließen Biel Wasserzapfen lang und klar.

Er fiehet nun zu seinen Seiten, Ein heer gleichsam bereit zu ftreiten; Er horet der Trometen Rlaug, Der Rugeln fliegenden Gefang.

Verwundernd fich ab foldem Bunder, Daß gang von Blev ein hagel tomm' Mit foldem Pracht, Macht, Kraft und Dunder, Barum wiedrum die Trumm nu brumm.

h) 3. V.

Ach, wie gludfelig ift beg Leben, Dem teines Undern Bill gebeut, Der ohn Mifgunft, Reid, oder Streit, Sieht Andrer Glud vorüberfcweben;

Der fein Begierd feibst recht regieret, Und beffen fromm und teutscher Muth Ift sein bewährter Schut und Suth, Darunter sein Berg triumphiret; wenig, wie ein anderer deutscher Dichter des siebe zehnten Jahrhunderts. Seine Oden dieser zweiten Gattung unterscheiden sich aber doch dadurch von denen, die pindarisch senn sollen, daß sie, wie mehe rere von Horaz, in die populäre knrif übergehen, und nach der jeht gewöhnlichen Bezeichnung zu den eigentlichen Liedern zu zählen sind. Die vorzügs sicheren unter ihnen dursten nur ein wenig mehr Ansmuth der Sprache und des Verses haben, um für ganz artig gelten zu können i). Besonders zeichnen sich einige durch eine für jene Zeiten des deutschen Geschmacks seltene Feinheit der Wendungen aus k).

#### 1) Bum Benfpiele biene bas Lieb :

Last uns in den Garten gehen, Schones Lieb, damit wir sehen, Ob der Biumen Ehr, die Ros' So euch eure Farb' gezeiget, Da sie heut der Thau aufschloß, Ihren Pracht noch nicht abneiget.

Sieh boch, von wie wenig Stunden Ihre Schönheit übermunden, Mie zu Grund liegt all ihr Ruhm! Wie follt man, Matur, dich ehren, Da du doch ein' folde Blum' Einen Tag kaum lassest währen?

Bas ift es bann, bas ihr flichet, Indem euer Alter blüchet, Bon meiner Lieb Sugigteit? Uch! genießet eurer Jahren. Die Zeit wird eure Schönheit Nicht mehr bann bie Rosen sparen.

#### k) 3. 3. das folgende:

Wann, Mprta, Reden und Stillschweigen Zumal verhindert unser Giac, So lag uns unser Berg bezeugen

Bouterwel's Gefch. d. fcon. Aedet. X. B.

Hutch

## 66 VI. Gesch. d. deutsch. Poesse u. Beredsamk.

Auch ein patriotisches Kriegslied, bas in diese Reis be gebore, ift nicht zu verachten!). Aber in den meisten dieser Oden und Lieder ift freilich so viel Robes und Gemeines mit einzelnen gelungenen Stels len

Durch fich besprechende Anblick; Denn Amor, den wir allzeit ehren, Wird solche ftumme Sprach uns lehren.

Laf die Anblick hin und her fliegen, Getreue Boten beiner Gunft, Der Reider Thorheit zu betriegen, Die toll und tolpisch zu der Kunft; Denn Amor, welchen sie nicht ehren, Wird sie die stumme Sprach nicht lehren.

Sollt aber jemand fich verbrieffen Ob unfrer Liebs Anblickens Fahrt, Go muffen wir uns dann begrußen Mit dem Geift, nach der Engel Urt; Denn Amor, welchen wir stets ehren, Wird solche stumme Sprach uns lehren-

#### 1) Es fangt fich an:

"Frisch auf, ihr tapfern Soldaten, Ihr, die ihr noch mit teutschem Blut, Ihr, die ihr noch mit frischem Wuth Belebet, suchet große Thaten! Ihr Landsleut, ihr Landstnecht, frisch auf! Das Land, die Freiheit, sich verlieret, Wenn ihr nicht muthig schlagt darauf, Und überwindend triumphiret."

#### Die lette Strophe lautet:

"Sa! schlaget auf sie, lieben Brüber!
Ift die Muh groß, so ift nicht schlecht Der Sieg und Beut; und wohl und recht Bu thun, seind sie, bann ihr, viel muber. So straf, o teutsches Berg und Hand, Nu die Turannen und die Bosen! Die Freiheit und bas Vaterland Rußt du auf diese Weis erlosen." len gemifcht, bag teine Sulfe ber Feile etwas Leide liches im Gangen aus ihnen machen fann.

In franzosischem und hollandischem Stole, also auch in Alexandrinern, dichtete Weckherlin Sonette mit vielem Fleiße, voll Gefühl und Kunstverstand, aber verlassen von den Grazien. Die strengeren dies fer Sonette, die patriotischen und moralischen, sind besser gerathen, als die zärtlichen und elegischen, die doch dem Herzen angehören sollen, das die schone Myrta liebte ").

Die gebehntesten unter Weckherlin's poetischen Arbeiten sind einige Lobgedichte, die aussührlis der noch, als seine Den abnlichen Inhalts, Alles zusammentragen, was nur einigermaßen zu gebrauschen war, die hohen Personen, denen es galt, von allen Seiten zu ruhmen. Das Lobgedicht oder, wie es heißen sollte, die versisseitet Lobrede auf den Ronia

m) Sier ift eines bes patriotifden, an Deutschland:

Berbrich das ichwere Jod, barunter bu gebunden, O Teutschland, wach doch auf, faß wieder einen Muth. Gebrauch dein altes Gerg, und widersteh der Buth, Die dich, und die Freiheit durch dich selbst überwanden,

Straf nu die Enrannen, die bich ichier gar geschunden, Und losch boch endlich aus die dich verzehrend Glut, Nicht mit dein eignem Schweiß, sondern bem bofen Blut Fließend aus deiner Feind, und falfchen Brudern Bunden.

Berlaffend dich auf Gott, folg benen Rarften nach, Die fein gerechte hand will, so du willft, bewahren, Bu der Getreuen Trost, zu ber Treulofen Rach.

So lag nu alle Furcht, und nicht die Zeit hinfahren, Und Gott wird aller Welt, daß nichts dann Schand und

Des Feinds Meineid und Stoly gezeuget, offenbaren.

Ronig Gustav Adolph hat hundert und eine Strophe; ein ahnlicher Panegnrifus zu Shren einer Landgrafin von heffen ist sieben und siebenzig Strophen lang. Auch die Titel dieser Lobgedichte sind, ganz im Ges schmacke ihrer Zeit, ein barockes Gemisch von Canzs leistel und emphatisch senn sollender Wißelei "). Und doch sehlt es auch diesen Declamationen nicht an Wahrheit und Warme des Gefühls in der ges schmacklosen Umbüllung. Uebersehen durfen diese Lobgedichte von Weckherlin in der Geschichte der deutschen Litteratur besonders deswegen nicht wers den, weil mit ihnen die lange Neihe ahnlicher Arz beiten anfängt, die das ganze siedzehnte Jahrhuns dert hindurch für Hauptwerke deutscher Dichter galten.

Bur erzählenden Poesse scheint sich Weckhers lin eben so wenig besonderes Talent zugetrauet zu haben, als zur dramatischen. Doch hat er die mythologische Geschichte vom Urtheile des Paris in einer langen Erzählung in Alexandrinern verarbeitet. Nicht leicht mochte sich noch jemand finden, der Ges duld genug hatte, diese Erzählung ganz zu lesen.

Wecherlin's Schafergebichte, auch in Alexandrinern abgefaßt, mit eingemischen lyrischen Partieen, sind romantisch angelegt, aber in der Masnier

n) Das Lobgebicht auf Gustav Abolph ist überschrieben: Des großen Gustav Abolphen zc. Ebenbild, zu glorwürdigster und unvergänglicher Ges bächtnus seines so schnellen, als hellen Les benslaufes aufgerichtet von G. R. Weckhers lin. Der Titel des Lobgedichts auf die hessische Landsgräfin lautet: Gemälde, unvolltommenlich bes greifend die unbegreisliche Volltommenheit, damit Frau Amalia Elisabeth, Landgräfin zu Dessen zu gezieres.

nier ber frangofifchen Dichter, Die vor bem Beite alter Ludwig's XIV. Eflogen Schrieben. Giniges in Diefen Schafergedichten scheint auch burch Die en alie foen Eflogen veranlage worden ju fenn, Die Becke berlin tennen ju lernen Belegenheit batte. romantifder Art nennen fich Weckherlin's Sirten Corpbon, Filidor, Florido, Frang; Die Sirtinnen Chloris, Myrta; Marina. Sin und wieder trifft man auf schone Stellen. Im Bangen ift von bies fen Schafergedichten nichts zu rubmen.

Much bie Epigramme von Weckherlin find die ersten in der deutschen Litteratur unter diesem Rabmen. Epigrammaten bat er fie genannt, um bas fremde Wort in nationalifirter Form obne Den Latinismus Der Endsplbe beizubehalten. ihnen finden fich auch einige epigrammatifch gewandte Rondeaur in frangofischer Manier. Ein Rons beau beißt bei Weckberlin ein Rund : um. Die gange Ungabl betragt bundert und brenfig. miflungenen, befonders ber groben, die fatprifc fepu follen, find mehr, als ber mabrhafe mikigen und gebankenreichen; und unter biefen find wieber mebrere nur Nachabmungen alter Epigramme von Catull und Martial; auch schmukige fehlen nicht. Aber die meiften icheinen boch dem Wige und fraf: tigen Berftande Beckberlin's felbft anzugeboren. Wenn man ihnen den Mangel ber Elegang verzeis bet. tann man einige ber vorzüglicheren noch immer in eine gute beutsche Epigrammenlese aufnehmen o).

Ebe

<sup>. .</sup> Da ich bie fcatbare epigrammatische Unthologie von Sang und Beiffer nicht gur Sand

## 70 VI. Gesch. d. deutsch. Poesie u. Beredsamt.

Ehe wir sehen, wie die von Weckherlin anges fangene Reform der deutschen Poesie von Opis auss geführt wurde, mogen hier noch ein Paar Zeitges nosseu beider Dichter genannt werden; auch zwei Manner von entschiedenen Dichtertalenten, auf des ren Bildung aber die Bestrebungen Weckherlin's und Opise'ens nicht wohl einen merklichen Einfluß erhals ten

habe, tann ich in diesem Augenblide nicht fagen, ob, ober wie viele Spigramme von Bedberlin dort zu finsben find. In jedem Falle sind diejenigen, die ausges zeichnet zu werden verdienen, nicht so befannt, daß nicht einige als Beispiele auch bier eine Stelle finden mußten. Ich wähle die folgenden:

An herrn Bibleren. Du bift teines Weifen Freund, Weil du felbst teiner; Und den Narren bist du feind, Weil du selbst einer.

Grabfchrift. hier rubet Martin Faulermann; Benn man den ruben fagen tann, Der feinen Lebtag nichts gethan.

Das Glud hat Wielen wohl zu leben Bu viel, doch Reinem gnug gegeben.

Grabichrift auf einen Capitan. Der Galg und auch bas Grab fich billig fehr beklagen, Daß den, ben der Salg follt und wollt, die Erd muß tragen.

Grabichrift auf einen Erompeter. Georg schweigt unter diesem Rasen, Beil er sein Lettes ausgeblasen.

Bibige Poffen, wie bas lette biefer Epigramme, find boch auch nicht gang wegguwerfen.

ten konnten, weil Katholiken in Deutschland bamals iberhaupt nicht geneigt waren, von Protestanten ge lernen.

Daß ber Ratholicismus, ber nie ben Runften ber Mufen burch feine unmittelbaren Wirkungen ges fchabet bat, auch ber neuen Cultur ber Doefie in Deutschland nicht binderlich geworden fenn murbe. wenn nicht eine gewisse Reaction gegen ben Protes fantismus auch bem Geschmacke bes fatholisch ges bliebenen Theils von Deutschland nachtheilig gewor: ben mare, lag in ber Matur ber Sache. Es barf uns alfo auch nicht befremden, daß in der Periode bes dreißigjahrigen Rrieges zwei deutsche Sefuiten, jeder auf seine Urt, als Dichter fich aufschwangen gur einer Sobe, von der ihnen wohl erlaubt mar, auf mehrere Protestanten, Die fich ber opigifchen Schule anschloffen, berab zu feben. Aber bas Zeitalter bat verschuldet, daß einer diefer beiden Dichter, ber treffliche Balde, in der Geschichte der deutschen Poefie nur beilaufig genannt werden barf, weil er nur in lateinischen Berfen fich feiner murbig aus: gesprochen bat.

Jatob Batbe, geboren ju Enfisheim im Elfaß im Jahre 1603, brachte, nachdem er in ben Jefuiterorden getreten, den größten Theil feines Les bens in Baiern ju. Dort fang er, unter manchers lei Leiden und Befummerniffen, Die besonders durch feine Schwachliche Befundheit und durch den verhees renden Rrieg veranlaßt murden, Die Gefühle feiner eblen und mannlichen Seele in lateinischen Dden, unter welchen die vorzäglicheren fich benen vom Soraz, ihren Muftern, mehr nabern, als die meiften abne lichen in ber neueren Litteratur. Wenn benn auch in

## 72. VI. Gesch. d. deutsch. Poefie u. Beredsamt.

feinen übrigen Bedichten, beren eine ziemlich große Ungabl ift, ber Jefuit mit ber Afterenleur feiner Beit ofter ericheint, als ber Schuler bes Borag, fo bleibt doch Balde mit allen feinen Fehlern einer ber Dichter, bie von ber fpateften Rachwelt gefchatt werben muffen, weil das Borgugliche in feinen Bers fen über allen Wechfel bes Zeit : und Modegeschmacks erhaben ift. Er ftarb im Jahre 1668 ju Reuburg in der Oberdfalt. Bas er unter andern Berbalts niffen fur bie beutsche Doefie murde haben leiften Bonnen, ift erft flar geworden durch Berder's meis fterhafte Uebertragung der gelungenften Oben Diefes Dichters in Deutsche Berfe, mit Weglaffung aller Stellen, Die Balde ohne Zweifel felbft durchftrichen haben murbe, wenn er nach anderthalb hundert Jahs ren wieder getommen mare P). Das Wenige, mas Balbe in beutichen Berfen mehr gereimt, als ges bichtet, ju haben icheint, foll nach ber Werficherung . ber Litteratoren , benen es ju Geficht gefommen , in eben bem Grade gemein und rob fenn, wie die vors augliden feiner lateinischen Bedichte geiftvoll und eles gant find 4). Doch foll eine fraftige und bestimmte Sprace

- p) 3ch darf wohl voranssehen, daß Berder's Terpfie dore (Lubect, 1796, 3 Bande in Octav), in welcher der wiedergeborne Balbe so herrlich erscheint, jedem Renner der deutschen Litteratur, und auch vielen Dis lettanten, befannt ift. Im dritten Bande findet sich eine treffliche Charafteristit dieses Dichters, mit den nothigsten biographischen und bibliographischen Rotizen.
- 9) Es hat mir nicht gluden wollen, deutsche Berfe von Balbe naber tennen zu lernen, außer einigen unbes deutenden Emblemen, die fich zwischen einigen scioner lateinischen Gedichte finden. In Roch's Comp. der beutschen Litt. Gesch. Th. I. S. 176. finde ich anges zeigt:

Sprace bier und ba auch ben beutschen Berfen Diefes Dichters einigen Werth geben '). Bare et gleichgultig gegen die Poeffe in feiner Mutterfprache gewesen, murbe fich nicht die Dachricht erhalten bas ben, daß er willens gewesen, in Berbindung mit andern Patrioten auch eine der deutschen Gefelle Schaften zu, ftiften, von benen man fich damals fo vieles verfprach '). Dag es ihm nicht an Baters landsliebe fehlte, bezeugen feine lateinischen Bedichte voll Rlagen über bie Roth, unter welcher Deutsche land feufrte. Balbe mußte nicht eifriger Ratholik gewesen fenn, wenn er bas Unglud bes breißigiabris gen Krieges nicht größten Theils ben Sauptern ber protestantischen Partei zugeschrieben batte. Daß es aber der Katholicismus gewesen, was ihn von ber beutschen Doefie abwandte, lagt fich um fo weniger vermuthen, ba um Diefelbe Zeit ein anderer Jefuit und eben fo eiftiger Ratholit, Der liebenemurbige Dater Spee, deutsche Berfe machte.

Friedrich Spee, von abliger Familie, gesboren zu Kaiserswerth in der Pfalz, im Jahre 1591, scheint aus entschiedener Meigung zu religibser Absgezogenheit sich dem geistlichen Stande gewidmet zu haben. Nachdem er in den Jesuiterorden getreten, der damals das höchste Ansehen hatte, lebte er zu Coln. Noch sind Beweise der Liebe und Vereherung

geigt: Paradoxon musieum, b. i. Neues geiftlie ches Lieb von einer wilden Sau, eine grobe Satyte von Balde gegen Luther.

r) Go urtheilt wenigstens Berber.

s) Rach einer Motig in Berber's Terpficore, Theil III, O. 27.

#### 74 VI. Gesch. b. deutsch. Poesie u. Beredsamf.

rung vorhanden, beren er fich erfreuete. Er farb fin Jahre 1635 '). Seine Gedichte fcheinen befonbers befregen nur ein fleines Dublicum gefunden zu baben. und von ben Litteratoren lange Reit übere feben worden zu fenn, weil man fie in bas Sach ber Erbauungeschriften gestellt bat, und weil Die Litteratoren, Die Protestanten maren, einem fa: tholischen Undachtebuche nicht leicht gutraueten, daß ibm auch im Rache der schonen Litteratur ein ehrens woller Plat gebubre. Und boch konnen wenige Deutsche Gedichte aus bem fiebzehnten Jahrhundert einen fo gerechten Unspruch auf Auszeichnung mas Ihre Rebler find, wie bie fo vieler andern, Die damals mufterhaft ichienen, unvertennbar bem Beitalter angurechnen. Debr mahrhaft poetisches Gefühl, als Spee, batte bamals fein beutscher Dich: ter: und wenige verftanden fich fo gut, wie er, auf Die eigentliche Magie des Schonen. Die nuchterne Reflerionspoesie, ju der fich ber Gefchmack ber Deutschen immer mehr neigte, stimmte mit Spee's Empfindungsart nicht zusammen. Gine petrarchische Geele fpricht aus Diefen geiftlichen, junachft nur gur Erbauung bes Dichters felbft und feiner Glaubense genoffen niedergefchriebenen Ergiefungen ber innia: ften Undacht. Gein Berg glubte von Liebe. befchrantt durch eine ftrenge Gemiffenhaftigteit , Die durc

t) Erst nachdem Sr. Friedrich Schlegel bas Andensten an diesen Dichter erneuert hat, hort man ihn wies der nennen. In Roch's Compendium der deutschen Litt. Gesch. ift er nicht einmal dem Nahmen nach ans geführt. Auch in dem Lexison von Irn. Jördens und bessen Ausgen, wo von so manchem alltäglichen Reismer mit aller möglichen Umftändlichkeit Nachricht gesaeben wird, ist von Spee gar nicht die Rede.

burch bas Ordensgelubbe noch verftartt mar, taufchte er fich felbst, zwar nicht gang, aber doch fo weit, als fein poetisches Bedurfnig es mit fich brache te, in ber Bahl bes Stoffes zu feinen Bedichten. Durchaus fromm und allen weltlichen Dingen ente fagend follten diese Gedichee fenn; aber fie maren gewöhnliche Kirchenlieder geworden, wenn die Phans taffe Diefes Dichters nicht mit der religibfen Gebns fucht ein fo schwarmerisches Spiel getrieben batte. baß er von bem Beilande ber Welt reben fonnte wie Gang ungewöhnlich mar bas von einer Beliebten. mals Diefe Urt von Schwarmerei auch in ber protes Rantischen Rirche nicht. Gie fant bei allen chrifte lichen Religionsparteien eine Urt von Rechtfertigung in ber angenommenen allegorischen Anslegung bes Soben : Liedes der Bibel. Aber die meiften Dies fer Uebertragungen der falomonischen Poefie der Lies be auf eine Unterhaltung der glanbigen Seele, als einer Brant, mit Chriftus, als ihrem geiftlichen Brautigam, fallen in bas Lappifche. Bei Gree behauptet diese Schwarmerei, zwar auch nicht im: mer, aber boch gewöhnlich, eine poetische Burbe.

Unter bem allegorischen Titel Trug: Dachtis gall bat Spee die vorzüglichsten seiner Bedichte berausgegeben "). Ginige andere, abnlichen Inbalts, aber bei weitem nicht von gleichem Werthe, finden

a) Die neben mir liegende britte Ausgabe hat den Titel: Erng = Nachtigall ober Geiftlich Poetifchs Luftwalblein, befigleichen noch nie zuvor in teuticher Sprache gefeben, burch ben ehrm, P. Fridericum Spee, Prieftern ber Befellichaft Jefu. Colln, 1664, in Duodes; fauber und auf gutes Papier gebrucht, wie nur wenige beutsche Gebichte bes fiebzehnten Jahrhunderte.

### 76 VI. Gesch. d. deutsch. Poesie u. Beredsamt.

fch'in feinem gulbenen Tugenbbuche, bas gar feine poetifche Tenden; bat \*). Der Titel Eruge Dachtigall scheint nicht, wie Ginige vermuthet ba: ben, eine Anspielung auf Bans Sachsens Bittens bergifche Rachtigall, ein tobgebicht auf tuther, Spee's fanfte Seele vermied überhaupt alle harten Musfalle gegen die Reger. Er felbft fagt, bag feine geiftlichen Bebichte fich troß allen Dadtigallen follen boren laffen, und zwar mabre baft poetisch y). Wie febr ibm nachft feiner Res ligion die deutsche Poefie am Bergen lag, lernen wir besonders aus ber Borrede, in der er fich fury, aber treffend, uber ben 3med feiner poetifchen Er wolle zeigen, bag man in Studien erflart. Deurscher Sprache eben fo fraftig und ebel bichten tonne, als in lateinischer. Den Dichtern, nicht ber Sprache, fen die Schuld bavon beigumeffen, baß Die Deutschen bisber in der Poefie jurudgeblieben. Aber um gute beutsche Berfe ju machen, muffe man weit forgfaltiger, als bisber gefcheben, auf ben Bobllaut, besonders auf die der deutschen Sprache eigne

z) Rev. P. Friderici Spoo, Societatis Jesu, Galben nes Tugent = Buch, bas ift, Bert und Uesbung ber breien gottlichen Tugenben, Glawbens, hoffnung und Liebe, v. f. w. Eblin, 1666, in 8vo; von bem Berleger bem verstorbenen Dichter als seinem "vielgeliebten Patronen im himmel" mit einer Dantbarteit zugeeignet, die beildufig zeigt, wie der fromme Opee von seinen Beichtfindern verehrt worden, und wie wohlthätig er auf ihre herzen gewirft.

y) Die Borrede fängt mit den Worten an: "Trug Rache tigall wird dies Buchlein genannt, weilen es trug allen Rachtigallen füß und lieblich singet, und zwar aufriche tig poetisch, also daß es sich auch wohl bei sehr guten lateinischen und andern Poeten durft hören lassen."

tione und immer burch ben Accent bestimmte Quone . titat ber Splben achten 2). Go richtig urtheilte bies fer Sefuit in feiner Ginfamteit über Die Deutsche Profodie, mabrend ber geiftreiche Weltmann Becke berlin nach Grundfagen ben Rhothmus feiner Dute teriprache verfannte. Aber der Bobllaue Berfe Spee's ift ihr geringftes Berdienft. fpricht aus ihnen ein fo poetischer Beift, wie aus wenigen anbern beutschen Gedichten bes fiebzehne ten Jahrhunderts. Batte Diefer geiftliche Ganger fich nicht mit Bleif auf Die Monotonie eines immer wiederkehrenden Stoffs beschranft, und batte er fich feines rheinischen Provinzialismus forgfaltiger enthalten, fo murde ibm unter ben Iprifchen Diche tern bes beutschen Darnaffes eine ber erften Stellen aebubren. Geine Phantaste ichwelgte in Bilbern der gartlichften Gefühle, von benen fein Berg ers fullt mar. Die Reize ber grunenben und blubens ben Matur murden ihm die liebsten Symbole feiner romantischen Andacht .). Bis jum Uebermaße find

es nit an der Sprach, sondern vielmehr an dem Perssonen, so es ein Mal auch in der teutschen Sprach was gen dörsten, gemangelt habe. Derohalben hab ich sols chen zu helsen unterstanden, und bestissen hab ich sols chen zu helsen unterstanden, und bestissen hab ich sols chen zu helsen unterstanden, und bestissen zu zeigen, und zur größeren Ehren Bottes einen neuen geistlichen Parnassum oder Kunstberg allgemach anzutreten. — Meben dem ist kleiß angewandt worden, daß nichts Hartes, Rauh oder Gezwungenes dem Leser zu Ohren komme, wenn nur der rechte Schlag und Ton im Abslesen der Verse beobachtet und getrossen wird." — Dann solgen die Bemerkungen über die deutschen Jamsben und Trockden.

a) Mit dem folgenden Liebe fangt bie Sammlung an: Wann

#### 78 VI. Gesch. d. deutsch. Poesie u. Beredsamt.

feine Gedichte mit Naturgemablden ausgestattet b); besonders, wie die Poesie der alten Minnesinger, . mit

> Mann Morgenroth sich gieret Mit gartem Rosen Glang, Und sittsam sich verlieret Der nachtlich Sternen Tang: Gleich lüstet mich spakieren Im grunen Lorbeerwald: Allda dann musiciren Die Pfeifiein mannigfalt.

Die flügelreiche Schaaren, Das Feberbuschlein gart, Im sugen Schlag erfahren, Noch Kunst noch Uthem spart: Mit Schnäblein wohlgeschliffen Erklingens wundersein, Und frisch in Luften schiffen Mit leichten Ruberlein.

Der hohle Balb ertonet Ob ihrem frausen Sang Mit Stauden ftolz gefronet Die Kruften geben Klang. Die Bachlein frumm geflochten Auch lieblich stimmen ein, Bon Steinlein angesochten, Gar süslich sausen brein.

b) 3. B. symbolisch:

Im grunen Wald ich neulich saß,
Gen einer steinen Klausen,
Da kam durch zartes Laub und Gras
Ein sanstes Windlein Sausen.
Ein Brunnlein klar
Bei Geiten war,
Oo frisch und frohlich spriket,

Sin Bachlein rein Auch eben fein Bom boblen Kelfen fcwibet.

mit Gemablben bes Frublings c); und fast allen Diefen Iprifchen Befchreibungen liegt Die fchmarmes rifche Borftellung von ber verliebten Sehnsucht ber Seele nach ihrem Brautigam Chriftus jum Grunbe. Daber ift auch vieles, was biefen Gedichten ein fo marmes Colorit giebt, nur Rachabmung oder poetische Paraphrase bekannter Stellen bes salomos nischen

> Der icone Fruhling icon begunnt, Es war im halben Dergen, Da feufget ich von Seelen Grund, Der Brand mir folig vom Bergen 36 Jesum rief Aus Herzen tief, 26 Jesu that ich flagen: Da hort ich bald Much aus dem Bald Ad Jesu, beutlich fagen.

c) Doch eine folche Stelle mag bier fteben. Der trube Winter ift vorben, Die Rranich wiebertebren: Mun reget fich ber Wogel Ochren, Die Mefter fich vermehren: Laub mit Gemach Mun Schleicht am Tag, Die Blumlein fich nun melben. Bie Schlanglein frumm Behn ladelnd um Die Bachlein fuhl in Balben.

> Der Brunnlein flar und Quellen rein Biel bie viel bort ericheinen, All filbermeiße Tochterlein Der hohen Berg und Steinen: In großer Meng Sie mit Gebrang Bie Dfeil von Felfen zielen; Bald raufdens her, . Dicht ohn Geplatr ... Und mit ben Steinlein fpielen.

### 80 VI. Gesch. b. beutsch. Poefie u. Beredsamt.

nischen Johen Liebes. Daß aber Spee's Poeffe im Ganzen fein Erzeugniß des Nachahmungsgeistes ift, wurde man empfinden, auch ohne diesen Dichter mit andern verglichen zu haben. Fast mochte man glauben, die spanische Poesse sen ihm nicht uns bekannt gewesen. Gewisse Lieblingsbilder der spas nischen Dichter, zum Beispiel die Parallele zwischen Sternen und Blumen, finden sich auch bei Spee d).

d) Eins ber vorzüglichsten Gebichte von Spee, in benen fic biefes icone Bild ftubet, ift überschrieben: Consterfe bes menschichen Lebens. Sier eine Stelle baraus. Die Rebe ift von einer eben aufgeblüheten Rose.

Da gunt es lieblich bliden, Gab auch fo füßen Ruch, Ein Kranten mögts erquiden Go läg im letten Zug. Ein Lüftlein lind von Athem Rührt an das Blümelein: Da schwebts, als an ein Faben Gebundnes Bögelein.

Auf seinem Stiel so muthig Sich wand es hin und her, So säftig und so blutig, Als war der Todt noch fer. D Blumlein schon ohn Maßen, Weil bist in deiner Zier Bon dir will nu nicht lassen, Dis zu dem Abend schier.

Ep wer mag aus dann fprechen Dein Schön; und Lieblichteit, An dir weiß tein Gebrechen, Bift voller Zierlichteit. Ja Salomon der mächtig, Bar nie so schön betleibt, Wann schon er leuchtet prächtig In Pomp und herrlichteit. Eines biefer Gedichte, eine lyrische Unetbote aus dem Leben des heil. Franz Zaver, bat ganz den Charafter und die metrische Form der spanischen Rosmanzen .

An

Um bich bie Bienlein brummen, Und Honig sammeln ein, Bu saugen fie ba kommen Die weiche Wänglein bein. Die Menschenfind im gleichen Mit Luft dich schauen an. 201 Schönheit muß dir weichen, Spricht warlich jedermann.

List off.

Bolan magst nun ftolziren Du Garten Sternelein. Must endlich doch verlieren All dein gefärbten Schein: Dich bold nun wirst entfärben; Sestalt wird reisen ab. Noch heut wirst mussen sterben. Dent zeitlich nur zum Grab.

e) hier ist der Anfang dieser geistlichen Romanze.

Als in Japon weit entlegen Dachte dieser Gottes Mann, Alle waren ihm entgegen Fielen ihn mit Worten an. Wind und Wetter, Meer und Wellen Mahltens ihm vor Augen dar, Redten viel von Ungefällen, Von Sewitter und Gefahr.

Schweiget, schweiget vom Gewitter,
Ach von Winden schweiget ftill:
Die noch mahrer held noch Ritter
Uchtet solcher Kinderspiel.
Lassei Bind und Wetter blasen;
Flamm der Lieb vom Blasen wächst.
Lasset Weer und Wellen rasen;
Wellen gehn zum himmel nächst.

### 82 VI. Gesch. d. deutsch. Poesie u. Beredsamt.

Un die Lieder dieses zärtlichen Dichters schlies gen sich seine geistlichen Eklogen oder Hirten: gefänge. Er selbst hat ihnen beibe Titel gegeben. Hirtengesänge können sie am passendsten heißen, weil sie im Grunde auch lyrisch sind, und sich von den Liedern nur durch die Einkleidung unterscheiden. Ein Paar Hirten werden durch eine kurze Einkeitung zu sammengeführt, um abwechselnd in gleichen Strosphen religiöse Gefühle zu singen, zu denen die freie Natur sie begeistert. Oder der Dichter selbst erzählt in lyrischen Strophen, was die Hirten emspfunden. Die gewöhnliche Monotonie der Idyllen wird hier noch vermehrt durch die Wiederkehr desselben

En boch laffet ab von Scherzen,
Schrecket mich mit keiner Noth;
Noch Soldat, noch Martis Herzen,
Fürchten immer Kraut und Loth.
Spieß und Pfeil und bloße Degen,
Rohr, Piftol und Büchsenspeis,
Macht Soldaten mehr verwegen,
Und sie lockt zum Ehrenpreis.

Laffet nur ihr Sorner wegen Wind und Wetter ungeftum. Laft bie brummend Wellen schwäßen Und die Trommen schlagen um. Nord und Suden, Oft und Weften Kämpfen Laft auf salzem Feld; Nie wirds dem an Ruh gebreften, Wer nur Fried im Perzen halt.

Wer wills über Meer nicht wagen, Ueber taufend Waffer wild?
Dem es mit dem Pfeil und Bogen Nach viel taufend Seelen git?
Wem will graufen für den Winden, Fürchten ihre Flügel naß?
Der nur Seelen denkt zu finden, Seelen schon ohn alle Mags.

selben Bildes von Christus, als dem Seelenhirten, ber die Glaubigen als seine Schafe weidet.

Den geringften afthetischen Werth unter allen biefen Gedichten, Die troß ber Dachtigall fingen follen, baben die ernfteren und ftrengeren, Die fich auf biblifche Spruche und auf tatholifchchristliche Glaubensdogmen beziehen. Ueberhaupt ift Schonbeit ber Poesie Spee's beschranft auf Die Modulationen eines einzigen Gefühls. fich von Diefem entfernte, verließ ibn die Begeiftes Much im Genuffe bes Trefflichen, bas feine runa. Mufe uns bietet, wird man durch die geschmacks lofen Musmuchfe geftort, Die jur gefammten beut ichen Doefie Des fiebzehnten Jahrhunderts geboren. Aber unter andern Umgebungen und in einem ans bern Zeitalter batte Spee leicht einer ber porzuge lichften Inrifchen Dichter werden tonnen.

#### Opiţ.

Endlich, nachdem der alte Stamm der deute schen Poesse unter wechselnden Einstüssen der ausständischen Litteratur sich nun schon beinahe ein hals bes Jahrtausend unverwelkt erhalten, aber auch immer weniger edle Bluthen getragen hatte, führte das Zeitalter den Mann herbei, der die Ehre etz halten hat, der Vater der deutschen Poesie betitelt zu werden. Das Widerstnnige dieses Etztels fällt Jedem in das Auge, wer nicht mit einer gewissen Gattung von Kritikern glauben kann, die deutsche Poesie sen so lange, als ihr eine methodis

## 84 VI. Gesch. d. deutsch. Poesie u. Beredsamt.

sche Politur bes Styls gefehlt, weder gezeugt, noch geboren gewesen. Aber gewiß ist, daß kein deuts scher Dichter bis auf Opig vor allen übrigen die Augen des Publicums auf sich gezogen, keiner auf eine solche Art den Geschmack der Nation beherrscht, und, wehn auch nicht ganz in dem Sinne, wie es der deutschen Likteratur zu wunschen gewesen ware, doch durch unbezweifelbares Verdienst Spoche ges macht hat.

Martin Opik, geboren zu Bunglau in Schles fien, im Jahre 1597, war ber Gohn eines rechts lichen Burgers, ber ihn die lateinische Stadtfchule besuchen laffen tonnte. Weiter entwickelten fich feine Talente auf bem Gymnafium ju Breslau. machte er ichon lateinische Berfe, die er brucken gu laffen magen tonnte, ebe er, mit bem Entschluffe, bie Rechtswissenschaft ju ftudiren, noch eine andere Schule, ju Beuthen an der Oder, dann die Unis versitat ju Frankfurt an ber Oder bezog. Beuthen aus bat er querft feinen Enthusiasmus fur Die deutsche Poefie in einer lateinischen Differtation, mit der Ueberschrift Uriftardus, ausgesprochen. Es war gerade als ber brenfigiabrige Rrieg aus: Dpig, bamals ein und zwanzig Jahr alt, wurde von poetischen und andern humanistischen Stu-Dien fo angezogen, daß er die juriftifchen aufgab. Ein Daar Sochzeitlieder maren die erften feiner Deutschen Gebichte, Die er der Kritit blofftellte. Mur mit ben Unfangebuchstaben feines Dabmens beutete er fich als Berfaffer an. Bon Krantfurt an der Oder begab er fich ichon in dem folgenben Sahre nach der Universität ju Beibelberg. Inupfte er mehrere litterarifche und freundschaftliche Bers

Berbindungen an, die ihm in ber Rolge wichtig wurden. Bon Diefer Periode feines Lebens an falle besonders auf, daß er nie lange an einem Orte vers weilen konnte, oder mochte. Db innere Unrube. oder Drang der Umftande ibn immer von einer Bes gend in eine andere getrieben baben, und wie er fich unter diesem beständigen Wechsel feines Alufenthalts fortwahrend eine anftandige Subsisten; gesichert, bis er Befoldungen erhielt, ift nicht genau befannt. In Beidelberg batte er noch fein Jahr zugebracht, als er fich weiter nach Strafburg wandte, von ba wies ber jurud nach Beibelberg, und noch in bemfelben Jahre nach den Miederlanden. Als humanist, ber in lateinischer Sprache aute Berfe machte und Res ben bielt, mar er nun fcon vortheilhaft befannt. Sein Aufenthaft in den Diederlanden scheint auf fein Dichtertalent einen entscheidenden Ginfluß ges babt ju baben. Er wurde befannt mit bem bole landischen Philologen Daniel Beinfins, ber, gegen Die Sitte Der Belehrten feiner Beit, feine Mutters fprache boch genug Schafte, um auch in ibr, und nicht nur in lateinischen ober griechischen Berfen, fich als Dichter vernehmen zu laffen. Ihn nahm Opik von nun an vorzüglich jum Muster. Diefer Belegenheit aber entwickelte fich auch feint Unbanglichkeit an die hollandische Poefie, die fruber, als die deutsche, fich an regelmäßige Formen gewöhnt, und fich besonders nach ber frans Josifchen gebilbet batte. Aber auch in den Dies berlanden fand Opis feine bleibende Statte. Schon im folgenden Jahre ging er nach Holftein, wo er bei einem beguterten Freunde, einem Danen, Duge fand, fein didaftifches Eroftgedicht in ben Wi: Dermartigkeiten bes Krieges anszuarbeiten. ₹ 3° Die

#### 86 VI. Gefch. d. beutsch. Poesie u. Beredsamt.

Die Verbindungen, die er immer mit feinem Bas terlande unterhielt, verschafften ibm jest eine burgerliche Bestimmung. Durch Bermittelung feiner fclefifden Freunde murbe er von bem berühmten Fürsten von Siebenburgen, Gabriel Bethlen, ben unfere Siftoriter gewöhnlich nach ungarifcher Urt Bethlen Gabor nennen '), als lehrer ber Phis losophie und alten Litteratur an die Schule zu Weise fenburg berufen. Aber auch ba bielt er es taum ein Jahr aus, ob er fich gleich der Bunft des Rur: ften erfreuete und ju einem gelehrten Werte über Die Alterthumer Des Landes eifrig Materialien gu sammeln anfing g). Um Sofe eines andern feiner Bonner, des Schlesischen Bergogs Georg Rudolph von Liegnis, ichien es ibm beffer ju gefallen. Er gab nun, im Jahre 1624, Die erfte Sammlung feiner Bedichte beraus. Mit einer frubern, von feinem Freunde Binkgref beforgten, mar er nicht Burgerlich geehrt murde er nun auch burch den Titel eines Raths, den ihm der Bergog bon Liegnis, wie man miffen will, befonders dafür ertheilte, daß er auf Berlangen biefes Surften Die chriftlichen Conn . und Refttagsepifteln nach bem Mufter ber frangofischen Pfalme in Berfe brachte. Seine Abandlung über Die beutsche Do es

f) Der Nahme Bethlen Gabor icheint im Deutschen anzudeuten, daß Gabor ein Familiennahme, oder ein Beinahme sey, da es doch nur die ungarische Form von Gabriel ift, die, wie alle Laufnahmen in der ungarischen Sprache, hinter, nicht, wie bei uns, vor den Familiennahmen geseht wird.

g) Diefes gelehrte Bert follte Dacia antiqua heifien, und in ber Manier von Gruter ausgearbeitet merben.

Poeterei, die er um biefelbe Beit berausgab, wurde von bem Dublicum mit bem größten Beifalle aufgenommen. Aber langer, als ein Jahr, weilte er auch in Liegnig nicht. Er machte eine Reife nach Sachsen; bielt fich einige Zeit in Wittenberg auf; trat ju Deffau in Berbindung mit der fruchte bringenden Gefellichaft; ging bann in Befelle schaft eines Freundes nach Wien. Gein Dahme war icon fo geehrt, bag ber Raifer Ferdinand II., Deffen eifriger Ratholicismus befannter ift, als feine Reigung ju ben Runften ber Mufen, fein Bedenken trug, ein Trauergedicht von Opis auf den Tod eines Erzberzogs mit einem Lorberfranze zu belohnen. Der dem Dichter um fo fcmeichelhafter fenn mußte, weil er ein lutheraner mar. Go liberal bachte man alfo felbst bamals in bem fatholischen Wien, wenn nur die Religion nicht berührt murde. Aber auch ber Rang eines faiferlichen gefronten Poeten brachte feine Beranderung in der unftaten Lebensart Dpife'ens bervor. Bald bielt er fich bort, bald bier, in feis nem Baterlande auf, immer in einiger Berbindung mit ber großen Welt, bis er endlich im Sabre 1626 als Secretar in die Dienste des Grafen Bannibal von Dobna trat, ber als Krieger, Staatsmann und Gelehrter fich auszeichnete. Auch biefes Mal hatten die Religionsftreitigkeiten, die alle Gemuther in Deutschland bewegten, feinen nachtheiligen Gins fluß auf bas Bluck des Dichters. Opis, ber tu: theraner, und fein tatholischer Bonner und Princie pal, ber Graf von Dobna, lebten in bem beften Einverständniffe. Der Dichter zeigte fich nun auch als ein brauchbarer Beschäftsmann. Er magte fich fogar ein Mal bei einer Belagerung unter Die Ras nonenkugeln, wo er aber feine Beweise von militat rifchem 8 4

### 90 VI. Gefch. b. beutsch. Poesie u. Beredsamt.

Wiberrede für den größten deutschen Dichter; und als er endlich diesen Nahmen verlor, nahete sich doch die Kritik seinem Andenken selten anders, als mit Sprerbietung und Bewunderung. Diese Bers herrlichung des merkwürdigen Mannes muß uns jest auffallen, da außer den Litteratoren und einis gen Liebhabern der alteren deutschen Poesie fast nies mand mehr nach Opisiens Gedichte fragt, und das größere Publicum diesen Dichter kaum noch dem Nahmen nach kennt.

Dpig ift fein großer Dichter. Much in einem anbern, ben beutschen Mufen gunftigeren Zeitalter murbe er fich nicht zu ber Bobe aufgeschwungen bas ben, wo bas poetische Genie in einem bezaubernden Lichte ftrablt, auch wenn fein Glang von Sehlern umbullt ift. Wir burfen fogar mabricheinlich fins ben, daß diefer von feinen Zeitgenoffen angestaunte Dichter, wenn er in einem poetischeren Jahrhundert geboren mare, als bas fechzehnte und fiebzehnte für Deutschland maren, nur durch die Feinheit und Scharfe feiner Rritif und burch ben ebeln Ernft feiner Bes finnung vortheilhaft auf die Litteratur gewirft, im Bebiete ber Poefie felbst aber menig Auffeben ers' regt haben murbe. Er mar einer ber gludlichen guten Ropfe, Die bas Schicksal bestimmt bat, ibr Beitalter, fo weit ihr Ginfluß reicht, ju beberre fchen, weil fie bem Zeitalter gerade von berjenigen Seite entgegen tommen, von ber es Bulfe verlangt. Bon Schöpferischer Phantafie ift in Allem, mas Dpis gedichtet bat, wenig ober gar nichts zu bemerten. Deue, eigentlich geniale Unfichten ber Runft und des Lebens muß man bei ibm eben fo wenig fuchen. Mus bem unendlichen Reichthume ber Matur Stoff

ju Darftellungen ju fchopfen, in benen fich eine tiefere Menschenkenutnig fund thut, als jum verftandigen Dichten überhaupt gebort, gaben fcon Die bidaftis fchen Dichtungsarten, ju benen fich Dpig mit ente fchiedener Borliebe bingezogen fublte, wenig Berans Die Originalitat, die ihm nicht abges fprochen werden tann, betrifft blog die Gprache und ben Styl. Aber dem deutschen Publicum mar auch an bem eigentlichen Benie, 'bas Italien in feinem Dante, Arioft und Taffo, England in Gpene fer und Chatespeare bewunderte, ju Dpig'ens Beit wenig gelegen. Es verlangte einen Dann, ber bem Style und der Sprache der deutschen Doefie eine folche Bildung gebe, daß fie in diefer Sinficht nicht langer von ber lateinischen Belehrfamfeir bes Sahrhunderts beschämt werde; und ein folder Dann mar Dpig. Bom eifrigen Studium der alten Clafe fifer mar feine Bildung ausgegangen. Er mar febr belefen in den alten Autoren, Schrieb felbit quies Latein, und machte auch Werfe in lateinischer Spras che nicht ohne Rraft und Leichtigkeit bes Muss - brucks k). In eben Diefer Belehrtenfprache legte er auch zuerft bas bringende Bedurfniß einer Berbeffes rung ber vaterlandischen Doefie, mit einem berrlichen Enthustasmus fur die Burbe feiner Ration und ihrer Sprache, seinen Zeitgenoffen an bas Berg 1).

k) Opig'ens lateinische Gebichte finden sich beisammen im zweiten Bande der oben angeführten Breflauer Ausgabe seiner poetischen Werte. Es sind brei Bucher vermischter Gedichte unter dem Litel Sylvae, und ein Buch Epigramme in der Manier der Alten. Das innere poetische Berbienst dieser lateinischen Berse ift freilich nicht hervorstechend.

<sup>1)</sup> In seiner Differtation Aristarchus. Man barf nur ben

#### 92 VI. Gesch. d. deutsch. Poesse u. Beredsamt.

Und biefer patriotische Gelehrte mar angleich ein Weltmann, tein Schulpebant. Er ichlog fich an Die Großen an; wurde von ihnen geachtet: und auch Diefer Umftand mar feine Rleinigfeit in ben Mugen eines Publicums, bas auf Standesunterschied fo viel bielt, wie bas deutsche. Moch mehr mußte Diefen Dichter empfehlen, daß feine Berbindung mit den boberen Standen, felbft wenn er aus Sofe lichkeit gegen die großen Berren ihnen in Berfen fchmeicheln zu muffen glaubte, ibn zu teiner Bers abwurdigung feiner felbft verführte; daß aus feinen Schriften, wie aus feinen Sandlungen, eine freie, mannliche und edle Seele fprach; daß gefunde Bermunft und Lebensweisheit die Brundlage feiner Diche tungen murben; und bag er fein perfonliches Intereffe fur alles wahrhaft Große und Gute Der Deutschen Poesie überhaupt einzuhauchen ftrebte m).

**Opigens** 

ben Anfang biefer Jugenbichrift bes trefflichen Mans nes (fie ift mit abgedruckt in Bodmer's unvollendeter Ansagbe von Opik'ens Berten) mit einigem patriotis fchen Intereffe lefen, um fur ben jungen Rrititer eine genommen zu werden. Quotiescunque, fangt sie sich an, majores nostros Germanos, viros fortes et invictos, cogito, religione quadam tacita ac horrore ingenti percellor. Dann tommt er auf den Werth der deutschen Sprache: Accedebat ad vitae ac geflorum gravitatem lingua factis non dispar, suceulenta illa, ac propriae chiusdam maiestatis ple-Hac excelsae suae mentis sensa libere niffima. ac nullo ambitu explicabant &c. - Eam tam generosam, tam nobilem, ac patriam suam spirantem linguam per ita prolixam tot seculorum seriem puram nobis et ab omni externa illuvie mundam reliquerunt.

m) In seiner Abhandlung von der teutschen Poe-

Opikens Rabme ning nie anders, als infte Musteichnung und Achtung, genannt werden. Und boch hat er nicht weniger nachtbeilig, ale vor theilhaft, auf die beutsche Poefie gewirte. : Sein Berdienft fallt in das Muge, wenn man feine Be bichte auch nur fluchtig mit benen feiner Borganger vergleicht. Opis ift ber Bater, nicht der beutichen Doeffe, aber der neueren deutschen Dichtets Doch immer mar die Bildung, welche fprache. Die Gesammtsprache ber beutschen Ration burch tie ther erhalten batte, ber Poefie wenig ju Stattet gefommen. Opig zeigte zuerft, wie Diefe, bis bas bin fast nur fur die Profe gebildete Befammtfprache mit Glud auch in der Poefie fich behaupten, and den Provinzialismus, den felbit Wecherlin und Gree in ibre Berfe aufnahmen , füglich entbebren tonne. Mur ein fleiner Theil ber Worter und granmaeie fchen Formen, beren fich Opig bedient, find feit: bem veraltet, ober unebel geworden. Die Reine beit ber beutschen Sprache mar ibm eine ernfte Uns gelegenheit, obgleich er fich bes pedantifchen Latis nifirens im Gefchmade feiner Zeit auch nicht aang enthalten fonnte mm). Aber auch den naenrits chen

> terei fagt er: "Die Borte und Syllaben in gemiffe Bes fete ju bringen, und Berfe ju fchreiben, ift dus allerwes nigfte, mas in einem Poeten zu fuchen ift. Er muß su Φαντασίωτος fenn, von finnreichen Ginfolien und Erfindungen, muß ein großes, unverzagtes Ges muthe haben, muß hohe Saden bet fich ere benten tonnen, foll anders feine Rede eine Art friegen und von der Erden emporfteigen.

mm) Die meiften Ausgaben der Bedichte von Opis, oder vielleicht alle, haben den Titel: Martini Opitii'teute fche Poemata; ungefahr als ob eine lateinifche Muse gabe bee Birgil betitelt mare: Birgil Darons la.

tina Bedichte.

den Abnehmus der deutschen Sprache erkannte Dvig. wie Spee. Genauer, als irgend ein deutscher Diche ter vor ibm, unterschied er Jamben und Trochaen, ohne badurch im mindeften genothigt zu merden, fich gefucht, ober schwerfällig auszubrücken. Mit Diefen grammatischen Borgugen verbindet fein Sinl eine Pracifion, die in jenen Beiten bewundernemurbig Scheinen mußte. Mls Meifter in der Runft Des Style zeigte Opig fich auch unerschöpflich an Wen-Dungen und Phrasen, die ihm immer ju Gebote fanden, wenn er die Feber anfeste, um Gedanten, Die er für poetisch bielt, auf bas mannigfaltigste ju Fast burchgangig bat feine Sprache et was Ungemeines, ohne in das Bezwungene ju fals Aber Die Ginseitigfeit feines Be: fcmade und bie Befchranttheit feines poes tifden Gefühls erhielten nun, jum Unglude fur die deutsche Poefie, burch bas Gewicht feines Mahmens auch ein Anfeben, bei bem fich niemand beffer befand, als die geiftlofen Dachahmer. allein bat es freilich nicht zu verantworten, bag bie beutsche Litteratur bes fiebzehnten Jahrhunderts über: fcwemmt wurde von einer gereimten Profe in Alerandrinern, und baß diefe gereimte Profe bei ben Deutschen noch in ber erften Salfte bes achtzehnten Jahrhunderts, befonders unter der Mus toritat ber Gottschedischen Schule, fur Poefie gegol: Aber Opis, von Ratur mehr Redner, ten bat. als Dichter, lentte die Aufmertfamteit des beutschen Dublicums, bas icon fo wenig Empfanglichfeit für die boberen Forderungen batte, die Die Rritit an ben Dichter macht, noch mehr von bemjenigen ab, mas eigentlich poetischer Beift ift. felbit nicht obne poetischen Beift mar, beweifen feine Werte: - Werfe; aber auch eine mit Bilbern aufgeschmudte Beredfamteit bielt er fur echte Poefie. Gefunde Bernunft und lebhaftes Befühl mit einer gewissen Warme des Styls in guten Berfen ausgesprochen, fchien ibm genug zu einem Gedichte, bas nicht epifch. ober dramatifch fenn follte. Gelbft mit ber Reins beit der Bedanken nahm er es denn nicht genau. Go viel er auch von ben classischen Alten gelernt batte, tonnte er doch den weiten Abstand mifchen ihnen und ben Frangofen und Sollandern feiner Reit nicht bemerten. Gin frangofifch : bollandifcher Beichmack mar auch der feinige. Daber fonnte er besonders einen Ronfard, einen Dibrac, einen Bartes, und mehrere folche Dichter und Reimer, Die niemand mehr liefet, die aber damals in Krante reich noch bewundert wurden, und eben fo den Sol lander Beinftus , ju feinen Duftern mablen "). Darum

n) Bon biefen frangofifchen Dichtern und Reimern mar Opit fo eingenommen, daß er der frangofifchen Doefe feiner Beit nichts Gutes prophezeiete, weil man ane fange, fich über diefe Mufter erheben ju wollen. Bare nend ruft er aus:

<sup>-</sup> Es fagt mir's tein Prophete, Dier feb' ich's ju Paris, ba Ronfard nicht Doete Dehr heiffet, wie vorbin; ba Bellap betteln geht; Da Bartes untlar ift; da Darot nicht verfteht, Bas recht frangofifch fen, ba Jobell, ba Batf Dicht alfo reine find, wie jest ber neue Griff Und hofesmufter will. Beift biefes nicht, ente laufen

Dem Baffer, mo es quillt, und aus ber Pfabe fanfen?

In ber Epifiel an Bintgref. Poce tifde Balber, Bud I.

Darum wurde ihm auch vor allen Bersarten ber Alexandriner so lieb, ben die Franzosen in die Pflesige genommen, und die Hollander nachgeahmt hatiten "). Weckherlin's Alexandriner wurden nun nicht sonderlich mehr geachtet; aber Berse dieser Art in Ppig'ens Style schienen dem deutschen Publicum uns abertrefflich.

Opis, von einem schönen Interesse fur alle poetische Geiftesbildung erfullt, versuchte, mas er konnte,

In welchem Grade Opig den Hollander Heinflus bes wunderte und fich jum Muffer nahm, hat er ihm felbff, und durch ihn dem Publicum, jugerufen in den Berfen;

- 3hr, Beinfius, 3hr, Phonix uns frer Zeiten,

3hr, Cohn ber Emigteit, beguntet auszubreiten: Die Flügel ber Bernunft.

Und jum Befdluffe:

36 auch, weil 3hr mir feib im Ochreiben vorgegangen,

Bas ich für Chr und Ruhm burch Sochteutsch werb erlangen,

Bill meinem Balerland eröffnen rund und fret, Daß Eure Poefte der metnen Mutter fey.

Auf Danielis Heinsti Miederlandis fche Poemata, in Opigens Poet. Balbern, Bud I.

Segen ein fo offenes Beftandniß lagt fich boch nicht wohl ein Zweifel erregen.

e) Eine Rritit des Alexandrinerverses im Allgemeinen wurde hier am unrechten Orte angebracht seyn. Aber beildusig mag hier eine Frage stehen. Wie kommt es, daß, seitdem diese Versart aus der deutschen Litz teratur fast ganz verschwunden ist, sie nur noch bei zwei enlivirten Nationen außerhalb Frankreich sich in unveraltetem Ansehen erhält, bei den Lollandern und den Ochweden?

tomete, mebrere Dichtungsarten in ber beuts fchen Litteratur empor ju bringen. Rur Die epis foen lief er unberührt, vermuthlich, weil er felbft fablte, bag fein Talent fo weit nicht reichte. Aber in feiner naturlichen Bestimmung mar er boch nur, menn er in Berfen rafonniren, ober Reben bals ten fonnte, Die fich ungefahr wie Gedichte ause In Diefe Reibe feiner poetifchen Werfe nebmen. geboren außer ben eigentlich bibaftifchen, Die man porzuglich bewunderte, auch feine Lobgebiche ges Troftfdreiben, jum Theil auch die Bluds munfdungefdreiben, fammtlich in Alexandrie nern gereimt. In bem febr gerühmten Lobaebichte auf ben Konig Bladislav won Doblen und Schweden mischt er eine treffliche Moral in Die Mufrablung ber Tugenden Diefes Monarchen: preifet biefe Lugenden in einer eblen und fraftigen Gpras che: rafonnire aber zugleich auch gang profaifch als Politifer über Die Weltbandel feiner Beit P). Geine Manier

p) 3. B. in ber folgenden Stelle biefes ehmals fo febr bemunderten Lobgedichts:

Du murbeft Ronig fenn, Und mare nichts um bich ale bein Berbient allein Du bift von Jugend an dem Lobe nachgegangen. Es bort fo feiner auf als bu haft angefangen. Bas fonft in langer Beit tein Berr verrichten fann'. Das haft bu oftermals auf einen Lag gethan. Das Glude dienet bir: bein Bater hat nicht wollen Dhn bich ju Belbe feyn, ohn bich nicht flegen follen, Der große Sigismund, ber nicht fo geitlich fich Bon biefer Belt gemacht, wo ferne er burch bich Dicht feine Statt erfest. Dachdem bie Dofcomiten Ibn alfo angereizet, daß er fie hat bestritten, Ihr großes heer verfolgt, das weite Land besieget "Bouterwel's Geich, b. icon, Redet, X. B.

# 98 VI. Gesch. d. beutsch. Poeffe u. Beredsamt.

Manier hat auch hier erwas Sententisses, bas seinen Zeitgenossen besonders imponirte ). Der prosaische Zuschnitt des Ganzen, das einer wohl geordneten Rede gleicht, ist unverkennbar. Die übrigen dieser kobgedichte entwickeln eben so vers ständig, wie es für eine Rede gehört, ihr Themas Wo die Beredsamkeit Opissens einen lyrischen Ans lauf nimmt, erneuert sie zuweilen nur bekannte Dichsterphrasen, die durch den Misbrauch längst alle Krast verloren haben ). Wo Opis aus Höslichs keit

Wis zur hircaner See, die Hauptstadt eingekriegt, Den Fürsten im Triumpf auf Warschau hingesühret, Da hat dir schon dies Theil von Asen gebühret Durch ihre freve Wahl, wann nicht ihr Unverstand, Was? wann ihr Meyneydt nicht sich von ihr abgewandt: Hast du den Schimpf verschmerzt? Nein; deine wers the Sinnen,

Die außer Löblichkeit nichts deuten noch beginnen Wann fich Aurora zeigt, und wann der Tag gebricht, Die fragten ferner nun nach beiner Jugend nicht Und riffen dich nur fort.

- q) 3. B. bie fo oft gerühmte Zeile: "Es hort fo teiner auf, wie bu haft angefangen." Aber was fagt biefer Gebante im Grunde, wenn man ihn ambefangen pruft? Er ift nichts mehr, noch weniger, als eine sententibse Spperbel.
- r) Zum Beispiele diene der Anfang des Lobgedichts auf den holfteinischen Prinzen Ulrich:

Ja ja, ich hore wohl, Apollo, beine Saiten, Ich seh', ich sehe, fich die Lorbeerbaume breiten Mit ewigs graner Luft. Dein Bogen hanget mir Far meinen Augen schon, und beine Leper hier, Die reifet mich ihr nach. Weg, weg, ihr Wolf, ihr Leute

Die Fama nimmer liebt. Dich weifet Phobus heute Auf feit gar bas Menferfte fagen ju muffen glaubt, mas einem Lobredner jugemuthet werden tann, verschmabt er auch die gemeinfte Uebertreibung nicht \*).

Gang didaftisch sind unter Opig'ens Werfen bie Bedichte Vielgut; Blatna oder von ber Rube des Gemuths; und die vier Bucher Trofte grunde ben den Widerwärzigkeiten des Krieges. Alle diese Gedichte in Alexandrinern find reich

Auf thren Tempel zu, baß ich befingen mag Dem Selben Ulrichen, so weit sich Nacht und Tag Und Gub und Best erstrecket: 'sein Lob und hoches Besen

It aber alles zwar, was ich allhier zu iefen Dit Eifer geben tann: boch weiß ich was er liebt, Wie gnabig und geneigt er ftets Gehore giebt Den Mufen feiner Luft.

s) Bu Anfange bes Gebichts auf ben Raifer Bere binand II., am Eingange bes erften Buche ber poes tifchen Bidber.

Du Zier und Eroft der Zeit, bu ebles Saupt auf Erden. Dem Dimmel, Luft und See und Land ju Dienfte werden. D, großer Ferbinand, nachft allem mas bich ehrt, Und beiner Dacht Gebot mit treuem Bergen hort, Rommt auch bet Dufen Schaar, die teutschen Dierinnen. Rniet freblich vor dir bin, und fagt mit freven Sinnezi. Daß fie, o Luft der Welt, hinfort beffehen tann Der fremben Sprachen Erug, bas haft bu auch gethan. Es falle dir nicht allein in beine Gnaben Armen, Bas bu mit Baffen wohl, mehr bengeft mit Erbarmen, Dit Lieb' und Gutigfeit; auch felbft die Bungen gar Empfinden folde Rraft, und werden jest gewahr. Daß fich zu beiner Zeit bies alles laffe zwingen, Bas außer Zaume lief, daß dir fich muß verjangen Der alten Thaten Lob, daß beiner Dacht o Delb, Bu Dienfte fteben muß der Lauf der gangen Belt.

# 102 VI. Gefch. b. beutsch. Poefie u. Beredsamt.

poetischen Stellen. Aber das lange Troftgebicht, wie es sich nennt, das moralische und religidse Besenhigungsgründe bei den Widerwärtigkeiten des Krieges jum Inhalte hat, ist eine vollstäns dige, pretisch ausgeschmückte Abhandlung. Die vier Bücher, in die es zertheilt ist, sind sostematisch angeordnete Capitel. Im ersten Buche werden die Schrecken des Krieges beschrieben, wie Opis sie aus eigener Erfahrung kannte. Diese nach der Natur ausgemahlten Beschreibungen haben ein warmes und frisches Colorit "). In den drei folgenden Büchern werden dann die Troftgründe, so wie Religion und gesunde Vernunst sie an die Hand geben, nach ein:

x) Bu Befdreibungen, wie bie folgende, bot ber brenfigs jahrige Rrieg Stoff genug.

Bie mann ein farter Rluf, ber unverfebens tammt, Die frifde Saate ftarat, die Meder mit fic nimmt, Die Balber nieberreift, lauft außer feinen Begen, Co bat man auch ben Bith und fdmefelichten Regen, Durch ber Befchuse Schlund mit grimmiger Bewalt, Dag alles Land umber ergittert und ericallt, Befeben mit ber Luft bin in die Stabte fliegen: Des Rauches Bolten find ben Bolten gleich geftiegen. Der Reuerfloden See hat alles überbect, Und auch den wilden Reind im Lager felbft erfdrect. Das barte Dflafter bat geglübet und gebibet, Die Tharme felbft gewantt, bas Ery barauf gefdwißet; Biel Meniden, Die ber Schaar der Augeln find entrannt, Sind mitten in die Gluth gerathen und verbrannt, Sind burd ben Dampf erftictt verfallen burd bie Manbe: Bas übrig blieben ift, ift tommen in die Sande Der argften Buterey, fo feit bie Belt erbaut Bon Gott geftanden ift, Die Conne bat gefcaut. Der Alten graues Daar, Der jungen Leute Beinen, Das Rlagen, Ad und Web ber Großen und ber Aleinen, Das Schrepen in gemein von Reich und Arm geführt Dat biefe Beftien im minbften nicht gerührt.

ander anfgezählt, durch Beifpiele erlautert, und auch burd mancherlei Befchreibungen intereffanter gemacht. Die fostematische Disposition, in ber man ben Mann von Berftand, aber nicht ben Dichter ertennt, giebt Dpig'ens bibaftifchen Gebichten eine Mebnlichfeit mit benen bes Englanders Dope, ben man auch ben Dichter der Bernunft genannt, und befregen lange genug ben Dichtern vom erften Range Beigefellt bat. Aber Dope's Doefie ift mehr eine Puble Reflexionspoeffe, Die burch Wig und vollendete Clegang angiebt; Dpig, weber fo elegant, noch fo wißig, als Pope, fprach gewöhnlich, wenn er ras fonnirte, ein marmes Befuhl feines Bergens aus, abet mit oratorifcher, nicht mit poetischer, Begeiftes rung. Die Berrichaft, Die ber Berftand bei feinem Dichten behauptete, zeigt fich auch in ber confes anenten Rlugbeit, mit ber er, als Protestant, bie Religionsstreitigfeiten, von benen boch ber breifids jabrige Rrieg ausgegangen mar, immer umgebt, fo oft und laut er auch über bie Roth bes Zeitalters flagt. 2116 Weltmann und auter Schleffer fpricht er von feinem Raifer Ferdinand, ben die Protestans cen einstimmig für ben Urbeber bes Rrieges bielten, nie anders, als mit bem größten Lobe und mit fichte barer Bemubung, ibn zu vertheibigen gegen bie Bors wurfe, die biefem Reichsoberhaupte von den Pros seftenten gemacht murden.

In das didaktische Fach gehören auch die Episteln von Opis, die sich, wenn gleich nicht unt ter diesem Titel, in seinen Poetischen Wäldern sinden. Sie sind an Freunde und an große herren gerichtet. Kritik, Moral, und tobeserhebungen dies ser Freunde und großen herren, sind ihr Inhalt. Rehe

#### 104 VI. Gesth. d. deutsch. Poesie u. Beredsamt.

Mehrere gehören auch ju ben Gelegenheitsges Dichten, veraulagt durch Hochzeiten, Kindtaufen, und Lodesfälle.

Die entschieden bidaftische Richtung ber opigie fchen Doefie zeigt fich auch in feinem befchreibem ben Bedichte Befuv. Es ift bas erfte biefer Art in ber beutschen Litteratur, vielleicht veranlaft burch Das beschreibende Gedicht Metna, das ehmals bem Birgil, nachber andern lateinischen Dichtern juges fcbrieben murde. Alle Dangel, Die man ber bes Schreibenden Doefie überhaupt vorwirft, wenn fie fich jur befondern Dichtungsart gestalten will, bat auch biefer Befuv von Opig. Da bie fconfte Beschreis bung bald ermubet, wenn fie nicht einem andern poetischen Zwecke Dient, so bat auch Opig in Diefer Binficht richtig empfunden, daß er feiner Raturmale lerei ein didaftisches Intereffe geben muffe, das fich zuweilen, Die Bersart abgerechnet, jum inrifcben neigt. Aber nach feinen irrigen Begriffen vom Befen ber Poesie glaubte er benn auch in diesem Bes Dichte grundlichen Unterricht von ben Urfachen ber vultanischen Obanomene geben zu muffen, so gut man fie bamale verftand. Die gange Composition ift trocken. Den beschreibenden Partien fehlt es nicht an Wahrheit und Leben 2).

Aud

z) 3. V.

Die Welt liegt unbeforgt mit fanfter Anh umgeben, Als alles Land umber beginner zu erheben Sich felbst und was es trägt; es giebt der großen Last Mit Furcht und Zittern nach; das arme Wolf verblast, Der Haufer Rücken bebt, die See wird auch erreget, Bis daß Aurora fommt, noch bleicher als sie pfleget Und Auch die beiben Gebichte von Opis Das tok bes Feldlebens und das tob des Kriegsgett tes haben ganz den didaktischen Sparakter seiner übrigen in Alexandrinern geschriebenen Werke. Er handelt mit kräftiger Beredsamkeit ein gewähltes Thema ab, und belebt seine moralischen Betrache tungen durch mahlerische Beschreibung. Das tob des Feldlebens gehört seinem Herzen an. Die gut ten Wirkungen, die der, übrigens von ihm so seht perabscheuete und so oft gescholtene Krieg unskreitig auch hervorbringt, scheint er nur aus Gefälligkeit gegen seinen Gomer, den tapfern Burggrafen von Dohna, dem auch das Gedicht zugeeignet ift, in rhetorischer Ordnung zusammengestellt zu haben. Der matte Ansang, der sast lyrisch lauten soll, läst schon muthe

Und ihren weißen Zug fast hinter sich idst gehen, Dieweil sie um den Berg sieht eine Wolfe stehn, Dardurch ihr heller Glanz mit allen seinen Strahlen Zu dringen nicht vermag, noch weiters weiß zu mablen Das ganz betrübte Feld. Der Nachte Mittag macht Die Vielen nie so schwarz, wann des Gestirnes Prackt Im dicken Nebel steckt, als dieser Dampf sich zeiget, Der wie ein Richtenbaum hoch von der Wurzel steiget Und spreitet sich alsdann mehr weit als höher sast Witt dicken Aesten aus, dieweil der Aschen Last Sich in die Breite giebt. Sald tommt ein solches Krachen.

Als wann der Jupiter mit Donner in bie Sachen Der schnoben Menschen schlägt, daß aller Grund ber Welt

Erzittert, ober auch im Kall ein fühner Delb, Der für die Frepheit steht, und seine große Thaten Auf gute Sache pflanzt, mit seurigen Granaten Ergrimmet um sich wirft, und zwinget eine Stadt Die noch an Villigkeit ber Wassen Zweisel hat, Zu glauben, was ihr dient.

### 106 VI. Gefch. b. deutsch. Poefie u. Beredsamf.

muthmaßen, baß es bem Dichter mit biefer Lobrede Tein rechter Ernft mar ").

Bei einem folchen Beburfniffe, in Berfen gus fammenbangend ju rafonniren und Reben ju bals ten, anstatt eigentlich zu bichten, mar nicht wohl monlich, baß Dpig feine Talente ben Dichtungsars gen, an benen Die Phantaffe mehr Untheil bat, als ber Berftand, anbers anpaffen tonnte, als burch Die naturliche Bewandtheit feines Beiftes. Bleiche wohl bat fich auch in Opig'ens Matur der gewohne lich verfannte Busammenbang ber didaftischen Doeffe mit ber Inrifchen beftatigt. In Diefer Beziehung Fann er uns an Sora; erinnern. Opig'ens fprifche Bedichte zeichnen fich freilich vor andern Diefes Beits alters ber beutschen Litteratur meiftens nur burch grammatische und metrische Borguge, und burch eine ben Deutschen bamals beinabe fremt geworbene Leiche gigfeit bes Style aus; aber einige unter ihnen bas ben auch einen innern fprifchen Gehalt; und in ben Abrigen erfennt man wenigstens bier und ba einen Beift, ber es in ber Inrifden Doefie febr weit batte bringen

e) Matter und angestrengter, als biefer Lobgesang auf ben Kriegsgott, kann sich nicht wohl eine abuliche Arbeit anfangen.

D Mars, ich finge bich, bu ftarker Gott ber Kriege, Dn Schuß der Billigkeit, du Geber aller Siege, Bezwinger der Gewalt; komm her, ich finge dich, Du Feldherr dieser Welt: mein Geist der reget sich Zu fliegen in dein Lob. Leg' jest ein wenig nieder, Thu ab Helm, Spieß und Schild, und höre meine Lieder Go dir gedichtet sind, daß Pallas nicht allein Sich rühme nechst der Schlacht den Büchern huld zu seyn. Was thu ich aber doch? Wer will dich recht beschreiben, Und deine kühne Kraft! Wo wird mein Schiff verbleiben In dieser hohen See?

bringen können, wenn sein warmes und inniges Gerfühl, und sein Talent, die Sprache zu behandeln, mur durch ein wenig mehr Phantasie unterstäßt worsden ware b). Einige seiner kleinen Lieder leisten fast alles, was man von dieser Art von Gedichten sordern kann '). Von der eigentlichen Dbe hatter sich Opis einen Begriff abstrahirt, der ihn zur Nachen ahmung

- b) Im vierten Buche ber poetischen Balber von Opits findet man die meiften seiner lyrischen Gedichte, die geistichen abgerechnet, unter dem Aitel Oben und Gesange. Andere find in die übrigen Bucher dieser poetischen Bieber eingestreuet. Auch gehbren bierber die lyrischen Partieen seines Schafergebichts von der Nymphe Hercynia.
- c) Zum Beispiele biene hier ein solches Liebchen, bem man das Altmodische ber Sprace nicht als gehier mrechnen muß.

Jegund tommt die Nacht heran, Bieh und Menichen werden frey, Die gewünschte Auch geht an; Meine Sorge tommt heran,

Schone glangt ber Mondenschein; Und die guldnen Sternelein; Frod ist alles weit und breit, Ich nur din in Translafeit.

Aweene mangeln überall Un ber iconen Sternen Bahl; Diefe Sternen bie ich mein' Bft ber liebften Augenschein.

Nach bem Monden frag' ich nicht. Duntel ift ber Sternen Licht, Weil fich von mir weggewendet Ufteris mein Firmament.

Wann fich aber neigt jn mir Diefer meiner Gomnen Zier, Acht ich es bas Beste fenn, Daß tein Stern noch Monde fcein,

# 110 VI. Gefch. d. deutsch. Poefie u. Beredsamt.

zeichnete Intifcht Gebicht in fo fern ein Gelegenbeites gedicht nennen tann, als eine mertrogroige Begeben-Beit, ober auch nur ein intereffanter Augenblick bes wirflichen Lebens, ju ber bichterifchen Erfindung ben Stoff bergeben. Opis fand nicht unter feiner Barbe, fich ju ber andern Claffe von Belegenbeites bichtern ju gefellen, Die nicht ermuben, bei jeder ibe nen Schicklich Scheinenden Beranlaffung boben Bonmern und auten Rreunden in Iprifden Berfen etwas Angenehmes, ober Eroftliches, ju fagen. An Gras tulationen und Condolenzen bei vorfommenden Dabe mens: und Geburtstagen, und Sochzeiten, und Lie besfällen, bat Opis einen großen Theil feiner lorie fchen Runft verfchwendet. Dach Diefen Gefichtes punften bat er auch mehrere Iprifche Gebichte in feis nen poetischen Balbern jufammengeordnet mit ben in Alexandrinern gereimten von gleicher Bestims mung, nahmentlich als Sochzeitsgebichte, die bas zweite Buch einnehmen, und als Gebichte Leichenbegangniffen im britten Buche. Alfo auch von Diefer Seite erhob fich Opis nicht über ben Befchmack feiner Beitgenoffen in Deutsche land, Die ein Gebicht meiftens nach bem Gebrauche Schäften, ben man im gemeinen Leben von ber Doeffe. machen tonne. Die bidattifde Strenge, mit ber er über allen feinen poetischen Beftrebungen machte, unterbructte in feiner ernften Seele jebe Aufs wallung eines lprifchen Gefühls , bas fich jur Schwarmerei batte neigen tonnen. Daber icheinen auch feine Lieber ber Liebe nicht viel mehr, als Spiele des Wiges und ber Runft, ernftliche Bedeutung, ju fenn. Raber lagen ohne Zweifel feinem Bergen Die patriotifchen und Die religiofen unter feinen fprifchen Bebichten. Befonbers

### g. B. Anfid. febj. b. geg. d. Mitte d. achtj. J. 111

sonders trägt seine Bearbeitung ber Pfalmen, in Jundert und funfzig Liedern, oder Oben, sichtbare Rennzeichen eines unermudeten Fleißes ad). Opis solgte auch bei dieser Arbeit im Ganzen dem Ges schmacke seines Zeitalters, das liblische Psalme in der Form von Kirchengesangen verlangte; aber er Abertraf seinen Vorgänger Weckerlin auch in dies sem Wetteifer durch Reinheit, Krast und Würde des Styls, und eine musterhafte Versistation. Enterschiedenes Talent zur lyrischen Poesse überhaupt hatte Weckherlin weit mehr, als der correctere Opis .

Yn

dd) In Beziehung auf die neneften Baterlanbegebichte ber Deutschen mögen die folgenden Strophen bier fichen.

Auf, auf, wer tentice Brenfeit liebet, Wer Luft für Gott ju fecten hat! Der Schein, ben mancher von fich giebet Bollbringet teine Ritter: That. Wann gug und Ursach ift zu brechen, Wann feind nicht Freund mehr bleiben fann, Da muß man nur von seben prechen, Da zeigt des herze seinen Mann.

Las die von thren Araften sagen, Die schwach und bloß von Tugend find. Mit Troben wird man keinen jagen; Ein Sinn von Ehren, der gewinnt, Wie groß und start der Feind sich mache, Wie hoch er schwinge Muth und Schwerdt, So glaube doch, die gute Sache Ik hunderstausend Köpfe werth.

e) Die Plaime von Opis finden fich im britten Banbe ber vollftandigen Breslauer Ausgabe, und auch in ber von Triller.

### 112 VI. Gefch. d. Beutsch. Poste p. Berebfamt.

in . An die Oben und Lieber biefes Dichters folie. Ben ftine Sonette fich an f). Diejenigen Diefer Sonette, Die gartlich fenn fallen, tonnten fconbeswegen nicht gelingen, weil Opis gar keiner fco men Somarmerei fabig mar. Es find Spiele Des Bikes und einer absichtlich aufgeregten Phantafiel Die ben Dichter in Die Stelle eines Berliebten feben foll , bamit er auch auf biefe Urt versuchen tonne, was fich burch Sprache und Sml ausrichen lage. Much Die meiften ber übrigen Sonette von Opig, fo fculgerecht fie verfaßt find, geboren ju feinen mottenften Arbeiten. Dur in allem, mas die Sprache nind die metrische Form angebt, zeichnen fie fich vor benen von Weckberlin auf bas vortheilhaftefte aus. Einige Mal bat Opis versucht, nach italienischer Mrt bie jambifchen Splbenfuße in feinen Soneiten auf funf zu beschränken. Aber fein franzofisch bols landischer Geschmack trieb ibn immer zu bem Ale: randriner jurud, ben er benn also auch, wie Rons fard und Daniel Beinfins, bem Sonette anpafte. Ein Daar Diefer Sonette find bem Petrarch und ber italienischen Dichterin Beronica Gambara, mehrere bem Monfard, nachgeahmt; und einige nach bem Bollandifchen zeigen wenigstens auf eine lehrreiche Art, mas ungefahr aus diefer garten Dichtungsart merben tann, wenn fie ben Weg, von Stalien nach Deutschland über Rranfreich und Solland genom: men bat g).

Won

f) Die meisten bieser Sonette find in das vierte Buch ber Poetischen Balber von Opis aufgenommen. Andere find eingewebt in das Schäfergebicht von der Rymphe Berconia.

ig) Dumte wenigstene Gin Sonett von Opth als Beispiel

# 3. 23. Anf. b. fiebg. b. geg. b. Mitte b, achtg. 3. 113

Bon noch geringerem Werthe find Opig'ens Epigramme. Bereinzelte Reflexionen wollten bies bem Dichter, ber sonft bas Sententide und Pras eife so fehr liebte, nicht gelingen. Er mußte ein Thema haben, bas er mit einiger Umständlichkeit verarbeiten konnte. Und die meisten dieser Epigrame me in ber Sammlung von Opig'ens Gedichten find überdieß nur Rachahmungen und Uebersesungen h).

Das Verdienst, bas biefer Dichter durch Cultur des Styls um die deutsche Litteratur sich erwors ben hat, zeigt sich von einer neuen Seite in seinem butolischen Gedichte von der Nymphe Berchnia. Er nannte dieses Gedicht eine Schaferei, vers muthlich nach dem französischen Bergerio in der

hier ftehe, mag bas folgende, auf ben Bolfsbruns nen bei Beibelberg, den Plag einnehmen.

Du ebler Brunnen, bu mit Ruft und Luft umgeben, Mit Bergen hier und ba als einer Burg umringt, Prinz aller iconen Quell' and welchen Waffer bringt, Anmuthiger bann Milch, und thilider bann Reben,

Da unfere Landes Kron' und haupt mit feinem Leben! Der werthen Nomph' oft felbst die lange Zeit verbringt, Da bas Gestügel ihr zu Chren lieblich singt, in Da nur Ergöhlichteit und teusche Bollust schweben.

Bergeblich bift du nicht in dieses grane Thal Beschiossen vom Gebirg' und Alippen überall: Die tünstliche Natur hat darum bich umfangen Wit Felsen und Gebusch, auf daß man wiffen sol, Daß alle Frohlichteit sen Duth' und Arbeit voll, Und daß auch nichts, so schon, es sep schwer zu erlangen.

h) Opig'ens Epigramme ftehen im vierten Buche feiner Doet. Balber.

Boutermet's Gefch. b. fcbn. Rebet. X. 3.

# 114 VI. Gefch. d. deutsch. Poeffe u. Beredsamt.

Bedeutung, bie bas Wort bamale batte i). Mas turlichen Beruf jur Birtenpoefie tonnte mobl fein Die Composie Dichter weniger fühlen, als Opik. tion ift auch fo trocken, bag die gante Erfindung taum ber Ermabnung werth mare, wenn fie nicht von ber Musführung übertroffen murde. Opig wollte auch burch biefes Bebicht, wie burch fo viele feiner übris gen poetifchen Goriften, mehrere Zwede erreichen. Er wollte noch eine Dichtungsart, Die bei andern Mationen beliebt geworben mar, in bie beutsche Lits teratur einführen; bei Diefer Belegenheit wieder eis nem feiner Gomer, einem Grafen von Schafgotich, ein Compliment machen; und jugleich einigen feiner gelehrten Freunde ein Denkmal errichten. brudlich vermabet et fich, in der Zueignung, gegen Die Bermuthung, er fen wirklich in feinem Leben ies mals fo verliebt gewesen, wie er fich, ale Schafer perkleibet, in Diesem Bedichte babe ftellen muffen. Meben feiner eignen Perfon laft er brei feiner ges lebrten Freunde, Rugler, Buchner, und Benator, unter ihrem mabren Dahmen in einem schonen schles Michen Thale als Schafer auftreten, um romantis fche Liebesflagen in Sonetten und andern Bersarten zu ergießen, über biefe und abnliche Gegenftande fich unterhaltend ju luftwandeln, und endlich begruft ju werben von einer Mymphe Bercynia, von der fie Unterricht erhalten über bie Mertwurdigfeiten ber Matur in Diesem Thale, und über die Tugenden und Uhnen ber Familie von Schafgotich. Dit Recht tonnte Opig feinen Bonnern verfichern, daß fo ete was in deutscher Sprache noch nicht gebichtet und geschrie:

i) Huch diese Schaferei ift im vierten Buche ber Poet. Balber ju finden.

geschrieben worben. Aber der innete Werth dieser Dichtung beschränkt sich fast ganz auf die ausgezeichs nete Cultur der romantischen Prose, die als eine der nächsten Seitenverwandten der Poesie in einer reinen und edeln Sprache und in anmuthigen Beschreibungen und Bildern so natürlich und gefäls lig hingleitet, daß, wenn dieses Hirtenstück von den deutschen Prosaisten des siedzehnten Jahrhunderts mit den nöthigen Abweichungen nach den Gesehen der eigentlichen Prose sleißig nachgeahmt worden ware, die deutsche kitteratur dieses Zeitalters nicht wenig gewonnen haben wurde. Die eingestreuten Sonette, Lieder und andere Stellen in Versen gleis chen den übrigen metrischen Werken ihres Versfassers h).

Auch

k) Der Anfang bieser Hercynia tann hier als Probe bes Styls dienen.

Es lieget disseits bem Subetischen Gesilbe, welches Bohaim von Schlesien trennet, unter dem anmuthis gen Riesenberge ein Thal, dessen weitschweissiger Umtreis einem halben Eirtel gleichet, und mit vien ten hohen Warten, schönen Bachen, Obrfern, Meyers hosen und Schäfereven erfüllt ist. On tonntest es einen Wohnplatz aller Freuden, eine frohliche Einssamteit, ein Lusthaus der Nymphen und Feldgötter, ein Meisterstüde der Natur nennen. Daseibst bez sand ich mich, nachdem ich die Zeit zu vertreiben und meinen Gedanken desto frever nachzuhängen, vor zweien Tagen von einem Orte, weicher eben mit diesem Gebirge gränzet, und des ausgestandenen Uebels wegen, bey iho schwebenden jämmerlichen Kriegen, nicht unbekannt ist, entwichen war.

Der Monde machte gleich mehr Stunden zu den Erdumen.

Der Stod ftund ofne Bein, bas Obst mar von ben Banmen,

# 116 VI. Gefch. d. deutsch. Poefie u. Beredsamt,

Much bie bramatische Poefie in ber beut: fchen Litteratur wollte Opis durch Mufter in Aufnahme bringen und verebeln. Aber in biefem Relbe fühlte er felbst seinen Mangel an poetischer Schops fungsgabe fo bestimmt, bag er nur auslandische Smate in feiner Manier umarbeitete und über: feste. Mus bem Griechischen bat er die Antigone Des Sophofles, aus dem lateinischen die Eros ianerinnen bes Geneca überfest, beibe Trauer: fpiele in bemfelben Style. Die Monologen und Dialogen find in Alexandrinern gereimt; der Chor fpricht in gereimten inrifchen Berfen, juweilen jame bifch, zuweilen trochaisch. Bon dem weiten Abstans de zwischen Sopholles und dem declamatorischen Tragifer Seneca zeigt fich in biefen Ueberfegungen nichts weiter, als, was in der Composition und in benjenigen Bugen liegt, die auch durch die schleche tefte Ueberfegung nicht verwischt werden tonnen. Und doch find diese Arbeiten Dvig'ens von keinem beutschen Ueberfeger ber Alten mabrent des fiebzehn: ten Jahrhunderts übertroffen. Dach dem Stalienis fchen bat Dpig die Daphne, ein fleines Ginge: Spiel, geschrieben, aber, wie er felbft in ber Bor: erinne:

Der frenge Nordwind nahm den Bufden ihre Bier,

Und auf die Bage trat der Scorpion herfar.

Mit einem Worte: Es war zu Ende des Beins monats, als die hirten im Felde ein Feuer zu mas den, und der Acersmann, welcher nun über Winster ausgesäet, seinen Rock herfür zu suchen begundte. Ich war vorige Nacht aus Müdigkeit, beydes von Sorgen und dem Wege so hart entschlafen, daß ich nicht erwachte, bis die Mutter der Gestien, die Nacht, verruckt war, und die schone Worgenröthe anfing, sich und zugleich alles mit ihr zu zeigen.

#### 3. 23. Anf. d. siebz. b. geg. d. Mitte d. achtz. 3. 117

erinnerung fagt, nur "von der Hand weg", und ohne auf diese flüchtige Arbeit einen sonderlichen Werth zu legen, indem er sich nur "nach dem Gesbrauche seiner Zeitgenossen bequemt", ob ihm gleich nicht unbekannt sen, "was die Alten wegen der Trauerspiele und Komödien zu befehlen pflegen." Auf dieselbe Art entschuldigt er seine Bearbeitung eines geistlichen Singespiels, Judith, nach dem Italienischen ).

Mus bem Ueberfegen batte fich überhaupt noch fein beutscher Dichter vor Opis ein fo anges legentliches Geschäft gemacht. Bare feine Phan: tafie fruchtbarer, und fein Geschmack weniger fran: zofisch und hollandisch gewesen, wurde er schwerlich fo viele Zeit angewandt haben, aus bem Bollandis fchen feines verehrten Lebrers Beinfius, außer mehr reren Sonetten und Liedern, noch ein langes und gelehrtes Lob bes Bacchus, und einen eben fo tangen und eben fo ermudenden Lobgefang auf Refum Chriftum in bochdeutsche Alerandriner zu übertragen. Much batte er bann wohl nicht Die Didaftischen Bierverse (Quatrains) bon Dibrac als etwas Vorzügliches durch eine Ueberfekung in Deutschland beliebt zu machen fich bemubt, und nicht die biblifchen Sonn : und Refttags : Epis fteln auf bas gange Jahr in beutsche Lieder, nach Art der Pfalme, verwandelt. Aber der Ge: **schichts** 

<sup>1)</sup> Die Uebersehungen ber Antigone, ber Trojanerinnen, und die Daphne von Opis find in dem er ften Theile seiner Werte, nach der Breslauer Ausgabe, zu finden; die Judith im britten Theile unter den geistlichen Gedichten.

#### 118 VI. Gesch. d. deutsch. Poesie u. Beredsamt.

schichtschreiber ber Litteratur barf keine dieser Ars beiten Opissens übersehen, weil sie sammtlich durch das Unsehen des berühmten Nahmens als Muster auf die Nachahmer und auf das richtende Publis eum wirkten, und den Deutschen die Rückkehr zu der wahren Poesse, die ihre Vorsahren schon im dreizehnten Jahrhundert gefannt hatten, erschwerten. Die vorzüglichste unter allen diesen poetischen Ueberssehungen von Opis ist seine metrische Bearbeitung des Hohen Liedes in Inrischen Strophen. Beser hat dies auf Herder kein deutscher Dichter den Ton dieser orientalischen Poesse der tiebe getrossen.

Das Verdienst, das Opis sich um die Kritik in der deutschen Litteratur und um die altere Ges schichte der deutschen Poesse erworben, und welchen Einfluß seine Talente und sein Geschmack auf die deutsche Prose gehabt haben, soll in dem folgenden Capitel dieses Buchs genauer angezeigt werden.

Einige ber vorzüglicheren Dichter aus ber opigischen Schule.

Bum ersten Male erhielt nun Deutschland eine poetische Schule nach den Lehren und dem Beis spiele eines bewunderten Meisters. Was diese Schule geleistet hat, zeigt sich am deutlichsten, wenn man zuerst die merkwardigsten der zu ihr gehörenden Dichter hervorhebt.

.

Bor allen übrigen Schulern und Bewunderern Opig'ens ift bier ju nennen Paul Flemming. Er war ein Sachse, geboren im Jahre 1609 gu Bartenftein, einem Schonburgifchen Stabtchen im Boigtlande. Gein Bater, ein lutherifcher Prediger, forgte fur feine Erziehung. Auf der Schule ju Meiffen erwarb er fich qute Renntniffe ber alten Lits teratur, lernte lateinische Berfe machen, und fich als Gelehrter zu einem burgerlichen Berufsftubium porbereiten. Er mablte zu Diefem Studium Die Medicin; wie es icheint, aus Reigung. Auf der Universität ju Leipzig erhielt er aber auch bie Dage fterwurde, Die von der philosophischen Facultat ers theilt wird. Wie fruh und unter welchen Umftans Den zuerft fein Talent zur beutschen Doefie fich gezeigt, und wann feine Berehrung Opik'ens angefan: gen, ift nicht genau bekannt. Mit welchem Entbufiasmus er an Opig bing, drucken besonders mehr rere Sonette aus, in benen er nachher, weit ente fernt von feinem Baterlande, ju Uftrachan, ben Tod biefes Dichters beflagte. Durch ben Krieg, beffen Schauplas bamals befonders Sachsen war, wurde Flemming, nachdem er die Universität verlaß fen batte, bewogen, einen rubigern Aufenthalt in Den nordlichen Theilen von Deutschland ju fuchen. Es war im Jahre 1633, bald nach der Schlacht bei tuben, wo Guftav Abolph gefallen mar, als ber drei und zwanzigiahrige Argt und Dichter in Berbindung mit ber mertwurdigen Gefandtichaft tam, Die von dem Bergoge Friedrich von Schlefwig: Solftein an den ruffifchen Bar Dichael Reodorowick nach Mostau abgeschickt werben follte. Der feurige junge Dann munichte, Diefe Reife mit ju machen. Es gelang ibm, unter ber Bobl ber Sofjunter und Truch: :::

Eruchfeffe, wie man fie bamale nannte, ob er aleich nicht von Abel mar, bem Gefandischaftspersonale beigefellet zu werden. Geine Mufe begleitete ibn nach Mostau, und von ba, im Jahre 1634, jus rud nath Deutschland. Mebrere feiner Sonette , und lieder find auf Diefer Reife gebichtet. gleichen Berhaltniffen begleitete Flemming ichon in bem folgenden Jahre eine zweite, noch glanzendere Gefandeschaft, Die berfelbe Bergog von Solftein, beffen reichsfürstliche Politit bis an ben Sof bes Bar von Rugland binblickte, nun gar nach Ispahan an ben Schach ber Perfer abgeben ließ. zwei Jahr mar die Gefandtschaft unterweges. Flemming vergaß auch auf diefer Reife, unter Abenteuern, Beschwerben und lebensgefahren, meder In Ges fein Baterland, noch feine Dichtfunft. genden, wo noch nie ein beutsches Lied erklungen war, in Rafan, Aftrachan, in den tatarischen Steps pen, am Kautafus, an ber Wolga, in bem bamals prachtigen Jepahan felbft, machte er lateinische und beutsche Berfe, von benen nur ein Theil verloren gegangen ift. Muf ber Rudreife, bie wieber mit ten burch Rufland über Mosfan ging, folog er ju Reval in Liefland ein Bergensbundniß mit der Toche ter eines bort angefeffenen Raufmannes, einem juns gen Frauenzimmer, bas fich, nach mehreren Stellen in den Bedichten ihres Berlobten , burch Talente, Bildung, und Gefühl fur bas Schone, febr ausges zeichnet haben muß. Gludlich als Berlobter, mar er gefonnen, mit feiner Geliebten als Argt in Same burg zu leben. Dazu fehlte ihm noch immer bie Er erwarb fich auch medicinifche Doctormurbe. Diefe auf ber Universitge ju leiden. Aber Die Bes fcmerben ber Reife in ben fremben Simmelegegens

ben hatten seine Gesundheit untergraben. Mitten unter den schönsten Hoffnungen ergriff ihn bald nach seiner Wiederankunft zu Hamburg eine todeliche Krankheit. Drei Tage vor seinem Tode machte er noch eine charakteristische Grabschrift auf sich selbst in der Form eines Sonetts "). Er starb im Jahre 1640, dem ein und dreißigsten seines Lebens "). Von dem tobe, das seinen Gedichten gebührt, hat er wenig genossen. Das Publicum kannte ihn fast nur als ein Mitglied der berühmten Reisegeschschaft, non

m) Dieses biographische Sonett ift von mehreren Litteras toren wieder in Erinnerung gebracht worden. Weil es eharafteriftisch ift, darf ich ihm auch hier eine Stelle nicht verlagen.

36 war an Runft und Sut und Stande groß und reich,

Des Gludes lieber Sohn, von Stern guter Stren, Frey; meine; konnte mich aus meinen Mitteln nahren. Dein Schall flog über weit. Rein Landsmann fans mir gleich.

Bon Reifen hochgepreift; fur teiner Muhe gleich, Jung, machfam, unbeforgt. Man wird mich nennen boren,

Bis das die lette Gluth dies alles wird verftoren. Dies, Deutsche Klarien, dies Ganze dank ich Euch.

Bergeiht mirs, bin ichs werth, Bott, Bater, Itebe

3ch fag' Euch gute Nacht, und trete willig ab. Sonft alles ift gethan bis an bas fcwarze Grab. Was fren bem Tobe fteht, bas thu er feinem Zeinde. Was bin ich viel beforgt, ben Othem aufzugeben? An mir ift minber nichts, bas lebet, als mein Leben.

n) Die aufzusindenden Motizen zur Lebensgeschichte Kiems ming's sinden sich beisammen in Lacharid's Ausers lesensie Stücken der besten deutschen Dichter 20. Band II.

bon ber bamals in gang Europa gesprochen murbe. Die fleine Sammlung lateinischer Gedichte, Die er noch vor feiner Abreise nach Mostau zu Leipzig berausgegeben, und durch die er fich ben Titel eines gefronten Poeten, nach ber Sitte bes Zeitals ters, erworben hatte, scheint wenig befannt gewors ben ju fenn '). Huch feine lateinischen Epis gramme, beren fo viele find, bag fie in zwolf Bus cher abgetheilt merben tonnten, find erft nach feinem Tode berausgegeben von feinem gelehrten Freunde und Reifegefährten Mam Dlearius, ber Die Bes fchichte ber berühmten Befandtichaft gefchrieben, und ben perfifchen Dichter Saadi durch eine Ueberfegung - in die deutsche Litteratur eingeführt bat P). mina's beutiche Bedichte waren nur hanbichriftlich unter feinen Freunden verbreitet. Und auch unter Diefen Freunden icheint teiner ber gelehrten ein bes fonderes Intereffe bafur empfunden zu baben; benn Dem Kaufmanne Diebufen zu Reval, mit befr fen Tochter Rlemming verlobt gewesen war, blieb es übers

- o) Die Sammlung soll ben Titel haben: Rubella, swe Suaviorum liber. Lips. 1631. Ich tenne sie nur diesem Titel nach.
- p) Pauli Flemingi, Germani, Medicinae Dock et poct. laur. Cael. Epigrammata latina, ante hac non edita. Amstelod. 1649, in 8. Olearius hat die Borrebe als Derausgeber unterzeichnet. Die zwolf Bucher, in welt de diese sogenannten Spigramme abgetheilt sind, haben wunderliche Ueberschriften. Das erste ist betitelt Coeli, das zweite Sidera, das dritte Corcula, das vierte Ocelli, das fünste Animae u. s. w. Biel Poesse ist in diesen Berschen nicht zu sinden; aber um die Dente und Sinnesart des Dichters noch näher kennen zu lernen, kann man sie benuten. Es sind vermischte Gedanken, bei verschiedenen Beranlassungen in Lexameter und Penstameter gebracht; jedes Spigramm hat acht Zeilen.

überlassen, den poetischen Nachlaß des Dichters, so viel davon in deutscher Sprache aufzusinden war, zu sammeln, zu ordnen, und herauszugeben. Auf diese erste Ausgabe der deutschen Gedichte Flemmings, vom Jahre 1642, folgten noch vier Ausgaben bis zum Jahre 1685 ). Seitdem hat das Publicum diesen Dichter aus dem Gesichte verloren.

Um so mehr muß ber Geschichtschreiber ber beutschen Poefe das Seine bazu beizutragen suchen, baß Klemming überall mit Uchtung und Liebe ges nannt werde, wo man deutsche Dichter ebrt. fein deutscher Dichter des fiebzehnten Jahrhunderts batte ein marmeres, mabrhaft poetisches Grfubl, feiner ein entichiedneres Talent gur Inrifchen Doeffe, als Rlemming. Much in ber Cultur ber Sprache und des Sinls ift Flemming nicht eber, als gegen bas Ende des Jahrhunderts, von Canis übertroffen - worden, der ihm in allem, mas dem Benie anges bort, gar nicht zu vergleichen ift. Daß Diefer Diche ter deffen ungeachtet von feinen Zeitgenoffen nicht gang nach Berbienft gewürdigt worden, erflart fich jum Theil icon eben baraus, daß er fur ben Bes fchmack ber Deutschen jener Beit ju febr Dichter war. Satte er mehr Moral in didattifchen Compos fitionen ausammengereimt, wurde er mehr Bewundes rer

q) Die neben mir liegende Ausgabe ift die vierte, Jena, 1666, in 8vo; schmußig und unordentlich gedruckt; aber mit einem nicht übel gestochenen Bildnisse des Oichters geziert. Ein Anhang liefert das Verzeichniss der verloren gegangenen Gedichte Flemming's, nebst einer Aussorderung an alle diejenigen Versonen, in der ren Sanden sie sich besinden möchten, sie dem Verleger mitzutheilen. Das Verzeichnis nimmt über fünf Seisten ein.

### 124 VI. Gefch. d. deutsch. Poefie u. Beredsamf.

rer gefunden baben. Bon einer andern Seite batte Das Dublicum auch nicht Unrecht, wenn es in Rlems ming nur einen ber vorzüglicheren Schuler des ges feierten Dpig ehrte, ber boch weit weniger poetisches Gefühl gezeigt bat; benn Flemming's Dufe tonnte fic ohne Stuge nicht aufrecht balten; ohne bei Opis in die Schule gegangen ju fenn, mare er ber Spras de und bes Style nicht fo machtig geworden, wie man es nun, nachdem die Bahn burch Opig ges brochen mar, von jedem beutschen Dichter fordern Aber wie nachtheilig und vortheilhaft zus gleich Opis auf die beutsche Poefie gewirkt bat, Beigt fich auch beutlich in Rlemming's Gebichten. Sprache und Stol in Diefen Gedichten find im Gans zen opikisch, also correcter, als bas Deifte, mas por Opis in deutschen Berfen geschrieben ift; nur feitdem doch auch jum Theil veraltet, ober gemein geworden. In Rlemming's Zeitalter muß man fich erinnern, um ibm nicht übel zu nehmen, baß er feine Beliebte in enthusigstifchem Ernfte fein abtte liches Menfc nennt'). Aber nach bem Beispiele, bas Opik gegeben batte, cultivirte auch Rlemming unter allen nicht lprifchen Bersarten im Deutschen ausschließlich ben Alexanbriner, beffen Wirkung er auch auf diefelbe Urt, wie Opig, badurch ju erhoben suchte, daß er mit ber Cafur in ber Mitte Des Berfes einen Gebanten zu fchließen fuch:

r) In einigen Gegenden bes sublichen Deutschlands ist das Wort Mensch im Neutrum noch immer ohne schimpsliche Beziehung gebräuchlich, um überhaupt ein Frauenzimmer zu bezeichnen. Da kann man jedes Madschen Junges Mensch anreden, ohne es im mindes sten zu beleidigen.

fuchte 1). Dach eben biefem alanzenden Mufter leate er fich benn auch auf die Belegenheitsbichterei. Denn es ichien nun zur Berufspflicht eines tuchtis gen Poeten in Deutschland ju geboren, daß er, ohne die Mugenblicke ber unerfunftelten Begeiftes rung abzumarten, immer bereit fen, Freunden und Bonnern an Geburts: und Nahmenstagen, oder bei Sochzeiten und Sterbefällen, und bei abnlichen Bers anlaffungen, feine Theilnabme in Berfen zu bezeis gen. Ueber die Balfte von Klemming's Gedichten find folde Belegenheitsgedichte. Glucklicherweise wußte feine Phantafie fich ichablos zu balten burch Die freieren Ergiefungen feines poetifchen Gefühls: und in biefen erkennt man benn auch leicht ben Dichter, beffen Gemuth fo reich mar, wie feine Meigungen warm und ebel. Rur Die Inrifche Does fie war er geboren. Rlemming ift nicht, wie Opis, ein Dichter, ber fur tein anderes Zeitalter werden tounte, was er fur das feinige murde. Wenn ibn bas Schicksal in der zweiten Balfte bes achtzehns ten Jahrhunderts batte auftreten laffen, murbe er unter unfern Iprifchen Dichtern einer ber vors guglichften und claffifchen geworden fenn. Much die philosophische Weltbetrachtung, ju der fich immer bie großen Inrischen Dichter erhoben baben, erscheint in .

s) 3. B. in einem Gelegenheitsgebichte auf eine Leichens bestattung:

— Ihr habt die Belt jurude, Und alles, was fie ift. Die Erbe laft ihr fteben, Und konnt mit ficherm Fuß jest auf ben Boiten gehen, Die sich euch unterstreun.

Bei Opig tehrt diese Eigenheit feines Styls bis jur Uebertreibung wieder.

# 126 VI. Gefch. d. deutsch. Poesie u. Beredsamt.

in Rlemming's Poeffe. Db er gleich viel zu inrifch empfand, um, wie Opis, an bidaftifchen Productio: nen das meifte Boblgefallen ju finden, mar fein Beift boch gern mit ernften Gebanken über ben Standpunkt beschäftigt, auf bem ber Denich im Wechsel ber irdischen Dinge fteht. Daber erinnern feine Gedichte fo oft an den Tob und Die Emigfeit. Seine christliche Religiositat war nicht nur bem Geis fte feines Jahrhunderts angemeffen; fie entfprang auch tief und innig aus seiner fraftigen Seele. Ueberhaupt fpricht aus Flemming's Gedichten eine eble Befinnung. Wo feine Poefie in bas Bes meine binabfinft, liegt die Schuld nur an feinem unvolltommen gebildeten Gefchmacke, der bas Uns Schidliche von bem Schidlichen nicht genauer abzusondern wußte. Aber diefen gehler haben Rleme ming's Gedichte mit ber gesammten beutschen Poefie bes fiebzehnten Jahrhunderts gemein. Gin anderer. eben fo auffallender Fehler, ber Blemming's Poeffe entstellt, ift die Nachahmung ber falfchen Spiele Des Wiges, Die fich gerade damals von Stalien aus, wo Marini, Achillini, und beren Anbanger den neuen Ton angegeben batten, auch in andere Lander, befonders in Frankreich und Spanien, vers Solche unnaturliche, gesuchte, nicht fels Breiteten. ten durch eine blendende Ungereimtheit fich felbft zerftorenden Ginfalle, die man vorzugemeife Gebans ten (Concetti) nannte, Schienen auch nach Blems mina's Gefchmacke ju den finnreichen Bugen ber mabren Poefie ju geboren. Sogar Die fejerlichften feiner Befable, die religiofen, mußten fich zuweilen Diefer geschmacklosen Gedankenspielerei unterwerfen. In Diefer Sinficht batte Rlemming mehr von Opis lernen tonnen, ber wenigstens felten feinen gefun3. 23. Anf. d. fiebj. b. geg. d. Mitte d. achtj. 3. 127

ben Berftand einem ausgearteten Bige Preis geges ben bat ').

In der Sammlung ber übrig gebliebenen beute schen Gedichte Flemming's nehmen sie ben Buch er poetischer Walder beinahe die Halfte des Bans des ein. Auch diesen Titel für vermischte Gedichte hat Flemming nach seinem Muster Opis beliebe. Eben so ist er in der Abtheilung dieser Wälder dem Beispiele gefolgt, bas Opis gegeben hatte. Nur darin weicht er von diesem Beispiele ab, daß er in dem ersten Buche, anstatt der tobgedichte in Opissens Manier, geistliche Sachen zusammen stellte, uns ter denen das Gedicht auf die unschuldigen teiden Jesu Christi, in Alexandrinern gereimt, und ein wenig weitschweisig, einige schone Stellen hat "). Das zweite Buch enthält eine lange Reihe

t) Man tann taum eine Seite in Flemming's Gebichten aufschlagen, ohne auf solche Concetti zu stoßen, die bes sonders badurch unangenehm werden, daß sie den Aussdruck wirklich schöner Gedanken verderben, z. B. am Ende des Sonetts das überschrieben ist: An meinen Erloser:

Much bein Blut, Ofterlamm, hat meine Thur ers rothet,

Die zu bem Berzen geht. Ich stelfe mich auf bich, Du, mein Hort! Du, mein Fels! Belebe, Lea ben, mich!

Dein Tob hat meinen Tob, du Lobes Tob, getobtet.

Doch so arg, wie in biefer letten Zeile, macht es Flemming nur felten.

u) 3. G. ber Aufang: An diesen oben Ort, babin tein Thier auch tommt, Den Sonn und Mond nicht weiß,

#### 128 VI. Gefch. b. deutsch. Poesie u. Beredsamt.

von Glud munfchungen, auch in Opigens Mas nier. Vieles an sich Unbedeutende in diesen Gelesgenheitsgedichten wird interessant durch die Umstände, unter denen sie entstanden sind; denn ein Theil der Merkwürdigkeiten der beiden Gesandtschaftsreisen nach Moskau und Ispahan erscheint hier auf der Stelle nach dem teben gemahlt. Mehrere dieser Gludwunschungen sind wahre Episteln an Freun; de, voll moralischer und religiöser Betrachtungen. Sie zeichnen sich von der Seite des Styls vorstheilhaft durch die conversationsmäßige Leichtigkeit aus, die zu dieser in geistreiche Prose übergehenden Dichtungsart gehört, und damals in der deutschen Litteratur noch den Reiz der Neuheit hatte \*). Uns ter

Da nie tein Stern nicht glimmt, Da nichts als flüchtige Narcissen Gegend find,

Da fiets gebudet geht ber matte Opacinth, An diesen fillen Bach, da tein Splvanus fpringet, Da teine Nachtigall fich in die Luft erschwinget, Und fingt ihr liebes Lied; da fiete Dammerung Mit Nebel ift vermengt, doch stille Luft genung, Romm, komm, Melpomene, mit deiner schwarzen Schaube,

Befranze ihm bas Saupt mit frifdem Myrthen Laube! Bring Sarf und Saiten mit, und fege bich zu mir Un ben Eppreffen Stod, ber fur uns ftehet hier.

2) hier ift ber Unfang biefer Spiftel. Duß ich ben langen Tag gleid

Muß ich ben langen Tag gleich nichts nicht thun als klagen, Und wich vom Morgen an bis auf den Abend schlagen Mit der und jeder Angst, die mir auch manche Nacht Durch Auminer, Furst und Pein dem Tage gleich gemacht

In

ter andern Gebichten, Die fich in Diefes Buch voll Bludwunschungen veriert baben, ift eine Elegie Des Dichters an fein Baterland ju bemerten. weil fie in Birkaffien geschrieben ift. 3m britten Buche Diefer poetifchen Balber find Leich engebiche te, fammtlich in Alexandrinern, jufammengeordnet. Im vierten folgen Soch zeitgebichte, bier und Da nicht ohne poetischen Werth, an mehreren Stele len befto geschmackloser und alltäglicher ). Huch bie

> In machenber Begier ; fo pfleget boch jumeilen ...... Die Sorgen meiner Quaal der Ochlaf ju übereilenge Bie felten bies auch tommt, und tehrt mir meinen Schmer,

> In ein gewoltes Opiel und laderlichen Ochera: ... Als wie mirs heute ging. Du weiße nun, mas ich traure

Bas, auf die Ehranen auch ich oft ben bir betraure. Du weifit es neben mir. hent ift ber vierte Tag, Da ich fur Leibe nicht fur Leute geben mag. 36 gwinge mich in mir, und fann mich bod nicht beugen.

Bie fehr ich wieder mich mich führe felbft jum Zeugen. Es ift fein anbet Rath. 3th muß mich geben brein. Dan fragt nicht ob ich will, es muß vertragen fenn-

y) Um noch eine Drobe des Difrathenen aus Riemming's Bedichten ju geben, biene bie folgende flathe Crelle, bie recht poetifch fenn foll, aus einem diefer Sochiette gedichte.

> Salbgottinne, Fraulein Braut, Der Raffandra mufte weichen, . . . Beleng nicht tonnte gleichen, Rom noch iconers nicht gefchaut. Befinte ben der Mufen Schaar. Bierte Charis Diefer Jahr,

Andre Benns, fiehft bu nicht. Bie Eupido ftetig winfet 

# 130 VI. Gefch. bibeutsch. Poesie u. Berebfamt.

Liebes, und Scherzgedichte, Die bas funfte Buch einnehmen, jum Theil nur Machahmungen frangofifcher und bollandifcher galanten Ginfalle, fter ben tief unter ben abrigen, mehr aus bem Bergen gefloffenen Bedichten abnlichen Inhalts, Die Flems ming nicht in biefe Balber verpflangt bat. Budlicher ift ein bingugefügtes Deues Buch, voll permifchter Gebichte, unter benen eine lange Gpie ftel an ben bolfteinifchen, ber großen Gefantischaft beigefellten Leibargt Grabmann, gefchrieben ju Uftras chan im Jahre 1638, eine summarische Beschreis bung ber Reife nach Rugland und Perfien enthalt. Migehangt ift noch ein Abfonderliches Buch, bas eigentlich nicht in die Sammlung gebort, aber von Rlemming felbft, aus Mufmertfamteit gegen feine Freunde, an Diefer Stelle untergebracht ju fenn fcheint; benn (es enthalt die Chrengedichte, Die an und auf Flemming von denen feiner Freunde verfaßt find, die fich auch zutraueten, einen tuchtis gen Bers in Opig'ens Style ju Stande ju brin: gen. Mit biefen Reimereien verglichen , find auch Die ichlechteften ber Belegenheitsgebichte von Glenis ming geistreich zu nennen. Aber wenn Dvig, ans fatt diefe Ufterpoefie ju beforbern, ihr entgegen ges arbeitet batte, murben bermuthlich Flemming's Freuns be fo wenig, ale er felbft, bergleichen Arbeiten für verdienstlich und bes Aufbewahrens werth gehalten Wer Rlemming's poetifches Berbienft na: Baben. ber tennen lernen will, muß fich von biefen "Bal: bern" ju ben übrigen Werten bes Dichters menben.

Mber

Wie bas Licht ber Rackeln blinket, Wie ber linde Zephyr bricht? Relten, Tulpen, Rosmarien, Wirft fie auf ben Tang-Play. in

### 3. V. Anf. d. siebz. b. geg. d. Mitte d. achtz. I. 131

Mber auch die fieben und vierzig Epigramme ober, wie Rlemming fie genannt bat, Ueberfdrife ten, die in der Sammlung feiner Bedichte auf Die Balber folgen, find von geringem Werthe. Rlemming gern vereinzelte Reflerionen in Berfe brachte. bat er zwar auch burch feine lateinischen Epigrams me bewiesen; aber weder aus ben deutschen, noch aus ben lateinischen, fpricht ein mahrhaft epigram: Dit Opig'ens Epigrammen ftime matischer Beift. men die von Blemming barin überein, daß fie faft alle in bas Rach ber ernsthaften und fententide -fen geboren; benn mit tomischem Wike batte bie Matur feinen Diefer beiden Dichter ausgestattet. Aber auch zu der ernsthaften Gattung von Epiarammen batte Flemming noch weniger entschiedenes Talent, als Opif. Auf eine abnliche Urt, wie biefer fens tentible Dichter mit dem Spigramme fich nicht zu behelfen mußte, weil ihm eine bidaftische Umftande lichkeit Bedurfniß mar, mußte Rlemming, wenn ibm fein Dichten gelingen follte, fein Gefühl in Inrischen Rormen aussprechen, Die eine gewisse Musfahrlichkeit Bulaffen. Debrere feiner Epigramme find burchaus gemein; andre nur Nachahmungen ober Ueberfekuns gen; faum ein Daar find geiftreich ju nennen.

Desto reicher an echter Poesse sind unter Flems ming's Werken die vier Bucher, die er Oden übers schrieben hat. Zu den Oden in der bestimmteren Bedeutung dieses Worts gehören sie nicht. Fast alle, die vorzüglicheren sämmtlich, sind eigentliche Lieder. Nach diesen Liedern und nach den Sonetten, die auf sie folgen, muß man beurtheilen, zu wels cher Stufe unter den lyrischen Dichtern der Deuts schen Flemming sich erhoben haben wurde, wenn ihm

### 132 VI. Gesch. d. deutsch. Poefie u. Beredsamt.

fein Zeitalter mehr zu Gulfe gefommen mare. erfte Buch enthalt wieder geiftliche Bedichte. Ibs rer find wenige: benn Flemming unterfcheidet fich von ben meiften beutschen Lieberdichtern bes fiebzehn: ten Jahrhunderts auch badurch vortheilhaft, bag er feine religiofen Befühle lieber in andere Bedichte aufs nahm, beren Inhalt nicht an die firchlichen Glaus benslehren gefeffelt mar. Doch bat eines Diefer geift: lichen Lieder in ben protestantischen Rirchengesange buchern lange Zeit mit Recht eine Stelle unter ben beliebteften behauptet "). Die brei folgenden Bus cher enthalten freilich wieder eine lange Reibe von Belegenheitsliedern, jur Condoleng bei Leichenbes gangniffen, und bei Sochzeiten und andern Borfallen jum Gludwunsche gefungen; aber uns ter ben Sochzeitliedern find ichon mehrere voll lyris fchem Reuer und trefflichen Gedanken und Bilbern; noch mehr erheben fich einige ber übrigen Glückwun: fcungelieder über Die Trivialitat Der gemeinen Bes legenheitsgedichte. Es war innige Theilnahme an ben Freuden feiner Freunde, mas ben gefühlvollen Dichter zuweilen eben fo begeifterte, als batte ein mertwurdigeres Greigniß feine Geele bewegt. folden iconen Stunden war feine Phantafte eben fo ergiebig an mablerifchen Befchreibungen, als an treffenden Reflerionen a). Gin froblicher Uebermuth

Bas die mude Seele fpeifet, Und ben laffen Leib ergogt,

<sup>2)</sup> Dieß ist bas treffliche Rirdenlieb, bas fic aufaugt: In allen meinen Thaten lass' ich ben Sich= ften rathen.

a) 3. B. in ben folgenden Strophen aus einem Fruhe lingsliede auf ben Geburtstag eines Freundes:

3. 23. Anf. b. fiebz. b. geg. b. Mitte b. achtz. 3. 133

rif ihn bann über bie Grenzen bes philosophischen Ernftes, aber nicht bes fittlichen Unftantes, bin b. Und

Was jum bochften Such und weiset, Und in sanften Wohlstand jest, Ich, bu, der, und alle wir Sind von bessentwegen hier.

Jegund laß dich von mir führen In den feuchten Rosen Ehal, Daß wir sehn die Flora zieren Ihrer langen Wiesen Saal, Wie sie um die Saume tanzt, Und manch schones Olümlein pflanzt!

Ift icon hier nichts aus Joumen, Und was hertommt über See, Ep, fo find boch Mayenblumen, Feifter Schmergel, bider Klee. Saben wir icon frembes nicht, Doch an Luft brum nichts gebricht.

Der gesunde Thau finkt nieber, Das gezogne Kind der Nacht, Der bet matten Krauter Glieber Wieder steif und saftig macht, Der die welten Glumen trantt, Und in ihren Schoof sich senkt.

b) 3. B. in der munteren Stelle:...

Weg, ihr Klugen! 3ch bin klüger. Liberey, gehab bich wohl! Plato, du bist ein Berrüger; Ich weiß, was ich wissen soll. Ich will in bas Grüne gehen, Wo die bickften Blumen stehen, Wo des Jahrs Apell, der May, Alles mahlet mancherley.

Meine Luft ist ben ben Bachen, Um manch stummes Bafferfind, Ba bie tollen Frosche zechen,

#### 134 VI. Gefch. b. beutsch. Poefie u. Beredsamt.

Und leicht, wie die Gedanken, strömten seine Berse. Borzüglich aber zeigt sich Flemming's ganzer Beruf zur lyrischen Poesse in den Gesangen der Liebe, die das fünfte Buch dieser so genannten Oden eins nehmen. Zu einer Zeit, da fast jeder deutsche Dichs ter, um vor sich selbst und dem Publicum als ein ehrbarer Mann und guter Christ zu bestehen, der schonen Schwärmerei der Liebe sich schämte, sang Flemming wie ein alter Minnesinger seine Leidenschaft und seine Zärtlichkeit mit ihren Freuden, Leiden und Thorheiten aus vollem Herzen. Die Biederkeit des deutschen Mannes giebt diesen lyrischen Herzenss ergießungen ein echtes Nationalgepräge ); und dies selbe

Und im fieten Jauchgen find; Wo die fregerischen Weften Buhlen mit den schwanken Aeften, Und wehn einen Sall darein, Alls es sollten Kuffe sopn.

c) Eins diefer Lieder, das sich auch durch metrische Kunft auszeichnet, fängt so an:

Aurora schlummre noch an beines Liebsten Brust! Es ist der tiesen Nacht kein Wargen noch bewust. Diana sührt die Sternen Noch höher in die Lust, Will weiter von mir lernen, Was ich ihr vorgeruft.

Meun Stunden find nun gleich von Machten burcht gebracht;

Meun Stunden hab ich nun an Korilen gedacht, An Korilen, die schöne, Bon der ich bin so weit. Drum klinget mein Getone Rach nichts, denn Traurigkeit.

Nehmt Korilen in Acht, ihr Bacheer aller Welt, Für ihren treuen Sinn, ben fie mie vorbehalt.

felbe Redlichkeit und Trene, die er fuhlte, traute er feiner Geliebten zu d). Daß die italienische Poefis auch einigen Einfluß auf diese Lieder Flemming's gehabt-hat, läßt sich nicht bezweifelnz denn bei mehr reren ist ausdrücklich angezeigt, was sie aus dem Italienischen, zum Beispiele aus Emarini's treu em Schäfer, genommen sind. Aber an dem Ueberges wichte des sittlichen Interesse erkennt man doch in Flemming's Zärtlichkeit immer den Deutschen wiesder der Bennischen Biesen ber Bon Bentschen wiesder ber Bon Bentschen wiesder ber Bennischen Biesen Biesen Bennischen Biesen Biesen Biesen Bennischen Biesen B

3ch will nicht made werden In ihrer festen Oflicht, Bis daß der Feind der Erden, Auch mir mein Urtheit fpricht.

d) 3. B. in ben folgenden Strophen:

Muß fie gleich sich ihund stellen, Als war' ich ihr unbefannt; Meint drum nicht, ihr Mitgesellen, Daß ihr Sinn sey umgewandt. Ihre Treu' in unserm Handel, Die weiß ganz von teinem Bandel.

Amor fiebet solde Gergen, Die des Mundes Meister feyn, Die ben Trauren tonnen schergen Und erfreuet seyn in Vein. Wer will haffren seyn im Beben, Der muß sich in Bergen üben.

Alfo wenig fie fich haffen, Und nicht felber fie fenn mag, Alfo wenig wird fie laffen Den, der fie zu fenn flets pflag. Eins das fich dem Undern giebet, Liebt es, wie fichs felber liebet.

e) 3ch tann mich nicht enthalten, noch ben Unfang bes folgenden Liebes in diese Beispielsammlung aufgunehmen.

#### 236 VI. Gesch. D. beutsch. Poesie u. Beredsame.

ming bei dieset Art zu dichten noch fehr vieles lers nen konnen, was pur Feinheit des Ausdrucks und zur Eleganz des Sinls gehort. Denn auf eine Menge außerst geschmackloser Stellen muß man sich auch gefaßt machen, wenn man aus diesen Liedern der Liebe das Schone herauslesen will.

Flemming's Sonette, deren gegen zwei huns bert fich erhalten haben, übertreffen nicht nur weit die von Opis; sie sind überhanpt, ungeachtet ihrer mannigfaltigen Fehler, im Ganzen die besten deutsschen Sonette aus dem siedzehnten Jahrhundert. Der Alexandrinervers, den auch Flemming für diese Dichtungsart beibehielt, schien ihr nun einmal seit Weckherlin und Opis in der deutschen Poesse, wie in der franzosischen und hollandischen, eigen bleiben zu mussen. Doch kinden sich anch unter Flemming's Sonetten einige wenige, nach italienischer Art, in Reims

Eine hab ich mir ermahlet, Und die solls alleine seyn., Die mich frohlich macht und qualet, Doch mit einer suffen Vein. Ihrer Tugend reine Pracht Dat mir ihre Sunft gemacht.

Lobt Det feine von der Jugend, Jener feine von der Bier; Mich ergobet ihre Tugend, Die vor andern glangt an ihr, Wie des Monden voller Schein Unter taufend Sternelein.

# 3. 23. Anf. D. fietgob. geg. t. Mitte b. acht; 3. £37

Reimzeilen von funf Solbenfußen. Die 'a eifffie chen, Die bas erfte Buch einnehmen, find feinest weges musterhaft; aber voll ebeln Gefühls in einer Braftigen Spenden Im gweiten Bucht finden fich wieber eine Menge von Gluchwunfdungen in Die Fpem des Sorketes gebracht; benn im Gludmuns fden war Rentming unerschöpflich. Aber auch um ter biefen Belegenheitsgedichten find mehrere, Die fich burch Rraft ber Bebanten und Schwung bes Smls auszeichnen. Ginige find fo correct, daß fie nur einer fleinen Dachbuffe bedurfen f). - Debrere geboren auch zu ben Belegenbeitenebichten ber beffes ren Claffe, Die aus wirflich begetfterhben Ginbenden entsprungen find und belmenen unter einer befine bern Rubrit fteben follten. Des Dichters ganges Talent

f) Wenn mich nicht Alles trugt, ift ber echte Charafter bes Sonetts in bem folgenden nicht zu verkennen. Man richte nur über bas Beraftete in der Sprache nicht nach unfern neueren Begriffen.

Die warme grablings Luft macht ihren himmel flar; Sehr wie das gulbne Licht der Sonnen heller blicket; Der Felder schwanger Schoß ift zur Geburt geschicket; Die grune See geht auf; die Quelle springet gar Ans ihren Abern aus; der Blumen bunte Schaar Mahlt ihre Garten aus; die Folsen stehn grquicket; Die Thaier ausgeputt; die Auen ausgeschmucket; Der Berge Zierrath glanzt, den Wälhern wächst ihr Haar.

Seh' ich bies Alles an, so acht ich unvonnothen Dag auf dies Sochzeitselt die emfigen Poeten So ernstlich seyn bemuft. Ihr, balbe Frau und Mann, Ertennt des Gildes Gunft. Luft, himmel, Sonne, Felber,

Cee, Quelle, Garten, Fels, Thal, Auen, Berge,

Die ftimmen auch ihund ein fußes Braut: Lieb an.

## 138 VI, Gesch. d. bentsch. Poefie u. Beredsamk.

Agient zur iprischen Poesse zeigt sich aber in seinen Sonetten der Liebe, die mit den oben: angeführs ten Liedern der Liebe einerlei Ton und Charafter haben. Schon thre Anzahl (denn es sind ihrer acht und neunzig) beweiset, boß Flemming gern der schös nen Schwärmerei sich hingab, die der Stoff der meisten dieser Sonette ist. Was ihnen an petrarchis scher Zartheit und an Eleganz des Stols sehk, wird wenigstens zum Theil ersetzt durch die Wärme und Wahrheit den Gefühls, das sich in ihnen auss spricht. Sinige dürfte man sast setzen der Stol vollendet wäre E). Im Ausdrucke der Leiden der Liebe ist Flemming weniger glücklich, als in der Beschreibung ihrer schuldlosen Freuden h).

g) 3. B. biefes:

Fleug, feuchter Zephyr, aus, fleug, wie nach beiner Aloren
Du iht noch pflegst zu thun. Such meinen Ausenthalt, Ob er bep dethem ist, durch diesen Tannen = Wald.
Such! wie du beine hast, so hab ich sie verloren.
Such sie, und sag' Ihr das in ihre leise Ohren:
Oort ist er, der dich wünscht, du gottliche Gestalt;
Oort ist er, der dich hofft. Erfreust du ihn nicht bald,
So hat er seinen Ort zum Grabe schon erkohren.
Nimm sie, so bald sie will, in deinen Blumenschoof,
Daß teine trübe Lust auf meine Schönbeit stoß',
Und holle sie in dich und laß es niemand wissen.
Dier wart' ich meine Post. Ich warte mit Begier,
Dich bald zu nehmen an mit tausend Sätzern hier,
Sie, meiner Augen Trost, mit hundert tausend Küssen.

h) Das folgende Sonett von Flemming hat die naive Ueberschrift: Er verwundert sich seiner Glud= feligkeit.

Bie mir es geftern ging, und wie ich ward empfangen In meiner Freundin Ochof, weiß fie nur und nur ich.

Nicht selten versinken auch Gebanken und Bilber in den geschmacklosen Spielereien des Wißes, die das mals zum Modeton gehörten. Wer aber die ganze Sammlung zu sichten, an den vorzüglicheren dieser Sonette die Auswüchse wegzuschneiden, und die das durch entstehenden kücken in Flemming's Geiste auszzusüllen verstände, würde einen trefstichen Beitrag zu einer Auswahl deutscher Sonette liefern können. Eines der gefälligsten und heitersten in der Sammslung zeichnet sich durch die kurzen Weese aus, die ihm den leichten Schwung eines eigentlichen Liedes geben ').

Nach

Das allerliehste Rind, das herzt und grußte mich. Sie hielte feste mich, wie ich sie, hart umfangen. Auf meinem lag ihr Mund, auf ihren meine Wangen. Oft sagte sie mir auch, was nicht iaße. sagen sich, Darum du, Momus, nicht hast zu bekümmern dich. Bey ihr ist noch mein Sinn, bey mir noch ihr Bere sangen.

D wohl mir, ber ich weiß, was nur die Gotter wiffen, Die sich auch wie wir uns in reiner Keuschheit tuffen! D wohl mir, der ich weiß, was tein Berliebter weiß! Wird meiner Seelen Troft mich allzeit also laben, Mir allzeit also thun, so werd ich an ihr haben Ein weltlichs himmelreich, ein sterblichs Paradeis.

i) Diefes Sonett ift ber lange Zeit beruhmt gewesene Erintspruch von Blemming:

Was ich schlafe, was ich wache, Was mir traumet für und für; Was mir Angst macht; was Begler; Was ich lasse; Was ich weine; was ich lache; Was ich nehm an Rost zu mir; Schreibe; lese; beute bier;

#### 140 VI. Gefch. d. deutsch. Poesie u. Beredsamt.

Rach Klemmina ift unter ben vorzuglicheren Dichtern aus der opigischen Schule ju nennen Undreas Grnphius k). Er war ber Sohn eines protestantischen Beiflichen ju Groß: Glogau in Schles fien, geboren im Rabre 1616. Dachdem er auf mehreren Onmnafien Die erfte litterarische Bilbung erhalten, ftudirte er Die Rechte: fomte aber mit als ten feinen Renntniffen lange Beit tein Gluck in feis nem Baterlande machen, weil er, wie man ergablt, burch freimuthige Meußerungen, Die er fich in Bere fen erlaubt, bas Diffallen ber Regierung fich juges Jogen batte. Raft gebn Jahr brachte er auf Reifen gu. Er fab Solland, Franfreich, England und Ita: Lien. Unter welchen burgerlichen Berhaltniffen es ibm gelungen, auf Diefe Urt feine Weltkenntniß zu erweitern und mit auswärtigen Belehrten Berbin: dungen anzufnupfen, icheint nicht mehr befannt zu Auf feine poetischen Studien batte befonders fenn. fein Aufenthalt in Solland einen merklichen Ginfluß. Derfelbe Beinfins, ben Opis fo febr verebrte, mur: Digte auch ibn einer freundschaftlichen Mufmertfam: Borguglich scheint ibn bas bollandische Theas ter intereffirt zu baben, bas fich bamals nach bem åltern

Die, und die, und diese Sache; Was ich nicht thu, was ich thu; Dichts und alles, Reis und Ruh, Angst und Freuden; Lust und Schmerzen; Dieses alles, alles das, Thu ich hier ohn Unterlaß Auf Gesundheit meines Herzens.

k) Einige neuere Litteratoren ichreiben ben Nahmen Gryph. Die lateinische Endung scheint ihm aber ans zugehören wie so vielen andern beutschen Familiennahis men in us und tus, die fich feir ber Zeit, da man sie latinistrte, unverändert erhalten haben.

altern frangofischen bilbete, ju einer Beit, als in Deutschland noch fein bramatifcher Dichter aufges ftanden mar, ber fich über Sans Sachs und Salob Unrer erhoben batte. Mit der italienischen und englischen Litteratur Scheint Grophius weit menis ger Bekanntichaft gemacht ju baben, als mit bee bollandischen und frangofischen, die vermuthlich que benfelben Urfachen mehr nach feinem Befchmache war, warum sich auch Opis von ihr angezogets fühlte. Bon einem faiferlichen Pfalggrafen mar er. nach ber Sitte bes Zeitalters, fcon im Jahre 1637 jum Dichter gefront worben. Rury vor bem 216s foluffe bes meftphalifchen Friedens, im Jahre 1647, erhielt er endfich, mit feiner Regierung ausgefobut, ein angefebenes Umt, bas einen tuchtigen Geschaftes mann und Juriften verlangte, in feiner Baterftabt. Er wurde Landfondifus des Kurftenthums Glogan. Daß feine Umtegeschafte feinen poetischen Arbeiten nicht binderlich murden, fiebt man aus den Sabre jablen, Die mehreren feiner Bedichte, ober den Bors reben und Zueignungeschriften ju feinen Schauspies len, beigefügt find. Gein teben, bas fo lange Zeit unftat gewesen war, flog nun in feinem Berufstreife gleichformig fort. Die ftrenge Redlichfeit und Froms migfeit, Die aus fo vielen feiner Gebichte fpricht, laßt nicht bezweifeln, baß er auch einer ausgezeiche neten perfonlichen und von feinen poetischen Bers bienften unabbangigen Achtung genoffen bat. auch feine Bedichte fanden im beutschen Dublicum vielen Beifall, ob man ibm gleich nicht Die vere diente Stelle in der Nachbarschaft von Opis zuges ftanden zu haben icheint. In die fruchtbringens De Gefellichaft murde er mit bem ftolzen Beis nahmen Der Unfterbliche aufgenommen. Bier Xuss

## 142 VI. Gesch. d. deutsch. Poeffe u. Beredsamt.

Musgaben seiner poetischen Werke erlebte er. Aber in ber vollen Thatigkeit seines mannlichen Alters wurde er mitten in einer Versammlung der Landsstände vom Schlagflusse getroffen. Er starb im Jahre 1664, dem acht und und vierzigsten seines Lebens. Erst vier und dreißig Jahr nach seinem Tode ist wurf die vierte Ausgabe seiner Gedichte noch eine Maste und letzte gefolgt, die sein Sohn Christian wesorgt hat 1).

Auch die Poese bes Grophius tragt die Schuld ihres Jahrhunderts. Sie entfernt sich in allen ihr ren Aeußerungen so weit von dem Wege des guten Geschmacks, daß man in den sammtlichen Werken dieses Dichters keine Seite aufschlagen kann, ohne auf etwas zu stoßen, das auch von der mildesten Kritik nicht geduldet werden darf. Dessen ungeache

1) 36 habe biefe biographischen Motizen auf Glauben aus den Berten neuerer Litteratoren genommen, ba mir die Quelle, auf die fie hinweisen, Leubscheri Schodiasma de claris Gryphiis, nicht betannt geworden ift. Ueber die Ausgaben ber Werte biefes Dichters muß man bie Rotigen bei Roch, Borbens und andern Litteratoren nachsehen. Die mir befannteste Ausgabe ift bie lette: Andreae Gryphii um ein mertliches vermehrte tentiche Bedichte (herausgegeben, lant ber Borrebe, von Chriftian Grophius) Brefiqu und Leipzig, 1698, in 2 Abtheilungen, wovon die erfte beinahe 1000 Seiten ftart. Das Eremplar, beffen ich mich bediene, hat bem Gottschedianer Eriller, bem Berausgeber ber gottichebifirten Berte Opig'ent, gehort. Bei einer Stelle ber Borrebe, wo Christian Gruphius über den Berfall ber beutiden Poefie flagt, Die boch icon bamale ben Sipfel ber Bolltommens heit erreicht habe, hat Triller die mertwurdigen Worte beigeschrieben: Vaticinium de Klopfeoek, Bodmer, et aliis nugatoribus fanaticis hodiemis!

ter ift Gropbius mit allen feinen ungehenern Rebs fern in einem weit bobern Grade Dichter, als Drif. Rem batte Die Ratur Die tabne und reiche Phanrafie verlieben, Die Opis durch Werftand und Runft Bum bramatifden bes Stols zu erfeben fuchte. Dichten batte Gropbius nicht nur allein unter allen bentichen Dichtern Des flebzehnten Sahrhunderts bis auf lobenstein ein entschiedenes Talent; er bat auch in Diesem Theile ber beutschen Litteratur eine folde Beranderung beevorgebracht, daß man ibn ohne Bebenten ben Bater ber neueren bramatifchen Poefie ber Deutschen nennen tann. Und boch tonnte er feine Epoche machen, weil es ibm, bei aliem Zaleut, an Gelbstftanbigleit bes Gefchmacks und an Rreibeit bes Beiftes feblte. Go erfindungsreich er mar, manbelte er boch fast immer in fremben Rufiftapfen. Dit ungemeiner Geschicklichkeit ergriff er die Formen ber Runft, ohne sonderlich in ihr Befen einzudringen. Seinen Stol bilbete er im Allgemeinen nach Opik. Dieg. tonnte ibm um fo leichter gelingen, ba er auch einen Theil feiner Poes fie aus benfelben frangofischen und hollandischen Quels len Schopfte, auf welche Opis feine Zeitgenoffen bine gewiesen batte. Go ereignete fich benn febr natur: lich , daß Genphine tum Dufter feiner dramatifchen Erfindungen befbiders bas bollandifche Theater mablte, und bie bewunderten Werte bes Rooft van Bondel, die er in Solland hatte aufführen feben, der Dachahmung murdiger fand, als die Werte Chatefpear's, : Die er boch mabrend feines Aufenthalts in England auch naber tennen zu ler: nen Gelegenbeit finden fonnte.

Aber um bas Berhaltniß Diefes Dichters jur opigischen Schule und jugleich ben Geift feiner Poes

## 144 VI. Gesch. b. beutsch. Poefie u. Beredsamt,

Ae uberhaupt genauer ju erfennen, muß man juerft feine Inrifden und bidattifchen Bebichte und feine Epigramme por Mugen haben. Es: find ibrer eine betrachtliche Menge; die meiften geift lichen Inhalts, voll marmer und mannlicher Religiosteat, und reich an jenen allgemeinen Betrache gungen über bas menschliche Leben , ohne welche auch Die tragifche Doefte ibr Biel nicht erreichen fann; aber als einen Dichter, ber tiefer, als ber gewohne liche Menschenbeobachter, in die Regungen bes Ber gens blickte, zeigt fich Brophius nirgends. Seine moralischen und religiofen Reflerionen mifchen Grot fes und Rleines, Ungiebendes und Burucfftogendes, Ebles und Miedriges, in unerfreulicher Busammens ftellung burch einander; immer mit einer ungemeinen Leichtigkeit der Sprache und des Style, Die aber nicht felten in pathetifche Befdmakigfeit übergebt. Diefen Charafter zeigen ichon Die Rirchhofsges Danten, Die an Die Spike Diefer Bedichte von Grophius gestellt find, und auch einige Uebersekungen lateinischer Oden von Balbe enthalten 9). Dann folgen

Wie wird mir? Wadelt nicht der Grund, Auf dem ich steh? Rauscht ihr. o Linden? Wie? Reißt die Erd auf ihren Schund, Und läßt die Wurzeln sich entdinden? Hot ich das Rasseln durer Bein? Die ich ein heisten werschlich Bedusen?

1::

m) hier ist eine Stelle ans ben Kirchhofegebanten, In Wortern wie Backeln für Banten wird sich niemand stoßen, wer die altere deutsche Sprache kennt, also die neueren Unterscheidungen des Ebeln und Unebeln im Gebrauche ber Botter nicht unrichtig anwens det. Defto mehr ist gegen den undsthetischen Geist dieser Empfindungsgemählbe ju grienern.

#### 3. 23. Unf. d. fiebz. b. geg. d. Mitte d. achtz. 3. 145

folgen Begrabniggebichte in demfelben Beift und Style, unter ihnen ein Paar ziemlich triviale, Die boch nach pindarifcher Urt in Strophen, Untis ftrophen, und Evoden, oder, wie Grnphius Die grie; difden Runftworter überfest, in Gage, Begene fage, und Abgefange, eingerheilt find.' Den Sochzeitsgedichten, die fich an diese Begrabe niggedichte anschliegen, fehlt es nicht an Phantafie und Wig, aber besto mehr an ben feineren Bugen, Die folden Gelegenheitsgedichten' ein bleibendes Intereffe geben tonnen. Unter ben Bermifchten Ges Dichten, die auf die Sochzeitsgedichte folgen, find einige didaktifche Satnren ober Strafges Dichte, wie fie überschrieben find, in der Manier Juvenal's, berbe, und in Alexandrinern gereimt. Bier Bucher Inrifder Gebichte mit ber Ueberfdrift Dben find fast alle geiftlichen Inhalts; voll guter

hor ich ber Suben hohles Saufen? Balgt ihr euch ab, ihr fcweren Stein?

Ich feh und fiarr. Ein kaltes Eis Befroftet Abern, Berz und Lungen. Won beiben Schläfen rinnet Schweiß; Wein Leib wird, auf ben Platz gezwungen: Das ganze Keld ist eine Gruft, Und alle Sarge stehn entdecket. Was vor Staub, Ziegel, Kaik, versiecket, Umgiebt die allgemeine Luft.

O lettes, doch nicht festes Saus!
O Burg, darinn wir uns verfriechen,
So bald des Lebens Zeiger aus,
Und dieser Wangen Ros erblichen!
Pallast, den einig uns die Welt
Auf immer zu besitzen bauet;
Die oft doch, was sie uns vertrauet,
Erbricht und in dem Grab' anfällt.

#### 146 VI. Gesch. d. deutsch. Poefie u. Beredsamf.

Moral und frommer Empfindung, aber ohne ir: gend hervorstechende Buge. Ihnen abnlich find die folgenden, die man unter ben Titeln Rirchenlies ber und Beiftliche Lieber besonders gusammens gestellt findet. Runf Bucher Gonette von Grys phius baben wieder fast fein anderes Thema, als Tugend und Rrommigfeit nach chriftlichen Begriffen mit einer gewiffen Lebensphilosophie, Die immer an ben Tob und bie Emigfeit erinnert. Den Mechas nismus diefer Dichtungsart batte Grophius gang in feiner Gewalt. Mehtere feiner Sonette murben beinabe mufterhaft ju nennen fenn, wenn fie nicht in Alexandrinern gereimt maren, und wenn fie fich burch Reubeit ber Gedanken eben fo vortheilhaft" auszeichneten, wie durch Wahrheit und Berglich: feit "). Mit welcher moralifden Befonnenheit Gry: phins

n) hier ift eine diefer Sonette, jur Bergleichung mit benen ber übrigen beutschen Dichter aus biefer Periode.

#### Es ift Alles eitel.

Du fiehft, wohin du fiehft, nur Eitelkeit auf Erden. Was dieser heute baut, reift jener morgen ein. Wo jegund Stadte ftehn, wird eine Wiese seyn, Auf der ein Schafers = Rind wird spielen mit den Deerden.

Was jegund prachtig blutt, foll bald zertreten werden. Was jest fo pocht und trost, ift morgen Afch und Bein.

Michts ift, bas ewig fen; tein Erz, tein Marmorstein. Jest lacht bas Giad uns an, balb bonnern bie Bes fcwerben.

Der hohen Thaten Ruhm muß wie ein Traum vergehn. Soll benn bas Spiel ber Zeit, ber leichte Mensch, bestehn?

Ach! was ift alles bies, was wir vor köftlich achten,

phius von einem Jahre seines Lebens zum andern fortschritt, zeigen besonders die vielen Sonette, in denen er an Neujahrstagen, oder zur moralischen Feier seines Geburtstages, mit sich selbst philosophirt. Man muß den Mann personlich achten, der auf diese Art ein reines Gefühl der Bestimmung des Menschen in seinem Herzen zu befestigen nicht mude wurde. Aber von der ästhetischen Kraft, mit der die Sonette Flemming's das Gemüth ergreisen, ist bei Gryphius wenig zu finden. Nur in der Kunst des Sinls hat er es, als Sonettendichter, unges sahr eben so weit gebracht, wie Flemming.

Aber als Epigrammatist ragt Grophius über Flemming, wie über Opis, hervor. In den drei Bachern seiner Epigramme oder Beis schriften, wie er selbst das griechische Wort vers deutscht, ist freilich auch des Gemeinen und Schlechs ten mehr, als des Vorzüglichen; aber nächst logau, von dem bald weiter die Rede senn wird, nimmt Grophius unter den deutschen Epigrammatisten des siehzehnten Jahrhunderts den ersten Platz ein. Das religiöse und sententidse Epigramm gelang diesem Dichter weniger, als das komische, aber zus weilen doch so, das Gedanke und Stoll wenig zu wünschen übrig lassen. Seine komischen Epigrams me

Als ichlechte Dichtigleit, als Schatten, Staub und Bind;

Als eine Biefen Blum, die man nicht wieder find't! Doch will was ewig ift tein einig Menfc betrachten.

o) 3. B. dieses:

Mein sind die Jahre nicht, die mir die Zeit genome men; Mein sind die Jahre nicht, die etwa mochten kome men.

## 148 VI. Gesch. d. deutsch, Poesie u. Beredsamf.

me geboren nicht zu ben feinsten; aber treffendere und fraftigere bat die beutsche Litteratur Diefes Beits alters nicht aufzuweisen P).

Wenn

Der Augenblick ift mein; und nehm' ich ben in Acht, Co ift Der mein, ber Jahr und Ewigfeit gemacht.

#### p) Die folgenden mogen gur Probe bienen :

An Obvillis.

Dein Mann ber glaubt, wie du; du glaubest, wie bein Mann; Die glaubig ift, wer ihm und bir noch glauben tann!

Anf Balbinus.

Die feltsam ift's! Balbinus ift ein Dieb, Und fein Weib hat ftets fremde Danner lieb. Er nimmt von Allen, was er immer tann, Und biefe beut fich Allen felber an. Bas buntt euch wohl, bas hieraus fen gu fchließen? . Sie will fein Dehmen durch ihr Beben bufen.

#### Un Obvilis.

Wiel warten Phyllis auf; doch Keinem unter Allen Befallt fie, weil fie nur ju Bielen hat gefallen.

Un bie alte Caja.

Man lacht nicht, daß ihr alt; man lacht, glaubt mir, allein, Dag ibr, die boch fo alt, burchaus nicht alt wollt fenn.

#### An biefelbe.

36 fage, baf ihr alt; ihr fagt, baf ich euch fomabe. Glaubt ihr, daß ich, wie ihr, burd Brillen, Caja, febe?

#### Un biefelbe.

Kahrt wohl! 3ch will von euch auf ewig ganz aufboren. Dier gilt tein Scherzen mehr. Das Alter muß man ebren.

## 3. 23. Anf. d. frebz. b. geg. d. Mitte d. achtz. 3. 149

Wenn nun gleich bas Epigramm fo wenig, als Die Iprische und Didattische Poefte, fur einen Pros bierftein des bramatischen Talents gelten tann, lage fich boch fcon nach biefen Gebichten bes Grnpbius erwarten, daß es feinen bramatifchen Arbeiten nicht an Rraft und Leichtigfeit bes Styls fehlen tonne, und bag in feinen Trauerspielen eine bestimmte moralische Tenden, mit einer gewissen Alltaglichfeit Deffen ungeachtet ift ein mabre pormalten merbe. haft poetischer Beift, ber nur einer befferen Leituna bedurfte, in ben dramatischen Werken Diefes Diche tere nicht zu verfennen. Aber feine reiche und fubne Phantafie fand bei bem bollandischen Theater, nach welchem fie fich richtete, gerade am wenigsten Dasjenige, mas ihr batte ju Sulfe fommen muffen, wenn die bramatischen Gestalten, Die fie erschuf, mehr als robe Umriffe bleiben, und von jener innis gen und tieferen Lebendigfeit, Die bas Gemuth er: greift und binreift, in iconer Saltung burchbrune gen werben follten. Much wie ein Dichter, ber auf fein eigenes Benie nicht mit Sicherheit rechnen fann, por dem Gemeinen fich ju buten bat, das an bie Stelle bes Poetischen fich eindrangen will, tonnie Grophius nicht von ben Sollandern lernen 4).

Wenn

<sup>9)</sup> So muß ich wenigstens nach meiner, freilich sehr uns volltommenen, Kenntnif der hollandischen Sprache und Litteratur urtheilen. In den dramatischen Gedichten des berühmten Joost van Bondel, die ich zur Bers gleichung mit denen des Gryphius vor mir habe, finde ich weit mehr Cultur, als bei Gryphius, aber eben so wenig Feinheit und Individualität der Charafters zeichnung; eben so wenig Talent, die versteckteren, nicht auch dem gemeinsten Beobachter in das Auge

#### 150 VI. Gefch. d. deutsch. Poefie u. Beredsamt.

Wenn man die dramatischen Gedichte des Grnphius nicht unbillig beurtheilen will, muß man nicht pergeffen, baß fie bie erften ibrer Art in der beutichen Litteratur find. Weder Die alteren Theaterftuce der Deutschen aus bem funfzehnten und fechzehnten Jahrhundert, noch die fteifen Ueberfeguns gen und Umbildungen einiger antifen Trauerspiele, unter andern Diejenigen, die fich unter Opig'ens Wer: ten finden, baben ber Phantafie bes Grophius die Babn vorgezeichnet. Die geiftlich en Schauspiele in deutscher Sprache von Rlai ober Clajus, defe fen unten weiter gedacht merben foll, und eine tras gifche Dibo von einem ungenannten Berfaffer, mas ren furg vorber befannt, aber nicht beruhmt gewore ben, und ohne merklichen Ginfluß auf die Forts fdritte ber beutschen Litteratur geblieben, weil fie weber im alteren, noch im neueren Gefchmacke ben Zon trafen, ben bas Zeitalter boren wollte. Grnphius in Deutschland folche Borganger gehabt, wie Shatespear und Corneille, jeder in feinem Bas terlande, fanden, murde er, wenn gleich auch bann fein beutscher Chakespear, ober Corneille, Doch ein vorzüglicherer bramatischer Dichter geworben fenn. Er empfand gang richtig, daß ber romantische Bes fcmack mit dem antiten verschmolzen werden muffe, wenn bas beutsche Schauspiel fich über die Robbeit Der porigen Sahrhunderte erheben, und jugleich fur bas größere Dublicum genießbar bleiben follte. Darum band er fich gar nicht angstlich an die Regel

fpringenden Regungen des menschlichen Bergens mahre zunehmen und in bramatischer Lebendigfeit darzustellen. Wie bei Grophius, ist auch bei Bonbel, viel mufige und triviale Natürlichkeit, und viel langweilige Declasmation.

Regel ber antiken Tragodie und Komodie. Nur im Ganzen folgte er dieser Regel. Wo er von ihr abs wich, überließ er sich seinem Gefühle, das ihn ims mer zum Romantischen leitete. Aber dieses Gefühl war wenig geläutert; und die antike Regel deutete Grophius nach den Grundsäßen, die man auf dem hollandischen Theater angenommen hatte.

Unter ben breigebn Theaterftuden, die Gro; phius hinterlaffen bat, find fieben Trauerspiele, von benen aber nur funf ibm felbft angeboren; benn eines ift aus dem Sollanbischen bes Wondel, und eines aus bem tateinischen bes frangofischen Jesuis ten Caufin oder Caufinus überfest. Uebereinstims mend mit ben Grundfagen, nach benen Bondel für das hollandische Theater arbeitete, find die Trauer: fpiele des Grophius fammtlich in Alexandrinern ges reimt, aber auch mit einem Chor verfeben, bet ein Reigen beift (wie bei ben Sollandern Rey), und in Iprifden Berfen fpricht. Mit den fo ges nannten aristotelischen Ginbeiten bat fich Gropbius gerade fo, wie Bondel, abgefunden. Die Ginbeit Des Plages oder ber Scene bat er, als gar ju ber schränkend, nicht angenommen, dafür aber beste ftrenger auf die fo genannte Ginbeit ber Beit gehals ten, vermuthlich um ber icheinbaren Raturlichkeit willen. Bei jedem feiner Trauerspiele ift, wie bei ben bollandischen von Bondel, die Dauer der Sande lung genau bezeichnet, bamit man nicht glaube, daß fie viel über zwolf Stunden betrage. Acte, in welche jedes Stuck regelmaßig abgetheilt ift, beißen Abbandlungen; Die Scenen: Ging gange. Gebr vortheilhaft unterscheiden fich Die Trauerspiele bes Grophius von denen bes Bondel R A durc

#### 152 VI. Gesch. d. beutsch. Poesie u. Beredsamt.

burch einen weit größeren Reichthum an innerer und außerer Sandlung. Bu jedem ift ber Plan mit Pubner Phantafie entworfen; und in ber Ausführung ift so viel Mannigfaltigkeit, als bas angenommene Gefet der Zeit irgend zulaffen wollte. Die Grens gen ber gemeinen Maturlichkeit überfprang Grophius ohne Bedenken. Das Bunderbare fogar fchien ibm jur vollendeten Wirfung bes Trauerfpiels fo viel beizutragen, daß er teine Beranlaffung unbenußt laft, Beifter ericheinen, ober Engel und andre ubermenschliche Wefen auftreten ju laffen. Bondel tommen die Beiftererscheinungen nur jus weilen vor. Gin Sauptfehler ber Trauerspiele Des Grophius grundet fich auf falfche Begriffe von tra: gifcher Rraft und Große. Um recht tragifch ju Dichten, glaubte er, das Furchtbare und Erschute ternde bis jum Burucfftogenden, Emporenden und Graflichen treiben, bei Gelegenheit auch den Sens Ter unter ben mithandelnden und mitrebenden Personen eine Rolle einraumen, und den Stoff Durchgangig fo behandeln ju muffen, bag eine derbe moralische und erbauliche Ruganwendung bervors Defwegen thun die meiften feiner tragis fchen Scenen auf einen gebildeteren Befchmack eine widrige Wirkung. Gewöhnlich find die Situatio: nen gang gut angelegt; der Musführung fehlt es nicht an intereffanten Partien; ber Dialog ift gus weilen vortrefflich. Aber die Charaftere find burche aus rob; und langweilige, oder bombaftifche Declas mation, oder verfünstelte, burch ungefchickte Dach: ahmung bes tragischen Stols ber Briechen entstans Dene Wendungen des Dialogs ftoren fast überall die poetische Saltung. Den tragischen Chor lagt Grys phius gewöhnlich nach griechischer Urt über ben Lauf

Lauf ber menschlichen Dinge rasonniren; aber fels ten haben die Betrachtungen, die dieser Chor bei ihm anstellt, ein Interesse ber Neuheit.

Der Stoff bes Leo Armenius, ber an ber Spige diefer Trauerspiele fteht, und von einigen Rritifern fur das vorzüglichfte tragifche Product des Grophius erklart wird, ift aus ber bnjantinischen Beschichte genommen, die, bekanntlich, an widris gen und bas moralifche Gefahl emporenden Beges benheiten reich , an großen und anziehenden Ereias niffen febr arm ift. Der Beld bes Studs ift ein gemiffer Michael Balbus, oberfter Reldhaupemann Des Raifers, ein tapferer Goldat, übrigens ein gro: ber, undantbarer, aufrührerifcher, gemeiner Menfc, Der eine Berfchworung gegen ben Raifer ftiftet, um fich selbst auf ben Thron ju schwingen. Der Rais fer, ein eben fo gemeiner Theaterbeld, ohne irgend einen intereffanten Charafterzug, fucht ben Rebellen anfangs noch burch Gute zu beffern. Da biefes Mittel fehl fchlage, laßt er ibn in gefangliche Ber: wahrung bringen, balt mit feinen Rathen Gericht über ibn, und verurtheilt ibn, lebendig verbrannt zu werden. Der Chor oder Reigen, in diefer Scene bestehend aus Sofleuten, stellt Betrachtungen an über Die Gitelfeit der menschlichen Dinge. Muf dringens des Bitten ber Kaiferin wird die Hinrichtung aufe geschoben. Der Raifer lagt Mufit fommen, fich ju erheitern, und schlaft ein. Da erscheint ibm ein warnender Beift, jugleich mit einem Befpenfte in der Gestalt des rebellischen Michael. Die Bers schwornen im Gefangniffe finnen auf neue Mittel jur Ausführung ihres Borhabens. Gin Bauberer, ber einen bollischen Geift erscheinen laft, tommt ib: nen.

## 154 VI. Gefch. d. deutsch. Poesie u. Beredsamt.

nen zu Halfe. Und so ruckt die Handlung noch durch eine Reihe ähnlicher Scenen fort, bis der Kaisser zulegt wirklich von den Verschwornen ermordet, und der Rebell Michael Balbus zum Kaiser auss gerufen wird. Das Fehlerhaste dieser Composition, das besonders in der Katastrophe widrig hervortritt, wird auch nicht durch einen einzigen Charakter ges mildert, für den man sich interessiren könnte. Erz müdende Declamation, breite Tiraden, verfünstelte dialogische Wendungen, kommen in Menge vor i).

r) Mit einer pruntenben Rebe, bie Michael Balbus an feine Mitverschwornen halt, fangt bas Stud an.

#### Micael.

Das Blut, bas ihr umsonft für Thron und Krpn gewägt,

Die Bunden, die ihr schier auf allen Gliedern tragt, Der unbeiohnte Dienft, bas sorgenvolle Leben, Das ihr mußt Tag für Tag in die Rappuse geben, Des Fürften grimmer Sinn, die Zwietracht in dem

Staat,

Die Zanksucht in der Kirch, und Untreu' in dem Nath, Die Unruh' auf der Burg, o Blumen aller Helden, Bestreiten meine Seel, und zwingen mich zu melden, Was nicht zu schweigen ist. Wer find wir? Sind wir die,

Wor ben der Barbar oft voll Zittern auf die Anie Sefunten? vor den sich so hart als der entsetet, Der wenn er fleucht viel mehr, als wenn er fieht, verleget?

Ber find wir? Sind wir die, die oft in Staub und

Boll Blut, voll Muth und Geift, gepocht ben grims men Lob?

Die mit der Feinde Fleisch das große Land bedecket, Und Sidas umgekehrt, und in den Brand gestecket, Was uns die Waffen bot? Und schlafen jegund ein, Bun jeder über uns schier will Tyranne seyn?

# 3. 2. Anf. d. fiebz. b. geg. d. Mitte d. achtz. 3. 155

Dessen ungeachtet hat dieses mißrathene Trauerspiel nicht nur mehrere schone Stellen; es bliden auch aus dem barbarischen Ganzen ein Gefühl für tragis sche Größe und ein Talent hervor, das viel mehr wurde haben leisten konnen, wenn es sich nach aus dern Mustern gebildet hatte. Dieß zeigt sich bes sonders in den Geisterscenen "). Auch der Chor nähert

Als Probe des verfanftelten Dialogs mag ber lachers liche Anfang ber Scene dienen, wo der Kaifer mit feiner Semablin Theodofia gufammentommt.

Theo. Mein Licht! Leo. Mein Troft! Theo. Mein Fürst! Leo. Mein Engel! Theo. Meine Sonn!

Leo. Mein Leben! Theo. Meine Luft! Leo. Mein Aufenthalt und Bonn!

Wie fo betrübt, mein Berg? Theo. Bas hat mein Rurft befchloffen?

Ach leider! ift nunmehr nicht Bluts genug vergoffen? Leo. Nicht Bluts genug, wenn man nach unferm Blute tracht?

Theo. Durch Blut wird unfer Thron beflect und glatt gemacht.

Leo. Go tragt ein Fremder Schen benfelben ju bes fleigen.

Theo. So muß er endlich fich auf naffem Grunde neigen.

Leo. Die Raffe trudnet man mit Flamm' und Afche aus.

Theo. Die leichtlich unfer Saus verfehrt in Staub und Graus.

Leo. Dies Saus wird ftehn, bafern bes Saufes Feinbe fallen.

3) 3. B. in ber folgenden, da ein Geift bem eingeschlums merten Raifer auf dem Theater erscheint, während uns ter einer Trauermusit Lichter aus dem Boden fteigen.

Auf, Raifer, auf! und wache, Wofern bu machen tannft! Doch nein! bein End ift bar! Rein

156 VI. Gefch. d. deutsch. Poefie u. Beredsamt.

nabert fich zuweilen bem griechischen, burch beffen Dachahmung er entstanden ift ').

Weit

Rein Schloß, tein Schild, fein Schwerdt, fein Tems pel, fein Altar,

Schuft, wenn Gott bligen will. Dein Engel ichau ich welchen,

Dich sonder Saupt und Sand; und die zustüdete Leichen Umschleifen durch die Stadt. Dein Stamm muß untergebn:

Entgliedert und verhöhnt. Bas willst bu langer stehn? Stoß, Michael! Stoß ju! Leo. Mord! Mord!

Berratherdegen!

Schild! Mord! Trabanten, Mord! helft mir ben Reind erlegen!

36r himmel! Bas'ist bies? Sat uns der Traum erichreckt?

Schaun wir bies machend an! Bird burch Gespenst entbedt

Bas biesem Nacken braut? Ben habt ihr hier gefunden?

Trab. Ganz niemand. Leo. Miemand? wie? Trab. Den Kürsten hielt gebunden

Ein unverhofter Schlaf. Wir brungen auf fein Wort Bewehret ins Gemach. Er faß auf diefen Ort Und rief nach Gulf und Schwerdt. Leo. Sabt ihr sonst

nichts vernommen? Trab. Ganz nichts. Leo. Auch niemand sehn durch Wach' und Thuren tommen?

Erab. Dicht einen.

e) Nach griechischer Art spricht biefer Chor ober Reigen auch gewöhnlich in inrischen Strophen und Antistrophen ober Sagen und Gegen fagen, wie sie hier heis fen. 3. B.

I. 'S a B.

Jungfrauen. Die freudenreiche Nacht, In der bas mahre Licht selbstfftandig uns erschienen; In welcher ber, bem Erd, und See, und himmel bienen,

Bor bem bie Soll erfracht,

Durch

#### 3. 2. Anf. d. fiebz. b. geg. d. Mitte d. achtz. 3. 157

Weit mehr poetische Kraft und Burbe, übris gens diefelben Rebler, wie der Leo Armenius, bat Das zweite Diefer Trauerfpiele: Ratharine von Georgien; aber die Uebertreibung ber tragifchen Erschutterung bis jum Graflichen entftellt befone bers Diefes Stud. Die Beldin ift eine chriftliche Ronigin von Beorgien in perfifcher Befangenschaft. Als Prolog tritt die personificirte Emigteit auf, philosophirend uber die Gitelfeit der irdischen Chre, und über den Werth der himmlischen. 3mei treue Diener der Konigin, abgefandt aus dem Baterlanbe, miffen ben Weg jum Gefangniffe ju finden, und überrafchen fie mit angenehmen Rachrichten aus Beorgien. Die Konigin tritt mit einer religiofen Charaftergroße auf, Die fie durch bas gange Stuck Rührend und ichon und mit mabrer Bartheit ausgeführt ift die Scene, in der Die Dies nerinnen ihrer Surftin Die erfte Dachricht von ber geheimen Untunft der Gefandten bringen, indem fie ihr eine Rose überreichen "). Die Raschbeit Des Dias

Durch ben, was Athem hohlt, muß leben, Sich in bas Thranenthal begeben; In welchen Gott tam von ber Wolfen Zelt; Die werthe Nacht erquickt die große Belt.

I. Begenfaß.

Priefter. Der immer helle Glang, Den Finsternif verhallt, ben Dunkel hat verborgen, Reift nun die Deck entzwey. Die Sonne, bie, eh Morgen,

Eh ber besternte Rrang Der himmel weiten Bau geschmudet, Eh Ewigkeit selbst vorgebildet, hervor gestralt in schimmernd lichter Pracht, Beht ploblich auf in schwarzer Mitternacht.

u) hier ift eine Probe aus biefer Scene.

## 158 VI. Gesch. d. deutsch. Poesie u. Beredsamf.

Dialogs in einigen Stellen ift musterhaft "). Balb barauf erscheint der persische Schach Abbas selbst vor seiner

Cath. Bon mannen, Salome, mit biefen Rofens 3meigen? Salo. 3ch irrte durch den Sof, als ihre Majestat Aufopfert unferm Gott ihr feuriges Gebet. Da fand ich ohngefähr die neuen Commers Beichen. Cath. O Blumen, welchen wir in Bahrheit ju veraleichen! Die schleust den Knopf taum auf; die steht in voller Dracht, Beperlt mit frifdem Thau. Die wirft die melle Tract Der bleichen Blatter bin. Die edlen Rofen leben Go furge Beit, und find mit Dornen noch umgeben. Alsbald bie Sonn entfteht, schmudt fie ber Garten Zelt, Und wird in nichts verfehrt, fobald die Sonne fallt. Oo tuffen wir den Zag, beneht mit eignen Ehranen, Und fdminden, wenn wir und erft recht zu leben febuen.

x) 3. B. in berfelben Scene. Salome. Glaubt ihre Majeftat, was Tamaras gefdricben ? Cath. Benn? wie? Durch wen? an uns? Sal. Bas follt ihn mehr belieben, Mis feiner Mutter Beil? Cath. O Simmel, fanns geschehen! Salo. Bill ihre Majestat Gesandten von ihm fehn? Cath. Besandten? Salo. Die ich vor,' bey noch nicht hellem Morgen In ein beschlofinen Ort auf diese Burg verborgen. Cath. Wie haft bu fie ertennt? wie tamen fie ju dir? Salo. 36 öffnete bes Machts bie hinter Gartens Thur. Awen Tage finds, daß fie mich ohngefähr erblicket; Mun bin ich unterweift, warum fie ausgeschicket. Cath.

## 3. B. Anf. d. fiebz. b. geg. b. Mitte b. achtz. 3. 159

feiner Gefangenen, um ihr feine Liebe ju bekennen. Bon diefem Auftritte an bewegt fich die Sandlung mit vielem inneren Intereffe um die Leidenschaft des verliebten Schach; die Standhaftigkeit der Konigin, Die alle feine Untrage jurud meifet; Die Bermittes lung ber mostowitischen Gefandten am perfischen Sofe, Die alles verluchen, Die Ronigin gu retten. Die Rolle des Chors ift an einigen Stellen ben Jungfrauen, die mit der Ronigin in die Befans genschaft gerathen find, an andern den Beiftern ber von dem Shach Abbas ermordeten Rurften juge: Endlich nachdem der Schach fogar bie theilt. Rrone umfonft der Gefangenen angetragen, Die um feinen Dreis dem Chriftenthume entfagen und fein Unerbieten annehmen will, gerath er in Buth. Er. befiehlt, Die Ungludliche mit glubenben Bane aen ju gerfleifchen und bann lebendig gu verbrennen; und diefe grafliche Strafe wird volle jogen. Grophius, nicht zufrieden damit, Lefer und Borer burch eine Beschreibung ber entsetlichen To: desart zu martern, bringt einen Theil der cannibas lischen Scenen wirklich auf das Theater. halb gerfleische muß die Belbin noch ein Dal, ebe fie unter unsäglichen Qualen auf bem Scheiterbaus fen den Beift aufgiebt, fich felbft bem Publicum zeigen, um fich im Borgefühle ber Freuden bes himmels als Mufter bes chriftlichen Beroismus Weber die allegorischen Personen, Die darzustellen. Tugenden, der Tod, und die Liebe, Die als Chor

Cath. Sind fie benn nicht entbedt? Salo. Sie leben unerkannt
Ben diesem, ben ber Czar ber Reussen abgesandt.
Cath. D unverhofter Fall! O frember Lauf der Dinge!

# 160 VI. Gefch. d. deutsch. Poefie u. Beredsamt.

Die Martyrin troften, noch die unnuge Reue, die ber Schach nach der That empfindet, fohnen das burch diese emporenden Auftritte beleidigte Mitgesfuhl aus.

Bang romantisch ift das Trauerspiel Carbes nio und Celinde, nach einer feltfamen Bunders geschichte, Die Gropbius in Italien hatte ergabten Ein junger Mann, dem feine Geliebte untreu beren. geworden, weil man fie über feine mabren Absichten getauscht, und fie dadurch bewogen batte, einem Unbern ihre Sand ju geben, finnt auf Mittel, fich ihr bennoch wieder zu nabern, und, wenn es nicht anders fenn tann, den ibm verhaften Gemabl feiner Beliebten aus bem Wege ju raumen. Er verwickelt fich Darüber in eine Befanntichaft mit einem andern jungen Frauenzimmer, die fur ibn eine eben fo beftige Leidenschaft faßt, wie er fur die verlorne Beliebte, Die indeffen schon ein Mufter ber Treue gegen ihren Gemahl geworden ift. Gine ruchlose Zauberin über: nimmt die Beschleunigung ber Entwickelung. Die Situationen werden immer verwickelter, bis ju: lett, im entscheidenden Augenblicke, durch abenteuer: liche Beiftererscheinungen der Anoten gang anders gelofet wird, als man erwartete. Gine furchtbare Gemiffenserschutterung bringt Die Berliebten auf gang andere Gedanken. Gie entsagen allen weltlichen Luften, und weihen fich der Buge und ber überire bischen Liebe. Go'arm Dieses Stud an tragischem Pathos ift, fo intereffant find die Situationen ans Reine Scene ift ohne bramatisches Leben. Die Rolle des Chors wird zum Theil von der bo: lognesischen Jugend, jum Theil phantaftisch von allegorischen Derfonen, bem Jahre und ben Jahres zeiten,

geiten, gespielt. Bare die Entwickelung von ander rer Att, und die Ansführung der gut angelegten Scenen nicht überhaupt voll unzählicher Fehler gegen die Gesetze des guten Geschmaets, so murde mandem mahrhaft romantischen Compositionstalente, das Gruphius in diesem Trauerspiele gezeigt hat, leicht ter Gerechtigkeit widerfahren lassen.

Much die übrigen Trauerspiele Dieses Dichters haben eine bestimmte moralische Tendenz, Die fich Buld mebr, bato weniger, in langweiligen Liraben und verbrauchten Refferipnen ergießt, und die Birs fungen des poetischen Beiftes, Der aus mehreren Bus gen fpricht, im Gangen und Gingelnen nieberschlägt. In bem Catolus Studebus over Ermvebete Dajeftat foll das Berbrechen des Ronigsmordes in feiner gangen Entfeklichfeit auschaulich gemacht werden. Daber ericbeint ber Ronia Carl I. von England, deffen befannter Tob bier dramatifirt ift, als ein erempfaeischer Marinrer; Die Variet, Die ibn auf bas Bluegeruft führte, wird als eine Rotte von Beuchlern und Bofewichtern gebrandmarft. Cromwell felbst spielt nur eine gemeine Rolle. Das mit dem moralifchen Effecte nichts mangele, erblickt einer ber milbeften unter ben Rebellen focar in einer Bifion, wie er und die meiften feiner Ditgenoffen Die verdiente Strafe empfangen merben. Bur Bers ftarfung biefer Bifformung fich ibr Inhalt zugleich fichthar im Bintergrufibe bes Theaters offenbaren, wo ber Gine gebenft, ber Unbere geviertheilt wird, und Carl II. tritimpbirend ben Thron besteigt. Beis fterericeinungen (bein ohne biefe glaubte Gropbius fein Trauerspiel vollenden zu tonpen) fehlen auch nicht. Anf eine abnitche Art feben wirfin dem Sters Bourenbers Gift, Wilden, Rebett & B. 114 & ... bette

# 162 VI. Gesch, d. deutsch. Poelie u. Beredsamt.

benden Papinianus hiefen berühmten Rechtsges tehrten als ein Muster der strengsten Rechtschaffens beit unter der Tyrannei des unbändigen Caracalla erliegen. Außer mehreren Geistern erscheinen in diesem Trauerspiele auch die Furien oder, wie sie non Grophius genannt werden, Rasereien, freis lich ganz anders, als bei Aeschylus, aber doch, bei aller Robbeit, nicht ohne tragischen Effect \*\*).

Wie weit entfernt Gruphius von der falfchen Meinung war, das neuere Schauspiel musse fich nus bedingt nach dem alten griechischen und romischen richten, zeigen auch seine Lust piele. Rur auf Berlangen einer fürstlichen Person bat er den Schafer (Berger extravagant)

"xx) Man hore 3. B. bie Aletto reben: Ruftig ihr Schweftern! Es forbert bie Rache Sidnzende Dolche. Beschleunigt bie Sache. Leget die bampfenden gadeln ben Geite, Sie Bis man bas Bertjeug ber Strafen bereite. ... Laft uns bie flingenden Sammer aufschwingen! Schredliche Themits, es muffe gelingen, Bas wir, ble Dotber ju fidegen, beginnen. Mild Sterbliche, follten wir, folummernbe, tonnen in ini The une gehaufete Brevel vertragen, Hoffer wird Phobe die Sonne vertennen, Cher wird Theris hell = lobernd verbrennen , die Mis ihnelle Chorithte, jeginfe Befeihen ... Berbet die Rechte ben Gotter anfpeyen. Con Dien Raferepen gufummen. 200 Die bie Schifig auf, bied: Eifen abgeben: 1 dans durch Daffe, wer fantbig, Die Sammer queffeben ! Go mie bie Runfen umfliegen und fettigen , Dur Miche bet Biffen fein Gerie Gutabetingen ! 27 ? De wie fich Sauer und Ochft bief wertachie .ichist en; I Deng ihn der Blud auch burdhrengen und qualent

aus dem Frangofischen des Thomas Corneille übers fest. Um des moralifchen Rugens willen, der fich auf die Befferung bes Sausgefindes bezieht , bat er bas Luftfpiel Die Gaugamme aus bem Stalies nifchen eines wenig bekannten Schriftstellers, Des Girolamo Ragi, icon in feiner Jugend fur bas Deutsche Theater bearbeitet, und in feinen reiferen Jahren noch ein Mal überarbeitet. Gein eigenes tomifches Darftellungstalent neigte fich zu einer ane bern Gattung, ber burlesten, Die er, gur Unters fceibung von dem eigentlichen tuftspiele, Schimpfe fpiele und Scherzspiele betitelt. Gin foldes Schimpffpiel ift bas drollige Stud Berr Deter Squeng, das in ber Grundlage gang mit ber theatralifchen Epifode in Shakefpear's Coms mernachtstraume übereinstimmt, wo eine Befelle Schaft von Bandwerfern zur Unterhaltung bes Thes feus und feiner Bemablin Die Geschichte Des Dorgs mus und der Thisbe aufführt. Bon Shafespear bat Gropbius diefe beitere Doffe nicht entlebnt. Er ergablt felbit, in einer tomischen Borrebe, bag bas Stuck langft in Deutschland durch mehrere Bande gegangen, von dem Mathematifer Schwenter gir Durnberg mit vielem Beifalle auf das Theater ges bracht fen, und nun weiter ausgeführt und mit mehe reren Derfonen vermehrt erfcheine. Entweder bat alfo Chakespear felbft, mit beffen Genie Grnphius überall feine Befanntichaft gemacht zu baben icheint. aus einer alteren Poffe geschopft, Die auf irgend eis nem Wege auch nach Deutschland gekommen ift, ober, mas mahrscheinlicher ift, ein Unbekannter, ber an Chafespear's bewundernswurdigem Commers nachtstraum nur diefe burleste Epifode feiner bes fondern Aufmertfamteit werth gefunden, bat fie aus 1.2 England

#### 164 VI. Gefch. d. deutsch. Poefie u. Beredsamt.

England mit nach Deutschland gebracht, wo sie, wie Gryphius selbst fagt, "je langer, se weiter gegangen ist", bis unter ben Handen des Gryphius der Peter Squenz aus ihr wurde. Auf Originalität der Erfindung darf Gryphius als Verfasser dieses Stucks in keinem Falle Unspruch machen. Die Aussschrung ist caricaturmäßig und bei weitem nicht so sein, wie dei Shakespear, aber voll komischer Kraft und dramatischer Lebendigkeit"). Beinahe noch cae ricature

y) Nur um eine Probe bes Styls zu geben, mag hier ein Fragment aus der Scene stehen, wo der Schulmets ster Deter Squenz mit seiner Gesellschaft berathschlagt, wie sie "die Comodie von Pyramus und Thisbe tragiren" wollen.

Pidelhering. Das ist tröstlich! Es wird übermassen schön zu sehen seyn. Aber saget, Herr Peter Squenz, hat der Lowe auch viel zu reden? P. Sq. Mein, der Lowe muß nur brullen. P. H. Ep so will ich der Lowe seyn; denn ich lerne nicht gern viel auswendig. P. Sq. Ep Nein! Mons. Pickelhering muß eine Hauptperson agiren. P. H. Habe ich denn Kopfs genug zu einer Hauptperson? P. Sq. Ja freylich. Weil aber vornehmlich ein tapferer; ernsthafter, und ansehnlicher Mann erfordert wird zum Prologo und Epilogo, so will ich dieselbe auf mich nehmen, und der Norreder und Nachreder des Spieles, das ist Ansang und das Ende seyn.

Reister Krir. In Wahrheit. Denn weil ihr das Spiel macht, so ift billig, daß ihr auch den Unsfang und das Ende daran setzet. M. Klip. Wer soll denn den Löwen nu tragiren? Ich halte, er stände mir am besten an, weil er nicht viel zu reden hat. M. Krir. Ia mich dunket aber, es sollte zu schrecklich lauten, wenn ein grimmiger Löwe hers eingesprungen tame, und gar kein Wort sagte. Das Krauenzimmer wurde sich zu hestig entsehen. M. Livh. Ich halte es auch dafür. Sonderlich wäre rathe

#### 3. V. Anf d. siebz. & geg. d. Mitte d. achtz. J. 165

ricaturmagiger ift ber Borribilicribrifar, ein Scherzspiel, wie Grophius es nenut, bas gang ibm felbft anzugeboren Scheint. Die Sature Diefes Stucks trifft besonders die abgeschmackte Prablerei renommistischer Officiere, bergleichen es im breißige jabrigen Rriege, besonders gegen bas Ende, ba bas Religionsintereffe von beiden Seiten ziemlich abge: tublt mar, viele gegeben baben mag. Die Ins' trigue ift nicht übel. Zwei folder Officiere, Bore ribilicribrifar und Darabiridatumbatides, beide fais ferliche Sauptlente außer Dienften, fuchen ihr Bluck burch eine vortheilhafte Beirath ju machen. Der eine befturmt mit feinen Liebesantragen ein ftolges, junges Frauenzimmer, Die, von feiner Prablerei bestochen, um feiner willen einen wurdigeren Liebhas ber jurud weifet, und badurch bestraft wird, bag. ber Windbeutel feinen 3med bei ibr erreicht. zweite Diefer Belben, nach welchem bas Stud fich nennt, ift nicht fo gludlich. Die Schone, Die er ju erobern fucht, ift ein Madchen von ftrenger Tugend. Gie weiset feine Untrage mit besto mehr Bere' achtung juruck, weil er eine alte Rupplerin jur Mittelsperfon gewählt bat, feine Angelegenheiten bei ibr ju beforgen. Gein Mebenbubler, ein alter ver: liebter Schulmeister, ber es eben fo ernftlich auf Dieselbe Schone anlegt, bleibt bafur jur Strafe gu: lett an der alten Rupplerin bangen. Die Charaf: tere find fammtlich berb: überladen bis bis jur Mons ftrofitat:

rathsam wegen schwangerer Weiber, bag ihr nur bald anfänglich sagtet, ihr waret tein rechter Lowe, sondern nur Meister Rlipperl, der Schreiner. P. h. Und zum Wahrzeichen lasses durzsell durch die Löwen Daut hervorschlentern.

#### 166 VI. Gesch. d. deutsch. Poesie u. Beredsamk.

ftrofitat; aber aut gehalten. Unter ben luftigen Einfallen, mit benen bas Stuck ausgestattet ift, find mehr platte, ale geiftvolle; faber eine Aber bes Fraftigen Wikes lauft boch burch die meiften Sces Auch die Sprachmengerei, die damals den Deutschen geläufig murbe, wird in diesem Luftspiele zur Schau ausgestellt. Die beiden Prabler vom Militarftande werfen unaufborlich mit frangofischen, italienischen und spanischen Brocken unr fich: ber verliebte Schulmeifter, Dem Diese galante Sprache Fenneniß mangelt, ift bafur besto reichlicher mit la: teinischen und griechischen Wortern und Phrafen verfeben. Bare nicht auch Diefer Theil der Satyre eben fo, wie die Charaftere, durch ungeheure Ueberladung bis jum Widerlichen getrieben, fo mir: De Die tomische Rraft des Stucks auch in einem ge: bilbeteren Zeitalter ihr Ziel nicht verfehlen 2).

Unbes

<sup>2)</sup> Sier ift eine Scene, in welcher ber verabichiedete Sauptmann horribilicribrifar Donnerfeil fich mit feis nem Pagen unterhalt.

Sorrib. Bas? Daß der Kapfer Friede gemacht habe sonder mich um Nath zu fragen? Oh gunita! novella de spiriture il mondo!

Page. Go fagen fie, baß ber Rapfer Frieden gemacht habe mit dem Ronig in Schwaben.

Horrib. Mit dem König in Schweben willst du sagen. Page. In Schweben oder Schwaben, es ist mir eins, Horrib. Friede zu machen sonder mich? A questo modo, si! hat er nicht alle seine Victorien mir zu danken? Hab ich nicht den König in Schweben niez dergeschossen? Bin ich nicht Ursach, daß die Schlacht vor Rördlingen erhalten? Habe ich micht den Sache sen sein Land eingenommen? Habe ich nicht in Dans nemart solche Reputation eingelegt? Bas war es auf dem weißen Verge gewesen sonder mich? E che fams

# 3. 23. Anf. b. flebz. b. geg. b. Mitte b. bihty. 3. 167

Unbebeutenb uith fast gang gefchmacktos ift une ter den dramatischen Werten des Grophius die Da fuma, ein Pleines Reftivitatsftuct ober, wie es von feinem Berfaffer genannt ift, ein Frenben fpiel ju Ebren Ferdinand's III., als et junt romifchen Romig ermable worden. Es gebort gut einer Gattung von allegorischen Singspielen, die damals auch aus Berbalb Deutschland beliebt mar. Gine vorander schickte Motiz lehrt uns, baß biefes Stuck im Jahre 1652, ohne Zweifel mit Beifall, aufgeführt ift. In einem Luftwalde und Blumengarten beflagt fich eine Schaferin Chloris über die Untreue des Zepfihr, Der fie verlaffen bat. Mertur fucht fie ju troften. Bephyr ftellt fich wieder ein, mit vielen Entschuldis gungen, weil ibn ber Konig Meolus burch ben Bo: reas in Reffeln von Gis legen laffen. Beide ffinis men nun bittere Rlagen über ben Mars an, bet ben fchonen Blumengarten fo vermuffet babe. Mertur bringt ben Mars, als Symbol des geenbigs ten breifigjabrigen Rrieges, in Beffeln' berbei. Mars

fama non m'acquistai, quando echtest col'Gini Turk co? Pfut! Tett mir aus ben Atigen! Dennisch erzürne mich zu Tobe, wo ich mich recht erhittere. Vinto dal ira, caldo e bollente, e dallo ideguo arrabbiato, so erwische ich ben Stephans. Thurn in Bien ben ber Opthen, und brutte ihn so hart bole mieder, si forte in terra, daß sich die gange West mit demselben umtehret als eine Regesteul.

Page. En Signor mio. Wo wollten wir denn stehen bleiben?

Horrib. Non temere! Als wenn fich jemand tums mern:durfte::der ben mir ftebet! Las mich darvor , forgen! Aber, siehe da, meine Sonne, mein Len ben, meine Gottin erscheinet. Signora mia, belle di corpb, beilistima d'animo!

#### 168 VI. Gesch. d. deutsch. Poesie u. Beredsamt.

entschuldigt fich: legt Gartnerfleibung an. Wahrend er ben Garten wieder in Ordnung ju bringen an: fangt, ereignet fich eine ber größten Wunder, Die je auf der Bubne gefeben worden. Chloris, Daja und Bephyr merben ploglich in brei Raifertrouen, eine bekannte Art von Blumen, und Mars felbft wird, mas noch munderbarer ift, in den doppelten faifer: lichen Abler vermandelt. Daß ein Dichter von ben Talenten des Grophius durch eine Erfindung, wie biefe, etwas Beiftreiches bervorgebracht zu ba: ben fich einbilden, und daß die Erfindung dem Dus blicum gefallen tonnte, brachte ber Beichmack bes Zeitalters mit fich. In einem andern Singspiele, bem Diaftus, lagt Grophius bei diefem alten pole nischen Ronige, der aus der Bauerbutte auf den Thron erhoben worden fenn foll, leibhafte Engel einkehren, die von ibm, wie vormals von dem Erze nater Abraham, bewirthet werden, fein Saus fege nen, und ibm feine glorreiche Bestimmung fund Diefes Singspiel bat, bei feiner Geringfus gigfeit, boch einen gemiffen romantifchen Bufchnitt. Es tann jugleich mit ben übrigen bramatifchen Wer-Len Diefes Dichters jum Beweise Dienen, bag Grye phius unter gunftigeren Umftanden ber Stifter eines gebildeteren romantischen Drama's in der deutschen Littetatur batte werben, und badurch dem beutschen Theater einen Dienst thun tonnen, den es von den pedantischen Rachahmern der griechischen und fran-Bofifchen Kormen nicht erwarten burfte.

Ĵ.

Unter die vorzüglicheren Manner aus ber opigie fchen Schule muß wuch der Spigrammatift Logau gestellt werden, ob er gleich in ber ichonen Litteras

tur nur durch seine Spigramme sich ausgezeichnet bat, also nicht zu den Dichtern im hoberen Sinne des Worts gebort.

Briedrich von Logau, aus einer ichlefte fchen Kamilie von altem Ubel, mar geboren im Jahre 1604; ftubirte Die Rechte; murbe Camleis rath bei einem Bergoge von Liegniß; und ftarb im Jahre 1655. Dieß ist beinahe alles, mas wir noch von feinen Lebensumstanden wiffen. fchichte ber Epigramme, Die feinen Mahmen auf Die Machwelt gebracht baben, bat er jum Theil in einis aen diefer Epiaramme felbft angedeutet; jum Theil lernt man fie tennen aus ber Folge ber Ausgaben. Los gau arbeitete fluchtig. Er marf feine Ginfalle in Bers fen fchnell auf das Papier; vielleicht, um befto beque mer von fich ben Bormurf abjumehren, ben er anboren mußte, daß er mit folden Dingen Die Beit verberbe, bie er bem Corpus Juris widmen folle. Diefe Berbaltniffe, in benen er als Gefcaftemann fanb, mogen ibn auch veranlagt baben, als er feine Epis gramme brucken, ließ, fich nicht mit feinem mabren Rahmen als Berfaffer zu nennen. Doch machte er es bem Dublicum nicht fchwer, ibn ju errathen, Da er fich init verfesten Buchftaben feines mabren Nahmens Salomon von Golaw ober Golau por ben Sammlungen unterzeichnete, die er berause gab. Die erfte Diefer Sammlungen, zweibunbert Einfalle enthaltend; vom Jahre 1638, betitelte er Deutsche Reimspruche. Bor der zweiten, die erft lange nachber, vermutblich im Jahre 1654, folgte, find die Epigramme Sinngebichte genannt. Diefe zweite Unsgabe, Die Logau noch felbft beforgt bat, fundigt auf bem Titel nicht weniger als brei taufend

### 170 VI. Gefch. d. deutsch. Poefie u. Beredsamt.

taufend solcher Producte bes Wißes an. Dazu tommen noch funfhundert und drei und funfzig in den Nachtragen. Ungeachtet dieses bes trachtlichen Geschenks, das Logau dem deutschen Publicum machte, scheint doch sein Nahme bei seiz nen Zeitgenossen wenig gegolten zu haben. Auch unter den Mitgliedern der fruchtbringenden Gesellsschaft, in die er aufgenommen war, scheint er nicht sonderlich beachtet worden zu senn. Sein Verdienst gerieth in Vergessenheit, die es um die Mitte des achtzehnten Jahrhunderts durch Lessing und Ramler wieder aus dem Dunkel hervorgezogen wurde. Erst seit gehört togau zu den bekannteren deutschen Dichtern des siebzehnten Jahrhunderts.).

Logau ift in ber neueren Litteratur ber einzige Spigrammatift, ber, wie Martial unter ben romisschen Autoren, nur burch Spigramme fich ausgezeich; net, und eine folche Wenge von eignen Ginfallen in Verse gebracht hat; man muffre benn ben Engsländer

Die Rotizen zur Lebensgeschichte Logau's sinden sich zuerk gesammelt vor der Auswahl seiner Sinngedichte, die Lessing und Ramler im Jahre 1759 herausgas ben unter dem Titel: Briede, D. Logau Ginngedichs te, zwolf Bucher; Leipz. 1759, in 8. Schon in dieser Musgabe ist der Styl verandert, nach Ramler's Art; noch mehr in ber folgenden, von Ramler allein besorgs ten: Fr. v. Logau Sinngedichte, aus's neue überarbeitet u. s. w. von R. B. Ramler, Leipz. 1791, in 2 Octavbanden. Die erste echte Ausgabe hat den Titel: Erstes hundert deutscher Reimssprüche Salomons von Golaw; Breslau, 1638, in 8. Die zweite, vollständige, von Logau selbst here ausgagebene heißt: Salomons von Golaw teuts scher Sinngedichte drey Tausend, u. s. w. (mit Worerinnerungen und Anmertungen von dem Versasseller), ohne Jahradi, vermublich vom Jahre 1654.

lander Benwood aus bem fedhebnten Sabrbund bert, ber aber nicht viel mehr, als bem Rahmeff nach, bekannt geblieben ift, in die Reibe aufnebe men wollen b). Reben Martiat barf togau nicht gestellt werben, wenn die Politur bes Style Die Rangordnung bestimmen foll, obgleich auch bei tod gan der Ausdruck meiftens pracis, und dem opifich fchen fo weit nachgebildet ift, ale Die Rluchelgfeit; mit der diefer Epigrammatift feine Ginfalle auf das Papier warf, eine absichtliche Nachahmung guließ '). Mir der Wahl der Gedanken, Die er in epigrams matifcher Form gufammen reimte, nahm er et-ebeit fo wenig genau. Much unwisige und platte Eins falle brachte er in Berfe, wenn er fich bewußt mar, daß fie ihm felbst angeborten. Dafur aber bat fic auch Logau nicht, wie die meiften neueren Epigrams matiften, mit fremdem Gute bereichert. Weder aus der griechischen Unthologie, noch aus den Werken des Catull, Martial, Ausonius, oder ihrer Mache abmer, bat er Ginfalle entlebnt, einige menige viels leicht ausgenommen. Unter einem Sinngebichte übers baupt icheint er fich, nichts weiter gedacht ju baben, als eine treffende Reflerion in metrifcher Rorm. Der fleinste Theil feiner Epigramme ift tonnich. Die meiften find eigentliche Reimfpruche, wie er

b) Bergk biefe Gefch. der Poefie und Beredf. Band VII, Seite 165.

c) Diese Flüchtigkeit gesteht Logan felbst ein. In einem Epigramme, nach feiner Art, fagt er:

<sup>3</sup>ch schreibe Sinngebichte; die durfen nicht viel Beile; (Mein anders Than ift pflichtig) find Kinder freier Eile.

Dit bem andern Thun, bas er hier bas piftichtige nennt, meint er feine juriftifchen Amtsgefchafte.

### 172 VI. Gefch. d. deutsch. Poefie u. Beredsamt.

felbst in der ersten Ausgabe sie überschrieben hat. Einige geben durch Erweiterung der Resterion in das moralische Lehrgedicht über. Fein sind wes nige; aber aus den vorzüglicheren spricht ein kräftis ger und gesunder Verstand, der bald mehr, bald weniger, auch Wiß genannt werden kann. Einige können wahrhaft poetisch heißen d. Die wenigen unanständigen wird man ihm leicht verzeihen. Und wenn denn auch über zwei Drittheile dieses epigrams matischen Nachlasses von Logan vor der Kritik auf keine Art bestehen können, bleibt doch in dem übris gen Drittheile genug übrig, das diesen Epigrammas eisten der Nachwelt werth machen muß .

Einige

d) Für ein Muster eines wahrhaft poetischen Spigramms fann boch wohl das folgende Distisson gelten, dem ich, so bekannt es ist, um derer willen, die es noch nicht kennen, den kleinen Plat, den es hier einnimmt, nicht versagen kann.

#### Un ben Dai:

Diefer Monat ift ein Ruß, den der himmel giebt ber Erde,

Daß fie jeho feine Braut, funftig aber Mutter werde.

e) Mehrere Beispiele von Logau's epigrammatischem Berstande und Wise hier anzusühren, wurde Verschwensbung des Raums seyn, da die besten seiner Spigramme noch neuerlich, nachdem schon Ramler und Lessing Logau's Andenken wieder auferweckt hatten, in die Epigrammatische Anthologie von Haug und Wetsser (Theil I.), und auch in die von Hrn.

# 3. B. Anf. d. fiebz. b. geg. d. Mitte d. achtz. J. 173

Einige andere beutsche Dichter aus ber erften Salffe bes siedzehnten Jahrhunderts.

Der Ginfluß, ben Opig auf fein Zeitalten batte, zeigt fich int gangen Umfange ber beutschen Doeffe aus ber erften Salfte des febrebnten Sahie hunderts. Durch bas Beifpiel, bas diefer Beichmacksreformator gegeben, wurde ein neuer Erirft. Die Deutsche Poefie weiter ju bringen, mitten unter ben Binderniffen, die der lange Rrieg allen Dufere funften in den Weg legte, durch gang Denischland verbreitet. Much die deutschen Dichter, Die nicht eigentlich zur opikischen Schule gehoren, nahmen menigftens jum Theil ben frangofisch : bollandifchen Gefchmack an, nach welchem die opigische Poeffe fich gebildet batte; und wer unter ihnen in ber Sprache und im Sint nicht jurudbleiben wollte. fuchte fich wenigstens einigermaßen wie Opis que: Dieg batte die gute Folge, bag burch tubråcten. Die Sprachmengerei, Die schon damals in Deutschs land berrichte, Die poetische Litteratur ber Deutschen in der erften Salfte bes fiebzehnten Jahrhunderts nut noch wenig entftellt murbe. Much zeigt fich bei ben meis ften deutschen Dichtern aus ber opikischen Weriobe: ungeachtet aller Abweichungen von ben Befeken bes guten Beschmads, noch vieles, bas im beften Sim ne des Worts Deutsch beigen tann; Starte und Tiefe bes Gefühls; ein mannlicher Geift; und ein ernstlicher Gifer fur bas Wahre und Gute. laßt fich die Reihe diefer Dichter, weder nach Sabre gablen, noch nach bem Beifte und Style, abfont bern von benen, die fich gegen bas Ende ber opific fchen Periode, oder ju Unfange ber gweiten Balfte beffelben Jahrhunderts, an Sofmannsmalbaus Dear

# 174 VI. Gesch. d. Deutsch, Poeffe u. Beredsamt.

hen Stifter einer zweiten schlesischen Dichterschule, anschlossen, aus der eine andere, von der opigischen sehr abweichende Art, zu dichten, hervorging. Die ganze Reibe, ihren Bestrebungen und Verdiensten nach, am leichtesten zu übersehen, wollen wir die hier zu nennenden Dichter nach den Dichtungssarten ordnen und, dieser Ordnung gemäß, der Fritischen Anzeige der Werke eines jeden dieser Dichter einige biographische Notizen sogleich an der Stelle beifügen, wo seiner zuerst wird gedacht werden mufsen.

I. Reine Art von Poesse machte in ber deuts ichen Litteratur mabrend der ersten halfte des siebs zehnten Jahrhunderts so entschiedene Fortschritte, als die Inrische.

Seit bem Untergange des alten romantischen Minnegesangs batte es beinabe geschienen, als ob Die Deutschen feine inrischen Gedichte mehr erhalten Sollten, außer dem bandwertemaßigen Meiftergefange, bem Rirchenliede, und dem vernachlässigten Bolfs: liede. Aber toum batten Wecherlin und Opis ben neuen Ton angegeben, ben bas Beitolter boren woll: re, fo zeigte fich, daß bie feltene Pflege, Die ber Iprifchen Poefie, bei ben Deutschen in ben romantie Schen Rabthunderten ju Theil geworden, feine ju: fallige Erfcheinung gemefen mar, und bag zu feiner Met von Poeffe eine bestimmtere Unlage in der deuts ichen Dente, und Sinnesart-liegt, als eben ju der Selbst Flemming , der vorzüglichste der Iprifchen Dichtet ber Deutschen aus dem fiebzebns ten Sabrbundert, wurde nur als Giner unter ger Bielen bemertt, megen ber Menge von Dichtern und Reimern . Die burch gaus Deutschland mabrend : Des 2722

Des dreifigiebrigen Rrieges ihre Gefühle und Reffe rionen, fo gut jeber tonnte, in geistlichen und welte lichen Liedern ergoffen. In Die opisische Maniet fonnten biefe Lieberbichter fcon: beswegen fich nicht binden, weil Dpig felbft in der lyrifchen Poeffe nur wenig geleiftet batte, bas burch mehr, als Runft Des Style, jur Machahmung reigen tonnte. Be fonders brachten die nurnbergifchen Deanisichas fer, beren im vorigen Capitel gebacht murbe, auch in die Inrifche Poeffe einen Gefchmack, der fich ziemt lich weit von dem opisischen entfernte. Doch nabs men bie correcteren Diefer Dichter im Bangen faft alle bie Sprache an , die feit Dpig bas Ende ber Dialefte in ber poetischen titteratur ber Deutschen bezeichnet. Ginen Anftrich von vornehmerer Bils bung fuchte man ber lprifdjen Poefte auch baburch ju geben, bag man allerlet Belehrfamtett, ber fonbere mithologische, in fie berüber jog, und jes bes lieb in biefem neuen Sthfe eine DDe nannte. 43 6 3 6 6

Buerft ift in biefer Reibe ju nennen Opig'ens Freund Julius Bilhelm Binkgref ober Binks graf, geboren ju Beibelberg im Jahre 1591. Er batte die Rechte ftubirt, und auf Reifen in Prante reich, England und den Dieberlanden fich jum Belt: manne gebildet. Durch den Rrieg aus feiner Bas terstadt vertrieben, ftand er einige Zeit als Dols metscher und Secretar im Dienfte eines frangofischen Gefandten. Er ftarb, wie Opig, an der Deft im Jahre 1635. Das Berdienft, bas er fich mit pas wibrifchem : Gifer um die beutsche Gprache und Lite terdeur erworben bat, grundet fich vorzüglich auf feine beutschen Apophthegmen, beren genauere Une zeige in Die Beschichte ber beutschen Drofe biefes Zeice 671

# 176 VI. Gefch. D. deutsch. Poefie u. Beredfamt.

Beitaltere gebort. Seine Lieber; beren nicht viele find; und ju benen er burch ben Eindruck, den Opik'ens Gedichte auf ihn gemacht hatten, begeisstere worden zu fenn scheint; gab er beiläufig mit den Bedichten von Opik herque, deren erste Austgabe er beforgt hat. Sie sind bald darauf selten geworden 66).

Bu ben ersten Nachahmern Opisens gehört ferner August Buchner, geboren zu Dresden im Jahre 1591. Er wurde Professor der Dichtfunst zu Wittenberg, und lebte bis zum Jahre 1661, Seine deutschen Lieder sind wenig befanut gework den. Auf das Zeitalter hat er besonders durch das Beispiel gewirkt, das er als der erste Professor gegeben, der nicht unter der Würde seines Amts gehalten hat, außer den lateinischen Versen, zu der ren Verfertigung ihn seine tehrerstelle verpflichtete, auch deutsche zu machen, um die Litteratur in der Muttersprache empor bringen zu helsen eee).

Won

dee) Radrichten von Buchner's Leben finben fich in Adol-

ee) In der neben mit liegenden Ausgabe der beutschen Apophthegmen, deren im folgenden Capitel weiter ges dacht werden wird (Amsterdam, 1653, in 8.), heist dieser verdienstvolle Mann auf dem ersten Titelbiatre Zinkgraf, auf dem zweiten und unter der Zueignung Linggref. Proben seiner Lieder kann ich nicht mite theilen, da mir seine Ausgabe der Gedichte Opih'ens (vom J. 1616) nicht zu Gesicht gesommen ist, und der neue Abdruck dieser Lieder in Zacharid's Auserkeiten Stücken der besten deutschen Dichtet von Opih bis auf unfre Zeht, wo num auch bim graphische Nachrichten über Zinkgrof, sindet, mir nicht zur Hand liegt.

# 3. 23. Anf. d. siebz. b. geg. d. Mitte d. achtz. 3. 177

Bon Buchner ermuntert, murbe Bacharias Lundt oder Lundius einer der voringlichen Lies berbichter feiner Zeit, und boch wenig befannt. Bon feinen Lebensumftanden bat fich nur bie Dachricht erhalten, baß er in ben erften Decennien bes fiebs gebnten Jahrhunderts in Solftein, ober Schlefmig, fich aufgehalten bat, und mit dem danischen Sofe In ber Sammlung in Berbindung gemesen ift. feiner Gedichte, die er im Jahre 1636 herausgeges ben, ift bes Belungenen fo viel, daß das Undens fen diefes Dichters mit Auszeichnung erneuert were ben muß eeee). Iprifch find die meiften Diefer Bes Dichte, auch mehrere unter benen, Die in Alexans brinern gereimt find. Gie baben im Gangen einen beiteren Ton, der fich auch wohl zum Ueppigen und Sprache und Stol baben fo Muthwilligen neigt. viel Cultur und leichtigfeit, wie bei irgend einem Deutschen Dichter Des fiebzehnten Jahrbunderts. (Bes:

ten Manner (Bittenberg, 1704 ff.) Th. II. Proben von den Liedern dieses Dichters sind gegeben in der bekannten Olffertation von Neumeister de claris poetis &c.

cece) Mehreren Litteratoren scheint biefer gewiß, nicht ges meine Lieberdichter noch immer unbekannt zu seyn. Rur in Roch's Compendium der deutschen Litt. Gesch. Th. II. S. 89. sinde ich ihn angesuhrt. Die neben mir liegende Ausgabe seiner poetischen Werte hat den Titel: Zachariae Lundii Allerhand arstige deutsche Gedichte, Poëmata, samt einer zu End angehangten Probe auseriesener, scharfsinniger, kluger Hoft und Scherze Resden, Apophehogmata genannt. Leipzig 1636, in 4to. Angehängt sind auch einige hollandische Gesdichte. Unter der Zueignung nennt sich der Dichter ohne lateinische Endigung Lundt.

# 178 VI. Gesch. b. beutsch. Poeffe u. Beredsamf.

Gedanke und Gefühl ftromen zuweilen in febr ans muthiger harmonie . Auch gewöhnliche Reflexios nen haben durch Sprache und Stol einen lyrischen Schwung erhalten. Seine Scherze find hier und da, wenn auch nicht besonders fein, doch anmuchig und

#### f) 3. B. in bem folgenden Liebe:

"Freilich tann uns Liebe binden; Aber, Schönste, nicht die hand. Was hilft, schöne Bande minden? Liebe brauchet gar tein Band. Liebe muß das herze fassen; Liebe muß nicht abelassen.

Freilich kann uns Liebe binden; Aber nicht durch Reim allein. Borter muffen bald verschwinden; Liebe will beständig seyn. Sie darf teine Verse schreiben. (Braucht teine zu schreiben.) Was sie bindt, muß doch fest bleiben.

Freilich tann uns Liebe binden. Warum aber biefen Tag? Wird man denn mehr teinen finden, In dem Liebe binden mag? Liebe will nicht feun gebunden; Bindet felber Tag und Stunden.

Freilich kann uns Liebe binden; Lofen aber ist ein Tand (eitle Muhe). Wer mag wohl die Kunft erfinden, Aufzuidsen Liebeband? Liebe bindet gar zu fest, Das sich nicht leicht issen läßt."

Belder neuere Dichter durfte fic biefes Liebchens fcamen? Bas tonnte er an ihm verbeffern, außer bem Veralteten ber Sprache? Und aus Liebern, wie biefes, besteht bie Salfte ber Sammlung. Mehrere find hier und da noch ausbrucksvoller und geistreicher.

3. 2. Anf. d. fiebz. b. geg. d. Mitte d. achtz. 3. 179

und brollig f). Daß er fich vorzüglich nach frans zöfischen und hollandischen Dichtern gebildet, gesteht er felbst.

Sine andere Richtung erhielt die Iprische Poesse durch die beiden Stifter des Pegnisschäferordens, Harsdorfer und Klai, Opisens Zeitgenoffen. Georg Philipp Harsdorfer, aus einer anges sehenen Patriziersamilie zu Nürnberg, lebte vom Jahre 1607 bis 1658; kein Mann von großem Geiste, aber von außerordentlicher Belesenheit, litterarischer Thatigkeit, und mannigsaltigen Talenten. Fünf Jahre war er auf Reisen gewesen in Holland, Franksreich,

ff) 3. B. bas tomifche Lob Des Soders einer Schonen breht fich brollig genug um ben Gedanten, bag bie Matur in allen ihren vorzüglichen Werten auf bas Runde hinarbeite.

"Rund ftehn Berg und Thal beisammen; Große Baume, fleine Reis, Bachsen alle runder Beis, Rund an Aesten, rund an Stammen. Reid und Bald giebt dort und hier Rundes Korn und Kraut herfur.

Rofen in ber Morgenstunde Stehn beperit mit rundem Thau. Gott hat diefen schonen Bau Gang formiret in die Runde. Selbst der Menfch, die kleine Belt, Ift in runder Art gestellt.

Schau die allerschönsten Weiber! Alles ist an ihnen rund; Runde Bangen, runder Mund, Runde Bauche, runde Leiber; Runde Nase, rundes Kinn; Runde Köpse, runder Sinn."

reich, England, und Italien. Die Sprachkenntniffe, Die er von diesen Reifen mitbrachte, festen ibn in ben Stand, vieles, was damals ben Deutschen neu war, unter ihnen in Umlauf zu bringen. Wißbegierde ließ feine Urt von Begenständen gang unberührt. Er bieß begwegen in feiner Baterfadt, wo er zulegt als Mitglied des hoben Raths auch eine ber vornehmften burgerlichen Ehrenftellen befleis bete, vorzugeweise ber Gelebrte; und wo man auch sonst in Deutschland von ihm sprach, murbe er gewohnlich ber gelehrte Barsborfer genannt. Bis nach Stalien verbreitete fich feine Celebritat, nachdem er ein Wertchen von Loredano, der damals fur einen vorzüglich geiftreichen Ropf galt 8), in bas Deutsche überfett, und dafur von diefem Schrift; steller ein Danksagungeschreiben voll Lobeserhebungen erhalten batte. Lateinifch fchrieb Sareborfer fo ges laufig, als Deutsch. Renntniffe und guten Geschmack in Deutschland ju verbreiten, und besonders die deutsche Litteratur in Aufnahme zu bringen, mar ibm eine ernfte Angelegenheit. Seine fammtlichen, meis ftens hiftorifchen und jur fconen Litteratur geborens ben, beutschen und lateinischen Schriften, bavon aber feine über bas fiebzehnte Jahrhundert binaus bes rubmt geblieben ift, betragen fieben und vierzig Bande. Rur einen vorzüglichen Dichter murbe Baredorfer ju feiner Beit eben fo allgemein, als für einen großen Gelehrten, gehalten. Er mar mes ber bas Gine, noch bas Undere; benn feine Gelehrs famteit bestand nur in einer febr ausgebreiteten, aber auch febr oberflächlichen Belefenheit, von ber er als

g) Bergl. den 2ten Band dieser Gesch. der Poesie und Bereds. Seite 510.

als gewandter Schriftsteller reichlichen Bortbeil zu gieben wußte; und feine poetifchen Schriften find, ein Paar Liedchen ausgenommen, nur Berfuche, gemeinnutige Wahrheiten nach feinem Gefchmacke auf eine finnreiche Urt einzukleiden. Ueberhaupt galt Diefem lebhaften Ropfe bas Ginnreiche, nachft bem Gemeinnußigen, über Alles. In jedem feiner, poes tifchen sowohl, als profaifchen, Producte follte fich eine besondere Art von Wis zeigen. Seine Mufter waren die damals glanzenden schonen Beifter aus den wiselnden Schulen bes Marino"und Lorebano. Aber ungeachtet ber vielen, oft fleinlichen, oft gang geschmacklosen Spielereien, benen Barsborfer, um immer geiftreich ju erscheinen, fich bingab, blieb et ein verdienstvoller Mann von fraftigem und gefunden Bas er fur die schone Profe und für Die Rritif in der deutschen Litteratur gethan bat, foll im folgenden Capitel Diefes Buchs angezeigt werben. Much unter ben bibaftifchen Dichtern wird er wies ber genannt werden muffen. Die meiften feiner Lies Der und Conette, Die geiftlichen abgerechnet, Die fich in feinen Sonntagsandachten, einem Ers banungsbuche, finden, find eingewebt in feine Frauengimmergefprachfpiele, ein fonderbares Quodlibet von acht Banden, in benen die Formeines geselligen Unterhaltungsspiels benuft ift, alle Arten von Renntniffen, Die einem gebildeten Manne und, nach Bareborfer's Meinung, auch einem gebile beten Frauenzimmer nicht fehlen durfen, in eine Berbindung ju bringen, die in gleichem Grade mos ralifch, erbaulich, und geiftreich fenn foll. größte Theil des Inhalts ift aus fremden Sprachen und Schriftstellern jufammen gelefen. geiftlichen und weltlichen Liedern in Diefen Gefprach:  $\mathfrak{M}_3$ **wielen** 

#### 182 VI. Gefch. d. deutsch. Poefie u. Beredfamt.

spielen sind einige, die beweisen, daß der gelehrte Harsdorfer nicht ohne Talent jur lyrischen Poesse war. Die meisten sind aber mehr raffinirte Spiele eines trockenen Wißes, als geistreiche Aussprüche wahren Gefühls. Die Sprache hat sich vom nurnbergischen Provinzialismus nicht ganz frei gemacht, und ist überhaupt weniger correct, als die opisische. Aber ein kunftlerisches Bestreben, Sprache und Sinl auf die Art auszubilden, die Opis beliebt gemacht hatte, blickt auch aus den mißrarbenen dieser Lieder Hares dörfer's hervor. Seine Sonette haben keinen lyris schen Ton 85).

**Bon** 

sg) Die in mehreren alteren litterarifden Werken zerstreut liegenden Notizen zur Geschichte harsdorfer's und seis mer Autorschaft sind gut benußt in dem Aufsage: Ueber Dars dorfer's Leben und Schriften in Meiße ner's Quartalschrift für altere Litteratur und neuere Lecture, Jahrgang 1783, zu Anfange des zten Stucks. Auch ein Berzeichnist der Schriften des steißigen Autors ist beigefügt. Aus den Frauenzims mergesprach spielen (Nürnberg, 1642 ff., 8 Octavs bande in Musiknotenformat) theile ich die ersten Strosphen zweier Lieder mit. Das erste ist ein Frühalingslied, mit beigefügter Musik. Es fängt sich an:

"Mun blidet und blinket die lieblichfte Zeit; Der glanzende Frahling tommt, frohlich ju fingen. Die Saat in den Dorfern zu schreiten fich freut; Es borfen die Dorfer in Feldern erklingen.

Es hallet und schallet der (bie) Echo fo schön; Es grunet (?) und grunet die Zierde der Auen. Es brauset und rauschet der Bachlein Geton; Die runden und bunten Feldblumelein thauen."

Das andere ift ein Lied der Liebe. Die erften Stroe phen lauten fo:

"Ronnt ift jegund Argus fenn, Debr, als hundert Augen, haben,

### 3. 23. Auf. d. siebz. 5. geg. d. Mitte d. achtz. J. 183

Bon einer weit poetischeren, besonders inrisches ren Natur mar Barsborfer's Freund und Mitstifter bes Pegnisschaferordens Johann Rlai ober, wie er fich felbst gewöhnlich fchrieb, Clajus, ber Jungere genannt gur Unterscheidung von einem ans bern Johann Clajus, ber bunbert Jahr fruber burch mehrere Schriften, unter andern burch eine deutsche Grammatit, fich befannt gemacht bat. Rlai, ber Degnisschafer, mar geboren gu Deiffen im Jabre 1616; studirte Theologie; wurde gefronter Dichter; flüchtete nach Rurnberg, um bort mehr Rube vor ben Bedrangniffen bes Krieges ju finden; fchloß fich besonders an harsdorfer an; erwarb fich feinen Uns terhalt durch Unterricht ber Jugend; murde endlich Prediger ju Rigingen in Franken. Er ftarb im Jahre 1656 h). Unter den fprifchen Dichtern wird

> Das mich mit bem hellen Schein Beine Augen mochten laben! Mein Liebesbrunft Mehrt beine Gunft.

Ein Berg ift mir vief zu eng; Meine Sinne mir entgeben. Alle Wort find viel zu weng (wenig), Meine Liebe zu verstehen, Liebest du fehr; Ich noch viel mehr."

h) Diese wenigen Notigen zu Rlai's Lebensgeschichte fine ben fich bei mehreren Litteratoren. Seine poetischen Schriften sind nur einzeln gedruckt. Die meisten liegen vor mir zusammengebunden in dem dickesten Quartbansbe, den ich noch in Sanden gehabt habe, und der außer den Schafergedichten und bramatischen Werten Rlai's einen Vorrath von andern deutschen Schauspies ien aus dem siebzehnten Jahrhundert enthalt. Rlai uns terzeichnet sich sowohl unter den Zueignungsschriften, ale

# 184 VI. Gesch. d. deutsch. Poesie u. Beredsamf.

Rlai gewöhnlich nicht genannt, weil man fich an feine Schafergedichte und bramatifden Arbeiten wenden muß, um fein Talent jur Iprifchen Doefie tennen zu fernen. Uber eben diefe bufolischen und bramatifchen Arbeiten beweifen, bag Rlai's Talent eine falfche Richtung genommen batte, und daß er für die Iprifche Poefte geboren mar; benn fast alles, was in seinen Schafergebichten und Schauspielen poetischen Werth bat, ift Inrisch. Satte er fich nach befferen Muftern'gebildet, und unter andern Umgebungen gelebt, murde er, wenn auch fein gros Ber, boch ein Schaßbarer Liederdichter geworden fenn. Tiefe des Gefühls fehlte ibm. Die froftige Biges lei und finnreich fenn follende Spielerei, an welcher Bareborfer fonderliches Ergogen fand, verbarb auch Rlai's Gefchmack. Durch eine Reigung jum Phans taftifchen unterscheidet er fich merflich von der opigis fchen Schule. Aber lyrifche Barme, ein freier Schwung der Phantasie, eine gewisse Unmuth des Style, und herrschaft über die Sprache muß ihm jugeftanden werden. In der Runft des metrifchen Rhnthmus übertrifft er bie meiften beutschen Diche ter feiner Beit hh). Der Musbruck religibler Gefühle ift

auf dem Titelblatte seiner Werke, gewöhnlich Clajus, mehrere Mal aber auch Klai, nur nicht Klaj, wie ihn einige Litteratoren schreiben.

hh) Welche Anmuth und harmonie hat nicht z. B. das folgende Liedchen auf ein Maienblumchen;

"Do des Schattens Fittig schwebet Ob der Auen Sommertleid, Weinet zu der Winterszeit, Was in diesen Trifften lebet. Unfrer Nymphen Wangen gieffen 3. B. Anf. d. siebz. b. geg. d. Mitte d. achtz. 3. 185

ist ihm einige Mal so gelungen, daß man bedauern muß, so incorrect auch Gedanken und Sprache sind, nicht mehr Gedichte dieser Art unter Klai's Werken zu finden ').

Wahrend Harsborfer und Alai ihre neue Urt, Lieber ju dichten, von Murnberg aus vernehmen lies gen,

Thranen, gleich bem Bergernstall; Und von folder Zahren Fall Sieht man Diese Blum entsprieffen.

In dem ftolgen Blumengarten Findet man dergleichen nicht. Darum halt dich mein Gedicht Sober, als die andern Arten. Maienblumlein, beine Gloden Sind zerspaltnen Perlen gleich. Der sich untersteht, entweich, Eins von diesen abzupfluden!"

Das Liedchen steht in der Fortsetzung der Pegnites schäferei (Nurnberg, 1645, in 4.).

i) Zum Beispiele biene ber Anfang bes folgenden religios fen Liedes, bas tein Kirchengesang seyn soll, aber nach ber Melodie bes Kirchengesanges: "Wie schon leucht'e uns ber Morgenstern" ju fingen ist:

"Frisch auf, mein Sinn, ermuntre bich, Weil dort die Worgensonne sich Zeigt auf verguldtem Hügel! Es hüpfet ob den Bulchen üm (um) Und singet Gott mit trauser Stimm Das leichte Luftgeflügel. Schläfer, Schäfer Sind bestissen, Zu begrüßen Trifft und Anen, Dir und ihnen sich zu trauen."

Die lette Zeile verfiehe ich nicht gang. Das Ges bicht fieht in Rlai's Pegnitschaferei.

# 186 VI. Gefch. d. deutsch. Poefie u. Beredfamt.

fen, batte fich ber opikische Geschmad ichon nach Morben über die Grenze bes beutschen Reichs bin: aus gezogen, und auch borr eine Reform in ber inrifchen Poefie veranlagt. Robert Robertbin, brandenburgifder Rath ju Ronigsberg in Dreußen, perfonlich mit Opis befannt, und von ihm geschaft, mar der erfte, ber in jener Begend Lieder nach Dpig'ens Beift und Style dichtete, auch, wie Drif, bollan: Difche und frangofifde Dichter nachabmte. Er lebte vom Nahre 1600 bis 1648. Seine geiftlichen und weltlichen Lieder baben fich mit mehreren andern er: halten in der Sammlung, Die Beinrich Albert, Organist ju Konigeberg, von ben Jahren 1648 bis 1652 in funf Theilen mit Mustenoten beraus: gegeben bat. Diefer Albert mar tein gemeiner Tons funftler. Er hatte ju Leipzig ftubirt, und fonnte ben Liebern, ju benen er Melobien feste, eigene beifügen, die er in Dieselbe Sammlung aufnahm b).

Nach Opis und Roberthin bildete fich ein ans berer preußischer Dichter, Simon Dach, aus Mermel. Er lebte vom Jahre 1605 bis 1659; wurde Professor der Dichtkunft, namlich der lateinischen und griechischen, an der Universität zu Königsberg; war sehr geachtet; erhielt von seinem Chursur; sten, dessen tob er oft gesungen, ein Landgut gesichent

k) Ich bebaure fehr, biefe von mehreren Litteratoren benutten Arien jum Singen und Spielen von Heinr. Albert (Rönigeb. 1648-52, 5 Theile in Kol.)
nur dem Litel nach, und die Lieder von Roberthin und
Albert nur in der veränderten Korm zu kennen, die sie
in Matthisson's lyr. Anthologie und in Herder's Stimmen der Bölker in Liedern (Werke
zur schon. Litt. B. VII.) erhalten haben.

fcenft 1). Dach gebort ju ben gebilbetften und com recteften beutschen Dichtern feiner Beit. Mebrere geiftliche Lieder von ibm find in die Rirchengefang bucher aufgenommen; einige weltliche, jum Beispiele Das liedchen Mennchen von Tharau, find lange Beit Bolkslieder gewesen. Mit vieler Iprifchen Leichs tigleit wußte biefer Dichter jeden Stoff ju beham Weit mehr murbe er geleiftet baben, wenn er fich nicht, nach bem Beispiele, bas Dpis gegeben batte, in beffen Rufftapfen er trat, mit besondermi Rleife jum Belegenheitebichter gebildet batte, Aber fast alle feine großeren und ansgebildeteren Bes Dichte find Lobpreisungen des brandenburgischen Churbaufes, veranlagt durch die Unwesenheit ber Chuts fürsten, die fich damals, um den Rriegsunruben ju entgeben, nach Ronigeberg begaben, und burch bie ibnen ju Ehren angestellten Festlichfeiten. Bei mebe reren ift, nach der Sitte jener Zeit, ausdrücklich angemerkt, baß fie "aus schuldigfter Unterthanigfeit" verfaßt worden. Die Menge Diefer Gelegenheits: gedichte mußte febr anwachsen, ba Dach feine Ber: anlaffung unbenußt laffen ju burfen glaubte, den boe ben Berrichaften feine Aufwartung in Berfen ju mas Doch scheinen ibm felbst Diefe Gedichte nicht wichtig genug, oder nicht vollendet genug vorgetoms men zu fenn, um fie in einer Sammlung berauszus Much feine übrigen poetischen Werte, bei beren Entstehung fein Beift fich freier bewegen tonne te, überließ er, mahrscheinlich aus Bescheibenbeit, fo unbeforgt ihrem Schickfale, daß die meiften mabr: fcein:

<sup>1)</sup> Nachrichten über Dach, auch über Roberthin und mehrere Preufische Dichter, hat Gottscheb mitgetheitt in seinem Neuen Budersaale ber schonen Bissenschaften, Band IV. Seite 371.

scheinlich verloren gegangen sein wurden, wenn sie sich nicht in Sammlungen erhalten hatten, die von Andern veranstaltet wurden. Eine vollständige Aus; gabe ist nie zu Stande gekommen "). Dach's Ges legenheitsgedichte zu Shren des brandenburgischen Shurhauses zeichnen sich vor den meisten, ohne eis gentliche Begeisterung entstandenen Werken abnlischer Art nicht nur durch eine Menge angenehmer Wendungen und Einkleidungen aus, in denen Dach, als gewandter Stylist, glücklich mit Opis, seinem Muster, wetteisert; sie haben auch Stellen von ins werem poetischen Gehalte; denn Dach war von Herzzen ein preußischer Patriot, und ein Mann von kräfzeigem und edelm Gesühl, das sich gern mit lyrischer Lebens

m) Eine ziemlich vollständige Sammlung von Dach's voer tifchen Berten foll hand foriftlich, brei und dreißig Alphabet fart, ju Breslau im Befige eines Professors Arlet oder Arletius gemefen fenn. Aus der oben anges führten Artenfammtung von Albert find die Lies ber von Dach genommen, Die mit einiger Beranberung bes Sinis in Berber's Stimmen ber Bolter ff. und in Matthiffon's lyr. Unthologie abgebruck fich finden. Alle Litteratoren, die ich uber Dach nachges feben habe, verfichern, daß es weiter teine gebructte Sammlung von Dad's Bebichten gebe, aufer berienis gen, die ohne Sahrzahl von feinen Erben berausgeges ben ift, unter bem Eitel Churbrandenburgifche Rofe, Abler, Lowe und Zepter. Diefe Motig ift falich; benn neben mir liegen Simon Dach's Doetifche Berte, beftebend in heroifden Bebichten (felerlichen Belegenheitsgebichten), benen beigefügt zwen feiner verfertigten poetie fchen Schaufpiele; Ronigsberg, 1696; ein Quarte Diefe, auf ber Gottingifchen Universitatsbiblio. thet befindliche, Ausgabe muß alfo wohl eine große Geltenheit fenn. Die fleineren Bebichte von Dach fehlen aber auch in diefer Sammlung.

# 3. 28. Anf. d. siebz. b. geg. d. Mitte b. achtz. 3. 189.

Lebendigkeit, und nur deswegen (in ben feierlichen Amplisicationen nicht immer auf die rechte Art ausssprach, weil es durch den Schwall von Worten, der zu poetischen kobpreisungen im Geiste des Zeitalters zu gehören schien, beinahe erstickt wurde "). Mit welcher Geschicklichkeit er einem verbrauchten Stoffe durch anmuthige Bilder ein Interesse zu geben wußte, zeigen besonders seine poetischen Glückwünschungen zu fürstlichen Hochzeiten "). Aber mehr innern Werth.

in) Anziehend ift die natve Trenherzigkeit, die dem sonk ermudenden Lobpreisungen der hohen Herrschaften das Gepräge der Wahrheit aufdrückt, z. B. in den folgenden Bersen aus einem Liede "Bey unverhoffts und höchsterfreulicher Ankunft Gr. chursfürst. Durchlaucht."

Konnte boch Dein Ohr nur dringen Bu den Unterthanen hin! Bedes reiget seinen Sinn, Dich ju fingen. Bebes suchet um und an, Ob es wo dich sehen kann.

Man vernimmt in diesen Tagen Michts durch jedes Burger : haus, Ais: Wie sieht Er igund aus? Diesen dies, den jenes fragen. Aller Sorge Trost und Ruh Und Ergehlichkeit bift du.

Belder benn Bescheid tann geben, Der weiß die Sestalt an Dir, Huld, Werstand und alle Zier Bicht nach Snuge zu erheben. Da ist Freude, Lieb und Preis, Und was man zu benten weiß.

o) 3. B. Bei einer hochfürftl. Cheberebung zwischen bem burchlauchtigften gurften und Serren, Serren Wilhelm, Landgrafen zu helfen u. f. w.

Sórbert

# 190 VI. Gefch. d. bentich: Prefie u. Beredfamt.

Berth, als alle diefe Gelegenheitsgefange von Dach, haben feine übrigen Lieder P). Seiner bramatis fchen Dichtungen foll unten weiter gedacht werden.

Nach

Fordert euch, ihr meine Lieder, Daß ihr in Bereieschaft seyd! Horchet auf! Was Frohlichfeit Regt sich jest zu hofe wieder? Abermal thut aller Mund Hohe Kurstenliebe kund.

Weil sich Walb und Felder leiden, Mirgends finden Schutz und Troft für ber Kalt' und strengem Oft, Die wie scharfe Meffer schneiden, Daß auch für den Wintermann Uns tein Rleid gnug bergen kann,

Siebet Umor euch verloren, Und empfindet Roth und Quaal. Er durchwandert Berg und Thal. Durch die Jennersiuft erfroren, Was er bittet, feufst und fieht, Wird mit strengem Schnee verweht.

Er getraut sich taum zu leben. Bas geschieht? In dem Beschwer Hat er hie nach Sofe her Aus den Wäldern sich begeben; Liegt erfroren kalt und matt, Bis er sich erholet hat.

· Als er ju fich felbst nun tommen; Ift und bleibt er wie vorhin, Und tomme auf den alten Sinn Den tein Frost ihn hat genommen. Er vertreibt die lange Beil Durch den Gogen und die Pfeil.

p) Bur Probe biene biese Stelle aus einem freundschafts lichen Liebe an ben Professor Ralbenbach in Tubins gen, ber bamals auch Werse in ber Manier Opih'ens machte.

Wenn

#### 3. B. Anf. d. fiebs. b. geg. d. Mitte D. achts. J. 191.

Nach Opis bildete sich auch der Schlester Ans dreas Ticherning, geboren zu Bunglan, der Bagterstadt Opisiens, im Jahre 16xx. Er: scheint von Jugend auf sich den humanistischen Studien ausschließlich gewidmet zu haben. Die Kriegs, und Religionsunruhen vertrieben ihn aus seiner Heimath. Vom Glücke wenig begünstigt, aber immer fleißigzerwarb er sich Gönner, die ihn so lange untersüßeten, bis er an der Universität zu Rostock die Stelle eines Professors der Dichtkunst erhielt. Auch als Kenner der arabischen Sprache und Litteratur hat er sich durch eine Uebersegung der Sprichwörter des Ali bekannt gemacht. Er starb zu Rostock im Jahre.

Benn wir auf begrüntet Seiben, Singestreckt ins feuchte Gras, Ben den Bachen, die wie Glas Bor sich rauschen, follen weiben; Benn die Lerch' und Nachtigall In wird stimmen Berg und Thal;

Celadon, vor welches Singen Meine Beige fich entfarbt, Der sein Spiel von dem ererbt, So den Acheron kann zwingen, Beht mit seiner Runft voran; Dann sing' ich, so gut ich kann.

Mein Berintho wird mir fagen, Bo mir etwa Kleiß gebricht, Und burch guten Unterricht Eine gute Abth abjagen; Mein Berintho, ber mich trieb, Daß ich biefes Lieb auch schrieb.

Alfo wollen wir genießen, Unfere Lebens, weil es währt; Und ob schon der Geist entfährt, Augen und Gehör sich schließen, Werden wir doch, wie ich mepn, Um ein gut Theil übrig seyn.

# 192 VI. Gefch. d. deutsch. Poefie u. Beredsamt.

1659. Nach vpisischer Art hat auch Tscherning fein Talent jur Poesse zuerst an Gelegenheites gedichten geübt, die einzeln gedruckt wurden. Dann hat er eine Sammlung seiner poetischen Arzbeiten herausgegeben unter dem allegorischen Titel Bentscher Gedichte Frühling 1). Auf diese Sammlung ließ er eine zweite solgen, die er Worstrab des Sommers überschrieben hat 1). Tscherzning ist einer der Iprischen Dichter, die weder durch Kraft der Gedanken, noch durch Wärme des Gessühls, sich auszeichnen, aber durch gefällige Bilder und einen leichten Schwung des Schle den Mangel andrer Vorzüge verbergen 5). Seine Resterionen ersehen

- q) Andreas Tiderning's beutscher Getichte Fruling; Breslau, 1642, in 8. Der Rupferstich bes Titelblatts stellt vor, wie Plato mit einem Stocke eine Schaar von Poeten aus der Stadt treibt. Er hat aber einen Strick um den Leib, und wird an dies sem Stricke von den ausgetriebenen Poeten mit jum Thore hinausgezogen. Unten stehen Apollo, Opitius, und eine Musa. Ungehängt ist dieser Ausgabe die Ues bersegung der Sprichwörter des Alis.
- r) Diefer Vortrab bes Sommers (Roftock, 1655, in 8.) ift mir nicht zu Geficht gefommen. Er soll sehr seiten geworden seyn, und weit weniger Vorzuge liches, als der Fruhling, enthalten.
- s) So fingt er j. B. vom Fruhlinge:

O du Jahrmarkt aller Luft! Berge, Wiefen, Thal und Felder,' Mähren sich von deiner Brust. Die belaubten Trauer-Mälder Kriegen Ohren und Gesicht, Und der Bober eiset nicht.

Bephyrus befeelt bas Land; .... Das Gefingel ichnabelt wieder,

erfegen zuweilen burch treffenbe Wahrheit, was ibe. nen an Reubeit fehlt '). Den rhothmischen Chas' rafter ber Deutschen Sprache bat er febr que aufaes Mit mabrem Runftgefühle, ohne alle Bieres rei , bat er bem beutschen Liebe anapaftische und baktplische Bereigrten anzupassen versucht, Die bas

> Eritt in feinen Freners Stand, Stimmet icone Bubler : Lieber . Und bereitet fur die Rub Seinen Brauten Bette gu.

Riora flicft ihr Durpur , Rleid Die ben Beilchen und Marciffen. Seibst die Botter find erfreut; Dieh und Bild ift ausgeriffen, Bieh und Wild, das auch jest fucht Der entgundten Liebe Frucht."

e) Co laft er j. B. einen Baum einen Menfchen ans reben:

> Bas mir hat ber Berbit genommen. Rann ich wieder neu befommen. Wann des Krublings Bater blaft. Menich, bu friegeft auf Begebr Deinen Beift nicht wieder ber, Wann er einmai bich verlagt.

Meine ftarte Burgeln machen, Dag ich mag der Winde anlachen: Du hingegen finteft bin, Mann nur erma über Relb Oud nicht gleiches Wetter hellt, Doer bofe Dunfte giebn.

Bin ich einmal gut beflieben Und fur Schaden frep geblieben, Co besteh' ich lange Frift; Aber bu wirft abgement Oft in deiner grublingszeit, Bann du taum gebohren biff.

# 194 VI. Gesch. d. deutsch. Poeffe u. Beredsamf.

mals von deutschen Dichtern noch wenig cultivirt waren "). Seine Nachbildung der alcaischen Verse. wet in einer deutschen Ode hat freikich durch den hinzugefügten Reim, der damals dem deutschen Verse woch unentbehrlich schien, einen falschen Jug erhalten, ist aber außerdem gar nicht mißlungen "). Ein tied aus dem Hollandischen unter Tscherning's Gedichten beweiset, daß er zur Abwechselung auch aus

u) hier ift eine Probe von Ticherning's anapaftischen Berfer.

"Bo mar ich am nachsten? Wo bin ich anist? Bar jenes ber Berg, ben Ipollo besitet? Die doppeiten Linnen

Der Heliconinnen? Was zeigten die Orgeln und Kibten? War hier nicht der Brunn der Poeten? Ift eigentlich mir der Apollo bekannt; So. geb er mir, seinem Poeten, die Sand,

Werf helles Besichte Auf meine Gedichte, Heiß sie dutch ben Helicon klingen, Helf felber, o Ehre! drein fingen."

x) Man hore ihn, wie er in einer alcaischen Obe ben horas nachahmt?

Weil bir, o Barnan, Redlichkeit auch behagt, Die sonst ber Erde fast gute Nacht gefagt, So geb ich bir bies nach ber Reihe. Trint, zu bestätigen beine Treue!

Affreden Auge, Langer, Apollo Sohn, Der freven Kunfte lebhafter Belicon Sucht in Semuthern aufgurühren Deutsche Bertraulichfeit, als wir fuhren.

Micht bag fie irgend oben im Glase schwimmt, Sich mit dem Weine heht, und ein Ende nimmt; — Sie wurzelt einig in dem Bergen Daffet betrieglichen Slanz und Scherzen. 3. B. Anf. d. siebz. b. geg. d. Mitte d. achtz. J. 195

aus hollandischen Quellen schöpfte, also auch in dies fer hinficht ein echter Opisianer war.

Doch methodischer murde die Inrische Poeffe cultivirt von Ernft Chriftoph Somburg oder, wie er fich bei der erften Ausgabe feiner Bedichte genannt bat, Erasmus Chryfophilus Some burgenfis. Er mar geboren im Jahre 1605 ju Mubla in der Begend von Gifenach; ftudirte bie Rechte; murbe Gerichtsactuarius ju Maumburg: und lebte bis jum Jahre 1681. Der Cammlung feiner Bedichte bat er den Titel Schimpf: (fcherge) und ernfthafte Klio gegeben ). In der Bors rede zu der erften Musgabe, vom Jahre 1636, fpricht er mit ungemeiner Bescheidenheit von feis ner "papiernen Wenigfeit", wie er fich felbft Diefe Bescheidenheit ftebt ibm mobl an, betitelt. wenn es mabr ift, mas er felbft ju ben übrigen Bes mertungen über feine Runft bingufügt, bag ber tefer bas Befte, bas fich in diefen Gebichten findet, fur "frangofifche und hollandifche Artigfeit" zu halten, und bas Unschmachbafte auf Rechnung ber "unformigen und undeutschen Uebere fegung" ju fchreiben babe. Wenigstens lagt fich nach Diefer offenbergigen Ertlarung nicht bezweifeln, bag die meiften biefer tieder nur Rachahmungen frangofischer und bollandischer Worbilder find. Soms bura's

y) Die zweite Ausgabe, bie, nach ber Anzeige auf bem Litel, um bie Salfte vermehrt ift, heißt: E. C. Homburgs Schimpf= und ernsthafte Clio. Erster Theil. Jena, 1642, in 28. Won einem zweiten Theile, der auf diesen ersten gefolgt ware, habe ich nichts vernommen.

### 196 VI. Gesch. d. deutsch. Poesie u. Beredsamt.

burg's liebe zur hollandischen Poeste hat sich auch durch ein Schauspiel) bewährt, das er aus dem Hols ländischen des Cats oder Cat übersetzt hat. Das Werdienst einer fleißigen Cultur des deutschen Rhyths mus, nach Opis'ens Grundsähen, muß ihm zuges standen werden. Nach den Versarten hat er seine Oden (denn so nennt er alle seine Iprischen Ges dichte) in trochäische, jambische, und daktylische abgetheilt. Seine trochäischen Lieder besonders zeiche nen sich durch metrischen Wohllaut aus "). Außer diesen weltlichen Liedern hat er auch geistliche hers ausgegeben. Unbedeutende Sonette, mit platten Epigrammen vermischt, sind den weltlichen Liedern angehängt.

Um

#### 2) 3. B. in diefer Stelle bes Liedes Daphnis:

"Wie die iconen Rofen hangen, Wie die weissen Lisen prangen, Wann der schone Sonnenschein Sie mit seinem Than erquicket, Und darauf viel schoner schmudet, Ulfo bift du, Liebste mein.

Wie die Myrten fich nicht gleichen Tannen; wie die Cedern weichen In der Sobe teinem Baum In den diden wuften Walbern, Auf den Bergen, in den Feldern; Alfo wirft du finden taum

Eine Schaffen, beren Gaben Konnten beine Gleichheit haben, Weil bein Lieb alleine bringt, Wo das Morgenlicht herfammet, Wo die Abendroth anglimmet, Mit fich Nacht und Traume bringt."

Benn man den Rhpthmus abzieht, bleibt freilich an diefen Strophen, wie an den meiften von Tichers ning, nicht viel übrig.

# 3. V. Anf. d. fiebz. b. geg. d. Mitte d. achtz. J. 197

Um dieselbe Zeit, vom Jahre 1610 bis 1680) lebte Philipp von Befen ober Cafius, wie er fich auch geschrieben bat, beffen feltsame Bemubuns gen, die Deutsche Sprache und Orthographie zu res formiren, bekannter gebieben find, als feine Lieder und übrigen poetischen Werte. Rach ben wenigen Motizen, die fich von feiner Lebensgeschichte erhalten haben, mar er ber Sohn eines Predigers im Unhale tischen; batte Philologie und schone Litteratur auf mehreren Univerfitaten ftudirt; wurde gefronter Doet und taiferlicher Pfalzgraf; befleidete nie ein offentlie ches Umt, erhielt aber aber ben Titel eines Raths von einigen fürstlichen Saufern, und aus der Reiches canglei den Adelsbrief; hielt fich bald bier, bald bort, in Deutschland auf, unaufhörlich mit litteras rischen Unternehmungen beschäftigt, die er auch ju feiner burgerlichen Gubfiftens benukt zu baben icheint. Die letten Jahre feines Lebens brachte er in Same burg ju, wo er auch die deutschgefinnte Genoffenschaft ober Rofengefellichaft gestiftet bat, der nicht gelungen ift, fich berühmt zu machen, fo viele Mitglieder fie auch erhielt. Befen ift für die vielen litterarischen Thorheiten, die er begangen bat, oft und ftrenge genug gezüchtigt worden. Befchmack, ber ungefahr in gleichen Berhaltniffen pedantisch und lappisch mar, fann por einer gefune den Rritit nicht mehr Gnade finden, als fein fal fcher Purismus, ber alle nationalifirten Borter aus ber beutschen Sprache ausstoßen, und neu erfundes ne, die der Ration fremd maren, an ibre Stelle Dag man aber ohne alle Uchtung seken wollte. von ihm rede, bat er nicht verdient. Seinen grams matischen Berirrungen lag wenigstens ein patriotis fches Princip jum Grunde; und feine Uebertreibung N 3 Del

# 198 VI. Gefch. b. deutsch. Poefie u. Beredsamt.

bes Purismus ist boch extraglicher, als die Sprachs mengerei, der er entgegen arbeitete. Sein hochs deutscher Helikou, die Frucht eines unermüdes ten Studiums der Gesetze des deutschen Rhythmus, ist die vollständigste und beste deutsche Metrik, die bis in die zweite Halfte des achtzehnten Jahrhuns derts geschrieben worden. Mit gutem Gewissen durfte Zesen seinen Schriften nachrühmen, man werde in ihnen "sein treues Herze gegen sein liebes Vaters land und desselben edle Sprache erkenneu." "). Auch war er gar nicht ohne Talent zur Poesse. Die Besschränktheit seines Geistes hat er freilich schon das durch bewiesen, daß ihm die Verss und Reimkunst über

a) Motigen über Befen finden fich bei allen Litteratoren, bie über die Befdichte der deutschen Sprache und Doefie bes fiebzehnten Jahrhunderts Austunft geben. Seine projectirte Reform ber beutiden Orthographie barf ibm wenigftens nicht als Beweis von Beiftiofigfeit augereche net werden, nachdem fogar Rlopftocf in Diefem Beibe ähnliche Berfuche gemacht hat. Gein Superpurismus giebt freilich bem Spotte Blogen genug; aber mehrere neue Borter, die er an die Stelle nationalifirter in Worschlag gebracht haben foll, find ihm nur von Opote tern aufgeburdet, j. B. Sattelpuffer für Diftole; Zeugemutter für Natur. Er verwahrt sich felbst Dagegen in feiner "hochdeutschen helitonischen Bechel; Hamburg, 1668, in 8. Gin Berzeichniß ber fammtlichen Schriften Befen's ift in bes brn. 3or-Dens Lexiton nachzusehen. Mehrere feiner Liebers bader find auch mit Dufifnoten verfeben, 3. 8. die Betreuzigten Liebesflammen ober Beifts liche Lieder (Hamburg, 1653, in 8.); die Dichtes rifden Jugendflammen (Samburg, 1651, in 8.); de Ochone Samburgerin (1668, in 8.). hochbeutiden Belitons, nach ber neben mir lies genden vierten Ausgabe vom Jahre 1656 (bie erfte tft vom 3. 1640), wird in dem folgenden Capitel noch ein Dal gedacht werden muffen.

# 3. V. Anf. d. fiebz. b. geg. d. Mitte b. achtz. I. 199

aber Alles ging, und die Gebanken, in benen das Wefen der Poefie besteht, immer nur Rebenfache waren. Mehrere Lieder hat er nur in der Absicht geschrieben, um sie als Beispiele zu seiner Metrik zu gebrauchen. Deffen ungeachtet findet sich selbst in diesen Liedern manche schone Stelle. Der Aussedruck des Gefühls harmonirt zuweilen sehr gefällig mit dem gleitenden Rhythmus '). Auch springen hier und da nicht gewöhnliche und doch ungesuchte Gedanken und Bilder hervor '). Aber das Meiste,

b) 3. B. in bem baktplischen Liebe, bas sich anfängt:
"Berziehet noch etwas, ihr lieblichen Steine!
Ach! winket und blinket ein wenig uns zu:
Bleib, Rothin (Aurora), du gulones Kind, bleibe von ferne,

Beil igund sich findet die sufeste Rub,
Indem ich im Arme
Der Liebsten erwarme.
Salt Sonne, dein Licht,
Ein wenig verborgen.
Werjage den Morgen;
Beil igund mir leuchtet ber Liebsten Gesicht.

Denn meine Geliebte wirft guldene Strahlen Aus ihrem Gesichte fo hanfig und milo, Die unsere Zimmer so schone bemahlen, Wie irgend die Soume die Berge vergulot.

Sie tann mich erquiden Mit galbenen Blicken,
Darf sonsten kein Licken,
Sie bleibet gestießen,
Wich freundlich zu kuffen;
Ihr Antlit das machet die Rachte aunich."

c) 3. B. in bem Beibnachtelteber "Barum if ber himmel offen? Lag und hoffen!

# 200 VI. Gefch. b. beutich. Poeffe u. Beredfamt.

was Zesen in Bersen geschrieben hat; ift allerdings nichts weiter, als wiselndes, sukliches, nicht sels ten breites, oder gar widersinniges Geschwaß mit einem ermüdenden Reimgeklingel. Zesen ist auch, so wiel man weiß, der Exste, der in anakreontis scher Manier deutsche Lieder, wenn auch nicht ges dichtet, wenigstens geleiert hat. Einen besondern Beweis seines Strebens, die lyrische Poesse gemeins nicht zu machen, hat er gegeben durch seine geistlichen Reiselieder zu Waffer und zu kande für Schiffe, Fuhre, und Handelsleute.

Weniger

Wird die Racht nicht hell und klar?
Es ist wahr.
Sieht man nicht den Mond verbleichen?
Er must weichen.
Das Bestirne, Wolfen: Heer,
Flieht je mehr und mehr.
Es entspringt ein neues Lickt,
Das mit solchen güldnen Ocrahien
Durch die finstern Nächte brickt,
lind der Wolfen: Zeit kann mahlen
Mit Rubin und Hiezint,
Das den Nächten abgewinnt."

Auf diese Mahleret folgen nach einigen Strophen die Worte des Glaubens:

Saube mir.

Ei, so nehm' ich Abletsaugen!

Ja, die tangen!

Denn ein Abler höher nicht!

Durch die Wolfen bricht,

Bann er seine Lietne Zuche

In dem Reste nicht mehr siehet.

Also meiner Sinnen Flucht

Sich zu schwingen nicht bemüstet.

Weiter in die Lies' hinein.

Sondern hier soft Glande seyn."

# 3. B. Anf. d. fiebz. b. geg. d. Mitte d. achtz. J. 201

Weniger burd Sonderbarteit ausgezeichnet, aber noch geschwäßiger und nicht geiftreicher, als Befen, ift in ber Reihe biefer Liederdichter ber Sole fteiner Johann Rift, aus Pinneberg, Cobn eie nes Predigers. Er lebte vom Jahre 1607 bis 1667; hatte neben ber Theologie auch mehrere andere Bife fenschaften ftudirt; wurde Prediger und Rirchenrath; ftiftete auch ben Schwanenorben, beffen im vos rigen Capitel erwähnt ift. Mehrere der vielen Rirs chenlieber, die Rift geschrieben bat, find in Die Gefangbucher aufgenommen. Er mar unerschopflich in ber Runft, alltäglichen, auch mohl platten Bes Danken durch eine ziemlich correcte und fliefende Spras che in Berfen einen Unftrich von Poeffe ju geben. Bu Muftern nahm er, wie es icheint, besonders die bollandifchen Dichter feiner Zeit, Die er beinabe für überirdifche Befen ansehen zu muffen glaubte .). Rur weil er ein Mal berühmt mar, barf er unter den deutschen Dichtern und Reimern aus der erften Sälfte

c) Ein Bergeichniß ber geistlichen und weltlichen Schrifs ten Rift's ift in bes Drn. Jordens Lexiton ju fins den. Alls weltlichen Liederdichter lernt man ihn bes fonders tennen aus feiner Mufa Teutonica b, i. Teuts fche Poetische Miscellaneen, Samburg, 1640, in Svo, britte Ausgabe; und aus Johannis Riflii Holfati Poetischem Luftgarten, Samb. 1638, in 8. der barbarifch gefdriebenen Borrede ju jener Mula Teutonica brudt Rift beildufig feine Bewunderung der hollandifden Dichter aus. Dachdem er von einigen italienifden Dichtern, barauf von ben Frangofen, "dem Marotto, Bartasio und Rensardo" (Marot, Bartas und Monfard) gefprochen, und von den Englandern nur den Sibnen angeführt, berichtet er, wie die Miederlandet mit ihren "faft übermenfolichen Heinfio, Schriverio, Catzio &c. prangen."

202 VI. Gefch. d. deutsch. Poesie u. Beredsamt.

Halfte bes fiebzehnten Jahrhunderts nicht überseben werden ').

Um mehrere Stufen bober steht unter diesen Dichtern ein anderer Holsteiner, Jakob Schwies ger, aus Altona. Von seiner Lebensgeschichte ift nichts weiter bekannt geblieben, als, daß er im dreib gigiahrigen Kriege mitgefochten hat; unter welchen Fahnen, weiß man nicht. Die Sache, für die man socht, scheint er sich nicht sehr zu Herzen genommen zu haben. Während der Feldzüge sang er die, zum Theil zärtlichen, zum Theil üppigen und muthwillis gen Lieder der Liebe, die er nachher in einer Samme lung unter dem Titel Die geharnischte Venus herausgab. In Verbindung mit Zesen und Rist, wurde er Mitglied der beiden von diesen thätigen Mammern gestisteten litterarischen Gesellschaften. Uns

E) Bur Probe ber Manier, in welcher Rift feine weltlichen Lieber fang, mogen bie folgenden Strophen bienen:

> "Bie ber fuble Mayen Thau In der schwarzen durren Au Alles Gras und Laub erquickt, Das der Sonnen His' erftickt;

Bie ben muben Banbersmann, Bann er nicht mehr reifen tann, Bacchus tlarer fuger Saft Bieber giebt bes Lebens Kraft;

So wird auch mein mattes herz, Bann es burch ber Liebe Schmer; Schier erftorben, aufgericht Durch ber Schönften Angeficht.

Sie ist meiner Seelen Feuer, Daß ich mir erworben theuer, Das mich oftmals jundet an, Und boch nicht verhrennen kann."

tet ben Rabmen Der Kludtige und Rilibot Der Dorferer (vielleicht Schafen), Die er in Diefen Gefellichaften führte, murde er im Dublicum befannt. Um bas Jahr 1665 muß er fich an bem fcwarzburgifchen Sofe ju Rudolftabt aufgehalten haben, nach ber Unterfchrift ju einem Schaufpiele; Das er damals berausgab g). Schwieger ift einer ber Dichter, Die fur die Lieberpoeffe geboren maren, und in einem gunftigeren Zeitalter viel Ereffliches batten bervorbringen tonnen. Man burfte ibn vor: Augsweise unter ben beutschen inrifern bes fiebzehne ten Sabrbunderts den Dichter der Liebe nennen, wenn nicht ein Underer, der nach ihm genannt werden muß, auf eine abnliche Art auch faft nichts Unders, als mabre und erfunftelte Bartlichkeit in nicht viel wenigern Liedern und andern Iprifchen Gedichten gefungen batte. Aber Schwieger ift tein Petrarchift, weder ber Reinbeit ber Gedanken, noch bem Zone bes

g) Das Andenten an diefen ju wonig befannt gebliebenen Dichter ift zuerft erneuert burd brn. Efchenburg in der Kortsetung von Zacharia's Auserlesenen Studen ber beften beutiden Dichtet u. f. m., wo man auch mehrere Lieder aus ber Geharnische ten Benus findet, die ju Samburg, im 3. 1660, in 12, gebruckt ift. Fernet ift über ihn nachzusehen ber Artitel Ueber Filibor ben Dorferer im zten Bande des litterarischen Magazins Bragur von Bodh und Grater. Aufer ber Bebarnifcten Des nus gehören von Schwieger's poetifchen Werten hies her die neben mir liegenden: Des Rindtigen flüchtige Feldrofen, Damburg, 1655, in 8.; 3as. cobi Schwiegers Bandlungsluft, Samburg, 1656, in 8.; und die Liebesgrillen, in zwei Theilen, Samburg, 1656, in g. Alle in Diefen Sammlungen gusammengeordneten Lieder find mit Due fitnoten verfeben, wie fo viele abnitche, bie um bie Ditte des 17ten 3.9. gebruckt und gefungen worben.

# 204 VI. Gesch. d. deutsch. Poefie ü. Beredsamt.

ves Gefühls nach. Wie fast alle deutschen Dichter des siebzehnten Jahrhunderts, fällt er sehr oft in das Platte; und mit seiner Zärtlichkeit scheint es ihm felten rechter Ernst gewesen zu senn. Sein Ton hat etwas Reckes, Unerschrockenes, man möchte sagen Soldatisches. Er ist, wie Ulrich von Lichtenstein unter den alten Minnesingern b), ein frohlicher Dichter. Seine Liebesscherze lauten gewöhnlich bester, als seine Seufzer!). Doch interessiren auch diese, selbst wo es ihnen an iprischen Gedanken sehlt, zuweilen durch naive Wahrheit b). Manches zarte

- , b) Bergl. ben vorigen Band, Seite 116.
  - i) 3. 23. in bem Liebe':

"In bem angenehmen Lengen Sieht man grünen Kraut und Gras. Bald verschwinder dieß und das, Und sieht man es nicht mehr glänzen. Also fleucht der Jungfern Sinn Auch in einem Ru bahin.

In dem Sommer blüben Rofen, Meiten, Liijen, Tulipan. Wann der Winter kommt heran, Sat ein End ihr Liebeskofen. Also fleucht der Jungfern Sinn Auch in einem Ru dahin.

Bie die weissen Wasserwogen Auf und ab sich wälzend gehn, Und im Unbestand bestehn, Bald geschlichtet, bald gebogen; St läuft auch der Jungfern Sinn Auf und ab im Ru bahin."

u. f. w.

k) Raiv genng wenigstens, wenn auch nicht febr geift= reich, ift bas folgende girrende Liebchen:

"Romm,

3. B. Anf. d. siebz. b. geg. d. Mitte d. achtz. J. 201

zarte Bild tritt anmuthig und sprechend hervor 1). Aber in ben meisten Liedern Schwieger's wird bas Schone

"Romm, Taubelein! Romm, fille mein Werlangen! Romm, Sonnenschein! Und gteb mir deine Wangen,; Damit mein Schmerz, Den ich von dir empfangen, Sich leg'. Ach, herz!

Sonst wird mein herz durch eifriges Berlangen Und tiefen Schwerz ein schwarzes Grab umfangen. Drum laß allein Mich fussen Bangen. Ach, Taubelein!"

Man mochte glauben, ber Dichter fei felbst zum Taus ber geworden. Daß er babel bas Denten ein wenig verlernte, liegt in der Natur der Sache.

1) Bum Beispiele biene bas Lieb. Das Perlentraft aberschrieben ift. Die Allegorie bedarf teines Coms mentars.

"Du, flares Masser, hor mein Rlagen! Las dir doch sagen, Bas meine Seele leiden muß. Sie, ach! ach! sie ist hochbetrübet, Dieweil sie liebet,
Du angenehmer Silberguß,
Den wunderschönen Perienschein.
D weh der bittersußen Pein!

Sie suchet emfig mit Verlangen Der Perlen Prangen, Und findet sie doch gleichwohl nicht. Deswegen muß sie Angst ausstehen. Bo soll sie gehen, Daß sie doch bor' hierauf Vericht? O filberklater Rluß, sag an, Wo sie mein Seelchen finden kann.

Heb' eine Perl' aus beinem Grunde Wit beinem Munde, Du mehr als klaper Perlenfins,

### 206 VI. Gesch. d. deutsch. Poesse u. Beredsamf.

Schone erflickt burch robe Ginfalle, .ober burch die füßliche Schafereandelei, Die fich damals von ben Ufern der Degnis über Deutschland verbreitete. Die Praftige Matur Diefes Dichters blickt aber felbft Durch feine Tanbelei bindurch. Eprifche Warme zeigt fich felbft in den Berirrungen feines Gefchmacks. Weil er fich bewußt war, daß fast alles, mas er fang, Gutes und Schlechtes, gang ibm felbft ans geborte, burfte er voll Gelbstgefühls auf bem Titel feiner "Liebesgrillen" fagen, baß er "gar wenige biefer Lieder aus bem Riederlandischen überfeßt, die meiften aber aus eigner Erfindung ju Papiere gebracht habe." Go epidemisch mar alfo, nachdem Dois ben Con angegeben batte, bas Ueberfegen aus bem Sollandischen unter den deute Schen Dichtern geworden, bag einem von ihnen nos thia icheinen konnte, fich ausdrücklich gegen die Ber: murbung ju vermahren, als fei ein folches Ueber: fegen auch ibm eine Sauptfache geworben. Rechnung ber Driginalitat Schwieger's muß man benn aber auch wohl mehrere feiner Scherze fchrei: ben . beren Derbbeit an Das Unglaubliche grenzt ").

Der

Und fprüg fie her zu meiner Seelen . Aus beiner Sohlen! Auch, gieb fie her mit einem Rug! So wird fich bann ihr großes Leid Berkehren balb in Frohlichkeit."

m) Man tonnte feinen eigenen Augen mistrauen, wenn man liefet, baß eine Anmahnung zur Liebe an eine unbefannte Jungfer in Schwieger's Lies besgriften fo anfangt:

"Es lieben bie Odfen, Die Schweine, Die Ragen, Die hirfche, Die Lafen, Die Biegen, Die Ragen,

### 3. B. Anf. d. fiebj. b. geg. d. Mitte d. achtj. J. 207

Der Dichter ber Liebe, bem man in ber Rache barfchaft von Schwieger einen Plag anweisen fann if David Schirmer, churfachficher Bibliothes far ju Dresben, um bas Jahr 1650. Seine Rofengebufche in zwei Buchern enthalten fast nichts als Liebesschwarmerei in Liebern, Sonetten, Eles gien und Madrigalen "). Auch ihm fehlte es nicht an Phantaffe und Talent. Aber er gerieth noch auf andere Abwege, als Schwieger. Im Befchmade Der italienischen Sonettiften aus ber Schule bes Marino und Achillini follte Alles in feinen Bes Dichten außerordentlich fenn. Dicht felten entzweit fich feine pruntende Poefie vollig mit bem gefunden Menschenverstande. Leichtfertig, wie Schwieger, erfceint er nirgends; befto ofter geziert und phantas ftifch '). Doch tonnte er auch nach Catull's Art mit gefällis

> Die Tauben, die Lerchen, die Hahner, die Raben, Die Schweden, die Pohlen, die Türken, die Schwas ben."

An bergleichen Buge ber beutiden Poeffe bes fiebe gehnten Jahrhunderts muß man fic auch von Zeit zu Zeit erinnern, wenn man biefe Poeffen nicht abers ichagen will.

- n) Mur in Roch's Compendium finde ich diesen Dichter angeführt. Der Titel seiner neben mir lies genden Gedichte lautet: David Schirmers Poestische Rosengepasche u. s. w. Dresden, 1657, ein Octavband von 506 Seiten. Unter den Zueignunges versen hat er sich als churschfischer Bibliothetar unters zeichnet.
- o) Wie diesem Dichter, wenn er recht außerordentlichfeyn wollte, die Phantasie über ben Kopf wuche, mogen zur Probe die folgenden Strophen aus dem erften Liebe zeigen, bas Nachties übericheiben ift.

# 208 VI. Gefch. d. beutsch. Poesie u. Beredsamt.

gefälliger Leichtigfeit icherzen P);) und einige feiner efftatifchen Sonette find, die Uebertreibung abges rechnet,

"Regne boch, bu Sternen Deer, Mur jum Zeugen des Werlangen Das verguibte Liebes = Meer Ziuf den Slanz der Purpur = Bangen. Oder fürchtit' du dich, ju fließen? Ich fo tropfle mich ju ihr! Ich will eine neue Zier Um den zarten Leib hergießen.

O wie sanfte schlässt boch du Bei dem Spiel der suffen Traume! Mich nur beden sonder Rus; Die verdorrten Mandel Baume. Wie der Pan, so vor der Sonnen Oft in ungebahnter Flucht Die zu schnellen Nymphen sucht, So bin ich dir nachgeronnen."

#### p) 3. 28. in bem folgender Liebe:

"Ennthia, wenn fle will fussen, Will fets eine Sahung wissen, Wie viet ste mir geben soll, Weil ste Tugend stets verübet, Und ihr Maaß und Ziel beliebet, Sie das Mittel halten woll.

So viel, sprech ich, an bem Rande Körner liegen in dem Sande; So viel Raf der Staub annimmt; So viel Kusse sollft, mein Leben, Du sters meinen Lippen geben; Dieß in meine Rechnung tommt,

So viel Lichter in ben Laften, So viel in ben Wolfenfluften Sternen Gold verborgen ftebt, Das der Jugend auf den Auen heimlich pfleget jugufchauen, Wenn die fille Pacht angeht."

### 3. Anf. d. fiebj. b. geg. d. Mitte d. achtz. J. 209

rechnet, nicht ohne poetischen Werth 4). In seinen Elegien findet, sich unter die Betrachtungen der Leiden und Freuden der Liebe auch strenge Moral eingemischt. Sinige Epigramme find als Zugabe verstreut unter die Madrigale.

Moch ist in dieser Reihe zu nennen Georg Reumart, aus Mühlhausen, der Verfasser der Geschichte der fruchtbringenden Gesellschaft. Er lebte vom Jahre 1629 bis 1689; hatte in seiner Jugend öfter mit der Dürstigkeit zu kampfen; erz hielt aber, nachdem er durch weltliche und geists liche Gedichte und durch andere litterarische Arbeisten ziemlich bekannt geworden war, die Stelle eines geheimen Archivsecretars und Bibliothekars zu Weimar. Geistliche Lieder von ihm wurden in die Kirchens

q) Sier ift eins biefer Sonette.

"Ihr Rinder fußer Nacht, ihr feuervollen Bruder, Du kleines Beer der Luft, du himmels : Burgerey, Die du durchs blaue Feld nach reiner Meloden, Erhebest deinen Tanz und deine schone Glieder; Wenn jest der faule Schlaf die maden Augenlieder Durch einen faulen Sieg den Sinn leget bei, Damit tein Wachen mehr an uns zu spuren sep, Ihr Rinder sußer Nacht, legt eure Fackeln nieder! Was steht ihr wie zuvor, und lacht den Beltfreis an? Lauft durch das goldne Daus! Beriast die Fensters Scheiben!

Geht radwarts, wie ihr follt! 3d will euch rade marte treiben.

Geht rudwärts wieder hin die alte finftre Bahn! Geht, Kinder, wie ihr follt! Flieht, Lichter, flieht von mir!

Dein Licht, mein Augen=Stern, mein Licht ift nicht allhier."

### 210 VI. Gesch. d. deutsch. Poesie u. Beredsamf.

Rirchengesangbucher aufgenommen "). Auch die welts lichen haben viel teichtigkeit des Styls und einen gefälligen Bersbau. Un Gedanken ift Neumark nicht reich; aber fanfte Gefühle weiß er mit ans spruchloser Gutmuthigkeit zuweilen ganz anziehend auszudrücken ").

Œs

- e) Bon Neumart's poetischen Schriften gehört hierher: Poetisches und musikalisches Luftwaldchen, Hamburg, 1652, in 8.; oder, nach der zweiten Aussabe, Fortgepflanzter musikalisch poetischen Luftwald, Jena, 1657, in 8.
- s) Man vergleiche bie folgenden Strophen aus einem garts lichen Rlagliede mit dem Borwurfe, der diefem Dichter gewöhnlich gemacht wird, daß er nur ein geiftlofer Reimer fep.

"Benn ich bich seh'
Im grunen Rice,
Dein Wollenviehden treiben,
So tann ich taum,
Im weiten Raum
Auf meinen Wiesen bleiben.
Ich jage meine Schafe fort
Zu beinen fetten Grunden,
Erbent' im Treiben manches Wort,
Welchs deinen Sinn soll binden.
So bald ich aber bei dir bin
Ift alle Rednerkunst dahin.

Ich werbe taub Bittr' als ein Laub,
Die Rede will nicht fliegen,
Es mochte fich
Bald milbiglich
Der Augenftrom ergiefen.
Dein Reden, schönfte Schäferin,
Und bein so suges Lachen

### 3. B. Anf. d. fiebz. b. geg. b. Mitte d. achtj. 3. 211

Es wurde gegen ben Zweck diefer Geschichte ber Poeste und Beredsamkeit senn, alle deutschen Lies berdichter und lyrischen Reimer dieses Zeitraums zu mustern, unter deren Werken sich hier und da Eis niges sindet, das der Ausmerksamkeit werth gefuns den werden kann '). Sinige, in deren Geschmacke sich schon merklicher die Sinwirkung der hosmannswals dauischen

Die können Zungen, Herz und Sinn Bald fesselste machen. Doch treuer Liebe Bergenstraft Sat allzeit solch ein Eigenschaft.

Ad, wenn doch mit Das wiederführ,
Dein Handen nur zu kussen,
So wollt ich das
Mit Thranen naß
Schon zu beseuchten wissen.
Dann wollt' ich gerne stille seyn
Und mich nicht so bestagen,
Weil dir ein Seuszer meine Pein
Senugsam wurde sagen.
Wie aber dieses mag geschehn
Kann ich zur Zeit auch nicht ersehn."

Mit biefer Treuherzigkeit fimmt bie Anetbote gang gut überein, nach welcher Neumart bas beliebtefte fetener Rirchenlieber, bas Lieb: "Wer nur ben lieben wer kirchenlieber, bas Lieb: "Wer nur ben lieben wort laft walten" in frommer Begeifterung vers faßt haben foll, als er burch ein unerwartet glückliches Ereigniß in ben Stand gesett wurde, seine Viola di Gamba. Die er hatte als Pfand versehen muffen, wieder einzulosen. Es ware mertwurdig, wenn mehrere unfrer Rirchenlieber eine ahnliche Entstehung hatten.

t) Wer weitere bibliographische Nachweisung über bie welts liche beutsche Lieberpoefie biefes Zeitraums sucht, wena be fich an Roch's Compendium ber beutschen Litt. Gesch. Th. II. ©. 88 ff.

#### 212 VI. Gefch. d. beutsch. Poefie u. Beredsamt.

Dauifchen oder zweiten ichlefischen Dichterfchule zeigt, follen nachber genannt werben. Daß zu einer Beit ber allgemeinen Drangfale und ber gegenfeitigen Erbitterung politischer und religibfer Parteien, wie Die Veriode des dreißigjabrigen Rrieges fur Deutsche land war, fo viele Lieber gebichtet und gefungen werden fonnten, die fich gar nicht auf die Beitums ftande beziehen, und unter benen nicht wenig frobe liche find, lagt fich nur aus einem neuerwachten poetifden Beiftesbedurfniffe erflaren, bas burch fein Diggeschick übermaltigt werden tonnte. Aber unter bem Iprifchen Unfraute, bas bamals in Menge am beutschen Parnaffe aufwuchs, finden fich auch nicht wenig Reimereien, beren Gegenstand bie politischen und militarischen Greigniffe aus ber Beit bes brei: Bigjabrigen Rrieges find, besonders platte Spotts lieder, von der tatholischen sowohl, als von der protestantifden Partei, je nachbem die oftreichischen, ober die ichmedischen Waffen ben Sieg bavon getras gen batten. Die protestantifchen Reimer ergoffen in folden Rallen auch ihren Unwillen gegen Die Jefuis ten, bie fie auch mobl Jesuwiber ober Gfauis ten betitelten. Gin ertragliches unter Diefen Darteis liebern mochte nicht leicht zu entbeden fenn'n).

Auch

u) Aus einer neben mir liegenden Sammlung gehören in dieses Rach, von der katholischen Partei der Extraordinari Postilion, zu suchen den von Prag vere lornen Palatin, Antors (Antwerpen), 1621, in 4.; und noch mehr dergleichen; von der protestantischen Partei Spottlieder auf Tilly, nach der Riederlage bei Leipzig; vier Lieder auf Unfälle, die das öftreichische Deer unter dem Derzoge von Lothringen, und die Spanier unter dem Derzoge de Feria getroffen,

#### 3. 23. Anf. b. fiebz. b. geg. b. Mitte b. achts. 3. 213

Auch beutsche Dichterinnen, bie in ber ersten halfte des siebzehnten Jahrhunderts von dem Tone, den Opis und seine Schule angegeben haw ten, hingerissen wurden, ihre Kräfte im Gebiete der lyrischen Poesse zu versuchen, sind hier zu nens nen. Eine der ersten in dieser Reihe ist die Poms meranerin Sibylla Schwarz, aus Greisswald, Tochter eines geheimen Landraths und Bürgermeis sters. Da sie nur siebzehn Jahr alt geworden ist (sie lebte vom Jahre 1621 bis 1638), sind die Aeußerungen ihrer Talente um so merkwürdiger. Sie wurde dem Publicum bekannt durch ihren Lehs rer Samuel Gerlach, der nach dem Tode der Dichterin ihre poetischen Werke unverändert aus der Handschrift herausgegeben hat \*).

Um biefelbe Zeit lebte die Schlefterin Cathas rina Regina von Greiffenberg, geborne von Senfenegg, beren Deutsche Urania ober Beiftliche Sonette und Lieder an dem Bets ter diefer Dichterin, hans Rudolph von Greifs fenbetg, ohne ihr Wiffen, einen herausgeber ges funden

vom Jahre 1634. Als Documente gur Gefcichte bes Beitalters follten alle folde Lieber aufbewahrt werben, fo geringe auch abrigens ihr Werth fepn mag.

x) Ich bebaure, nur eine trockee Bottz über diese Dichtes rin mittheilen zu können, ba mir nicht gelungen ift, die angezeigte Sammlung ihres poetischen Nachlasses zu Gesicht zu bekommen. Der vollständige Titel: Sis bylla Schwart in vohn Greiffswald aus Poms mern deutsche Poetische Gebichte u. s.w., Dans zig, 1650, in 4., ist angezeigt in Koch's Comp. der deutsche Litt. Gesch. Th. H. G.94.

## 214 VI. Gefch. d. bentich. Poefie u. Beredfamt.

funden haben \*a). Bur weltlichen Poesie scheint diese Dame sich nicht haben herablassen zu wollen. Dieß ist um so mehr zu bedauern, da ihre Phans taste im immer wiederkehrenden Ausbrucke christliche religiöser Gefühle sich erschöpfen mußte. Ihr Styl bat die Fehler, die zum Geschmacke der deutschen Dichter ihres Zeitalters gehören; aber er ist kräftig, sast männlich, und kunstreich. Ihre Gedanken salten nicht selten in das Spielende; aber ihr Gefühl behauptet sast durchgängig in diesen Sonetten, deren doch mehrere Hunderte sind, eine wahrhaft religiöse Warbe. Die heitersten dieser Sonette drücken froms me Frühlingsgedanken aus \*b). Die Lieder haben weniger poetischen Werth.

Eine

za) Co viel ich weiß, ift biefe religiöfe Dichterin noch von . feinem Litterator angeführt. Ihre Gedichte haben eie nen boppelten Sitel. Der erfte: Det teutichen Urania himmelabftammend und himmelaufe . . flammender Runk Rlang und Gefang bezieht fich befonders auf die funfgig Lieber jum Befoluffe ber Sammlung; benn da wird eben diefer Titel wies berholt. Der zweite und eigentliche lautet ohne Des tapher: Beiftliche Connette, Lieder und Bes . dicte, ju gottfeeligem Beitvertreib erfunben und gefest burd Cathatina Regina Rraulein von Greiffenberg u. f. w. ihr gu Ehren und Beddotnif, und zwar obne ihr Biffen gum Drud gefordert burd ihren Bettern Dans Rubolf von Greiffenberg M. f. w. Marnberg, 1662, in B.

<sup>26) 3.</sup> B. das folgende, eines von mehreren, die übers schlieben find: Goft tobende Frühlingsluft.

<sup>&</sup>quot;Das fcone Stumen-Deer geht wiederum ju Belb, Um Ruh und Farten = Dracht recht in die Welt zu freiten,

#### 3. 23. Anf. d. flebz. b. geg. d. Mitte d. achtz. 3. 215

Eine andere dieser Dichterinnen, die unter dem Mahmen Dorothea Eleonora von Rosenthal (vielleicht hieß sie auch so mit ihrem Familiennahe men) bekannt wurde, mag hier beiläusig angesührt werden, um zu zeigen, wie sich mehrere deutschie Frauenzimmer damals mit den Nachfolgern Opig'ens in die Schranken wagten. Sie war eine lebhafte Verehrerin Zesen's, dessen Geschmack auch der ihr rige wurde 3.

Die schnelle und allgemeine Verbreitung ber neuen Liederpoeste in Deutschland mabrend des breiz sigjahrigen Rrieges wurde nicht wenig befardert durch die Reigung der Deutschen zur Musik. Daber find

Des Laubes Lorbeer-Straud befranzen's aller Seiten; Dryaden folagen auf die tubien Schatten : Beit.

Es ift mit Lieblichkeit verguldet afte Belt; Die Freuden - Geifter fich gang in die Luft ausbreiten. Die Belt - regierend Kraft will all's in Freud verleiten. Die fife himmels - Fall fich etwas erdwarts bals.

Es weißt die Ewigkeit ein Funklein ihrer Schone, Ein Tropflein ihres Safts, ein Staublein ihrer Zier. Dies lieblich Roften macht, daß ich mich erft recht febne,

Und lecht mit durrer Jung' und beißer Gier nach ihr. O Frühlling, Spiegel = Quell, du neheft und ergeheft; Aus Erd' in himmet = Luft die Seele schnell versehest."

Tel: Win Bindden von wenigen Bogen hat den Titel: Dorotheen Eleonoren von Rosenthal Poetissiche Gebanken u. f. w. Breslau, 1641, in 8. Es ist ein prosalstes Sendschreiben an einen "der deutsschen Poesie sonderbaren Beförderer", wahrscheinlich Zesen, mit eingemischten Bersen. Ich wäßte nichts daraus hervorzuheben, das noch ein Mal abges druckt zu werden verdiente.

#### 216 VI. Gesch. d. deutsch. Poefie a. Beredsamt.

find and fo viele Ausgaben der Werte Deutscher Dichter aus Diefer Veriode mit Mufifnoten verfeben. Der wirkliche Gefang behauptete feine naturliche Berbindung mit ber iprifden Poefie. Und wie die Riedler (Fibelare) ber Ritterzeit Dufiter und Liederdichter jugleich maren, fühlten sich auch nun wieder mehrere deutsche Mufter durch Die Ausübung ihrer Runft ju poetischen Berfuchen Der tonigebergische Organist Albert, ermuntert. von deffen liedern oben die Rede gemefen ift, mar nicht ber einzige feiner Art. Sogar ein Softroms peter in banifden Diensten, Gabriel Boigts lander, ließ im Jahre 1650 eine Sammlung feis ner Lieder mit ben baju geborenden Dufiknoten bructen, auf vielfaltiges Begebren, wie er vers fichert y). Als einen großen Dichter bat er fich ber Welt burch biefe Lieber nicht befannt gemacht, aber als einen wißigen Ropf, ber befonders Scher; und Satore im Gefchmade ber Befellichaften, vor des nen er auf Berlangen fpielte und fang, mit vieler leichtigfeit iprifc zu behandeln verftand 2).

In

n.

y) Mirgends habe ich biefes poetifchen Trompeters ermafint gefunden, ber benn boch in feiner Art ein bemertenswers ther Mann ift. Die neben mir liegende Ausgabe feiner Lieber hat ben Titel: Allerband Dben und Lies ber, welche auf allerlen, als, italianische, frangofische u. f. w. Delobien und Arien gerichtet, boben und Rieber Standespersonen ju fonderlicher Ergeblichteit in vornehmen Conviviis u. f. w. geftellet und in Druck gegeben burch Gabrielem Beigtlander, Ihro hodpringl. Durchl. ju Dennemart und Morwegen wohle bestellten Sof = Beld = Trompetern und Musico. Lubect, 1650, in Rol.

<sup>2)</sup> Mehrere Proben von bem Bige biefes Trompeters ۸

### 3. B. Anf. b. fiebz. b. geg. b. Mitte d. achtz. 3. 217

In der engsten Verbindung mit dieser ausges hreiteten Cultur der Liederpoefie in Deutschland steht Die

ju geben, mochte hier nicht ber Ort ju seyn scheinen. Da aber boch jest schwerlich einer seiner Aunkgenossen gefunden wird, der ähnliche Lieder ju Stande bringen konnte, ist es maht der Muhe werth, bet dieser genheit einen Mann naber kennen zu lernen, der im Komischen wenigstens von keinem beutschen Liederdichzter aus der Zeit des dreißigjährigen Krieges übertroffen ist. So giebt er z. B. eine ironische Anleitung, durch Schmeichelei sein Glud zu machen:

"Bollt ihr, daß alle Lente Euch hold und gunftig fenn, So hort, was ich andeute, Und folget mir auch fein. Erhebet jedermann Mehr, als er weiß und kann; Und rühmet alle Sachen, So schiecht man's auch mag machen; So sept ihr wohl daran.

Den Burgermeifter ehret Als wie ein Beiligthum. Des Richters Beibeit horet, Ift er icon ziemlich bumm. Die Rathsherrn insgemein, Ob fie icon Bauern fenn, Und einer Chim icon heiffet, Beht, daß ihr euch befleiffet, Oprecht: herr Jochimmoß fein.

Dem Landsfnecht gebt ben Titel, Und ihn herr hauptmann heißt. Gerichtsschulz nenut den Buttel; Den Profoß gleicher weiß. Zum Pagen Junter sprecht, Und Meister zu dem Anecht; Zum hundesjungen Idger; Den Stall = und Straßenfeger Ehrt als ben hauswirth recht."

## 218 VI. Gefch. b. beutsch. Poefie u. Berebsame.

Die Menge chriftlicher Kirchenlfeber, Die damals zu benen, Die bem sechzehnten Jahrhundert angehoe ren,

Bon ber Schonheit ber Damen fingt ber Trompeter Boigtianber :

"Den Damen pflegt's wie ben Rosen zu gehen, Die Sommers lieblich am Rosenstock stehen, Und prangen, daß, ob man in Dornen sich sticht, Doch Mancher begierig die Rosen abbricht.

Bleibt manche schon lang' auf dem Rosenstock fieben, Daß über sie mancherlei Winde hinmeben, So wird sie zu nichte; vom Reif fie verbirbt; Damit denn die Rraft und die Schönheit erftirbt.

Und ist sie vom Stocke, so wird fie begriffen, Durch vieleriet Sande gezogen, geschiffen. Es wischt auch so manche Ras' über fie ber, Bis sie abfallt vom Stiele, und taugt nicht mehr."

36 bente, Die Leichtigkeit der Berfification und Die Correctheit der Sprache verdienen, hier auch nicht übers feben zu werden.

Einige diefer Lieber find besonders charafteristisch für ben Geschmack ber hohen Berrschaften, bei deren Convivis dieser Dichter seinen Gesang erschallen ließ. In dieser Beziehung trage ich tein Bedenten, die erste Strophe des sauberen Scherzliedes mitzutheilen, das in der Sammlung den Beschuß macht. Es ift aberschrieben Ars, Lex, Mars, regieren die Belt. Dem deutschen Befer braucht nicht gesagt zu werden, was die lateinischen Worte bedeuten sollen. Der Ansang lautet, mit Ersaubif, wie folgt:

"Mit Ars, Lex, Mars, wird die ganze Belt regiert; Mars Lex Ars gubernirt; Wit Ars wird alles, wie nach jest, gemacht. Bird gleich Lex Ars verlacht, Und Mars halt gern das Regiment allein, Sann Mars doch ohne Lex Ars nicht seyn."

Doch jam satis est.

ren, bingufamen, und die protestantischen Befanas bucher bereicherten \*). Bei ber religiofen Stim: mung der Gemuther, und bei der icharfen Trennung Des Beiftlichen von dem Weltlichen nach der Dente art jener Beit, murben bie Dichter fich felbft nicht verhieben baben, ber weltlichen Dufe allein ju bul: bigen. In ben beutschen Rirchengesangbuchern fine Det man Die Rahmen fast aller ber Dichter wieder, von benen in Diesem Capitel Die Rebe gemefen ift. Mußer Diefen ift bier noch als Berfaffer trefflichet Rirchenlieder ju nennen Daul Berbard, aus Chure fachsen, ber vom Jahre 1607 bis 1676 lebte; eine Beitlang Probst ju Mittenwalde im Brandenbure gifchen, bann Diakonus ju Berlin mar; von bem Churfurften Friedrich Bilbelm abgefest und aus Dem Lande verwiesen murde, weil er gegen einige Religionsedicte diefes Gurften protestirt batte; bald Darauf aber in" ber taufig eine neue Berforgung fand; ein Mann von mabrhaft religiofem Sinne; fest und fraftig wie gurber; um die weltliche Doefie, wie es scheint, eben fo wenig, wie Diefer Refor: mator, befummert; aber von ausgezeichnetem Tae Tent jum Iprifchen Ausbrucke religiofer Befühle, und Defimegen in ber Beichichte ber deutschen Doefie vor mebreren Lieberdichtern mit Achtung ju nennen b). Dak

a) Ich erinnere hier an die Notizen, die ich schon im vor rigen Bande, Seite 408, über die fast unglaubliche Menge beutscher Kirchenlieder mitgetheilt habe.

b) Eine genauere Anzeige ber Berbienfte Paul Gerhard's gehört zur speciellen Geschichte bes ichristlichen Kirchens gesanges. Bon Gerhard ift bas geift; und seienvolle Lieb Ich singe dir mit herz und Dund, eines von denen, um beter willen Johann Winkelmann, ber

Daß fein tatholischer Dichter in Deutschland nach Spee Die Cultur Des geiftlichen Liedes fur feine Rirche eben fo febr beforderte, wie damals fo viele Protestanten fich um ihre Glaubensgenoffen verdient machten, lagt fich aus ber tatholifchen Liturgie, Die von ber einen Seite an Die lateinische Sprache gegen bunden ift, allein nicht mobl erklaren. Die deuts fcen Ratholifen waren feit ber Rirchentrennung ges alles Reue eingenommen, bas ben Gottesbienft bes traf; und ihre Kirchenlieder mußten auch begwegen weit binter ben protestantischen juruck bleiben, weil man in ben tatholifch gebliebenen Theilen von Deutschland fich noch immer nicht ju ber verbeffer: ten Sprache bequemen wollte, die aus Luther's Schule hervorgegangen und burch Opik in Die Deute fce Doefie übertragen mar.

2. Bon ben übrigen lprischen Dichtungsarten muß die Elegie, die doch im Grunde auch ein lyx risches Gedicht ift, in der Geschichte der deutschen Poesse dieses Zeitraums abgesondert werden, weil in ihr sich die Wirkungen des Alexandrinerverses zeigen, den Weckherlin und Opis in die deutsche Poesse eingeführt hatten. Die irrige Meinung, ein Trauerlied sen eine Elegie, war damals noch nicht in Deutschland verbreitet. Aber das Ansehen, das der Alexandrinervers erhielt, veranlaste, das mehr rere

Wersasser ber Geschichte ber Aunft bes Alterthums, nachdem er zur katholischen Kirche abergegangen war, ein protestantisches Gesangbuch nach Rom kommen ließ. Unter dem Litel hand und Kirchenlieder sind biese geistlichen Gebichte von Genhard zuerft zu Ber- lin im Jahre 1666 gedemtt. Reun Ansgeben folgten bis zum 3. 1723.

rere Dichter, die ihre Gedanken und Gesühle mie einer gewissen Umständlichkeit ausmahlen wollten, diese Bersart wählten, die nun die Stelle des Heras meters und Pentameters vertrat. So entstanden von selbst Gedichte, die, auch wenn sie mißlangen, in das Fach der Elegien gehören, ob man sie gleich unter diesem Titel nur bei dem affectirenden David Schirmer sindet, dessen oben gedacht ist. Aehm liche Elegien ohne diesen Titel finden sich bei Flems ming und mehreren deutschen Dichtern aus der ere sten Halfte des siedzehnten Jahrhunderts.

Da man die Mufter aus bem classischen Mle terthum vor fich hatte, tonnte man auch nicht wohl glauben, daß die echte Elegie immer ein Trauerges Dicht fenn muffe. Aber gegen wolluftige Elegien, wie Diejenigen, Die Dvid Amores überschrieben bat, ftraubte fich die altdeutsche Chrbarfeit, bis Sofs mannemalbau bem Zeitalter die Stirn bot. murbe icon ju Unfange der opigifchen Beriode das Undenken an die altere griechische Elegie, Die fich nur durch die Bersart von bem liede unterscheidet, erneuert durch Bintgrefe, der oben ichon ein Dal genannt ift, treffliche Dachahmung ber Rrieass gefange bes Enrtaus. Babrend Beibelbera pon ben Deftreichern belagert murde, im Sabre 1622, fdrieb Binkgref in ber belagerten Stadt bies fes Soldatenlob ober Unaberwindlicher Gol baten Erug, nach Art ber Berfe bes um alten griechischen Doeten Epriat'). Nur wenie

e) Bei teinem Litterator, fo viel ich weiß, ift biefes Gebicht von Zinigref angezeigt. Ich fand es in einem Quartbande, in welchem gar vielerlei zusammen gebum ben ift, auf Einem Bogen gebruckt zu Frankfurt, im 3. 1622.

#### 224 VI. Gefch. d. deutsch. Poefie n. Beredsamf.

diese Elegie auch eine Strafgedicht nennen, wenn nicht eble Trauer das Gefühl mare, das bei dieser Gelegenheit nur in Entrustung übergeht b. Ents schiedes

Biel minder Biumen noch. Die Garten seyn ern ftarrt;
Der Lenzens Gaft, die Schwalb, hat langsten fich verscharrt;
Der Frosch. Herr hat das Meer schneeslüchtig übers mahet;
Und fieht man, wie das Wild in seine Höhle geher, Werbirgt sich vor der Kalt, und liegt, als halber todt;
Kurz, wegen Winterfrost ift allenthalben Noth,

24, mahrlich fchlechte Roth, im Kall man recht bebenfet,

Bas bich, o Baterland, für sonft ein Uebel trantet! Dein herz ift gang erfrohrt; Die Gottesfurcht ers fterbt,

Die Andacht ausgeloscht, bein Wefen ganz verderbt. Du liegft in harter Seuch, und findt fich tein Genefen.

Das macht, bu bift dem Argt unbantbar ftets gewefen."

8) 3. B. wo der Dichter über den Unfug feufst, ben bie vielen fremden Truppen in Deutschland trieben.

"So, so, hat leider! jest dein Besen sich vertehrer, Du unteusch teutsches Land! Du bist durchaus ents ehret.

Da fommt ein Wolf herein, das vorhin gegen bir, Ein Bildfang noch gewest; entzieht dir Ochmuck und Bier.

Die Sabel Reiter bort, aus Granzen ber Sclavonen, Die rennen auf dich zu, und wollen nicht verschonen, Bis du ein Sclav auch sepft. Dann schickt ein ans ders Land

Sein aufgeblafenes Deet, bas gleichfalls auf bich (pannt;

Dets

schiedener Zorn aber fpricht aus feinen Berfen, wo er den Deutschen seiner Zeit ihre Nachahmung ausländischer Sitten und das Kauderwelsch vorwirft, burch das sie ihre Muttersprache entstellten h).

Unges

Wersucht, ein eisern Jod bir auf ben Sals zu legen, Und Beitherr gar zu seyn. Indem sich nun bars gegen Ein fertig leichter Sauf fast sprungs und tangweis

rbit,

Bereicht bir alles das ju Schaben und ju Spott."
Belch eine Aehnlichkeit zwifchen jenen Zeiten und benen, Die anderthalb hundert Jahr barauf folgten !

h) In einem Leichengebichte, bas auch zu ben Eles gien gezählt werden barf, bricht der Unmuth des pas triotischen Mannes in dieser hinsicht besonders aus, indem er an dem Verstorbenen lobt, daß er immer gewollt:

"Dag unfre teutsche Sprach foll weder mit Latein, Noch fremdem Mischmasch sonft, als arm, bestecket

Sleich wie ein Bettelrod. Denn, welcher bamit pranger,

Der zeigt, bag immer noch ber Schulfact an ihm hanget,

Und daß er nicht verdaut, daß ihm ber herr Donat In seinen bloden Kropf ju viel geschoppet hat; Ja bringt fich in Berdacht, es drucken ihn die Sorgen, Er macht an dem Latein mabl einlich aar erworgen.

Er mocht an dem Latein wohl endlich gar erworgen, Wenn er nicht in das Tentich stets solche Grocken fpen,

Und weißt hiemit dem Bolt, was tunftlichs in ihm fev.

Ach, wie ein hubiche Runft, bie Sprachen fo zu mifchen!

Denn, wenn bas Baffer trub, ift trefflich gut zu Richen,

Dargegen aber nicht, wa helle Quellen fenn. Bouterwet's Gefch b. fcon Meter. T. B.

#### 226 VI. Gesch. d. deutsch. Poesie u. Beredsamt.

Ungefahr auf dieselbe Urt und um dieselbe Zeit beweinte in Niedersachsen der verdienstvolle Grammatiker Justus Georg Schottelius ') das Schicksal seines Vaterlandes. Er lebte vom Jahre 1612 bis 1676; war der Sohn eines Pres digers zu Einbeck im Hannoverischen; wurde Prins zenerzieher am braunschweigischen Hose; und starb als Consistorialrath und Hosserichtsassessor zu Wolfenbuttel. Eine genauere Anzeige seiner Verdienste gehört in die Geschichte der Sprachforschung und der deutschen Grammatik '). Unter seinen wenigen poetischen Werken ist das merkwürdigste die patriotissche Elegie: Der Nymphe Germania Lodess klage '). So mangelhaft das Gedicht ist, zieht es doch

Bersuch, versuch es bod, und red bas Teutsche allein! Lateinisch auch also! Lag seben, wird es klingen? Ich fürcht, ihr werdet theils nicht viel zu wegen bringen."

- i) Richt Schottel, wie neuere Litteratoren ben Nahe men schreiben. Der Familiennahme Schottelfus mit ber tateinischen Endigung ist im Hannbverischen noch nicht ausgestorben.
- k) Das vorzüglichste unter den grammatischen Werken dies seichtten Wannes ist seine Ausführliche Arbeit von der teutschen Sauptsprache, in fünf Büschern, ausgefertigt von Inflo Georgio Schotzelio; Braunschweig, 1663, in 4. Des Latinistrens im Deutschen konnte sich auch Schottelius nicht enthalten, so verhaßt ihm auch übrigens die Sprachmengerei war.
- 1) Senau lautet der Titel fo: Lamentatio Germaniae expirantis. Der nunmehr hinstetbenden Nyms phen Germaniae elendeste Todestlage. Brauns schweig, 1640, in 4. Andre poetische Wersuche von Schottelius, 3. B. seine Norstellung des jungsten Gerichter eine ahntiche Vorstellung des Solle u. f. in. sind von geringerem Werthe.

### 3. W. Anf. d. siebz. b. geg. d. Mitte d. achtz. J. 227

boch an burch bie Warme eines ebeln Befühls "). Ginige Stellen find vortrefflich "). Zum Theil ift ts

m) Der Anfang ift ein wenig beclamatorifc, aber gewiß nicht froftig. Die ungludliche Bermania felbft wirb res bend eingeführt in der Geftalt eines wehtlagenden ober, in der Oprache jener Beit ju reden, laut der Borrede, eines beulenden Beibes.

"Ad, web! Ad, mehr als weh! Wer ift boch, ber mich fennen.

Und recht burdichauen fann! Ich, leider! willft bu neunen

Die Ungludseligkeit ein' unergrundte Gee, Romm nenne Dich, 3d bins. Ald, weh! Ich mehr, als weh!

Sich, die ich in ber Welt funt unvergleichlich prongen Mit höchster Majestat, ich, die ich bin gegangen Dit Pract der Berrlichteit da, wo die Boiten ftehn, 3d, die man vormals mich die allerschönfte nannte, Die ich die Ronige ju Dienft und Liebe mandte, Durch meiner hochzeit Bier, ich bin es, ich, ach ja, Todt, angstlich, mehr als todt, ich, die Germania."

n) 3. B. diefe, in welcher die Beifter ber Borfahren redend eingeführt werden:

"Soll Diefes Teutschland fenn? So murden fie mobil fagen,

Das alte Baterland, worinnen wir geschlagen Und donnergleich erlegt, wer nur tam übern Rhein? Die ift bas Land ja nicht; es fann gewiß nicht fepn. Es muß fenn Scytherland, der Tartaren Gebiete. Ein Land voll Grimmigfeit, erfullt mit Sollen Bate. Es ift die Barbaren, da wilde Drachen fepn. Sie fpenen Beur, auf bag fie felbft fich afchern ein. Dein, es muß Teutschland fenn! Die Sternen uns nicht trugen.

Der Rhein und Elb' ift hie; die Buft feloft tann nicht lügen. Der blau fcwarz bide Sarg; fcant! bie ift noch

Der Ort.

#### 228 VI. Gefch. D. deutsch. Porfie u. Beredfamt.

es auch ein Strafgedicht. Die Rachahmerei ber Deutschen wird fraftig gezüchtigt .).

3•

Da Barus bif ins Gras. Die Donau lauft noch

Hie wurden von der See die Leiber angetrieben Nachdem der Romer Bolt sampt tausend Schiffe blieben.

Dier hielt Germanicus! Dort fioh hin der Edein! Der Menschenwurger auch, der Casar, zog hier hin! Es ist das Land, da wir geboren und erzogen Und mit der ersten Milch die Tugendlust gesogen. Es wird ohn Zweifel seyn von Grund auf umgekehrt. Wir sehens überall verddet und verheert, Der Gallier Gesind, das sehen wir ben Haufen. Dort tritt ein Welscher her. Schau, wie so herrisch laufen

Die Spanier, recht aus Eros! Die gieht ein Ochotte

Ein Schwede und ein Finn fieht bort beym Engele-

Ein Unftern bifer Art muß haben dir geleuchtet: Ein giftigreicher Thau hat durch und durch befeuchtet Dich, liebstes Waterland? Bift du nun so veracht, Erbettelft Recht und Schut vom Glack und fremder Macht!"

Wer tann dieß lefen, ohne wieder an bas Napos leonische Zeitalter erinnert zu werden!

o) 3ch tann mir bas Bergungen nicht versagen, obgleich bie Beispiele fich hier haufen, noch die folgende trafstige Stelle mitzunehmen, die, mutatis mutandis, nun fo lange icon treffend geblieben ift.

"Auf Spanifc wird eur Bleifch gewarzt und aber-

Geschnitten auf Franzosch, auf welsche Art geteuet. Ein teutscher Magen ben nimmt die Berdauung hin; Draus wird gehrütet ein Spansche Beischer Ginn.

Яф,

#### 3. 23. Auf. d. ficby. 6 geg. d. Mitte d. achtj. 3. 229

3. Die didaktische Poesse ber Deutschen schien vorzüglich vorrücken zu muffen, nachdem Opist den neuen Ton angegeben hatte. Aber so sehr auch der deutsche Ernst immer auf das Didaktische ges richtet war, und besonders damals jedem Spiele der Musen eine nühliche Lehre abzugewinnen suchte, wurs de Opist gerade von dieser Seite am wenigken nacht geahmt, von der er seinem Zeitalter am meisten imponirte. Wahrscheinlich wirkte das Beispiel, das er gegeben hatte, in Versen zu rasonniren, zurücksschreckend auf die Bewunderer, weil man es für unerreichbar hielt.

Unter allen beutschen Gebichten bidaktischer Art aus der ersten halfte des fiehzehnten Jahrhunderts ift feines von solchem Umfange, wie das Trostgedicht von Opis, und feines in Sprache und Styl so durcht von Opis, und feines in Sprache und Styl so durcht und geseilt, wie irgend eines der ahnlichen Werke dieses Dichters. Zum Beweise, wie unges schickt sogar ein Mann, der sich vorzüglich mit dem Studium der alten Classifter beschäftigte, mit Opis im Gebiete der didaktischen Poesse zu wetteisern vers suchen konnte, ist hier der Philologe Caspar von Barth anzusühren, der nicht unter der Würde seis ner

Ad, schuet ihr euch nicht, ihr Ainders gleiche Affen, Die ihr wollt gieriglich nach fremden Sunden gaffen, Und gerne unteusch seyn, eur Naterland veracht, Und habt in Teutschland ein unteutsches Land gebracht? Die Kleiber, Speis und Trant, die Sprache und die Sitten,

Tren und Beständigkeit, wofür wie Lowen stritten Die Alten, sind meist weg. Das Alte haffet ihr, Und fepb im fremden neu, neugierig eure Bier." ner ablichen Abkunft fand, wie ein Professor alte Autoren kritisch zu bearbeiten und neu herauszuges ben. In deutschen Alexandrinern hat dieser Ges lehrte ein religioses Lehrgedicht über die Unsterbliche keit der Seele versaßt. Es heißt Der deutsche Phonix; füllt beinahe hundert Seiten p); ist aber nichts weiter als ein Chaos von moralischen und religiosen Betrachtungen in einer rohen Sprache und in ungeschlachten Versen.

Als einen ber würdigsten Schiler Opis'ens zeigte sich im Gebiete ber didaktischen Poesie ein junger Mann, der von seinen Zeitgenossen kaum bemerkt wurde, weil er nicht einmal das volle Jüngs lingsalter erreicht hat. Dieser junge Mann, Ans dreas Scultetus (vielleicht Schultheiß oder Schulze), dessen Andenken erst durch Lessing wies der erneuert worden ist, studirte um das Jahr 1630 auf dem Gymnastum zu Breslau, und starb wahrs scheinlich wenige Jahre darauf, ehe er noch der Unis verstät angehörte. Die natürliche Richtung seis nes

p) Cafpar Barthen Deutscher Phoenix, Frants furt am M. 1626, in 4.; reiner Tert, ohne Berrebe und ohne Anmertungen.

q) Leffing entbedte guerft wieder einige Gebichte bes Scultetus beim Durchfeben eines haufens von alten Gelegenheitsgedichten auf der Universitätsbibliothet zu Wittenberg. Nachdem er fich lange mit diesen Ges dichten, wie mit einem Schabe, getragen, und fie sogar auswendig gefernt hatte, gab er fie heraus miter dem Litel: Gedichte von Andreas Scultetus, aufs gefunden von G. E. Lessing, Braunschweig, 1771, in 8. Ein Brief, ben er darüber in Jacharia schrieb, und der mehrere Stellen aus diesen Gedichten enthalt, sindet sich wieder abgedruckt in Lessing's Sammtl.

#### 3. 23. Anf. d. fiebz. b. geg. d. Mitte d. achtz. 3. 231

nes Beiftes mar mehr lyrifch, als bibaftifch; aber burch Opig'ens Beispiel veranlage, in Alexandriners verfen ju rafonniren, gab er feinen jugendlichen Bebanten und Gefühlen eine bibaftifche Wendung. Schon der Litel feines Gedichts: Defterliche Erie umphposaune, welches beigen foll: Poetischeres ligible Betrachtung bes Ofterfestes, deutet auf einen Iprischen Con. In einem folchen Cone bat er auch wirklich fein Thema ausgeführt, obgleich in Alexans Drinern und mit frommen Betrachtungen burchwebt '). Derselbe inrifche Beift spricht auch aus bem übrigen wieder aufgefundenen Rachlaffe bes talentreichen jungen Mannes. Er barf alfo nur begwegen ben Didaftifchen Dichtern beigezählt werden, meil in ben vorzüglichften feiner Bedichte Opig'ens bibattifche Manier

Werken, Band VIII. Da man auf diese Art wieder aufmerksam auf den vergessenen Scultetus geworden war, suchte man Mehreres von ihm wieder zu sins den. Sine kleine Nachtese zu den von Lessing aufgesundenen Gedichten des A. Scuttetus wurde herausgegeben vom Probst Jachmann in Oels, Brestan 1774; und eine Zweite Rachtese vom Diastonus Scholf, Brestan, 1783.

#### z) Das Oftergebicht fångt fo an:

"Laß, Zebaoth, in mir das kalte Herze brennen! Dich, Herr, kann ohne dich kein Muttermensch erkennen. Du pfropfest in die Brust der Sinne Wunderkraft, Die uns zu Menschen macht. Du pflanzest Wissenschaft, Die uns in Sotter kehrt. Ich nähre schlechte Gaben; Doch mein Bermögen ist, Vermögen wollen haben."

Eine folche Energie ber Gebanten und bes Styls tonnte wohl einen Leffing in Enthusiasmus fegen, ba er unter einem Saufen von Gelegenheitsgebichten einen folchen gund ju thun nicht geahnbet hatte.

#### 232 VI. Gefch. d. deutsch. Poefie u. Beredsamt.

Manier nachgeahmt ift. Auf diese Art hat er sich auch in Gelegenheitsgedichten versucht. Ein so bes wundernswurdiges Genie, wie testing voll enthusias stischer Freude über seine Entdeckung der verschwuns den gewesenen Gedichte des Scultetus in diesen Ges dichten zu erkennen glaubte, mochte wohl eine under sangnere Kritik in ihnen nicht wahrnehmen konnen. Daß aber unter gunstigeren Umständen Scultetus, wenn er länger gelebt hätte, die meisten Dichter, mit denen er wetteisern konnee, übertroffen haben wurde, läßt sich nicht bezweiseln. Die Wärme seis nes Gesühls, die Kraft und Neuheit seiner Gedansken, und die männliche Halvung seines Styls erz heben ihn über viele seiner mitdichtenden Zeitgenosssen in Deutschland 3).

Ganz

e) Besonders gelungen sind dem Scultetus die Beschreis bungen, 3. B. in der folgenden Stelle, einer von denen, die auch Lessing in dem Briefe an Zacharid hervorgehos ben hat. Die Natur im Frühlinge seiert das Kest der Auferstehung Christi. Diesen Gedanken führt Scultez tus mahlerisch aus. Zu dem anziehenden Naturgemälde gehören die folgenden Werse:

"Ein stiller Zephyrus, ber Lieblickkeiten Kind, Fleugt allerwegen aus, und fordert von den Seen Auf ein Gesangturnier des Flügelvolts Armeen. Als jedermann erscheint, so schickt die Nachtigall, Das Orgelwert, so lebt, den tausendfachen Schall In Deliens Losier. Her sausen hundert Zinken; Hier wird das Meisterwert, zu steigen und zu sinken, Auf Ein Mal angewandt. Der Vogelpobel summt, Auf ihren Mund ergrimmt; das meiste Theil verstummt.

Die Lerche bittet blog, ihr Tiretiretiren Der Fugenfunftierin bernach zu practiciren, Und schweifet tropiglich bis an der Wolfen Port

### 3. 23. Anf. d. fiebz. b. geg. d. Mitte d. achtz. 3. 233

Ganz unberühmt ist ein eigentliches lehrgedicht aus dieser Periode der deutschen Litteratur, die Bergprobe von Christian Hoffmann, geblies ben'). Der Verfasser, den man nicht mit Chrisstian Hoffmann von Hoffmannswaldau verwechselt muß, scheint ein Officiant bei dem Vergwesen in Schlesien gewesen zu seyn. Daß er auch zu den Gelehrten gehörte, zeigt deutlicher noch, als der Mosgistertitel vor seinem Nahmen, die Menge von phistologischen und wissenschaftlichen Kenntnissen, die et zum Theil in das Gedicht verwebt, zum Theil in Anmerkungen beigesügt hat. In seiner Sprache und seinem Style erkennt man leicht, ungeachtet eis nes gewissen schlessischen Provinzialismus, einen würs diaen

Auf allerhand Manier mit lauten Rreisen fort. In Augen ift fie nicht; nur immer in den Ohren. Den Vorzug giebt fie zwar, die Shre nicht verloren."

Don bem Gebanken: "ble aufgestiegene Lerche ift nur in ben Ohren, nicht in ben Augen", wurde Rleist so bezaubere, daß er ihn in ein Geburtstagslied übertrug; und Lesting sching barüber, wie er selbst erzählt, vor Freuden in die Hände. Es war die Pes riobe ber deutschen Litteratur, wo unfre Kritter, geras de so wie die französischen, dergleichen kieine Züge in einem Gedichte mit großer Wichtigkeit behandelten. Wie entzückt können nicht Franzosen von einem an sich uns bedeutenden, aber treffend angebrachten Gedanken wers den, der in guten Versen ausgedrückt ist, die sie dann vorzugsweise beaux vers nennen!

t) M. Chriftian Soffmanns Bergprobe ober Reichsteinischer Goldner Efel, anfänglich aus eigner Besichtigung im Jahre 1659, in bergmannischer Rebensart, u. f. w., ninmehre aber verbessert an ben Lag gegeben. Jena, 1674, in 8.

#### 234 VI. Gefch. b. beutsch. Poefie u. Beredsamt.

Digen Schuler Drig'ens. Aber auch en innerem poetischen Bebalte ift biefes fleine, nur fieben buns bert und einige Beilen lange lebrgebicht nicht arm. Dit patriotifcher Warme nimmt es nach einem Auchtigen Blicke auf die Merkwürdigkeiten ber Erde ben Muslauf ju einer mablerischen Befdreis bung des reichsteinischen Erzgebirges in ben Subes sen "). Daß ber Berg, auf ben bas meifte Licht In Diefem Bemablde fallt, ber goldene Efel beißt, fort den Dichter nicht im geringften in feiner Bes geifterung. Er fcbergt mit bem Rahmen, um bas Unftoffige bavon ju entfernen. Bei ber Befdreis bung der Grubenarbeit find die bergmannischen Runftworter nicht gefpart; aber bergmannifch foll ja Das gange Bedicht lauten; und die Wahrheit, Die aus biefen unterirdifden Maturgemablden fpricht, ift

u) "Jahr hin, Arabia! Dich bienbet wicht bein Schat; Anf biefem Giatte fieht bes Pateriandes Plat. Es regen meinen Geift die mächtigen Sub ihren, An derer Ling und Soh Geficht' und Fuß erbidden. Ihr Alpen Schleftens, vergönnt mir einen Ton. Ich suche nicht den Preis um eurer Stirnen Kron'. Erlaubt mir nur den Fuß, wo ihr ben Glat euch wender,

Und an ber Ofen Sis jum Rarpathus hin landet.
Der Orenden Luft, der Reichstein reiht mich an;
Ich sehe sein Gebau' auf dem verwüften Plan.
Ich sehe in der Nath des Goldnen Esels Johen,
Und oftwarts neben ihm fünf Mitgenoffen stehen.
Wie artig wendet fich des Goldgeburges Fug!
Wie zierlich strecket sich sein Wondgehörnter Bug,
Der Stadt und Feld umtharnt mit den besteintem

Und an 'ben Grunden ftarrt, trob wolfengleichen Beifen!"

nicht ohne poetischen Reiz \*). Zu den vorzügliche stellen des Gedichts gehort die mpftische Ere Klarung vom Ursprunge der Metalle. Sie wird der Nymphe des Gebirges in den Mund gelegt. Ein schlesischer Herzog, der Besiger des Gebirges, fragt der Nymphe, als er in diese Tiefen der Erde eine gestiegen, das Geheimnis ab \*).

Ein

2) 3. B. in ber folgenden Stelle bie Befchreibung bes Baues in ben Gangen und Stollen.

"Der Steiger voller Wis wagt einen ficern Burf; 'Er haut bem Fallen nach, rofcht auf ben tiefen Schurf, Wirft Seil und Rubel ein, und treucht mit Freuden unter.

Die schone Berg-Art macht ihn zu ber Arbeit munter. Er steift den muden Arm, und sest die Thurstod auf, Schlägt Rasten; und verscheußt, fügt gute Kappen drauf, Und leget das Gestäng', als ein ersahrner Meister, Der in die Wohnung baut der stillen Erdengeister. Sie weichen aus der Ruh' ber seiner Ankunfr aus, Und lassen riegelios ihr dunkelschwarzes haus. Der untre Jupiter steht seinen Augen offen, Und schenkt der tuhnen Fank, was Sterbliche kaup boffen."

of p) Sier iff eine Stelle ans biefer naturphilosophischen

"Wem ift der Erdenball, der Mitteltupf, nicht kund,,
Um den der Himmel lauft mit seinem Zirkelrund?
Ihr tennt der Sternen Glanz und ihre hohe Kräfte,
Die alle Augenblick verrichten ihr Geschäfte;
Ihr wisset ohngesähr der Elementen Band,
Wie sie durch Feindlickeit einander sind verwandt.
Euch ist nicht unbewußt die eingepstanzte Wärme,
Die unser Mutter, Derz schickt Abern und Gedärme;
Das Wasser, das versinkt, und aus dem Sande quille,
Des Luftgestäbes Kreis, der dieses All erfüllt.
Ihr sehet sichtiglich der heißen Sonnen Strahlen,

#### 236 VI. Gefch. d. deutsch. Poefie u. Beredsamt.

Ein besonderes Berdienst um die didaftische Poefte fuchte fich ber gelehrte Bareborfer 2) bas burch ju erwerben, bag er die nuglichen lebren finns reicher einkleibete, als es bie eigentlich bibaftifchen Rormen gestatten. Denn bas Sinnreiche und Bers blumte, wobei es etwas ju beuten und ju erras then giebt, mar mehr, als alles Uebrige, mas bie Poefie angebt, nach Bareborfer's Geschmacke. Dies fem Geschmacke empfahl fich ein tunftliches Gemifc von Allegorie, Parabel, und afopifcher Fas bel. Rathfel mußten noch bingufommen, bamit es bem Wife auf feine Art an Unterhaltung gebres che. "Muf biefe Art entstand Barsborfer's Dathan, Jotham und Gimfon, ein Buch, bas man, Teiner gangen Bestimmung nach, in bas Sach ber bidaftischen Doefie stellen barf .). Es bat alle Rebe fer ber beutschen Litteratur feines Beitalters, und baju noch mehrere ihm eigne. Die nuglichen lebe ren, Die es enthalt, werden fast erstickt burch Die gesuchten und hicht felten abgeschmackten allegoris fchen und emblematifchen Bierrathen, von benen fie umgeben find, t. B. in ber Dichtung Gafterei ber Gitelfeit, wo Die Dame Gitelfeit an ihrem Geburtetage ein Seft giebt, ju welchem herr von Stolzau nebft Fraulein Soffart, Beren Rlus gelwis, und abnitchen allegorischen Derfonen ges laben

Wie fie nicht nur allein ben aufern Goben malen. Sie bringen tief hinein bis auf ben innern Grund, So untersirbice Gluth bezirkt bas Mittels Rund."

ć,

z) Bergl. oben, Seite 179.

a) Mathan, Jotham und Simfon, pber Geifis tiche und weltliche Lehrgebechte und Raths fel. Murnberg, 1650 und 51. Zwei Theile.

laden sind; der Schwindel als Tafelbecker die Weltrafel bedient; die ausgetragenen Gerichte in. Rindsleisch der Anechtschaft, Lammsssleisch der Geduld, Kalbfleisch des Uns verstandes, Geisfleisch der Unzucht, und, mehr solcher schönen Sachen bestehen. Doch sinder sich in mancher dieser Dichtungen auch viel treffens der Wis, der einigermaßen für die immer wiederskehrenden Spiele des Afterwises entschädigt.

Bon der ganzen Denkart der Deutschen im siebzehnten Jahrhundert ließ sich erwarten, daß das mals auch die asopische Fabel, die seit den Ritz terzeiten in Deutschland immer beliebt geblieben war, als Verwandte der didaktischen Dichtungsarten nicht ohne Vorliebe gepstegt werden wurde. Aber auch nicht ein einziger deutscher Fabulist, außer Harsdorz ser, ist aus diesem Jahrhundert zu nennen; wahrsscheinlich, weil Opis, den man immer als erstes Muster vor Augen hatte, ungeachtet der didaktischen Richtung seiner ganzen Poesse die Fabel keiner bes sondern Ausmerksamkeit gewürdigt zu haben schien.

Naher verwandt mit der opisischen Poeffe ift die bidattische Sature. Zwei traftvolle Mans ner, taurenberg und Rachel, gaben dieser Dichtungsart ungefähr um dieselbe Zeit eine Bils dung, die sie in der deutschen Litteratur noch nicht gehabt hatte.

Johann Wilhelm Laurenberg mar ein Metlenburger, geboren zu Roftoct im Jahre 1591. Er wurde in feiner Vacerstadt Professor der Maschematik und zugleich, was außer ihm wohl noch kein

# 238 VI. Gefch. b. beutsch. Poefie n. Beredsamt.

tein Mathematifer gewesen ift, Professor ber Dichts tunft. In feiner Schule bildete fich ber Lieberdichs ter Ticherning, von welchem oben Rachricht gegeben ift. ' Bon Roftock murbe er als Lehrer ber Mathe:" matif nach Danemart an die Ritterafademie zu Gos rbe berufen. Er ftarb im Jahre 1659. Laurens bera's trefflicher Ropf bat ben nieberdeutschen Dialett, der Schon in fruberen Zeiten dem Bige Praftig gedient, feit ber zweiten Salfte des fechzebne ten Jahrhunderts aber alles Unfeben in der deuts fchen Litteratur verloren batte, noch ein Dal als Organ einer mabrhaft nationalen Satyre ju mure bigen und ju behandeln verftanden. Unbefume' mert um einen großen Dabmen in ber fchonen Littes ratur, icheint er mit ber Doeffe nur gefcherzt zu bas ben, wie mit ben Begenstanden feines wigigen Spots tes. Die vier bidaktischen Satyren, Die er unter bem Titel De veer olde beromede Scherke gedichte im Jahre 1654, alfo nicht lange vor feinem Tobe, nur mit einer Undeutung feines Dabe mens herausgab, find feitdem mehrere Mal wieder gedruckt, aber boch viel zu wenig befannt gewors Den b). Gie geboren, ungeachtet ihrer Mangel und Auss

b) Bibliographische und biographische Notizen über Laus renberg sind nachzusehen in Roch's Compendium der deutschen Litt. Gesch. Th. I. S. 134. und in Hrn. Jördens Lexiton. Die neben mir liegende Aussgabe der Weer olde beröhmede Scherfgedichte— in Nebder=Dütsch gerymet durch Hans Willmsen L. Rost (soll bedeuten Johann Wils-beim Laurenberg aus Rostoch) hat zur Unterschieft des Liefs nur die Worte Gedrücket in dische in ihre hiefen haber, die für den geweinen Wann auf den Jahren wärken

Ausmuchse, zu ben vorzüglicheren beutschen Beiftess producten des fiebzehnten Jahrhunderes. Laurenberg wußte beffer, als die meiften Satyrifer, Die beruhme geworben find , wie die Satyre afthetifch wird. Er perbannte aus ihr ben finfteren Ernft und Die Strens ge des Sittenrichters, ber feinen Unwillen über Las fter und Thorbeit in Strafpredigten ausspricht. Mit beiterer Laune, treffend und fraftig, bob er bas Lacherliche der Thorheiten, Die ibn umgaben, nach bem Leben bervor; bas Burnckftogende ber tafter ließ er unberührt. Bu ben Satprifern vom erften Range murde Laurenberg nicht gezählt merden dure fen, auch wenn feine Scherze feiner waren; benn er betrachtete mehr die Oberflache des menichlis chen Lebens, als die Berirrungen ber menschlichen Matur in ben Tiefen bes Gemuthe. Aber mas die gefunde Bernunft, ohne fich auf eigentliches Philos fophiren einzulaffen, gegen Die gewöhnliche Bertehrts beit bes menschlichen Thuns und taffens erinnern tann, faßte fein unbefangener Beift trefflich auf: und, ohne fich zu erzurnen, juchtigte er bas mabre haft tacherliche nachbrudlich. Scherzgedichte burfte er alfo jeine Satyren nennen, weil er auch spottend nur ju ichergen icheint. Die erfte biefer Samren bat Die Thorbeiten aller Stande in einer summaris fchen Ueberficht jum Gegenstande. Gie ift übers fchrieben: Ban ikigen Wanbel unbe Das neren ber Minichen. Der Dichter leat fich bie Rrage vor, welchen Korper er feiner Seele mobl gur Behaufung munichen murbe, wenn bas pothas goreische System ber Seelenwanderung gegrundet mare.

marften verlauft werben; aber ber Drud ift gang faue ber. Andere Ausgaben find mir nicht ju Gefichte gestommen.

### 240 VI. Gefch. d. deutsch. Poesie u. Beredsamk.

ware. Ueber dieses System scherzt er zuerst '). Sollte er ja ein Thier werden mussen, wurde er ben Körper eines Schooshundes den übrigen vorz ziehen d). Aber ein Thier werden wollen, wenn auch ein noch so hübsches, sen doch für einen Mensschen gar zu unanständig. Unter den Menschen sins det er vorzüglich beneidenswerth das Loos eines französischen Schneiders, weil doch nach dem neuesten Beschmacke diese Classe von Menschen eine der vorznehmsten Rollen in der Welt spiele '). Die schon damals bei den Deutschen einreißende Gallomanie wird

- e) "In Greekenland een Mann vor langen Tyden was, Ban Wysheit hochberohmt, genannt Pythagoras.
  Ban eem de Jogend sit leet hupich underwiesen;
  Man horde sine Leer in allen Landen priesen.
  Oyn Hues un Schoel erscholl nich van Kantastery,
  De nu van veelen ward genamt Philosophy,
  Sundern van Matigkeit, van Tucht un gode Seden.
  Dar lehrd man schwiegen erft, hernamals lehrd man
- d) "Benr ich so'n obdel Deert, mit Saden un Gebraden Burd ich den fetten Buet un diche Pante laden, Damit een armer Minsch in groter Hungersnoth, Dem man, nich geven will een Stude droge Brot, Syn Leven tedden fond. Ich wurde kriegen gnog, in aller Oeverstoth, Up eenen weeten Pol, ja in den Jungsern Schoet. Wenn sich een armer Minsch up sulen Stroh mot strecken, Ich dapper schooten kond. Se werde my todecken, Un twischen eere Been, up eeren weeten Buet, Mp gannen sachte Row, n. s. w.
- e) "- 3d wold eener fyn der Groten un der Riefen, Als Montauban, Lonoir, Broisart, un der gelyten, De up de Nadelspits geflummen find so hoch, Dat se erlanget hebbb Rytoom un Chr genog."

### 3. B. Anf. d. siebz. b. geg. d. Mitte d. achtz. J. 241

wird lustig zur Schau gestellt f). Die gange Sas ture, einen Stand nach dem andern von feiner fas cherlichen Seite barftellend, ift in regelmäßigen, febr guten Alexandrinern gereimt. In der ameis ten, van allemodischer Rlederdracht, fellt fich ber Dichter ichon, als ob er feine regelmäßis gen Alexandriner machen fonnte. Er lagt fie abs wechseln mit fo genannten Anittelverfen, Die Dem Style ein altvaterisches Unfeben geben, und die tos milde Wirfung verftarten. Die Scherze in Diefer Sathre find mitunter febr fchmußig; aber die faus ftifche Berfpottung der Modetrachten jener Beit ers balt ein vorzügliches Intereffe durch die Beziehung auf den ernften Bedanten, daß die Rleidernarrheit. besonders veranlage werde durch die Meigung der Menichen, mehr, oder etwas anderes, ju icheinen, als fie find 8). Die Ausführung ift außerft drollia. Die dritte Samme verfolgt das vorige Thema in andern Berbaltniffen, mit noch mehr patriotischem Gifer gegen bie leidige Anslanderei ber Deutschen, unter

f) "All, wat geschicklich is, all abelife Dracht,
Alle Sofligkeit moet syn uth Frankryk hergebracht.
Maneer, zierlife Reed, moet man uth Frankryk halen,
Un mit Gefahr, mit Moen un swaren Geld betahlen.
Mick buntet, Frankryk is nich unglyk der Spane,
De dorch den goeden Rock de Deer all in gemeene
Ban ferne to sich that, un se also bedrücht,
Se by de Rehle griept, un ehn dat Bloet uthsucht.

s) "Oftmale bin id in Ewifel gefeten, Un hebbe my barin nicht fond to richten weten, Wenn id bebacht, wo be Libe fid qualen,-Un eene Comedia na der andern fpelen, Up dem groten Theater duffer Welt, Do een yder de Person ageert, de ehm gefellt."

#### 242 VI: Gesch. d. deutsch. Poesie u. Beredsamt.

Ueberschrift Ban allemobischer unter ber Die luftigfte Partie ift Die Sprate un Titeln. Ergablung von einem eleganten beutfchen Berren aus Weftphalen, ber, um feine Bafte auf einem boben Ruß zu tractiren, bei feinem Roche in dem damals vornehmen Rauberwelich eine Suppe nach ber neues ften Mode beftellt h). Der Roch, ber Diefe Spras de nicht verftebt, rubrt aus ben beterogenften Das terialien ein abscheuliches Bericht zusammen: und als er barüber von bem gurnenden herrn ausgeschimpft wird, rechtfertigt er fich mit ber Erflarung, er habe es mit ber Suppe gemacht wie ber herr mit ber Spras che 1). Mus ber vierten Samme, van allemobis fcher Doefie un Romen, tann man lernen, wie ber muntere taurenberg über ben Buftand ber fcbo: nen Litteratur feines Baterlandes urtbeilte, und marum er

h) "De habde wol gehört, bat man in keenem Land, Als in Frankryl alleen, find Broheit un Berstand.
Bernunft be lege bar, als Dred ligt up be Straaten.
En jeder fund bavon een groten Sach vull faten.
Als he was to Paris gewesen achtein Beeten, Lunde he so wol Frangosch als een Franhose spreten."

Er beruft seinen Roch:
 Ecoute, cuisinier! Ban minen Cameraden hab id zwei oder drei zum Deseuner geladen.
 Wach mir een goet Potage, mit all apartenance,
 Wie man es à la cour dressiren pflegt en France,
 u. s. w.

i) "Gy feben mp, ich schold ju eene Suppe taten, Even up sult Maneer, als gy habben gespraten. It was jo altomal verplumpert, wat gy sprecken. It was tosammen schrapt ut Frankryt, Dudschland,, Greten.

So is de Suppe of; se is van veelen Studen. Een jedes vor sit sulfft hat fit wol tonnen schicken, u. f. w.

# 🗝 g. 28. Anf. d. fiebz. b. geg. d. Mitte d. achtz. J. 243

er fein nieberfachsisches Plattdeutsch bem Sochbeutsch porjog, bas damals ichon die herrschende Sprache in ber Litteratur, ben Rirchen, Schulen, Cauge leien, und ben Gefellschaften ber boberen Stande auch im norblichen Deutschland geworden mar. Lauren berg, bem bie Doefie überhaupt nur erheiternde Beiftesunterhaltung mar, fand bie Unfpruche ber meiften beutichen Dichter feiner Beit um fo lacherlis cher, ba biefe, von gelehrten und hoben Dingen res benden und ihre Dufenkunft feierlich und ichniges recht ausübenden Dachahmer Opig'ens ju ihrer vors guglichften Beschäftigung Die Belegenheitsbichterei machten, durch die fie fich ben gemeinften Bettels poeten gleich ftellten. Ginen folden Bettelpoeten fift Laurenberg in Diefer Sathre erzählen, wie er. um boch endlich einmal mit feiner Runft mehr, als ben gewöhnlichen Biffen Brodt, ju verdienen, auf feinem "Apostelpferde" nach einer berühmten Sans beloftabt geritten fen, um einem reichen Raufmanne Buerft fen er von den ein Carmen ju überreichen. Magben bes Raufmannes auf das fchnodefte gurucke gewiesen, und mit genquer Roth vorgelaffen wors ben k). Als er endlich bem handelsberen bas Carmen feierlich bargebracht, fen er von diefem faft noch verächtlicher bebandelt worden. Die gange Erzählung ift im tomifchen Styl unübertrefflich 1). Die

k) — "De heer sambe be Magb be woren so alvern, Un meenden, ich wore een van den Quadfalvern, Und hedde to tope Krut vor de Wormen, De den jungen Kindern de Bute stormen."

<sup>1)</sup> Der Poet fagt zu dem Raufmanne unter andern:
"Phobus mit allen Pimpletben
36 van Marte überwunden in Stryden.

# 244 VI. Gesch. d. deutsch. Poefie u. Beredsamt.

Die Kritit der geschmacklofen Gelegenheitsdichterei, von welcher der deutsche Parnaß des sedzehnten Jahrhunderts ertonte, ist hier auf das drolligste dem Kausmanne in den Mund gelegt. Bon diesem Geschichtechen nimmt taurenberg den Auslauf, von seinen eigenen poetischen Bestrebungen zu reden. Er habe damit wenig Gluck gemacht, vermuthlich weil es ihm an Talent zum Erhabenen gesehlt. Damals beliebte Prachtphrasen werden bei der Gelegenheit verspottet "). Seine Unhänglichkeit an seine nies der

Panbora, tornig over be Maten, Beft ere ganze Buffe over my uthgegaten."

Der Raufmann, bem biefe Rebe zu hoch ift, mertt em Ende, bag er einen Poeten vor fich habe.

"Bie wol ich nu nich egentlich weet, Bat bat to feggen is Poet, So hebb ich boch von andern my laten berichten,. Dat it be find, de Versche bichten, De da tonen allerlet Ryme schriven, Darmit se allenthalben eren handel briven, Up Hochtiben, Kindbopen, un bi Doden, Un wor se funft etwas find vermeden."

m) 3. B. die Verfe aus einem damals beliebten Dichter: "Auf einem holgern Pferd das naffe Blau durche schneiden,

Spaltend Neptuni Rud mit einem Baldgewachs." Dach einer burlesten Ertidrung Diefer Phrase fest Laus renberg hingu:

"Salte hocherlachteter Rebe, be nu is upgefomen, Bringet ben nien Poeten eenen ewigen Ramen." Eine ahnliche Stelle:

"Die Frau hat abgelegt ihr's Leibes reife Burbe, Berfiegelnd ihr Chbett mit einem theuren Pfand", tonnte, meint der Commentator, auch ausgelegt werden: "Dat Bpf heft in't Bedde gefd-"

## 3. 23. Unf. d. fiebz. b. geg. d. Mitte d. achtz. 3. 245

Derfachfische Muttersprache entschuldigt er beilaufig auch damit, daß sie ja ungemeiner geworden sen, als der hochdeutsche Dialett, dessen sich nun schon jeder deutsche Dichter bediene. Zugleich spricht er ernstlich von den Vorzügen des niederdeutschen Dialetts. In einem Beschlusse zu den vier Scherzgedichten wird der Gedanke bestimmter ausgedrückt, die wahre Bestimmung der Poesse sen, den Geist zu erheitern ").

Auf die vier eigentlichen Sathren folgt in der kleinen Sammlung der Gedichte Laurenberg's ein Anhang von komischen Gedichten ahnlicher Art, voll Jovialität, Wiß und Muthwillen. Breite und unanständige Scherze fehlen auch in diesem Anshange nicht; aber man verzeiht sie gern dem Dichster, dessen Rechtlichkeit zugleich mit seiner Vaters landsliebe sich so kräftig ausgesprochen hat. Auch seine Lalent, die Sprache zu behandeln, zeigt sich von einer neuen Seite in diesen angehängten Scherzen '). Einige

2) "Dat ernestlike Ding men nich tan altyd briven. In welfem Stand man fp, schal man de Mon vers mischen

Mit Sartens Broblideit, un mengen Luft batwifden."

o) Borzüglich in der Egentlyte Beschrivinge dezmannigerlei Art Stemmen, so in der Bungen (Pautenstöcken) un Sigein (Seigen) verborgen sind, einer lyrisch-komischen Beschreibung der Empfindungen vor und nach der Hochzeit bis zu den gewöhnlichen Folgen des ehellichen Lebens, durch nachs ahmende Harmonie der Pauten und Geigen ausgedrückt. 3. B. während der Röste (des Hochzeitsschmauses) laus ten die Geigen:

"So funfern be Syden der Biddelen fin, Bi fppft idel Ryf hier bym Drantelten Byn.

246 VI. Gesch. d. beutsch. Poesie u. Beredsamt.

Cinige tomifche Ergablungen wetteifern mit be: nen von Sans Sachs P).

Ernfter und ftrenger murbe die Satyre behandelt von Joachim Rachel, einem Solfteiner aus tuns ben in Morderdichmarfen. Er lebte vom Jahre 1618 bis 1669; mar der Gobn eines lutherischen Predigers; batte in Roftock ftudirt; endigte feine Laufbahn als Rector ber Schule ju Schlefmig. Bes weise seiner Renntniß ber alten Litteratur und feinet Kertigkeit in der Latinitat, find feine lateinifchen Epigramme, die mit abnlichen, bie bas Beitalter mit fich brachte, in Bergeffenheit gerathen find. Seine beutschen Satyren tamen nach und nach bers aus; vollständig zuerft im Jahre 1667. dem Tode des Berfaffers find fie ofter, jugleich mit laurenberg's Scherzgebichten, gebruckt. der Mitte des achtzehnten Jahrhunderts bat das Deutsche Dublicum fie aus bem Gesichte verloren 9).

Rachel's

De fineften Rrunde be findt fich bierber: De Suftern de fluftern , und fonellt fid fo fehr , u. f. w. Dach Jahren lautet die Alliteration anders, 3. B.

"Bald gittert un füchtet of fulveft bat BBpf; Se pipet und fipet, flagt over bat Epf. De Alittern verschwinden; be Spife ward fnapp. Se titet wol fof Dal in't ledbige Schapp, u. f. to.

- p) 3. B. Mas heft de Rieve fregen (bat einen großen Rorb gefriegt).
- a) lleber Rachel's Leben und die Musgaben feiner Satpe ren ift nadjuschen Rod's Compendium ber beutsch. Litt. Befd. Eh. I. S. 135 und 177. Die Musaaben unter dem Dructorte Freiburg im Dopfens fact find zu Berlin herausgetommen, wo auch die lette, vom Jahre 1743, von Jatob Bipfel bes

# 3. 23. Anf. d. fiebj. b. geg. d. Mitte d. achtj. 3. 247

Racel's Mufter waren Juvenal und Perfius; und alle unpoetische Barte und Strenge, Die man Diefen beiden geiftvollen Satyrifern mit Recht vore wirft, findet fich bei Rachel in vollem Dage wies Ein pedantifcher Nachahmer mar er nicht. Was er von fich felbft in ber Vorrebe fagt, bas er zwar von jenen beiden romifchen Dichtern vieles in feine Satnren aufgenommen, aber auch vieles aus feinen eigenen Mitteln bergegeben, und nicht notbig gefunden, "Erempel ber Thorbeit von Griechen und Romern zu entlebnen, weil an folder Baare bei uns tein Mangel verspurt wird", muß ibm jugeftane den werden. Aber er war boch mehr Nathabmer, als er felbst wußte. Denn unter feinen gebn Gas tpren, die alle in Alexandrinern gereimt find, bat er nicht nur, nach feinem eigenen Berichte, Die eine aus dem Juvenal und die andere aus dem Perfius fast gan; entlebnt ober, wie er felbst fagt, frei überfeßt: auch in ben übrigen ertennt man überall Die nachgeahmten Romer. In der deutschen Diction hat er fich gang nach Opig gebildet, beffen fraftiger und bestimmter Styl fich leicht ben Gigenheiten bes Juvenal und Verfius anvassen ließ. Originalität irgend einer Art muß man alfo bei Rachel nicht fuchen; und zu ben Reblern, Die er von feinen Dus stern

forgt ift. Die beiben letten Satyren in ben vollstandigen Sammlungen, Jung fern = Anatomie und Jung fernlob, hat man einem andern Berfasser zus schreiben wollen. Rachel verliert nichts dabet, wenn sie nicht ihm gehören. Seine lateinischen Epigrammata evangelica, und Panegyris Menippea, die über fünshundert angebliche Epigramme enthalten soll, kenne ich nur dem Litel nach.

## 248 VI. Gesch. d. deutsch. Poesie u. Beredsamt.

ftern annahm, tommt noch eine guruckftogenbe Derbe beit, die damals in Deutschland freilich nichts Uns ftoffiges batte, bem gebildeteren tefer aber um fo widriger ift, weil fie Die Barte ber gangen Manier noch verschlimmert. Das größte Berbienft ber Gas toren von Rachel besteht in der spottenden und trefs fenden Rraftsprache der gefunden Vernunft. verspotteten Thorbeiten find nach dem Leben barges ftellt, obgleich ber Styl bem Satprifer nicht eigen In jeder hinficht aber find Diefe Satnren in Der beutschen Litteratur bie erften ihrer Urt. entsprachen ben Bedurfniffen bes Zeitalters, weil auch fie, wie die meiften ber porgualicheren Gebichte aus der opigischen Schule, mitwirkten, Die beuts fche Poeffe an die alte claffifche Litteratur anzufnungs fen. Die drei erften diefer Gatyren, bas poetis fche Frauenzimmer ober Die bofe Gieben, Der vortheilige Mangel, und bie gemunfche te Sausmutter, find querft Sochzeitsgedichte ges wesen, namlich als Gelegenheitsgedichte bei Soche zeiten entftanben. Schon ber Unfang ber erften ift Wiederhoblung des Anfangs ber Satyren von Perfius '). Gieben Arten Schlechter Weiber find natürs

r) "Ich habe meinen Fuß auf Pindus nie gesehet," Noch auf Parnaß getraumt, noch meinen Mund genehet

In Agenippen Strom. Ich habe nie den Tanz Der Musen angeschaut, noch irgend einen Kranz Durch eines Pfalzers Gunft zu tragen mich bestissen, Noch Daphne zu gefalln die Ridgel abgebissen; Und dennoch darf ich mich, trus Womus, untersiehn, Die vorgemachte Gahn dem Opis nachzugehn, Biewohl ben weiten nach."

Das Bort Pfalzer in der fünften Beile foll wohl Comes palatinus bedeuten.

# 3. 23. Anf. d. fieby. b. geg. b. Mitte b. achty. 3. 249

natürlich genug portratirt, aber mit berben Pinsels stricken, und ohne alle Schen vor dem Ekelhaften.). Daß der Satyriker durch einen mythischen Scherz über die Schöpfung der Welt die erste Art dieset saubern Frauen vom Kothe abstammen laßt, die zweite von einer Sau, die dritte von einem Fuchs, die vierte von einem Hunde, die fünfte von den Wels len des Meers, die sechste von einer Gans, und die stehente von einem Pfau, möchte ihm wohl nicht leicht noch jemand als poetisches Verdienst anrechenen. Ein wenig feiner sind die vierte Satyre, über die schlechte Kinderzucht, nach der vierzehnten Juvenal's, und die sunfte, über die Gebete, nach der

#### .) Man lese zum Beispiel:

Won hinten Finger dick, von fornen beugt er kaum, Schau jenen Haufen an vom Saustall ausgeführet, So ist ihr ganzes Haus. Die leichte Spinne zieret Die Fenster um und um. Sie hänget an die Wand. Ihr zartes Meisterstuck, Minerven wie zu Schand. Ist es denn Essent: Magd, spricht sie, such die Teller

Dort unterm Eifch hervor. Sieh gu, ob in bem Reller

Noch Bier vorhanden ift. Das Lischtuch lieget bort. Doch zieh bas Kind erft an. Hun, Schleppfack, geh boch fort!

Die Bindeln find fein voll. Ruf meinen Mann gum-Effen.

Set mir die Mild jum Feur. Bas hatt ich fchier vergeffen!

Sieb bort ben Robitopf ber. Bie? truget mich ber Sinn?

Ach weh mir! eine Maus liegt wahrlich todt barin. Doch ist es nur versehn. Wer weiß es, was ich finde? Beliebt es keinem Gast, so dient es dem Gesinde."

## 250 VI. Gefch. d. beutsch. Poesie u. Beredsame.

Der vierten des Persius. Die sechste, unter bem Titel Gut und Bose, ist aus der zehnten Juves pal's emsprungen, aber auch nicht arm an Resterios men und Beschreibungen, aus denen Rachel's eigner Beist und mannlicher Patriotismus sprechen. Wie die Deutschen schon damals mit der Gallomanie bes haftet waren, lernt man bei Gelegenheit auch aus dieser Sannte '). Mehrere Stellen ziehen an durch sprechende Wahrheit; andere durch lustige Vergleis chungen, obgleich der didaktische Ernst immer hers vorsticht "). Auch in den beiden Sannen Der Freund

e) So heifit es 3. B. von einem mobifch erzogenen Rna-

"Er meidet das Latein.
Ein jeglich ander Bort muß nur französisch seyn.
Französisch Mund und Bart, französisch alle Sitten,
Französisch Tuch und Wams, französisch zugeschnitten.
Bas immer zu Paris die edle Schneider = Zunft
Hat neulich aufgebracht, auch wider die Vernunft,
Das liebt dem Teutschen zu. Sollt ein Franzos es
wagen
Die Sporen auf dem Huth, die Schuh an Handen
tragen,
Die Stiefeln auf dem Kopf, ja Schellen vor dem
Bauch,
Unstatt des Nestelwerts, ein Teutscher that es auch."

u) 3. B. in der folgenden Stelle:

"Und wer kann alle Mah' und Jammer doch aussprechen!
Des Ungläcks ist so viel, als Teutsche in den Zechen, Als Hafen in dem Gusch, als Prahler ohne Muth, Als Huren ungedeckt, als Junkern ohne Guth; So viel als Mohrenland hat Kokernüß und Affen, Als Heuchler sind zu Rom und kahlgeschorne Pfaffen, Als Mäcken in der Luft, zu Hofe salche Shr, Als Titul ohne Grund, und sonsten nichtes mehr. Freund und Der Poet find treffliche Refferios nen. Die beiden letten, deren Schtheit aber auch bezweifelt wird, Jungfernanatomie und Jungs fernlob überschrieben, find mehr platt, als wißig. Im Ganzen steht Rachel mit seinem Verdienst und seinen Fehlern neben Laurenberg als ein Deutscher seines Jahrhunderts; nur nicht selbsistandig wie Laus renberg, und als wißiger Kopf unter diesem. In der Reihe ber Schüler Opigens übertrifft ihn keiner an Richtigkeit und Reinheit der Sprache.

Mit biefen bibaftifden und fatyrifchen Dichtern tann man noch einige beutsche Epigrammatiften aus ber Zeit des brenfigjabrigen Rrieges jufammens ftellen. Die vorzüglichften Berfaffer beutscher Epis gramme aus diefer Periode find Diejenigen, von bes nen icon oben bei ber Unzeige ihrer fammtlichen Werke die Rede gewesen ift. 216 Epigrammatift in einem gewissen Sinne ist bier noch ein Dal ju nennen ber achtungswerthe Bintgref "). Im Bes fomace feiner Beit bachte er eine Centurie von moralifchepolitischen Sinnbildern aus, be nen er Berschen beifugte, unter benen wenigstens einige fich bem Epigramm nabern. Dag fie Beis fall fanden und ofter gebruckt wurden, brachte eben ber

> So viel als Löcher find in einem harnen Siebe, Als Schneider zu Paris, als auch der Mahlen Diebe, Als England gute Schaf, als Schweden Steine trägt, Als Fiefchen schwarze Rish mit beyden Daumen schlägt;

> So viel als Saclein fenn in einer Zotten Maken, Als Sperling in dem Leng, als Frosch in allen Pfüßen, Als Röpfe sonder Hirn, als Tropfen in dem Rhein, Als Rinche ben dem Spiel, als Narren ben dem Wein."

z) Bergl. oben, Seite 175.

252 VI. Gefch. d. beutsch. Poefie u. Beredsamt.

ber Gefchmack ber Beit mit fic, ber ihre Entftes bung veranlage hatte ?).

Martin Zeiler, ein Destreicher aus Steiers mark, gab unter andern kleinen Gedichten von mehreren Gattungen, auch Epigramme heraus. Er starb als Ephorus des Gymnasiums zu Ulm im Jahre 1621 2).

Georg Greflinger, genannt Selabon, Motarius zu Hamburg, Ueberseßer bes Sid von Corneille, und damals noch durch eine Menge ans derer Schriften bekannt, beren mehrere aus dem Französischen und Hollandischen übersetzt sind, streute auch, so gut er konnte, sententidse und satzrische Epigramme aus, zum Beispiele unter dem Titel Poetische Rosen und Dorner, Hulsen und Korner, eine kleine Sammlung, die auch allerz lei ihrische Sachen enthält, von denen sich nichts rühmen läßt. Auch unter seinen hundert und zweit und achtzig Epigrammen sind weit mehr Hulsen, als Körner, an die sich noch eine Reihe beutsch gegebener französischer Sprüchwörter anschließen ").

- y) Der Ettel des Bertchens ift lateinisch. Er lautet: Emblematum ethico-politicorum centuria. Eine editio vltima, auctior et correctior, ist gebruckt zu heis beiberg, 1666, in 4. Die Sinnbilder selbst, in holze schnitten, sind ohne artistischen Berth.
- a) Ueber die Schriften biefes Zeller ift nachzusehen Koch's Compendium ber bentichen Litt. Gefch. Th. I. S. 83.
- a) Ein langes Verzeichniß der Schriften dieses Greflinger ift zu finden in des Hrn. Idrbens Supplementz bande zu seinem Lexikon. Die neben wir liegenden Mosen und Borner, Hulfen und Körner find gebruckt zu Hamburg, 1655, in &

## 3. B. Anf. d. siebz. b. geg. d. Mitte d. achtz. J. 253

Noch ein fleißiger Spigrammatist dieses Zeitale ters war Georg Martini, der als Geschäftes mann in schwedischen Diensten gestanden zu haben scheint. Unter seinen zwei hundert und vier Spisgrammen, denen eine Sammlung von Sonetten und auch eine Ode beigesellt ist, sinden sich wenige stens einige, die ausbewahrt zu werden verdienen.

Mehrere sind blose Uebersehungen b.

4. Eine besondere Pflege wurde am beutschen Parnaffe in der ersten Salfte des siebzehnten Jahrs hunderts der Schaferpoesie zu Theil; aber nicht zur besondern Shre des deutschen Geschmacks.

Giner Menge ichaferlicher Gebichte mußte icon oben in der Geschichte ber Inrifchen Dichtungsarten ermabnt werben. Denn die Stiftung der litterarifchen Gefellschaft ju Rurnberg in der Form eines Schafers ordens veranlagte, bag außer den Ditgliedern Diefer Degnibichafergefellich aft auch Unbere, Die Bers fe machten, in der Inrifchen Doefie der Liebe mit Rabe men und Bilbern fpielten, Die fich auf ein romantie fches Artabien beziehen. Aber auch bie falfchen Borftellungen, Die man fich von ber bufolifchen Poeffe überhaupt machte, und nach benen man fie modelte, gingen vorzüglich von ber Schule ber Degnigschafer aus, obgleich felbft Opig burch fein oben angeführtes Gebicht von ber Mymphe Bercynia Das Geinige beigetragen batte, Theorie und Praris in diesem Relbe ber Dichtung auf einen Irrmeg ju leiten.

Wie .

b) Georgii Martini Deutsche Epigrammata und Sonnette oder Rlinggebicte, Bremen, 1654, in 8.; die einzige mir befannte Ausgabe.

# 254 VI. Gefch. d. deutsch. Poefie u. Beredsame.

Wie die Degnisschafer über Die butolische Does fie überhaupt dachten, haben bie Stifter Diefer Bes fellichaft, Sarsborfer und Rlai, mit wenigen Worten verständlich genug ausgebrückt in ber Bore rede ju dem Degnisifchen Schafergebichte) Das Beider gemeinschaftliches Wert ift '). forglose Birtenleben betrachteten fie als "einen ure alten, nothwendigen, unschuldigen, und dem bochs ften Gotte wohlgefälligen Stand, maßen mit felbis gem ber geiftliche und weltliche verglichen werde." Aber, fugen fie bingu, man muffe barum nicht glauben , baß bie Schaferpoefie baurifche Sitten und gemeine Denkart nachahmen wolle; benn biefe poetischen Schafer wollten "burch die Schafe ihre Bucher, burch berfelben Bolle ihre Gebichte, burch die Bunde ihre von wichtigem Stubis ren muffige Stunden bemertet baben." berufen fic babei auf einen frangofifchen Rritis fer, der auch ichon geurtheilt, bag Taffo's und Guarini's Schafer nichts Ruftites an fich baben, als ben Dahmen und das Kleid. Die butolische Doeffe mar alfo biefen Pegnisschafern nichts weiter als eine poetische Figur, ein Spiel ber Phans taffe und bes Wiges, jur anmutbigen Gintleidung aller

c) Pegnifisches Schäfergebicht, in ben Berie norgischen (norimbergischen) Gefilden angestims met von Strefon (Harsborfer) und Clajus (Riai). Rurberg, 1644, in 4. Dazu gehört die "Fortsehung der Pegnifischäferet, behanz beind, unter vielen andern rein neuen freys muthigen Lustgedichten und Reimarten, dez ter vom Anfange des Teutschen Krieges verstorbenen berühmtin Helden Lobgedachts wisse, abgesasset und besungen durch Floridan und Riajus, die Pegnificher, Rurberg, 1645, in 4.

# 3. B. Anf. d. fiebz. b. geg. d. Mitte b. achtj. 3. 255

aller Arten von Bedanken und Empfindungen bes ftimmt. Und Diefem Grundfaße gemäß gaben fie allem, was ihnen vortam, bis jur abgefchmacttes ften Spielerei, eine ichaferliche Umbillung, obne ben mabren Beift des eigentlichen Birtengebichts auch nur ju ahnden. Es murbe Berfcmendung bes Raums fenn, ben Inhalt bes langen Degnigi: ichen Schafergedichts, an welchem Rlai ben größten Antheil zu haben Scheint, umftandlicher anzuzeigen. Es ift eine poetifch aufgeschmuckte Conversation aber allerlei Dinge, fur die fich Diefe gefehrten Shafer intereffirten, in abmechfelnber gebunbener und ungebundener Rede. In den metrifchen Stufe fen haben fie alle ihre Bers: und Reimfunfte gu geigen gefucht. Aber fo trocken und gefchmacklos auch bas Bange ift, brudt es doch an mehreren Stellen ein intereffantes Streben nach wirklich poes tifchen Unfichten der Ratur und des Lebens aus. besonders in Den Iprischen Partieen, Die befmegen auch icon oben angeführt find 4).

Der faliche Ton, ben die Stifter bes Pegnigs schäferordens angegeben hatten, wurde von ihren Bewunderern auf eine folche Art wiederhohlt, daß die subliche Wigelei, die in einem schäferlichen Sins ne poetisch senn sollte, mit der abgeschmatktesten Phantasterei vereinigt, dem gesunden Verstande und dem naturlichen Gefühle kaum noch einen Zutritt in die bukolische Poesie der Deutschen offen ließ. Der Geschichtschreiber der schönen Litteratur erweiset diesen Denkmalern der Afterpoesie Ehre genug, wenn

## 256 VI. Gesch. d. beutsch. Poesie u. Beredsame.

wenn er fie in der Bergeffenheit ruben lagt, in die fie langft gefunten find 3.

- 5. Welch ein wichtiger Mann Opis für die beutsche Poesie des siedzehnten Jahrhunderts war, zeigt sich von der negativen Seite in dem Zustande der epischen Dichtungsarten bei den Deutschen während dieses Zeitraums. Denn da Opis weder selbst für die epische Poesie etwas gethan, noch eix nen Wint gegeben hatte, wie die epischen Formen nach der von ihm eingeführten Urt zu dichten bes handelt werden sollten, so wanderten die Wenigen, die sich damals einen Beruf zutraueten, in deutsschen Versen poetisch zu erzählen, auf verschiedenen Wegen, unter denen keiner war, der zu einem schonen Ziele sühren konnte, den einzigen ausges nommen,
  - e) Weitere Auskunft über diese Reimereien giebt Roc's Comp. der deutschen Litt. Gesch. Th. II. S. 174. Um nur eine Probe zu geben, wähle ich den Anfang des Pegnesischen Hittengedichts in den norisschen Feldern, verfasset von dem Schäfer Myrtyllus (d. i. Limburger), Mürnb. 1667, in 4. Das Ganze ist schäferliche Einkleidung eines Glücke wunsches zu einer Dochzeit. Es eröffnet sich mit dem Wersen:

"Die Bruber nun wieder am himmel fic tuften, Die Bonne der Sonnen auf's neue begruften. Die Blofte der Wefte bebliefen die Auen, Bemuhten die Bluten fich laffen ju fcauen."

Dann fahrt ber Text fort in ungebundener Rede:

"Die untere Welt ginge zu der obern in die Liebs schule, und lernte nicht allein von denen fich daseifft umarmenden Zwillingssternen die bulerische Umfahung ihres Zephyrs, sondern auch von dere Glanz das Ruster ihres buntprachtenden Lenzentleides, als sich Wyrtillus, einer unter den Deguischaftern u. f. w.

nommen, ben Dieterich von dem Werder betrat, als er den Caffo und Arioft ju überfegen unternahm.

Dieterich's von bem Werber Ueberfehung gen bes Berufalem von Taffo und ber erften breifig Gefange bes Roland von Arioft ragen über ibr Beitalter in der deutschen Litteratur fo bernor, baß. man ihnen mehr poetischen Werth zuerkennen muß. als allen übrigen ergablenden Bedichten in beutscher Sprache aus Diefer Periode, obgleich eine Uebers fekung fich nur burch bas Berbienft bes Style ems pfehlen tann. Der Berfaffer, der fcon oben als einer ber Stifter ber fruchtbringenden Befellichaft mitaenannt ift, mar überdieß ein fo ausgezeichneter Mann, daß einige Morizen aus feiner Lebensgeschichte auch bier nicht fehlen durfen. Er war ein Beffe, von altem Udel, geboren im Jahre 1584. Eriogen fur ben furftlichen Sof, murbe er Cammeriunter und Stallmeifter; machte, eine Reise burch Rtalien und Rranfreich; trat bann als Rittmeifter in Rrieges bienfte: wurde bierauf von feinem Furften jum Obers bofmarfchal und Geheimen Rath ernannt. bei Gesandtschaften soll er fich als ein tuchtiger Mann gezeigt haben. Er überreichte perfonlich feis ne Ueberfekung bes Taffo bem Raifer Ferdinand II. der das Geschenk mit vieler Suld annahm. breifigjabrigen Rriege icheint er aus Buneigung zu bem Baufe Deftreich nicht Theil genommen zu bas ben, bis der Ronig Guftav Abolph von Schweden nach ber Schlacht bei Leipzig ibn in feine Dienfte berief, und ibm ein Regiment verlieb. Im Rabre 1635 nahm er feinen Abschieb. Geit Diefer Beit lebte er wieder im Dienfte feines Sofes und für feine litterarischen Studien, geehrt in allen Bers Boutermet's Geich, b. ichon, Aebel. X. B. X bålt

# 258 VI. Gefch. d. deutsch. Poesie u. Beredsamt.

haltniffen. Er ftarb auf feinem Bute Reinsborf im Jahre 1657, bem funf und fiebenzigsten feines Alters f). Reiner feiner beutschen Beitgenoffen bat ben Stalienern mehr Wefchmack abgelernt, als bies fer Kriegs : und Weltmann; und von teinem, felbft von Opig nicht, ift er in der Runft des poetischen Musbrucks übertroffen. Die erfte Musgabe feiner Ueberfegung bes befreiten Jerufalem von Taffo, une ter bem Litel Gludlicher Seerzug in bas benlig tanb, ift fcon im Jahre 1626 gebruckt. Die zweite und verbefferte, nach dem Originale überfdrieben Gottfried ober Erlofetes Seru falem, bem Raifer Ferdinand III. jugeeignet, tam im Jahre 1651 heraus 8). Die Sprache biefer Ueberfekung ift jum Theil veraltet, und in Bezies bung auf die neueren Formen weniger correct, als Dpig'ens Sprache; aber ber Stol ift in vielen Stels Ien fo bestimmt, fraftig, leicht und ebel, und bem Style Taffo's fo gludlich nachgebilbet, bag bas beutsche Publicum burch biefe Ueberfegung jum erften Male einen auslandischen Dichter, wenn gleich febr unvolltommen, boch unentftellt fennen lernen fonnte. Much die metrifche Form ber regelmäßigen Stangen von acht Beilen ift in ber Ueberfegung bes Jerusalem ohne allen Zwang burchgeführt. In ber Uebersehung bes Roland ift bie metrifche Form veråns

f) Nadrichten über Werber finden fich bei mehreren Lite teratoren, in Socher's Gelehrten lexifon, in Schottelins Arbeit von ber beutschen Saupte sprache, in Ronig's Abelshistorie, und bei Andern.

g) 3ch fenne nur diese zweite und verhesserte Ausgabe, Frankfurt am Main, 1651, in 4. Aus der Borrede find einige ber oben angeführten Rotigen genommen.

## 3. B. Anf. d. siebz. b. geg. d. Mitte b. achtz. I. 259

verändert. Aber des Alexandrinerverses, der damals unwiderstehlich in die deutsche Poesse eindrang, konnte auch Werder sich nicht entschlagen. Er verwandelte also auch Tasso's und Ariost's fünfs sußige Verszeilen in Alexandriner h. Seine Uebers seigung der ersten dreißig Gesänge des Roland von Ariost ist älter als die zweite und verbesserte Auss gabe seines Tasso i). Die Verschiedenheit des Smis

h) Bur Probe mag hier eine Stelle aus bem fechzehnten Befange fteben, ber die im Originale unübertreffliche Beforeibung bes Zaubergartens ber Armide enthalt.

"Naturlich schien die Zier des Gartens und der Zinn'; Also konnt die Natur und Kunst sich hier vereinen. Aus Luft folgt die Natur hier ihrer Folgerin; Matur und Kunst läßt sich in keinem Ding verneinen. Ein Lüftlein wehet stets durch diesen Garten hin, Und macht, daß siete Bluth' und Frücht' darin ers
scheinen.

Allhier ift immer Frucht. Fallt eines ab, fo fieht Man, wie hier biefes reift, wie bort ein andres blabt.

Indem bei diesem Laub allhier die Rigelein Die Stimmen und Gesang' gar suß und helle führen, So schweden Baume, Gras und Quellen mit darein. Die Luft, die drunter weht, die hilft es alles zieren. Das Scho singt, indem die Bögel stille seyn; Schweigt wieder auch, indem die Wögel gurgesiren; Verwechselt dergestalt gar ofte den Gesang. Der ganze Chor der folgt hernach mit vollem Klang." Die beiden gewiß nicht leicht zu übersehenden Verse Cogliam d'amor la rosa, amiamo, or quando Essers poute riamato amando

"Der Liebe Rofen brecht jegund, und jego liebt, Beil Lieb' euch, bie ihr liebt, noch Begenliebe giebt."

i) Diese Uebersetzung des Ariost soll eine litterarische Selstenheit geworden seyn. Ich habe sie vor mir unter dem R 2 Eitel:

Styls und bes ganzen Tons biefer beiben italies nischen Dichter ift von Werder gut anfgefaßt und in der Ueberfestung wenigstens so geschickt nachges ahmt, wie man es von einem deutschen Dichter des stebzehnten Jahrhunderts nicht erwartet k).

Gin neues leben hatte die erzählende Poeffe in Der deutschen Litteratur durchdringen konnen, wenn man diese von Werder übersetten Gedichte als Musster der Erfindung und des Styls benuft hatte.

Titel: Die Historie vom rasenden Roland, wie solche von dem hachberühmten Poesten Ludovico Ariosio in welscher Sprache u. s. w. stattlich beschrieben, in teutsche Poessie übergesett; in 3 Ubtheilungen, zu Leipzig gesdruckt, aber, was besondere Ursachen haben muß, die erste Ubtheilung mit der Jahrzahl 1636, die zweite mit der Jahrzahl 1634, und die britte wieder mit 1636.

k) Bier ift aus bem neunzehnten Gefang biefer Ueberfegung bes rafenden Roland ein Beifpiel der Art, wie Werder Arioft's Manier, ju fcerzen, aufgefast hat.

Die Sine, die so alt wohl gerne war von Jahren, Als nicht Sumea einst und Hectors Mutter war, Berief den Schiffspatron jn sich, und fragt ihn drauf, Ob sie ihr Leben wohl hier wollten geben auf, Ja, oder ob das Joch sie lieber haben wollten, Und daß sie an den Hals es ihnen legen sollten, Nach Sitten dieser Stadt. Sins mußten wahlen sie, Zu sterben, oder stets gefangen bleiben hie.

Wahr ist es, fagte sie, wenn unter euch sich finden Soile' einer also start, der sich durft' unterwinden, Daß mit zehn Mannern er der Unsern fecten möcht, Und alle zehn allein in freiem Kampf umbrächt, Und mit zehn Weibern sich könnt' eine Nacht begehen, Und, wie ein Shwann soll, die zehen recht bestehen, Derselbe soll alsdann seyn unser Fürst und heer. Ihr Andern mögt dann wieder hinziehn über Weer."

# 3. B. Anf. d. fiebz. b. geg. d. Mitte d. achtz. 3. 261

Aber die deutsche Poesse hatte damals den epischen Schwung völlig verloren. Deswegen waren selbst die epischen Muster des classischen Alterchums, die man doch in den Schulen las, für die deutschen Dichter so gut wie gar nicht vorhanden. Wenn man einigermaßen episch dichten wollte, reimte man entweder erzählende Prose, oder man begnügte sich mit unbedeutenden Ersindungen, und hielt desto desto mehr auf kleinliche Spielereien der Phantasis und des Afterwißes.

Der gelehrte Johann Freinsbeim, ber vom Jahre 1608 bis 1642 lebte, als Erganger Des Cure tins Rufus und des Livius und überhaupt als Rens ner des classischen Alterthums einer ber beruhmtes ften Manner in der philologischen Litteratur, Dachte patriotisch genug, ben tapfern Bergog Bernbard von Weimar zum Belden einer Epopde in beutschen Alee. ranbrinern zu machen. Dach feinen Meußerungen in einem lateinisch vorangeschickten Enkomium scheint er fich besonders von diefem deutschen Werte feines Talents und Bleifes Unfterblichkeit verfprochen ju haben. Aber ichon ber Titel, ben er biefem Werte gab, Gefang von dem Stamm und Thaten bes neuen Berfules ) fundigt nicht ben Dann an, der von den Alten gelernt batte, mas epische Doefie ift. Er pries feinen Belben im beutschen Bes schmacke feiner Zeit rhetorisch und historisch; glaubte burch mablerische Beschreibungen und Bergleichuns gen dem Mangel einer poetischen Erfindung binreis dend abzubelfen: und konnte felbst burch feinen bes rübmten

<sup>1)</sup> Unter biefem Titel ift es gebrudt ju Strafburg, 1639, in Bolio.

262 VI. Gefch. d. deutsch. Poesie u. Beredsamt.

ruhmten Dahmen nicht verhuten, daß fein neuer Serfules bald nach feiner Erfcheinung vergeffen wurde.

Rein befferes Schickfal batte ber Sabsbur gifche Ottobert, verfaßt von dem Deftreicher Wolf Belmbard Freiherrn von Soben berg, berausgegeben im Jahre 1664. Un pas priotischem Beftreben wetteifert Diefer Deftreicher mit Freinsbeim. Gein Beld ift Rudolph von Babse burg. Un Bleife in ber Musfuhrung bat er es auch nicht feblen laffen. Sein Wert, bas ein epifches fenn foll, ift in brei Theile, und jeber Theil in amolf Bucher abgetheilt. Das Bange betragt gegen vierzigtaufend Alexandrinerverfe. Gein Styl ift bem opigifchen nachgebildet. Mus bem Anfange konnte man schließen, ber fleißige und patriotische Mann babe fich bie Meneibe jum Mufter gemable, Die er ohne Zweifel recht gut gefannt bat. Aber anstatt ein episches Ganges zu erfinden, ordnete er nur lobrednerisch die Materialien, die ihm die Bes fcichte lieferte, und brachte fie, mit ermubenden Biraben ausgeschmudt, geschmacklos in erträgliche Berfe. Borber batte er in einer abnlichen Manier auch ben Raub ber Proferpina besungen m).

Bu

m) Die Unvergnügte Proferpina diefes öftreichte fcen Dichters tam im 3. 1661 ju Regensburg hers aus. Auch muß er Idpllen verfaßt haben. Darauf bezieht sich ber Anfang feines Ottobert:

"Bor diesem ging ich oft nachsinnend auf und nieder Am Tumerigerbach, sang etwan hirtenlieder, Bachmals hat mich gehört mein frummer Tevafuß Bon Proserpinen Raub. Jehund ist Zeit, ich muß Anstimmen edlern Ton. Weil ich benachbart lebe

# 3. 23. Anf. d. fieby. b. geg. d. Mitte d. achtj. 3. 263

Bu ben Beweisen ber grunbfalichen Begriffe, die man fich von epischer Poesie hamals in Deutsche land machte, kann auch die Geschichte des dreißigjährigen Krieges, in Alexandrinern erzählt von Celadon von der Donan (so laus tet der Schäfernahme), dienen; ein ganz brauchbas res, in opisischem Style nicht übel geschriebenes Compendium zur Uebersicht der merkwürdigsten Bes gebenheiten jener Zeit; aber ohne einen Funten poes zischen Geiftes ").

Ein weniger aussührlicher Bericht von ben Thaten Gustav Abolph's unter bem Litel Der Held von Mitternacht, von Sebastian Wieland, mag hier um bes Nahmens willen, ben der obscure Verfasser, ein gekrönter Poet, mit einem der berühmtesten Dichter bes achtzehnten Jahrs hunderts gemein hat, im Vorbeigehen genannt werden ').

Chen

Dem großen Jerftrom, ich billig bober bebe Stimm', Anfchlag und Gemuth. Allgeit an Cinem ftebn.

Macht nicht zur Shrempfort bes iconen Pindus gehn. Ich will, wo's möglich ift, dem abgelebten Leben Des fühnen Ottoberts fein Leben wieder geben."

Seine Abweichungen von der hiftorifden Bahrheit ento

"Rommt was unglaubliche ben, Dentt, baf ich ein Poet, tein Zeitungefchreiber fen."

- n) Der Deutschen breißigjabriger Arieg, poestisch (b. i. in Reimen) erzählt burch Celabon von ber Donau. Ohne Druckort, 1657, in 8.
- e) Der Seld von Mitternacht, bas ift, ber Allierdurchlauchtigfte, großmächtigfte gurft und

## 264 VI. Gesch. d. deutsch. Poesie u. Beredsamt.

7.

Eben fo miflangen bie fleineren poetischen Ergablungen, nachdem bas Zeitalter ber Schmans te, in benen fich noch Sans Sachs fo glucklich betvorgethan hatte, vorüber mar, und der neuere Gefchmack tein Mufter jur Dachbildung zu fine ben wußte. Um ber Gelehrfamfeit willen, Die ju ber neuen Urt ju bichten geborte, schopfte man ben Stoff ju Erzählungen, Die poetisch fenn follten, aus ber alten Litteratur; bearbeitete gum Beifpiele in Alexandrinern die Geschichte von Amor und Pfrche, oder von Bero und Leander P). Aber auch nicht eine einzige Arbeit aus biefer Reihe ift einer besondern Ermahnung werth. Sier und ba ließ fich noch ein matter Nachhall ber alten natios nalen Ballaben boren, ju benen ehemals Beges benheiten aus der Gefchichte des Tages den Stoff gegeben batten 1). Aber auch biefe Ergablungen nach der Beife ber Boltslieder erheben fich wenig über die gemeinfte Reimerei. Ueberhaupt tann man ohne Uebertreibung fagen, baß die Deutschen in ber opigifchen Periode Die Runft, poetifch ju ergablen, vollia verlernt batten '). 6.

und herr Gustaphus Adolphus von Gottes Gnaben u. s. w. Durch Joan - Sebastianum Wielandum. Deitbron, 1633, in 4.

p) Lucii Apulsi (fic) Gebichte von der Pfycke, versweiß versett durch M. L. K. Augsburg, 1669, in 4.

a) 3. B. Ein trauriges Lied von bem leydigen Fall, so sich im Monat Octobri 1600 mit Jascob v. Galtlingen und Conrad v. Degenfelt begeben; von der Schwester des Hrn. v. Galtslingen. Gedruckt in v. Moser's Patriot. Archiv, Band VIII.

r) Man vergleiche auch bas Repertorium in Roch's Comp.

### 3. 23. Anf. d. fieby. b. geg. d. Mitte d. achtz. 3. 265

6. Wie die dramatische Poesie der Deuts schen durch Opis mit der Gelehrsamkeit in Vers bindung gebracht wurde, und wie sie sich durch die Bemühungen des Andreas Grophius weiter ents wickelte, ist oben angezeigt. Nachzutragen ist hier, was Andere damals versuchten, eine verbessere Art, dramatisch zu dichten, in die deutsche Litteratur und auf das Theater einzusühren.

Ueber Mangel an öffentlichen Anstalten fur Die bramatifche Runft batten die Dichter und Reimer. Die im fiebzehnten Jahrhundert fur bas deutsche Theater arbeiteten, felbft mabrend bes breißigiabris gen Krieges nicht ju flagen. Biele Roften an theac tralische Beluftigungen ju wenden, erlaubte ber Drang ber Umftande weber ben Furften, noch ben Regierungen in ben Reichoftabten; aber es gefchab boch, mas die Dichter nur erwarten tonnten, ihre Schlechten Arbeiten offentlich ausgestellt zu feben. Die meiften neuen Theaterftucke, Die nur einiges Intereffe erregen tonnten, murden aufgeführt. Dans des neue Stud murbe veranlagt durch bie Refts lichkeiten, Die damals, fo ungunftig auch Die Beis ten maren, an den furftlichen Sofen in Deutschs land nicht fehlten. Aber unter ben beutschen Diche tern und Reimern felbst mar teiner, der von bras matischer Composition überhaupt nur einen einigers maßen richtigen Begriff gehabt batte. Bas fic bier und ba in ihren bramatifchen Arbeiten empfehe Ten tonnte, murde burch bie gefchmacklofeften Beis mischungen erstickt. Much von Diefer Seite jog bie Deuts

Comp. ber bentiden Litt. Geschichte, Ih. I. S. 135.

beutsche Litteratur fast gar keinen Vortheil von den Werken der alten classischen Dichter, die man zwar studirte, aber im ästhetischen Sinne nicht einmal verstand, viel weniger nachzuahmen wußte. Alte deutschen Geschmack erkennt man in mehreren dies fer Theaterstücke allerdings in so fern, als sie sich entschieden zum Nomantischen neigen, obgleich die griechischen Formen als musterhaft in den Schulen gepriesen wurden.

Einer ber Ersten, bie nach Opis und ungefahr jugleich mit Gropbius die bramatische Poeffe ber Deutschen in einem neuen Gefchmade emporzubrins gen fuchten, mar wieder berfelbe Rlai ober Clas jus, der als lyrischer Dichter und Mitstifter bes Deanikschaferordens schon mehrere Mal oben ges nannt ift. Er bat Mancherlei gefchrieben, bas man in bas bramatifche Sach ftellen fann; und auch in Diefer Reihe feiner Werke zeigen fich ein Talent und ein poetifcher Ginn, mit bem er vieles batte auss richten tonnen, wenn ihm ein gunftigeres Beitalter Die Bildung batte jutommen laffen, Die er fich felbft nicht zu geben wufte. Aber icon ber mabre Bes griff einer bramatischen Composition war ibm fo fremd, daß er gewöhnlich fich felbft unter dem Dabs men Der Poet unter die handelnden Perfonen ftellt, und ergablend ben gaben fortleitet, wo ibm Der bialogische Fortgang ber Sandlung zu umftanbe lich fchien. Rur Die Inrifche Doefie, nicht fur bie Dramatifche, geboren, bediente fich Rlai ber bras matischen Formen nut als eines Mittels, mehrere Derfonen fich Inrifch in gegenfeitigen Beziehungen aussprechen ju laffen. Daber find auch die eigents lich inrifden Partieen feiner Theaterftucke, unges achtet

### 3. 23. Anf. d. fiebz. b. geg. d. Mitte d. achtz. 3. 267

achtet aller geschmacklosen Biererei und Reimklins gelei, nicht ohne poetischen Schwung. Aber faft alles Uebrige ift fo monftros, und jugleich fo geifte los, daß felbft, Grophius neben Rlai unter ben Dramatifchen Dichtern wie ein Claffiter erfcheint. Sich felbft bat Rlai, wie es fcheint, übertreffen wollen in feinen beiben beroifchen Trauerfpielen Ene, gele und Drachenftteit und Berobes ber Rinbermorber '). In bem erften biefer merts wurdigen Producte einer boch aufstrebenden Phans taffe find bie bandelnben Personen von ber einen Seite der Berr Zebaoth und der Erzengel Michael, von der andern Lucifer, fein Drache, fein Bot Schafter und feine Schildmache. Bu ihnen gefellen fich tucifer's Goldaten und die himmlischen Rrieges Teute und Trompeter. Die ganze Unlage bes Stucks erinnert an die damale langft aus der Mobe ges tommenen großen Religionsbramen ober fogenannten Mnfterien. Der Doet eroffnet Die Sandlung mit einem Berichte von ber Lage ber Dinge im Sims mel und in der Bolle. Dann tritt Lucifer auf. In Iprifchen Berfen fpricht er feinen Entschluß aus, fich von ber himmlifchen Dajeftat unabbangig ju machen '). Doch ichidt er erft einen Botichafter mit

s) Rach ben neben mir liegenden Ausgaben: Johann Klai, gefrenten Poetens, Engels und Dras denstreit, ohne Jahrzahl und Drudort, in 4. Defoselben Herotes ber Kindermörder, nach Arteines Trauerspiels ausgebildet durch Joh. Klat, Runberg, 1645, in 4.

<sup>2)</sup> Bei biefer Gelegenheit brudt fich ber Furft ber Solle, wenn gleich nicht wie bei Milton, boch nicht ohne alle Burbe aus:

### 268 VI. Gesch. d. deutsch. Poesie u. Beredsamt.

mit Friedensvorschlägen an den himmel ab. Die Borschläge werden billig verworfen. Die Kriegssruftung der Holle beginnt mit einem martialischen Gesange, den Lucifer und seine Soldaten anstimmen "). Den zweiten Act eröffnet wieder der Poet; worauf sich der herr Zebaoth mit dem himmlischen Feldmarschall Michael bespricht. Die militarischen Reden, die der Allmächtige hier führt, sollen majes stätisch

"Mas will ber Salbgott wohl ? Soll ihm bas' Menschenhaus

Bu Fuße fallen?
Soll ich wallen,
Und mit leeren Sanden gehen aus?
Wit nichten nicht! Der hat noch lange nicht gesteget,
Der hat nicht flugs verspielt,
Der ein Mal unten lieget,
Un dem der Siegesfürst sein frohes Muthlein kuble.

Frisch, wir wollen mannlich fechten, Unsern Theile, mit unser Rechten. Ein redlicher Golbate, Der fragt nicht dich und mich, De ihm der Sieg gerathe; Er hat den Sieg bei sich."

Aber bald darauf jauchzt biefer Belb in eigner Pers fon:

"Trarara! trarara! trarara! Seht mit uns ein das tolle Mordgetummel, Ober pact euch aus eurem himmel!"

n) Bei biefer Gelegenheit muß fcon bas pegnihifche Reims geflingel ben lyrifden Effect verftarten.

"Bollen wir heute bie Beute recht toften, Laffet verwegen die Degen nicht roften. Setzt, verfetet gebrennete Pfoften, Bachet, verwachet die außersten Posten!

# 3. 2. Anf. d. fieby. b. geg. d. Mitte d. achty. 3. 269

ftatifc lauten "). Der Erzengel ruft bierauf bie bimmlifden heerscharen zusammen. Much biefe ftimmen ein Rriegelied an und beschließen bamit ben zweiten Uct. Im britten fangt ber Rrieg an. Schildmachen find ausgestellt, die Wer ba? rufen. Die Trompeten laffen fich vernehmen. Der Drache balt eine Unrede an bas bollische heer 7). Die Ens gel fingen bagegen ein erbauliches lieb. 3m folgen-Den Acte fpielt ber Poet Die hauptrolle, indem er Die große Schlacht beschreibt, in ber Die Engel ben Sieg davon tragen. Gin Siegeslied wird gefungen, und ber Poet in eigener Person macht ben Bes foluf. Gin Unbang liefert gelehrte Unmertungen und Erlauterungen mit Citaten aus alten Autoren. Richt gang fo wild ift die Composition des Trauer: spiels Berodes, aber eben so rob in ber Unlage. und in ber Musführung faft ein Ronplusultra von Plattbeit. Die Weisen aus Morgenlande nebe men

x) 3. B. wenn er fagt:

"Orich auf! Erhebe bich, und fuhre bie Armeen Den Feinden ins Gesicht, daß sie behutsam fieben, Zum Schlagen stets bereit. Laß die Gefahren fahrn! Ihr Knechte, haltet fest bei Jahnen und Ctaus barn!"

y) Er fagt unter andern:

"Reiner scheue keinen Tob! Der, die neugegoffnen Stücke, Dier die Augeln, Kraut und Loth, Gollen brechen sein Genicke. Frisch heran, treue Cameraden! Fallet an! Diese schießen, jene laden!"

Und so geht es durch das gange Stud foldatisch gu, als gehörten die Scenen gum dreifigiahrigen Ariege.

## 270 VI. Gefch. d. deutsch. Poefie u. Beredsamt.

men einen zur Roth erträglichen Abichied von bem Dann tritt fogleich Berobes auf, tragt Refustinde. feine Beforgniffe por, und beschließt auf der Stelle, burd Ermordung bes Jefustinbes feine Berrichaft ju fichern "). Abgefandte berichten, daß die Eltern bes Resustindes fich mit dem Rinde bereits gefinche tet. Berodes trauet biefer Dachricht nicht, flucht, und tobt wie ein Befeffener .). Gine Beifterericheis Mariamne, bes Berobes Gemablin, nung folgt. bie er binrichten laffen, fteigt mit ben Beiftern feiner Rinder, begleitet von bollischen Dlagegeis ftern, aus ber unfichtbaren Welt empor, bem Enrannen bas Gewissen zu tubren. Der Erschrockene gebt ein wenig in fich b), fangt aber balb barauf an,

- z) "Hatt' er gleich der Wiegen Zier Nachtt dem neuen Stern verstecket, Da, wo sonst der Vogelfürst seine Jungen auss gehecket, Will ich doch das Nest zerstören. Sohn und Mutter, Jung und Ale, Wüssen auf der Stelle sterben, augenblicklich wers ben kalt."
- a) Bethlehem, bas Rattennest, will ich ganz zu Gruns
  de schleifen.
  Ich will euch, ihr Schäfer, lern einen neuen König
  pfeifen.
  Ich, nur Einer, will, baß Einer plötzlich werde hins
  gericht-;
  Worden, wurgen, megeln, tödten, weil ein Degen
  haut und kicht."
- b) "Der Sott läßt mich nun sigen, Dem ich die Kirchenspigen Zu Ehren aufgebaut. Es plagen mich Gespenste, Lohischwarz bewauchte Wänste! Es schauert mie die Daut,"

## 3. 2. Anf. d. fiebz. b. geg. d. Mitte d. achts. 3. 271

an, noch arger ju toben '). Der Befehl, alle Rinder in Bethlebem ju ermorden, wird ben Tras banten ertheilt, Die von ber Unmenschlichkeit fo aes rubrt werben, bag einer in Ohnmacht fallen will a). Dachdem taum noch ein Paar Worte gesprochen find, fommt icon ber Bote, ber bie prompte Mussführung des toniglichen Befehle berichtet, und Die gräßlichen Mordscenen umftandlich beschreibt. Berodes erfahrt, daß bas Jefustind dem Bfutbade wirtlich entgangen, weiß er anfangs vor Grimm nicht, mas er thun will; aber er befinnt fich fchnell, und beschließt, auch die noch lebenden seiner eiges nen Rinder umbringen ju laffen, um ficher auf feis nem Throne ju fenn .). Aber felbft nach biefen Muftritten wird man noch überrafcht burch ben Bes folug des Trauerspiels. Die betblebemitischen Beiber.

o) "Kommt, alle Teufel, kommt! Zerreisset meine Seelet
Zerret, zerftücket,
Zersteischet, zerknicket,
Rauchet und schmauchet,
Recket und sterkt,
Recket und strecket,
Henket, verrenket,
Täufet, erfäufet,
Täufet, erfäufet,
Toltert und poltert',
Senget und brennet,
Zwacket, zerhacket
Urm und Bein! u. f. w.

#### d) Er fprict:

"3ch fall in Ohnmacht bin. Das Blut beftehet mir. Das Leben lebet taum, und ich vergehe fchier."

"Mein eigen Fleisch und Bein
 (Des fremden ift genug) muß anch germegget
 lenn."

# 272 VI. Gefch. d. deutsch. Poefie u. Beredsamt.

Weiber kommen, ben Herobes zu versluchen, in der fraftigsten Manier, in der wohl jemals auf einem Fischmarkte gestucht worden ist '). Den Epis log macht Deutschkand, als allegorische Person seine Leiden beklagend, die mit dem Schrecken des betblehemitischen Kindermords verglichen werden. Mit dem tobe der Stadt Rurnberg, in der dieses Theaterstück wirklich aufgeführt ist, endigt das Ganze.

Diese genauere Anzeige ber beiben außerordente lichsten dramatischen Gedichte des unerschrocken phane taftrenden Clajus mag hinreichen, von seinem Ges schmacke und seinen Talenten in diesem Fache eisnen Begriff zu geben. Aber zu beklagen ist doch wohl der Dichter, der ein Publicum sindet, das sich ein solches Theaterstück, wie den Herodes von Clajus, dieten läßt. Denn das Schicksal der dras matischen Poesse einer Nation richtet sich wegen der Verbindung dieser Poesse mit dem Theater, zwar

f) Ein Paar Zeilen aus biefem ausführlichen Bluche mogen hier genug feyn.

"- Du ftets verfluchtes Ungeheur! Du Bafilist und Abentheur!

Daß bir ber Mund boch nicht vereist? Daß bich ber Donner nicht zerschmeißt!

Du bist nicht werth, bu Kinderfeind, Daß bich bas Sonnenlicht bescheint. Es ift tein gutes Saar an dir, An dir, bu lofes Erdgeschwar!

Du schlimmer Fuchs! Du feiger Saas! Dein Leib stinkt wie ein faules 2as. Du Scheim! Du Dieb! Du Mausetopf! Der Teufel nehm bich bei bem Schopf!"

zwar nicht gang, aber boch vorzüglich nach bem Befchmacke des großen Dublicums, mabrend ber Inrifche, ber epifche, und der didaftifche Dichter weit mehr, ihrem eigren Ginne folgend, einen Rreis von Ausermablten nach fich felbst zu bilben fuchen, und feinen Unspruch machen auf einen Beis fall, der fich durch öffentliches Klatichen fund thut. Wenn man bedenft, bag die Stadt Murnberg bas mals fur bie Wiege bes guten Beschmacks im beuts fchen Reiche galt - benn Schlessen geborte nicht rum Reiche - , und bag ber Berodes des Clajus. wie ber Titel berichtet, "einer beutschliebens, ben Gemeine" ju Rurnberg wirklich vorgestellt wurde, fo weiß man genug, um fich ben Buftand Des Theaters und ber dramatischen Litteratur ber Deutschen Diefes Zeitalters zu erflaren. Gines fole chen Beifalls gewiß, burfte Clajus auch in feine abrigen dramatifden Arbeiten tein Miftrauen fegen. beren eine, ein geiftliches Stud, überdieß mit eis . ner anpreisenden Vorrede von feinem Rreunde, bem gelehrten Sarsborfer, ausgestattet murbe. Bielen Rleiß fcheint er auf feine Irene gewendet ju bae ben, ein weitlauftiges Restivitatestud, voll Gotter und allegorischer Personen und allerlei finnbildlicher Erfindung in Barsdorfer's Gefchmacke, gur Reier Des Murnberger Friedens im Jahre 1650 bestimmt, und von Rupferflichen begleitet, Die von den ubris gen Berrlichkeiten, Die bei Diefer Belegenheit in Murnberg ju feben maren, eine Borftellung geben. Ruge eines mabrhaft poetischen, nur nicht bramatis ichen Talents finden fich auch in diesem, wie in meh: reren der übrigen Schauspiele Des Clajus B).

g) Ben es intereffirt, bie fammtlichen, ober boch bie Bouterwei's Gefch, b. fcon, Redell X, B.

## 274 VI. Gefch. b. deutsch. Poesie u. Beredsamt.

, Da außer Grophius tein einziger beutscher Diche ter ber opigischen Periode bis auf tobenstein ents Schiedenes Talent jur bramatifchen Poefie batte, ere Mart fich um fo leichter, warum bie vorzüglicheren Diefer Dichter, wenn fie etwas Dramatifches verfafs fen wollten, gewöhnlich auf ben Inrischen Beg geriethen, ber burch bie opikische Schule auf eine neue Art gangbar gemacht mar. Die Mufit tonnte Dann auch leichter ben übrigen Mangeln Des Ges Dichts abbelfen, wenn es auf das Theater gebracht wurde. Und da eine Sauptbestimmung ber deuts fchen Poeffe bes fiebzehnten Sahrhunderts Schien, Rurften und anderen großen Berren ihre Aufwars tung ju machen, fo schloffen fich die Werke, Die bramatifch fenn follten, befonders gern an die Bors falle an, die bier und ba bei hofe zu Festlichkeiten Beranlaffung gaben. In die Oper, die damals in Italien felbst noch neu war, tonnte man sich in Deutschland nicht recht finden. Aber man brachte alles Mogliche auf bas Theater, was fich musikas lifc vortragen laffen wollte, und den großen Bers ren angenehm fenn fonnte. Mus diefem Gefichts: punfte find auch die dramatischen Arbeiten des Si: mon Dach zu beurtheilen, ber oben unter ben gebildetsten Schulern Opik'ens genannt ift h). Seis ne beiden Schauspiele Cleomedes und Sors buifa übertreffen, ungeachtet ihres Mangels an bramatischem Intereffe, in allem, was jur Runft bes Style gebort, Die bramgtischen Arbeiten bes Clas

meisten dramatischen Sachen von Clajus verzeichnet gut feben, wende sich an bas Lexiton bes Grn. Jordens.

b) S. oben Geite 186 ff.

## 3. 2. Anf. d. siebz. b. geg. d. Mitte d. achtz. J. 275

Clajus i). Beide find allegorische Stude in iprifchen Bersarten. In bem Cleomebes wird ber Ronig von Polen Wladislav IV. verherrlicht. 3mei Mymphen, Benda und Berophile, ftellen die vereis nigten Reiche Polen und Schweden vor; brei Gas, torn den Mostowiten, den Turfen, und ben Tartas ren; vier ansehnliche Danner Die Kronen Frankreich und England, die vereinigten Riederlande und Churs' brandenburg: und Die vom Rriege bedrangten lander insgefammt erhalten Reprafentanten in zwei Birten. Die zuerft ihre Moth flagen, bann bas Gluck bes Rriebens und ben großen Cleomedes preifen, bem nach der Beffegung der feindlichen Satnen Die fcho. ne Benda ju Theil wird. Die Ausführung in funf Mcten ift fo froftig, wie allegorische Belegenheits: ftucke zu fenn pflegen; aber in der Reinheit ber Sprache, der Cultur des Stols und des Bersbaues, und bem unaffectirten und mannlichen Ausdrucke ber Empfindungen erkennt man auch bier den murdigen Schuler Dpig'ens k). Die Gorbuifa, ein abnlis dies

Mit Laub und Baumen ganz umhullt, Da, wo bas ungezämte Wild Mit großen haufen pflegt zu niften. Es weiß von meiner Pracht Die ganze Welt genug zu fagen. Woraus tann niemand meine Macht Und großen Zorn ertragen,

i) Beide Schauspiele finden fich in ber oben, S. 188. in der Alnmert, angeführten Ausgabe von Dach's Posstischen Werten. Sie scheinen den Litteratoren wenig befannt geworden zu feyn.

k) Agathursus 3. B., ber das mostowitische Reich vors ftellt, tunbigt fich auf folgende Art an:

# 276 VI. Gefch. d. deutsch. Poefie u. Beredsamt.

ches Gelegenheitsstück, ist zu Ehren bes churbrans benburgischen Hauses bei einem Jubelfeste der Univ versität zu Königsberg im Jahre 1644 aufgeführt. Die allegorische Handlung ist vor jedem Acte nur angedeutet, um den Zusammenhang der sorgkältig ausgearbeiteten Chore zu bezeichnen. Sorbuisa ist das personisicirte Herzogthum Preußen. Die ganze Ersindung hat zum Gegenstande die Eispilistrung des vormals heidnischen und barbarischen Preußenlandes durch den Apoll und die Musen.

Lind trauest du nicht meinem Wort,
Oo steht es selbst dir anzuhören,
Weil Wolga, Duna, und der ganze Strich im Nord,
Den ich bezwang, es dich wird lehren.
Der Sultan Selym, dessen List
Und Macht der ganzen Welt ein Schrecken,
Wie dir bekannt ist, kann erwecken,
Dat dennoch vor mir eingebüßt,
So, daß mich niemand jest zu Feinde
Rings um mich her mehr haben mag.
Ein jeder sucht bey mir Vertrag,
Und machet gern mich ihm zum Freunde.
Drum dent, o Nymphe, wer dich liebt,
Und was durch mich das Glück dir giebt.

Benba.

Die Walder sind mit nichten beine, Sie kommen fremden hirten zu, Wie du es selbst mir zu mußt siehen. Doch sey es so, und hättest du, Die ganze Welt, die dir zu Willen muste gehen; So will ich keines Weges doch Mich geben an dein rauhes Joch."

1) Apoll und die Mufen fingen j. B. A pollo.

"Dies, ihr Mufen, ift ber Ort, Wo ich nebenft ench hinfort

Weit mehr bramatisches Talent hatte ber zu feiner Zeit viel geltende und bei dieser Gelegenheit am passenhsten in der Geschichte der deutschen Poes sie zu nennende Siegmund von Birken, der auch als Theoretiker durch eine umständliche Unleis tung zur deutschen "Reder, Binde, und Dichte kunft" um die Litteratur seines Waterlandes sich verdient zu machen gesucht hat. Er war der Sohn eines protestantischen Predigers in Böhmen; kam mit diesem, der wegen der Religionsbedrückung stüchtete, nach Rürnberg; wurde nach Beendigung seiner

Stets zu bleiben mir erlefen. Für Parnaffus ließ ich ihn., Wohl euch, baß ihr hetzuziehn Alfo willig fend gewesen!

#### Die Mufen.

Sott bes Bogens und ber Salten, Sollen wir bich nicht begleiten? Richt gern folgen beinem Ton? Zeuch, wir wollen bich umgeben. Denn, wo du bift, unfer Leben, Da ist unser Helicon.

### apollo.

Berg nach Ottocarn geheißen, Sen gegrüßt, und bu auch Preuffen! Diefen Bugel werd' ich hier Weit für Heltconis Bier, Kneiphoff, dich für Epreha lieben.

#### Die Dufen.

Soler Pregelstrom, Side zut Du sollt künftig uns in Ruh, Wie wir bich in Wohlfahrt stellen. Sey du, reicher Fluß, gewiß, Daß wir beine klare Quellen Borziehn unserm Castalis."

### 278 VI. Gesch. d. deutsch. Poefie u. Beredsamt.

feiner Universitäteftubien von Bareborfer und Rlai in ben Blumenorden aufgenommen; tam in Bers bindung mit bem Bergog August von Braunschweige Wolfenbuttel; murbe Pringenerzieber am brauns schweigischen Sofe; und, nachdem er fich als ein Mann von Welt und Renntniffen von mehreren Seis ten, besonders bei ber Direction bramatischer Refte lichkeiten, auch bem taiferlichen Sofe empfohlen batte, in ben Abelftand erhaben. Bis babin batte er fich, wie fein Bater, Betulius genannt. Geit feiner Standeserhöhung ichrieb er fich von Birs Die fruchtbringende Gefellschaft und auch eine italienische Atademie in Benedig nahmen ibn unter ibre Mitglieder auf. Er lebte bis jum Rabre 1681. In Saredorfer's Schule gebildet, bat er, wie Diefer fleißige Mann, Mancherlei in Berfen und in Profe gefchrieben, um jur Berbreitung des neuen Gefchmacks in der Litteratur und im Leben Das Seinige beizutragen "). Aber ber nurnbergis fche Gefchmack blieb ber feinige. In Murnberg war es auch, wo fein Seftivitateftuck Margenis ober bas vergnugte, befriegte und wieber befreiete Deutschland im Jahre 1652 mit Beis fall aufgeführt murde "). Zwei feiner Schaufpiele, ber Unbrofilo und die Silvia, fcheinen aus Dem Stalienischen genommen ju fenn. Um vortbeile

m) Ein Bergeichniß ber Schriften Birten's findet fic, 24 Numern betragend, hinter ber Borrebe ju feiner Rebe= Binb= und Dichtfunft, Nurnberg, 1679, in 8.

n) Der Titel laufet auch: Die verliebte, betrubs te, und wieber erfreute Margenis, nach bem eben angeführten Bergeichniffe. Das Stuck muß alfo mehrere Male gebruckt fepn.

hafteften zeigt fich fein Talent in bem großen brae matischen Gedichte Pinche, bas bas icone muthis fche Dabrchen nach bem Apulejus und mabricheine lich noch einem andern Autor fortgefest und moders nifirt, auf teine Urt verschonert, aber boch in einer großen Mannigfaltigfeit romantifcher Situationen nicht ohne Intereffe ausgeführt enthalt "). Pringgen und Pringessinnen, Schafer und Schaferine nen, figuriren burch einander. Die Scenen weche feln wie in der großen Oper der Staliener. Gegen' bas Ende tomme fogar ein großer Drache auf bas Theater, der Gift und Reuer speiet. Die Charactere find bis jum tacherlichen platt; aber ber Dialog, in abmechfelnden Berbarten, bat eine erträgliche Lebe baftigfeit. Zuweilen wird er fententios P). Giniae Monos

- o) Das Stüd fieht abgedruckt hinter der eben angeführs ten Dichtlunft von Birten. Nach dem Titel: Schaus fpiel Pinche, auf den Schauplaß gebracht zu Nürnberg A. 1652: jest aus dem Lateis nischen in teutsche Poesy versetzt, könnte man glauben, es sep zuerst lateinisch geschrieben worden.
- p) Jum Beispiel in der Scene, wo ein aufrührerischer Alaftor burch einen Theagenes von feinem bofen Borhaben abgewehrt wird.
  - Wn. Thu, als du fagst! Indem du so befiehlst ben Meinen, Sehorche selber mir. Laß teine Sochfarth scheinen, zu steigen über mich.

The. Wer fliegen will, der fturgt.

Di. Die Berrichbegietbe oft ein hohes Glude furgt.

An. Sey groß; boch unter uns.

## 280 VI. Gesch. d. deutsch. Poesie u. Beredsamk.

Monologen find wenigstens fo gut, baß sie damals von abnlichen auf dem deutschen Theater nicht übers troffen wurden 1).

Mehrere

- 21. Wir haben zu befehlen Der König und sein haus. In mir soll sich vers mählen Die Shrsucht mit der Trene. Alastorn dieses Reich Gehorch; dem König er: so wird die Wage gleich Der Wohlthat und der Pflicht.
- An. Dies laß ich mir behagen. Das Feld der Dantbarteit foll dir mehr Gnaden tragen."
- q) 3. B. ber folgende, in welchem ber Pring Theagenes, ber Liebhaber ber Pfiche, fich vernehmen läßt. Die Scene ift eine Bilbnig mit einer Soble.

"3ft bies ber Ort? find bas bed Konigs Meieregen? Afts hier, wo vor der Zeit der Wolluft=Garten fund? 36 febe leider! nichts, als raube Buffenepen. 216 baf fo manche Bier ein Big verberben tunnt ! Und meine Pfyche foll, ach! meine Taube, leben 280 Euten heuten nur, und Unglud rufen aus? Soll fie, auf durrem Zweig, in diefer Bildnis beben, Bo mancher Sacht belaurt ihr hohles Felfen Saus? Sollt ich, dort im Pallaft, fie bier im Elend laffen, Sie, meine traute Braut, fie meine Rreud im Leid? Dir bricht das treue Berg. Berftebte Mugen naffen. , 3ch bente, was ich ihr gerebet vor ber Beit. 3d muß mich ihrer Doth aus heißer Lieb erbarmen Erbarmnis treibet mich und tragt mich jest hieher. 3ch tomme, angufebn, wie bart es geh ber Armen. Ich! daß vergnügter ich, und fie beglückter mar! Bu troften tomm ich jest. Dicht tomm' ich ju erlofen. Doch ift vorhanden nicht bie Sulf = bestimmte Zeit. 36 tomm, ju horen an: ob fie auch ju genesen, Und meine Antunft manicht, ob fie nach mir auch fdreit.

3ch feb bas Jammerbild! 3ch batf mich nicht entdecken.

ŧ

#### 3. 23. Anf. d. siebz. b. geg. d. Mitte d. achtz. 3. 281

Mehrere deutsche Schauspiele dieser Art, in abs wechselnden Berbarten, romantisch angelegt, Oper fich nabernd, wurden um die Mitte bes fiebe zehnten Sahrhunderts von Berfaffern berausgeges ben, die fich entweder nicht genannt baben, oder Deren Dabmen bald fo unbefannt geworden find. wie ihre Werte.' Reine Spur ber Nachahmung ber antiten Tragodie und Comodie zeigt fich auch in bies fen Theaterftucken; defto mehr ber Ginfluß, ben bie Damals beliebten italienischen Schauspiele auf ben Geschmack ber Deutschen hatten. Dantalon und Scaramu; mit ihren Poffen mifchen fich in bie ernsthaftesten Ungelegenheiten. Ein foldes Stud. bas noch bagu recht national fenn foll, find Die Wittefinden, ein Singe: und Rreubenfpiel. im Jahre 1666 bei ber Bermablung eines Grafen von Schwarzburg auf bem Schloffe Bendeck zu Rubolftadt aufgeführt '). Der ungenannte Berfaß fer bat mit ber mabren Geschichte fo unbefangen gespielt, als ob er ju ben alteren romantischen Diche tern geborte. Er lagt ben berühmten Bittefind, ben Belben ber alten Sachfen, nachdem er gerauft worden und den Mahmen tubwig erhalten, von Carl bem Großen an Kindes Statt angenommen fenn: Die Urmee Catl's in Spanien gegen bie Sg: razenen commandiren; mabrend diefer Beit zwei feis ner

> Sie muß mich feben nicht: fie foll mich horen doch. Ich muß verstecken mich. Bedecket mich ihr Secken! Ich febe fie halb tobt. Wie, daß ich lebe noch!"

r) Ich habe dieses Schauspiel, gedruckt zu Jena in Quart, in einem Bande voll allerlei beutschen Theaterstücken bes siebzehnten Jahrhunderts gefunden.

#### 282 VI. Gefch. b. beutsch, Poefie u. Beredsamt.

ner Sobne, die im Sachsenlande juruckgeblieben waren und fich noch jum Beibenthume befannten, mit ihren Reifigen unter ficherem Geleit an ben frantischen Sof einladen, mo fie nach und nach bes febrt merden follen. Die gange Sandlung brebt fich um allerlei Intriguen jum Dachtheile bes witter Findifchen Saufes. Pantalon erfcheint als furzweis liger Rath bes hofes, und Scaramus als Diener Wittefind's, bes ichmargen Ritters. Rebenverfonen find ein Bachtmeister; Die Babrheit, ber Aberglaus be, und bas Satum; bagu die brei Pargen, und Die brei Rurien. Das Befehrungswert tommt enbe lich ju Stande; eheliche Bande werden unter ben boben Derfonen gefnupft, und die Abstammung bes Schwarzburgifchen Saufes von bem fcmarzen Ritter Wittefind wird bramatifch an ben Tag gelegt. Dare Diefes Schauspiel ju einer Zeit geschrieben und aufgeführt, ba die Deutschen schon ein gebils beres Theater batten, murbe es als ein unbedeutens ber Auswuchs der Litteratur überfeben werden tons Aber fur die Beit, ba es entstand, barf es qu ben bemertenswerthen Bersuchen gezählt merben. Die vaterlandische Beschichte auf bas beutsche Theat ter einzuführen. Sprache und Stol, in furgen Berfen, find nicht ohne Leichtigfeit .).

Gin .

e) Sier und da kommen auch ruhrende Stellen vor, bie nicht ganz migrathen find, z. B. die folgende, in der die beiden Sohne des Wittekind auf die falfche Machricht von dem Tode ihres Baters ihr Gefühl auss bruden.

<sup>&</sup>quot;Bittefind ber Jangere. Bir hatten noch mit unfern Degen

Ein mythologisches Studt, um dieselbe Zeit versfaßt von einem Ungenannten, ist das Singes und Zwischenspiel: Der betrogene Betrug, die Geschichte Jupiter's und der Danae in aleromanstischer Verkleidung enthaltend; auch nach alter Urt, wie das vorige, in kurzen Versen geschrieben ').

Eben so unabhängig von dem bramatischen Theis le der griechischen und romischen Litteratur, die man doch so fleißig zu studiren angesangen hatte, ents wickelte sich um dieselbe Zeit eine Art deutscher Lust spiele in Prose, wahrscheinlich nach italies nischen, oder französischen Vorbildern, mit Beibeshaltung der Robbeit der nationalen Fastnachtespiele. Die Nathrlichkeit des Dialogs in diesen, nun auch längst

Bielleicht gehalten auf, Den Schitb gefeht entgegen, Wenn ihn ber Pfeile Menge Betrieben ins Gebrange.

Balprocht. Wir hatten mit Eppressen Sein Grab noch ausgeziert, Und feiner Pflicht vergessen, Die Kindern sonst gebuhrt. Wer weiß, ob ihn die Christen haben Einmal begraben?

Bittefind b. J. Mein Nater, wo bu burch bie

Hier beiner Kinder Thranen fiehft, Und bich noch um die Welt bemuhft, Mimm an, was wir dir abestatten, Den heissen Thranengus, Den letten Abschiedstuß.

Beide. Leb in ben feelgen Wildern, Leb ewig wohl in den Eipfer Felbern!"

t) Auch biefes Theaterftuck fand ich in dem eben anges führten Banbe; ohne Jahrzahl und Druckort.

Ignaft aus dem Befichte bes Publicums verschwuns benen Luftspielen flicht überraschend ab gegen Die Steifbeit; in welcher bie beutsche Profe bamals faft erstarrte. Much die Situationen find zuweilen brols lig genug angelegt. Aber Reinheit und Runftverstand zeigen fich nirgends. Die gemeine Wahrheit ber Charaftere ift nicht burch Uebertreibung fo ent ftellt, wie in bem Peter Squeng und bem Sorris bilicribrifar bes Grophius "); aber auch bei meis tem nicht fo wißig burchgeführt. Das Komische Diefer Luftspiele beschrankt fich großen Theils auf platte Poffenreifferei; und mas Die Charaftere bier und ba Intereffantes baben, verdanten fie einer gewiffen Lebendigfeit der gemeinen Ratur. folder tuftspiele haben fich einige ohne Rahmen ihrer Berfaffer erhalten, jum Beispiel Der vers meinte Pring, mahricheinlich nach bem Stalies nifchen, aufgeführt vor bem Sofe ju Rudolftabe im Jahre 1665 x). Der Stoff scheint aus einer Movelle genommen ju fenn. Die Intrigue rubet auf der Beranstaltung, die ein erdichteter Ronia Drimantes von Sicilien getroffen bat, feine Toche ter als Prinzen erziehen ju laffen, und fie felbft in ber Meinung ju erhalten, fie fen mannlichen Befchlechts, bamit bas Reich bei feiner Ramilie Obgleich Die Baupepersonen jur großen Welt geboren, reben und banbeln fie boch wie Leute aus dem gemeinen Bolte. Pantalon als furzweilis ger Rath macht auch bier ben Poffenreiffer. Bwifchenfpiel gebort bagy, in welchem Botter auftreten und fingen.

Ein

u) Dergi, oben Seite 163.

<sup>(</sup>x) 3ch tenne es nur aus ber eben angeführten Sammi

### 3. V. Anf. d. fiebz. b. geg. d. Mitte d. achtz. 3. 285

Ein ahnliches Stud, vor demfelben Hofe aufsgeführt bei den Bermahlungsfeierlichkeiten, die so viele dramatische Unterhaltungen veranlaßten, ist die Ermelinde oder die Vier Mal Braut, ein Misch spiel, wie es sich nennt'). Hier sind die handelnden Personen ein König Heinrich von Enge land mit seiner. Gemahlin und mehreren Personen vom Hofe. Sie reden die Sprache des gemeisnen tebens mit vieler Natürlichkeit. Aber um dem Ganzen einen höheren Schwung' zu geben, ist auch ein Zwischenspiel beigefügt, in welchem allegorische Personen auftreten und sich singend versonehmen lassen.

Für die Sittengeschichte des Zeitalters ift das merkwürdigfte in dieser Reihe von Lustspielen das Studentenleben, versaßt von Johann Georg Schoch, einem Juris Practicus zu Naumburg, der auch hirtengedichte und noch sonst Allerlei gesschrieben hat "). Wer den Lon der deutschen Unis versitäten und die ganze Lebensart eines gewöhnlischen deutschen Studenten aus der Mitte des siebs zehnten Jahrhunderts kennen lernen will, muß dies ses Lustspiel lesen. In Ginheit der Handlung hat der Verfasser nicht gedacht. Es war ihm nur darum zu thun, das wirkliche Studenleben seiner Zeit in einer Folge von Auftritten durch alle Sietuationen dramatisch durchzusühren. Unter Pausen und

y) Auch dieses Stud hat sich ohne Nahmen bes Verfasfers in berselben Sammlung erhalten.

<sup>2)</sup> J. G. Schoche Comoedia vom Studentenleben. Leips 3ig, 1657, in 8,

und Trompeten eroffnet fich bas Borfpiel. Mer: fur ericheint, um bas Publicum über ben 3meck und Plan bes Stucks aufzuklaren. Dann fangt Das Stuck felbft mit ber Conversation ber beiden Runglinge an, die Die Universitat beziehen wollen. Der eine ift Gobn eines Edelmannes, der andere eines Raufmannes. Dach ihnen treten Die Bater auf. 21s Bedienter fur die beiden Studiofen wird fogleich Didelbering verpflichtet, ber benn auch burch bas gange Stud bindurch nicht ermangelt, feine breiten Spafe geltend ju machen. Scene ift bald auf ber Universitat. Die Stu: Diofen werden inscribirt, und ericheinen nicht lange nachher auch ichon betrunten. Bon ben Landeleus ten werden fie nach allen Regeln bes bamals ublis den Dennalismus in Die Gebrauche bes luftigen Studentenlebens eingeweihet. Gie machen Streif: guge nach ben benachbarten Dorfern. Es folgt eine Reibe landlicher Auftritte, in benen Bauern und Bauerinnen, gang nach bem Leben gemablt, ibre bauslichen Ungelegenheiten verhandeln, in Die fich Die Studenten ungebeten einmischen. In den abrie gen Scenen tommen allerlei Frauenzimmer, Aufwarterinnen, ber Debell, ber Brieftrager, alle wie im wirklichen Studentenleben , vor. Die Relegation macht den Beschluß der Abenteuer des ju luftigen Pages, mabrend ein ftubirender Bauersfohn burch feinen Rleiß jur Magistermurbe binaufruckt. funften Aufzuge erscheint noch ein Mal Merkur, um burch einen Bericht an die Buschauer über ben weis tern Fortgang ber Sandlung Mufichluffe ju geben. Damit nichts feble, folgt ein fechster Mufzug, wo die akademische Magisterpromotion mit aller Reierlichkeit vor fich gebt. Die Eltern bes eis nen

### 3. 23. Anf. d. fiebs b. geg. d. Mitte d. acht; 3. 287

nen Relegirten ziehen betrübt ab, und bemahren badurch die moralische Tendenz dieses Schaus fpiels .).

Die

a) Um auf gutes Siud boch eine Probe bes Style biefes in feiner Art merkwirdigen Sittengemahlbes ju geben, biene die folgende Stene.

#### Pidelbering.

Aber mar es benn ein recht lebendig Pferd, bas ba recht freffen tonnte?

#### Burger.

Freilich, tein papiernes wird es nicht gewesen fenn, the tonnt es leicht benten.

#### Pidelbering.

O bankt ihr Gott, so erspart ihr nun bas Futter. Aber wer weiß ob das Pferd nicht ihn hat weggeritten. Ich hatte auch einmal so eine Mahre. Ich mufte auch hin, wo sie hin wollte.

#### Floretto.

Aber wie gehet es sonsten auf der Universität? Sind auch viel Buriche daselbst? Was machen sie guts?

#### Burger.

Ihr sehet wohl, was sie machen. Sie richten als ten Unfug an, wo sie nur wissen und tonnen, und werden immer nach der Reihe relegirt. Nichts bestos weniger sind ihrer doch noch immer genug da. Es ware am besten, wenn sie nur alle auf einmal fort musten. Zwar es sind ehliche auch wohl noch gut genug; nur die da so lumpich hergehen, die sind am ärgsten. Sie treibens, als wenn ihnen der lebendige Henter in den Haaren säse. Es ist ganz keine Ehre und Scham bey ihnen, und gehen als wenn sie vom Galgen gefallen waren. Ich möchte wohl wissen, wer die Narrenpossen aufgebracht hatte, daß sie so lästerlich daher ziehen mussen.

#### 288 VI. Gesch. d. deutsch. Poesie u. Beredsamk.

Die zweite schlesische Dichterschule.

Als die opisische Urt zu dichten noch in vollem Flore war, und die nurnbergische fich friedlich mit ihr vereinigte, brang von Schlesten aus noch ein neuer Geschmack weit in die deutsche Litteratur ein. Der Stifter dieser zweiten schlesischen Dichterschule ift Hoffmannswaldau.

Christian hoffmann von hoffmanns: waldau, Cobn eines faiferlichen Cammerraths. mar geboren ju Breslau im Jahre 1618. Mache bem er feine Universitatsftudien ju Leiden beenbigt batte, machte er in Befellschaft eines Furften eine Reife burch England , Frankreich , und Stalien. Dach feiner Burucktunft verheirathete er fich, murs De Rathsberr in feiner Baterftadt, und lebte feit Diefer Beit als geachteter Geschäftsmann, ohne, fo viel man weiß, burch ein bemerkenswerthes glucklis ches ober unglackliches Greigniß in ber litterarischen Duge gestort ju werden, Die feine Umtegeschafte ihm übrig ließen. Ginige Mal reifete er in ben Ungelegenheiten, Die ju feinem Dienfte gehorten, nach Wien. Er ftarb als kaiferlicher Rath und 23ors

#### Pidelhering.

Treiben sies so frisch? Das ift brave. Wir sind gleich jeso auf ben Weg, und wollen auch folche Kerl werben.

#### Burger.

Das glaub ich nimmer mehr. Die herren glengen ein wenig zu stattlich bazu. Ich bachte, bies Ding ware nur fur arme Teufel?

Pidelbering.

Mein, es ift fur die reichen Teufel auch."

Borfieher des Raths der Stadt Breslau im Jahre 1679, bewundert und nachgeahmt als ein Dichters genie der ersten Große von einer nicht kleinen Uns jahl von Berehrern, unter denen der merkwürdigste, Caspar von tobenstein, ihm eine prangende, von Hyperbeln überfließende Leichenrede hielt b).

Mus hoffmannsmaldau's poetischen Werken kann man lernen, welchen Ginfluß der Begriff, den ein Dichter fich von feiner Runft macht, auf feine Urt zu Dichten bat. Theoretisch bat fich Soffmannsmale Dan nicht über bas Wefen und bie Bestimmung ber Doefie vernehmen laffen; aber feine Gedichte felbst laffen nicht bezweifeln, daß in den Mugen Diefes talentvollen Dannes die Schonfte der Dufenfunfte nichts weiter mar, als ein erheiterndes Spiel Der Phantafte und des Wiges. Mit einem blogen Spiele nimmt es, wer tein Debant ift, nicht fo ges nau , wie mit einer ernften Beschäftigung. mannsmalbau, von allem Debautismus feines Beite alters frei, machte fich also auch mit ber Rritik nicht viel zu ichaffen. Er ehrte Dpig, und nahm vieles

b) Die alteste Ausgabe ber Gebichte Hoffmannswals dau's, noch von ihm selbst besorgt, ift die vom Jahre 1673; die neueste die von Benjamin Neutirch, der sich aber nur B. N. unterzeichnet hat, mit Insgaben mehrerer Gedichte von Nachahmern der Hoffmannswaldauischen Manier, die aber auch nur mit den Anfangsbuchstaden ihrer Nahmen bezeichnet sind. Auch soll in dieser Ausgabe: Herrn v. Hoffmanns und anderer Deutschen Auserlesen Gedichte, Leipzig 1697, in 7 Octavbanden, Einiges mit E. H. v. H. bezeichnet senn, was diesem Dichter nicht angeshört. Doch ist die Sammlung im J. 1734 wieder ausgelegt.

### 290 VI. Gesch. d. deutsch. Poesie u. Beredsamt.

bieles von ihm au, was jum Mechanismus ber Poeffe gebort. Aber ernfte Prufung Des Edeln und Unedeln, bes Schicklichen und Unschicklichen in Ges banten, Ausbruck und Stol, burfte ibn in feiner leichten Urt, fich felbft Benuge zu thun, nicht ftoe ren. Der Beltmann im Geschmade ber Zeit war in der Person Soffmannsmalbau's einerlei mit bem Dichter. In feinen burgerlichen Berhaltniffen von unbescholtenen Sitten, feste er fich, wo es ibm nur um poetische Ergogung ju thun mar, befto tecter binmeg über die alte Chrbarkeit, Die jum beuts ichen Rationalcharafter geborte. Wenn Die Deuts fchen nach ber alten burlesten Beife fcherzten, bats ten fie fich immer berbe Freiheiten auf Roften ber Unftandigfeit erlaubt; aber in galanten, ben Zon ber großen Welt nachahmenben Gedichten obne Schaam und Bucht wißelnd und mablend zur Schau auszustellen, was eine gebildetere Phantafie ichon um Des guten Geschmacks willen umschleiert, erlaubte fich hoffmannswaldau unter ben beutschen Dichtern guerft. Geine Bewunderer nannten ihn bafur ben Deutschen Dvib. Gie bedachten nicht, daß felbst Die ichlüpfrigsten Stellen in Dvid's Gedichten burch Grazie einigermaßen verguten, mas die Moral an ibnen verdammen muß. Hoffmannsmalban's erotis fche Spiele der Phantafie find frech. Reigenblatt, die leste Schrante der ausschweifenden Ueppigkeit, ift aus ihnen verschwunden. Gin obs feoneres, galant fein follendes Bedicht, als Die Rubestatt der liebe ober Die Schoof (nach einem ichlesischen Provinzialismus fur Der Schoof) Der Geliebten von hoffmannsmaldau, ift in Deutscher Sprache nicht gedruckt. Und an vielen Stellen feiner galanten und verliebten Bedichte, wie fie

### 3. 23. Anf. d. fiebz. b. geg. d. Mitte d. achtz. 3. 29 x

fle überschrieben sind, sieht es nicht besser aus. Und da die neue Bahn so weit geebnet war, konnte bald darauf ein Nachahmer Hossinamswaldau's, noch schamloser, als er, ungestraft die Unsauberkeit so weit treiben, auch dasjenige, was selbst der Wollüstling lieber ignorirt, die Ordnung, der das weibliche Geschleche monatlich unterworfen ist, zum Gegenstande eines Gediches zu machen, das zärtlich sepn soll und an die Geliebte selbst gerichtet ist.").

Nicht alle Gedichte hoffmannswaldau's find frie vol. Much mabre Bartlichkeit bat er auf bas mans niafaltigfte mablen wollen. Ueberhaupt icheint er fich felbft fur den rechten Dichter des Befühls ges hatten zu haben. Aber fast alles, mas er Gefühl nennt, ift entweber finnlicher Rigel, ober obers Bachliche Rubrung, Die fich nur in unaufborlich wikelnden Phrafen unerschöpflich zeigt. Der Stoff feiner Gedichte ift fast burchgangig, mo er nicht ben Sinnen schmeichelt, ohne inneres Intereffe. Meue Bebanten, Die an fich etwas bedeuten, mas ren ihm eben fo febr Mebenfache, wie die ebleren Befuble. Dafur aber ließ er zugellos feinen Bis und feine Phantafie ausschweifen in raffinirten, fete fen, nicht felten unnarurlichen und zuweilen faft aberwißigen Ginfallen, Bergleichungen und Bilbern: benn Diefe schienen ibm, wie ben Jealienern feiner Zeit die Concetti im Geschmacke Marino's und Udile

e) Das faubere Lied an die faubere Delinde, wie fie im Texte heißt, ichließt mit den Zeilen:

<sup>&</sup>quot;Man geht, wie jedermann befannt, Durchs rothe Meer in bas gelobte Land." Es fteht in Reufirch's Ausgabe.

#### 292 VI. Gefch. d. deutsch. Poefie u. Beredfamf.

Achillini's, die eigentlichen Gebanken der Poeffe zu senn. Gedanken in diesem Sinne strömten ihm mit einer solchen Leichtigkeit zu, daß er zum Beis spiel in einer poetischen Lobrede an das lieb wertheste Frauenzimmer gegen hundert Alexandrinerzeilen zusammen reimen konnte, die nichts weiter enthalten als eine Verherrlichung des weibe lichen Busens in eccentrischen Vergleichungen d).

d) Bur Probe biene bie folgende Stelle:

Die Brufte find mein 3wed, die schönen Marmelballen, Auf welchen Amor ihm ein Luftschloß hat gebaut,

Die durch das Athem : Spiel fich heben und auch fallen, Auf die der Sonne Gold wohlriechend Ambra thaut.

Sie find ein Paradies, in welchem Tepfel reifen,

Dach berer fußen Roft jedweder Abam lechit; Bwen Kelfen, um die ftets des Zephirs Winde pfeifen; Ein Garten fconer Frucht, wo die Vergnugung macht:

Ein überirrdifd Bilo, dem alle opfern muffen,

Gin ausgeputt Altar, fur ben die Beit fich beugt; Ein cryftallinen Quell, aus welchem Strome fliegen,

Davon die Cufigfeit ben Netrar überfteigt. Sie find zwei Schwestern, die in einem Bette schlafen, Davon die eine boch die andere teinmal brudt:

Zwey Rammern, welche voll von blanten Liebes = Baffen, Mus benen Eppripor die goldnen Pfeile ichickt.

Sie find ein gaber Leim, woran die Sinnen fleben;

. Ein Feuer, welches macht bie taltften Sergen warm; Ein Bezoar, ber auch Entfeelten glebt bas Leben;

Ein Begoar, Der aum Entjeetten giebt bas Leben; Ein folder Schab, fur den bas Reichthum felbst ift arm; Ein traftig himmel Brobt, das die Berliebten schmecken;

Ein Alabafter = Saus, fo mit Rubinen prabit;

Ein füßer Sonigfeim, ben matte Seelen leden,

Ein himmel, wo das Sper der Liebes Sterne frahlt, Ein icharf geschliffen Schwerdt, das tiefe Bunden hauet; Ein Rosen-Strauch, der auch im Binter Rosen bringt;

Ein Meer, worauf man ber Sprenen Rrafte icauet, Bon benen ber Gefang bis in die Geele bringt."

Und in diesem Style schleppen fich die lahmen Berglete dungen noch lange fort.

Diese wilden Sinfalle, und die Leichtigkeit und appis ge Kalle, mit der sie in Hoffmannswaldau's Verr ken sich paarten, waren es besonders, was ihm so viele Bewunderer erward. In einem solchen Sthle bichten zu können, schien der Triumph der Poesse zu sein. Uebrigens zeichnet sich dieser Styl bei Hoss mannswaldau vortheilhaft aus durch grammatische Reinheit, einige Provinzialsormen abgerechnet, und durch eine ungezwungene und ziemlich harmonische Verststration. Von dieser Seite zeigt er sich als einen nicht unwürdigen Schüler Opisens. Aber weit mehr Antheil an seiner Art zu dichten haben die Franzosen, deren Ueppigkeit, und die Italiener jener Zeit, deren ausschweisenden Styl er nachahmte.

Rur welche Dichtungsart hoffmannsmalbau bas meifte Talent batte, ift schwer zu fagen, weil Dich: ten bei ihm überhaupt nichts anders mar, als, Einfalle binfprudeln, und feine Phantafie fpielen laffen. Dabei tam ibm befonders Die Gelegenheites Dichterei, Die Opik befordert batte, febr ju Statten. Sochzeitgebichte und Begrabniggebichte in Alexandrinern machen einen Theil feiner poetis Ichen Werte aus. Un Diefe schließen fich Die eben fo verfificirten Galanten Bedichte an. Diefer Rubrit bei Hoffmannsmaldau finden fich aber auch Lieber, Sonette und Epigramme. In ben meisten brudt fich die Galanterie mit vieler Leichtigkeit, aber ohne bie mindefte Reinheit Much in ben Bilbern , Die anstandia und bochpoetisch fenn follen, zeigt fich fast gar tein Bes fubl fur Schicklichkeit .). Die epigrammatifch jus gespikten

c) 3. B. in einem galanten Gludmuniche jum Geburtes tage einer Ochonen heißt es:

# 294 VI. Gefch. d. beutsch. Poesie u. Beredfamt.

gespisten Gebanken haben selten einen Zug von Wahrheit und Kraft!). Rur zuweilen fallen fie treffend aus's). Seine Werliebten Arien sind ohne lyrische Warme h).

Dal

Die Benus will mir felbst bie bide Linte rubren; Cupido traget mir die weissen Blatter gu. Jedoch was dieses Mal foll meine Feder fuhren, Das tann nichts anders seyn, als nur, Bleffine, bu."

- E) Bum Beispiele diene die Albernheit des folgenden:

  "Mit der Bolle, so die Phillis in den weichen Sans

  den führet,

  Reibt Cupido seine Pfeile, daß sie nicht der Roft
  beruhret."
- g) 3. B. das Auf eine Nonne:
  "Man nahm mir meinen Schmuck, und ließ mir Fleisch und Blut.
  Man schnitt die Haare weg, und Tieß mir meine Glut.
  Im Beten hat mir stets der Glaube sehr behaget,
  Der von dem Auferstehn des Fleisches erwas saget."
- h) Bie feelenlos find biefe Sedanten bei aufgehem ber Morgenrothe:

Aurora, deine Rosen bliden; Der Purpur trieft aus beiner Sand. Du sucht dutch dieses Pfand Die Welt und alles zu erquicken, Und machft die Bahn von Gald und Rekter voll; Darauf dein Phobus laufen foll.

Ein jedes Blatt ben meinen Fagen, Einzjeder Wogel über ihir, Verehret bich und opfert dir; Und glebet uns mit Luft zu wissen, Wie ist dein Glanz und beiner Bunder Pracht Verjagt das Leid und dampft die Nacht.

Dag hoffmannsmalbau bie Beroiden ober Seldenbriefe, wie man fie damale nannte, in Die deutsche Litteratur eingeführt bat, wird ibm von einigen Litteratoren jum Berdienfte angerechnet. Aber auch von Diefer Geite hat er nur mitgewirft, ben litterarischen Geschmack ber Deutschen feiner Beit noch mehr zu verderben. Der ibm eiges nen Art zu bichten war biese Dichtungsart, Die ibrer Ratur nach tanm bem Meifter in ber Runft gelingt, recht angemeffen. Dit unerschöpflicher, ims mer wißelnder Geschwäßigkeit bat er in feinen Bele benbriefen, beren vierzehn find, allerlei Derfonen unter hiftorifchen und erdichteten Rahmen ihr Berg ausschutten laffen, fast burchgangig ohne Wahrheit und Burbe bes Gefühls. Much ein Brief Abas lard's an Beloife ift unter biefen pathetisch angelege ten Spielereien zu lesen.

Als Ueberfeger hat sich Hoffmannswaldau schwer versündigt an dem geistvollen und eleganten Guarini, dessen Treuen Schäfer er nach seis ner Art verdeutscht hat. Ein moralisches Gedicht des längst vergessenen französischen Reimers Theorphite, überschrieben Der sterbende Sokrates, wurde von Hoffmannswaldau für die Deutschen besarbeitet, wahrscheinlich um zu zeigen, daß er auch sehr moralisch dichten könne.

Satte Diefer Mann nicht eine Schule gestiftet, bie ihm als einem neuen Geschmacksmuster huldigte, so murbe sein Nahme, wie der so manches andern seiner mitdichtenden Zeitgenossen, bald in Vergessens beit gerathen senn. Aber nicht nur der gewöhnliche Schlag von Nachahmern schloß sich an ihn anz auch vorzügliche Köpfe, die ihm überlegen waren, wurden von seinen scharfsinnigen Gedanken,

j**ot** 

wie man die eccentrischen Ginfalle damals nannte, und von der Rectheit seiner Manier geblendet, und verbildeten sich nach ihm. Unter diesen ift Lobens

ftein ber mertwurdigfte.

Daniel Caspar von Lobenstein, geboren im Jahre 1635 ju Mimptich in Schlesien, fublte fo frub einen Trieb, in ber Doefie etwas Ungemeis nes zu leiften, bag er icon in feinem funfzehnten Jahre, wie man ergablt, bas Trauerspiel Ibrae bim Baffa in ber Dlanier Des Undreas Grnpbius fchrieb. Er ftubirte bamals auf bem Gymnafium ju Breslau. Bald barauf besuchte er die Univer: firaten zu Leipzig und zu Tubingen, um fich vor: züglich ber Jurisprubeng ju widmen. Rachbem er in Tubingen noch eine juriftische Disputation gehale ten batte, ging er, wie es bie Sitte mit fich brachte, auf Reisen, burch Deutschland, nach ben Diebers In Leiden und Utrecht foll er fich am lange landen. ften aufgehalten haben. Frankreich und Stalien ju befuchen, murbe er burch bie Umftande gehindert. Rach ber Burudfunft in fein Baterland, um bas Jahr 1657, verheirathete er fich; murde burch die adligen Guter, Die feine Battin ibm mitbrachte, ein febr mobibabender Mann; bann Regierungsrath, und zulegt taiferlicher Rath und Protospudicus der Stadt Breslau. Er farb im Jahre 1683, dem neun und vierzigsten seines lebens, vier Jahr nach bem von ibm boch verebrten hoffmannsmalbau. Schauspiele und bie meiften feiner übrigen Gebichte bat er einzeln und in Sammlungen felbst berausges Dach feinem Tode find fie mehrere Mal wieder gedruckt bis jum Jahre 1733 i).

Wenn

i) Diese neueste Ausgabe hat den Sitel: D. C. v. Lobens ftein's

#### 3. B. Anf. d. siebz. b. geg. d. Mitte d. achtz. 3. 297

Wenn ber Werth poetischer Werte nur nach bem Style ju beurtheilen mare, fo murbe tobenftein nicht bober, ober nicht einmal fo boch, geschätt werden durfen, als Soffmannsmaldau. Denn alle Die Fehler, Die ben Styl hoffmannsmaldau's bem gebilbeteren Gefdmade unertraglich machen, finden fich nicht nur wieder bei Lobenstein; fie fallen bei ... Diefem Dichter um fo midriger auf, weil feine Phane taffe vorzaglich nach bem Erbabenen ftrebte, und nicht leicht ein Dichter bas Erhabene burch niedrige und boch pruntende, unnaturliche, zuweilen faft finnlose Bedanten und Bilber mehr entweihet bat. Deswegen ift auch bald nach ber als Lobenstein. furgen Veriode feines Rubms der loben fteinifche Schwulft unter ben beutschen Rritifern zum Spruche worte geworden. Aber ungeachtet ber unverzeiblichen Bebler feines Styls muß Lobenstein boch über Soffe mannewaldau gestellt, und mit Achtung genannt In einem andern Beitalter und befonbers in einer andern Schule gebilbet, batte er einer ber vorzüglichsten beutschen Dichter werben tonnen. Er trieb nicht, wie Soffmannsmalbau, ein leeres Bautelspiel mit Schimmernden Ginfallen; er batte eine viel reichere Phantafie, mabrhaft poetifden Ers findungegeift, und ein feuriges Gefühl fur bas Eble und Große. Mur Befühl für bas Schickliche feblte ibm, wie fast allen beutschen Dichtern feiner Beit. Allein fteben tonnte feine Dufe auch nicht. Darum ließ er fich binreiffen burch ben Zon, ben Soff:

stein's Samtliche Geist, und weltliche Gebichte, Leipz. 1733, in 8. Ueber die früheren Ausgaben ist nachzus sehen Koch's Compendium der deutsch. Litt. Gesch. I. S. 221, 281, und an andern Stellen.

### 298 VI. Gesch. d. deutsch. Poesie u. Beredsamt.

Hoffmannswaldau angegeben hatte. Um fich felbst Genüge ju thun nach den Forderungen eines schlechsten Geschmacks, richtete er den besseren, den die Matur ihm verlieben hatte, kunstmäßig zu Grunde.

Lobenstein's Trauerfpiele geboren gu mertwurdigften beutschen Gedichten aus bem fiebe gebnten Jahrhundert. Dag er fur die tragifche Doefie geboren mar, beweifet fcon fein 36rabim Baffa, ben er noch als Schuler auf bem Gymnas fium fcbrieb. Er felbit bat biefes Stuck nicht bruf: Ben laffen, ob es gleich auf bem Gymnafium ju . Breslau mirtlich aufgeführt worben war. unter feinen Papieren fand man es nach feinem Tode nicht wieder; aber nach ben Abschriften, Die feine Mitschuler Davon-genommen, bat es fich erhalten b). Der Stoff ift jum Theil aus einem der bamals fleifig gelefenen Romane bes frangofifchen Bielfchreis bers Scudern genommen. In der Behandlung zeigt fich entichiedenes Talent jur tragifchen Composition. Der Charafter bes Ibrabim, nach bem bas Stud fich nennt, ift im Beifte bes mabren Trauerfpiels angelegt, im Rampfe mit bem Schickfale gut gehals ten, und nicht ohne Burde. Bei aller Unbestimmte beit ber Zeichnung ber übrigen Charaftere, und bei allen übrigen Sehlern, Die ben Unfanger in ber Runft verrathen, zeichnet fich boch biefes unreife Trauerfpiel durch eine treffliche Unlage vortheilhaft Das gange Stuck bat bramatifches Leben. QUS. Der

s) Diese Madrichten, nebst ber von Lobenstein selbst ges schriebenen Borrebe, in ber er mit ber größten Berehe zung ben Andreas Grophius seinen Borganger und sein Muster nennt, finden sich vor der Ausgabe bes Ibrahim Bassa, Bressau, 1689, in 8.

3. B. Anf. b. feby. b. geg. b. Mitte b. achty. 3. 299 .

Der Dialog ift an mehreren Stellen eben so nature lich, als kraftig '); ber Styl lange nicht so schwüle ftig,

1) Schon der Anfang bes Stud's empfiehlt fich von bies fer Seite.

Sol Ift das Verfolgunge : Schiff noch nicht zurück getommen? Dal. Man hat bas Mindfte noch, mein Rapfer, nicht vernommen. Sol. Bar Ruftans Schiff : Urmee jur See bestegelt mobl? Dal Boll Bolt und Beug, wie man in folden Rale len foll. Sol. Sest ibm tein Rachdruck nach? Sal. Es ift in Gee gelaufen Bas nur in Unter lag. Der gangen Rriege = Odiffe Haufen, Fast flebzig Segel start. Sol. Um bag bie Menge fie Bu mehrer Tragheit reißt und uns der geind ents fliebt! Bal. Entfliebe? wenn? wohin? des Ravfers langen Sanden? Mus Colymanns Gebiet? Der bis gur Erben Ens Mit Sieg und Schrecken herrscht? Col. Ja, herrscht, wenn Ibrams Kluckt Den Blis bes Bosphore trost! Sal. Er findet was er sucht, Benn Ibrams blutig Ropf auf Ofmanus hoher Pforte. Bum Schimpf gespießt wird fenn. Col. Bas fres veln beine Worte? Mufmiegler ! 316 HE wohl darzu bein Rapfer gut, Daß er, was ibm ein Rnecht vorschwaßt, gehorchen thut ? Daß bu bem, bem wir Reich und Leben ichier ju banten . Aufbürdeft eignen Saf?

## 300 VI. Gefch. d. beutsch. Poefie u. Beredsamt.

ftig, wie in ben fpateren Urbeiten Diefes Dichters "). Welchem Mufter tobenftein folgte, fagt er felbft in ber Borrede ju biefem Ibrabim. Gein verebrter Sandsmann Grophius ichien ibm bas Biel ber Kunft, erreicht zu baben. Daber ift auch Diefes Trauers fpiel, wie die folgenden von Lobenftein, in der Un: Tage und Ausführung nach benen bes Grophius ges modelt. Die Reigen zwischen ben Meten find beis behalten, bald aus eigentlichen, bald aus allegos rifchen ober motbologischen Verfonen bestebend. Much Beifter und Befpenfter fehlen Unschickliche und niedrige Gebanten und Musbrucke mechseln, wie bei Grophius, mit ebeln und poetis fchen ab. Bergleicht man nun Diefes Stud, bas Lobenstein felbst als eine gar ju unvolltommene Jus gends

m) Man lese zum Beispiel, wie Solyman einen Traum beschreibt, der ihn erschreckt hat.

"Bir gingen, wie ermachnt, im Garten ohngefahr Dachhangend unferm Beh und Schwermuth bin und ber.

Bo fic ber Erben Schoof mit taufenb Blumen fcwangert.

Besonders einer war ihr blattricht haupt verlangert, Die lacht' uns bevoraus gleich einem Lieb Reit an, Bis unser Aug. ihr sich zu nahern kurz besann. Je naher wir auch ihr mit unsern Augen kamen, Und die vollkommne Pracht in das Gesichte nahmen, Je schoner daucht' sie uns; Sie war breit ausges sprießt,

Doch hatte fie bereit zwey Blatter eingebust. Zum Ueberfluffe hielt fir noch ein and're wieber, Die nicht viel minder icon, daß fie nicht fant bars nieber.

Doch augenblicklich ward bie flügende gerbrückt, Bon biefer die fie hielt; auch turz bernach gerknickt, Entblättert, butr, und welt der hohen Blume Krone, Und stolze Kanferin."

### 3. B. Anf. d. siebz. b. geg. d. Mitte d. achtz. 3. 30k

gendarbeit nicht des Aufbemahrens werth bielt, mit ben folgenden, in benen er feinen Lehrer gu übers treffen fuchte. fo fallt die junebmende Digbilbung feines Talents um fo unangenehmer in das Auge. Denn in den Grundzugen ber Composition und bes Stole blieb er immer feinem Mufter getreu, von bem er eber alles, als bas Schickliche, lernen tonnte; ju biefen groben Bugen fügte er aber im der Manier Soffmannswaldau's einen bald lappis fchen, bald widerfinnigen Bilberprunt bingu; und um feinem eigenen Gefühle fur tragifche Rraft und Grofe Genuge zu thun , warf er fich in einen Strudel ber geschmackloseften Uebertreibung. Das Kurchtbare im tragischen Pathos mußte nach Lobenstein's Geschmacke in das Unbandige, Grafe liche, und Etelhafte übergeben; wobei ibm benn freilich auch fein Grophius wieder auf dem Bermege vorleuchtete. Dicht alle funf Trauerspiele, die Lobenstein auf den Ibrabim Baffa folgen ließ, find in gleichem Grabe gurudftogenb; aber ohne mibrige Uebertreibung und ohne phantastische Declamation ift feine Scene. Ziemlich gemäßigt bat er fich in ber Cleopatra und der Sophonisbe. Beide Stucke baben bei überwiegenden Reblern Scenen voll poetischer Wahrheit und Warme n). ber

on) 3. B. Die Scene, in welcher Sophonisbe Abschied von bem Leben nimmt.

<sup>&</sup>quot;So sterb' ich hochvergnügt. Dies kummerhafte Leben Rann uns mehr teine Luft, die Zeit kein Heil mehr gehen. Mit meinem Syphax ging mir mein Glads Sonn? auf,

#### 302 VI. Gefch. d. deutsch. Poefie u. Beredsame.

der Agrippina, aus der romischen Geschichte, tommt das Emporendste vor, das je ein Dichter auf die tragische Buhne zu bringen versuchte. Die Scene, in welcher Agrippina den Nero, ihren Sohn, im Schlafgemache vor den Augen des Publicums, zur Blutschande reizt, in den frechsten Hoffmannss waldauischen Bildern von ihren eigenen geheimen Reizen spricht, und die Sache so weit treibt, daß nur das Aeußerste ausbleibt, weil das zärtliche Paar gestört wird; diese Scene hat in der ganzen dramatischen Litteratur nicht ihres gleichen. In der Epicharis, auch aus der Geschichte des Nero,

Itt finkt fie auch mit ibm, und rennt mit fonellent Lauf Aufs Meer bes Unglude ju, aus bem nur Dunfte steigen . Die abern Saupte Blig, in Angen Thranen zeugen, Obs Berge icon mehr Blut, als jenes Baffer weint. Micht, daß ber himmel mir mit fdwarzen Stere nen (!) scheint; Dicht, bag man Perl' und Gold von unserm Scheitel fcheibet', Dicht, baf für Durpur und ein Sterbefittel fleidet: Dein, nur ber Rinber gall, ber Feinde Leib und Someta, Bermundet meine Bruft, burdidneidet Seel und Berg. Ma! daß mein Beffel auch die Krepheit tonnt' ern werben . Mein Blut feyn euer Seil! Wir wollten frober fterben, Dit Luft ber Romer Joch ben Uchfein legen an. Ad! aber fondder Troft! Dichts, als der Too nue fann Der Krenheits Anter fenn, bes Elends Safen werden. Spar't, liebsten Freunde, spart die angstigen Gebehrs ben I Ein feiler Bels und Beift weicht Sturm und Glade

nict."

ift mehreres eben fo fchmußig; befonders aber find ber Mord: und Bentersfrenen fo viele, daß bas Etelhafte auch von biefer Seite in feinem anbern Theaterftucke übertroffen ift. Die Reigen, Die in allen diefen Trauerspielen ben antifen Chor vertres ten, baben bier und ba poetisches Feuer; im Gans gen aber wird auch das Gute, bas fie enthalten, erftickt durch declamatorischen Phrafenponm. Wie febr man auch überhaupt von Lobenftein's Trauets fpielen angezogen werben mag; mit Widerwillen wendet man fich von ihnen, wenn man nicht den Deutschen Geschmack des fiebzehnten Jahrhunderts zu dem feinigen gemacht bat. Db aufer bemt Ibrahim Baffa eins diefer Trauerfpiele irgendmo aufgeführt worden, ift ungewiß. Der Ibras bim Gultan, verschieden von jenem erften 3bras bim, und nur Schaufpiel überfchrieben, ob es gleich auch ein Trauerspiel ift, murde jut Feier ber Bermahlung bes Raifers Leopold gedichtet, alfo mahricheinlich auch auf das Theater gebracht. Daß indessen alle diese Trauerspiele viele Lefer und Bes munderer fanden, beweiset, wie weit man im beute fchen Dublicum bamals noch entfernt mar von ber bald barauf angenommenen Meinung, bag eine echte Tragodie ben frangofifchen bes Corneille, ober Ras cine, gleichen muffe.

In ben übrigen Gebichten Lohenstein's ift bie hoffmannswaldauische Manier noch starter bers vorstechend, als in seinen Trauerspielen, wo er vors züglich ben Grophius vor Augen hatte. Zuweilen lenkt er auch nach ber opisischen Manier um, zum Beispiel in den Begrabnisgedichten, die er uns ter dem Titel hyacinthen herausgegeben hat. Die

#### 304 VI. Gefch. b. beutsch. Poeffe u. Berebsamt.

Die Mobe ber langweiligen Gelegenheitsbichterei machte er inbeffen nur mit, wie es icheint, weil er glaubte, bag es jur rechten Musubung ber Dichte , tunft gebore. In feinen geiftlichen Bedichten zeigt fich mehr fein eigener Charafter, aber auch nur in einzelnen Bugen. Wo er in Hoffmannswaldau's Gefchmacke uppig ju bichten fich erlaubte, bielt ibn fein moralischer Ernft doch immer in gewiffen Schranten. In wißelnder Beschwäßigfeit aber übertraf er beinahe fein Mufter, als er das Lobge dicht auf die Benus berfaßte, bas gegen zwei taus fend Alexandrinerverfe lang ift "). Bu den feltfams ften Beweifen feines Mangels an Gefühl fur bas Schickliche gebort die erbauliche Rede der Maria Coronelia, von welcher ber fpanische Geschicht fcbreiber

o) Man findet bieses phantaftische Geschwäß auch in Neutirch's Ausgabe der Gedichte Hoffmannswaldau's und seiner Nachahmer. Hier ist eine Probe der Manter.

Sa, unfer Lieben lebret, Daß Acidalie bem Baffer angehöret; Denn Lieben ift nichts mehr, gis eine Schifferen, Das Schiff ift unfer Berg, ben Seilen tommen ben Die Sinns Verwirrungen. Das Meer ift unfer Leben, Die Liebes . Wellen find die Ungft, in der wir fomeben; Die Segel, wo hinein blaft ber Begierben Bind, 3ft der Gebanten Tuch. Berlangen, hoffnung find Die Unter. Der Dagnet ift Schonheit. Unfer Strubel Sind Bathfeben. Der Bein und Ueberfluß die Rudel. Der Stern, nach welchem man die fteifen Segel lentt, Ift ein beneitter Mund. Der Port wohin man bentt, 3ft eine icone grau. Die Ufer find Die Brufte. Die Unfahrt ift ein Rug. Der Bielzwed, fuße Lufte. Wird aber bier ummöltt burd blinder Brufte Raud Die Sonne ber Bernunft, fo folgt der Schiffbruch auch, Der Seelen Untergang, und ber Berberb bes Leibes, .. Denn beide tobtet uns ber Luftbrauch eines Beibes."

fdreiber Mariana mit großem Lobe berichtet, baff Re, um fich ber bofen tufte ju erwehren, fich felbftin ben Theil ihres Leibes, Der fie argerte, einen Reuerbrand gestoßen und auf Diefe emporende Ure fich getobtet babe. In ber Rebe, Die Lobenftein Diefe Beldin balten lagt, mable fie unbedenklich bie Bluth der Anfechtungen aus, an benen fie leidet. ichilt fich felbft eine "rafend tolle Sure", und ens Diat die Declamation mit einer pathetischen, in ibe rer Art einzigen Antithefe P). Stellen, Die zwar micht fo emporend, aber boch beinahe eben fo etele haft find, finden fich auch in tobenftein's Belbens briefen, die er, als Nachahmer hoffmannsmals Dau's, mehrere bobe Perfonen, jum Beifpiel Deter ben Graufamen von Castilien und Ines de Caftro. an einander ichreiben ließ 9).

Unges

p) Diefes Gebicht ift als Beitrag jut Geschichte bes iten terarischen Geschmacks ju merkwürdig, als daß dem Beschlusse, so ekeihaft er auch ift, hier nicht ein Plas verstattet werden sollte. Die phantastische Rednerin will, wie Portia, glühende Rohlen verschlucken, besinnt sich aber, und faßt ben kraftigeren Entschluß:

"Es muß ein glubend Brand ber Geilheit Brunn burchbringen.

Wirf einen Blid auf mich, und schaue, Coronel, Wie ich durch Brand und Blut der Wolluft Stege farbe,

Dit Gluth die Flamm' auslofd, und burch's & se burteglied fterbe!"

q) Peter der Graufame entschuldigt in einem Briefe an bie schone Ines feine Bleichgultigkeit gegen feine Taltgefinnte Gemablin auf folgende Urr:

Die Augen find zwar fcmarz, boch ausgeloschte Kobien,

Bon denen Schwefel fich feibft nicht entgunden tann. Bouterwel's Gefch, b. fcbon, Redet. X, B, U Gie

#### 3. 2. Anf. d. flebz. b. geg. d. Mitte d. achtz. 3. 307:

biefer Roman, wie die meiften biftorifchen, gefchries ben ift, sum Theil poerifch, wenn gleich nicht in Berfen, jum Theil im Style ber mabren Staatse und Weltgeschichte, verdient eben fo wenig lob, als Die durchaeführte Mobernistrung Des alten nationas len Stoffs. Aber ohne biefen Stoff ju modernifts ren, konnte lobenstein nicht mohl einen Roman bars aus maden. Gein Berrmann und feine Thusneldaund die übrigen beutichen Betren und Rrauen, Des ren Begebenheiten er ergablt, reden und bandeln wie Pringen und Pringeffinnen einer weit fpateren Beit; aber ein befferer Roman, als diefer von Lobenftein mit allen feinen Sehlern, findet fich nicht in ber Deutschen Litteratur Des flebzehnten Jahrhunderts. Wenn man ibn unbefangen murbige, tann man taum bezweifeln, daß lobenftein unter gunftigeren Berbaltniffen ein trefflicher Befchichtichreiber batte werden tonnen '). Auch ben Sehler ber Beits schweis

s) Als Probe bes Styls fiche hier ber Anfang bes Werts. Auch Mofes Menbelsfohn hat in ben Litteratur: Briefen aufmertfam auf bie hifterifche Profe Lobenftein's gemacht.

"Rom hatte sich bereits so vergrößert, daß es seiner eigenen Gewalt überlegen war, und es gebrach ihm iht nichts mehr als das Maaß seiner Kräfte. Deun nache dem Burger gewohnt waren, ganze Königreiche zu bes herrschen, für Lands Bogte sich große Fürsten bengten, ten, die Burgermeister Könige für ihre Stegs Bagen spanneten, konnte die Gleichheit des bürgerlichen Stans des ihren Begierden nicht mehr Bage halten. Pieraus entspanners sich die innerlichen Kriege, welche dem Kaps ser Julius das Heft allein in die Hand spielten, als der große Vormesus im der Pharsalischen Schlackt seine Kräfte, die Römische Wolf aber seine Brenheit verlor, und jenets über Possen die Erde zum Begrähntsse ges

man gut aufnahm, besonders nachdem ihn Sans Caspar von Lobenstein, ein Bruder des Diche ters, nach dessen Plane fortgesetzt, und Wagner, ein Prediger zu Leipzig, die Geschichte bis zum Schlusse gebracht hatte. Denn Romane, die tief unter diesem stehen, wurden eben so fleißig, oder noch fleißiger, gelesen.

Unterdessen war ber boffmannsmalbauische Bes fomac bald burch gang Deutschland verbreitet, maße rend bie opifische Art ju bichten, und die Manier Der Pegnisschafer, nach und nach aus ber Mode tamen, jugleich aber auch die galante Sprachmene gerei, von ber felbst hoffmannsmalbau fich rein ere balten batte, in Die Beutsche Litteratur einzubringen anfing, um fle gang ju Grunde zu richten. Machahmer Soffmannsmaldan's unterfcheiben fic besonders badurch von einander, daß einige, unges achtet ibrer Bewunderung Diefes neuen Mufenfube rers, doch auch die opisische Correctheit nicht aufe geben wollten, andere fast gar nicht mehr auf Rris tit achteten, und, als Weltmanner im Styl bes Zeite alters, auch um die Reinheit ber Sprache wenig befummert maren.

Unter denjenigen Verehrern Hoffmannswaldau's, die gewissermaßen auch Opisianer bleiben wollten, ist besonders der jüngere Gryphius zu nennen. Ehrist an Gryphius, Sohn des Andreas, wurs de durch seinen Vater mit der schönen Litteratur bes kannt gemacht; studirte in Jena und Strasburg; wurde Prosessor der griechischen und lateinischen Sprache am Elisabethanum zu Breslau; und starb, nachdem er viel häusliches Unglück erlebt und in seinen Versen beweint hatte, als Nector des Mage

#### 310 VI Gefch. b. beutsch. Poefie u. Beredfamt.

Dalenen: Gymnafiums in eben biefer Stadt, feche und funfzig Jahr alt, im Jahre 1706. Unter ale Ien Dichtern und Reimern, Die nach Opifens Bore gange ber Gelegenbeitebichterei oblagen, ift Christian Grophius ber unverbroffenfte. Balfte feiner poetischen Werke, wenn man fie fo nennen will, besteht in Leichengedichten, Soche Beitsgedichten und Dabmens: und Ehrens gebichten. Bu biefen gefellt fich ein anfehnlicher Borrath von Geiftlichen Gebichten, beren erfter Theil in der Sammlung voran ftebt. Unter bem Litel Dramatische Gedichte bat er allerlei lye rifche Ginschiebsel zu den dramatischen Schulacten geliefert, Die auf ben Gymnasien ju Breslau aufs geführt ju fenn fcheinen. Um freiesten jeigt fich feine Runft in ben Berftreuten Gebichten und Epigrammen "). In feinen fammtlichen Berten erscheint er als ein ernfter, rechtlicher, gut Schwermuth gestimmter, frommer Mann, Der aber gefunden Berftand und gute Befinnung fur poetis fchen Beift bielt, und von ben Talenten, Die ben Dichter machen, nicht viel mehr befaß, als bie Babe, fich mit Leichtigfeit in correcten Berfen aus: Budruden. Go groß er von hoffmannemalbau bache te., mar ihm boch bie Unfittlichfeit ber neuen Poetes rei feiner Beit ein Mergerniß. Selbst in feinen Sochzeitsgedichten eifert er bagegen mit moralischer Strenge x). In Der geschmacklofen Bilbersprache, . Die

u) Die vollständige Sammlung ber Gebichte bes Christian Gruphins ift die nach seinem Tode berausgekommene zweite Auflage seiner Poetisch en Balber, Frankf. und Leipzig, 1707, in 2 Octavbanden.

x) 3. B. ju Unfange bes folgenden:

3. 23. Anf, d. fiebz, b. geg. d. Mitte d. achtz. 3. 311

die er dem bewunderten Porbilde ablernen zu muffen glaubte, ift er viel weniger ausschweisend, dafür aber desto frostiger?). Sogar seine Frommigkeit wird

4eMein Freund, du fehnest bich nach keiner Ueppigkeit Und mich ergoben nicht die fcnbben Liebess Boffen.

Du fuchft ein tenfches Lieb, ein reines Dochzeite

Und mid hat lange icon ber tolle Wahn verbroffen Da man ben Prieftern felbft was von der Benus foreibt,

Als wenn die Eugend sich mit Lastern konnte paaren; Wen die verdammte Brunft der geilen Jiammen treibt, Wag immer, wenn er will, zu dem Eupidofahren.

3d rufe mit ber Welt ist teinen Sogen an, Und will was nüglicheres als Buhler, Lieber bichten. Wer Big und Chriftenthum gusammen reimen tann.

Darf feiner Feber Lauf nicht nach ben Sepben richten." Schabe, baß ber fromme Mann nicht mehr Wis mit bem Christenthume zusammen gereimt hat.

7) In einem Leidengebichte rühmt er bie Rlugheit einer verstorbenen Grafin von Schafgotich.

"Bas aber foll ich ist von ihrer Klugheit fagen?"
Die wie ein Maul: Beet: Baum nichts vor der Beit ju magen,

Und bennoch allemal zu tragen fertig mar. Es ließ bey dieser sich der Tauben Unschuld schauen, Die alle Masten haßt, und ein beständig Grauen Bor Tuck und gaischheit fühlt. Kommt! bauet ein Alter.

Sier wo bas grune gener ber füßen Soffe nung foimmert,

Ihr Rinder, die fie mehr als mutterlich geliebt; Sie war zu eurem Seil fo Tag als Macht bekimmert, Und einem Baume gleich, ber funblich Aepfel giebt.

96

312 VI. Gefch. b. deutsch. Poefie u. Beredfamf.

wird zuweilen zur Albernheit durch die finnreich fenu follende Ginkleidung .). Aus einigen feiner Lieder fpricht ein edles Gefühl, aber mats ...

36r Fruct. horn war gefüllt mit tractigen Granaten! Die hat ben Rinbern treu, ben Freunden wohl gerachen."

2) Als ein Non plus ultra biefer Art barf bas Leichens gebicht angesehen werben, worin ber seelige Rrebsigang eines Tochterleins besungen wird. Dier nur ein Paar Strophen.

"Ein Krebs geht zwar wohl hinter fic, Und alfo, wie es fcheint, zunde, Doch, werthes Kind, betracht' ich bich, Go thuft du dies zu beinem gröften Gluck. Du haft den Rückgang ansertist Und eilest wieder in den himmel, Denn was des himmels eigen ift Berläßt das irrdische Getümmel.

Ein Krebs geht ans bem Strom ans Land, Wenn über ihm die schweren Donner trachen. Der Sorg's und Jammervolle Stand, Da über uns die grimmsten Strafen wachen, Da Strahl und Schlag zu fürchten find, Seift dich enefernt von Babels Flüssen, D angenehmes himmels Zind, Die sauften Friedens ufer taffen."

a) 3. V.

"Ich verfehl', es ift nicht ohn, Weil ich meine Schwachheit zeige; Ein beherzter Mufen Dohn Pflanzet nicht Appressen Auseige, Sondern fieht, wenn alles bricht; Denn sein Muth verläft es nicht.

Kreylich, ach ich trage Schen, Meine Zehler zu bekennen:

3: B. Anf. d. fieb; b. geg. d. Mitte d, achts. J. 313

In seinen Sinngedichten ist wenig Salz. Seis ne Sonette, meistens geistlichen Inhalts, find alltäglich.

Der hoffmannswaldauischen Schule naberte fich auch ber beutsche Surft, ber bamals unter allen Rurften die entschiedendste Liebe ju poetischen und gelehrten Studien, aber mit nicht mehr Befchmack, als bie übrigen beutschen Dichter bes Beitalters, Durch feine Schriften bewährte. Unton Ulrich. Bergog von Braunschweig, war im Jahre 1633 ges boren. Bu feiner litterarifden Bilbung icheint ber verdienstvolle Schottelius, deffen oben gedacht ift, ben Grund gelegt ju haben b). Rachdem er ju Belmftadt ftubirt batte, machte er, wie es ublich war, eine Reife burch bie Dieberlande, Frankreich und Italien. Im Jahre 1684 nahm ihn fein als gerer Bruber, Rudolph Muguft, jum Mitregenten Des Bergogthums Braunfchweig : Wolfenbuttel an. Mach beffen Tobe, ber im Jahre 1704 erfolgte, regierte Unton Ulrich allein; ging bald barauf jur Tatholischen Rirche über; ließ aber in feinem Lande alle Religionsverhaltniffe unverandert; theilte feine

Aber wer die reine Tren, Und vertrauter Liebe Brennen, Wer ein festes Band erkannt, Steht mir ihund an der hand.

Sterne, beren reiche Zier, An bem iconen himmel icheinet, Beugt, wie Elibor mit mir, Ich es auch mit ihm gemeinet. Zeugt, daß hier verknüpfte Tren Und sonft nirgends anders fep."

b) Bergl. oben Beite 226.

314 VI. Gefch. d. beutsch. Poefie u. Beredsamt.

Beit, wie vorber, in abmechfelnbe Befchaftigung mit : ber landesregierung und litterarifchen Studien ein: und erreichte, geachtet und geliebt, bas Alter von achtzig Jahren. Er ftarb im Jahre 1714. Sein Mahme muß fcon beswegen in ehrenvollem Undens ten bleiben, weil weder vor, noch nach ibm, ein Deutscher gurft fo bemubet gewesen ift, als Schrifts Reller in feiner Mutterfprache Die fcone Litteratur empor ju bringen. Er hatte ju viel geraden Berfant, um die hoffmannsmalbauifche Wigelei nache guahmen. Begen unfittliche Beiftesverirrungen ficher te ibn fein religiofer Ernft. Aber um Gebantens fulle und fraftige Darstellung mar es ibm so wenig au thun, als ob er die Runft, mit vielen Worten wenig zu fagen, von Soffmannsmaldan felbst gelerne batte. Rleißig ubte er fich in ber geiftlichen Doeffe. Debrere feiner frommen Lieder murben in Die protestautischen Gesangbacher aufgenommen. Aber bervorftechende Gedanten muß man in biefen Liedern nicht fuchen c). Bas fur Begriffe er vom epte fchen Dichten hatte, fieht man aus feiner weite Schweifigen und nuchternen, in Alexandrinern abges faßten Beschichte David's Ronigs in Juba, Die er in ben vierten Theil feines Romans Die romifche Octavia eingeschaltet bat d). Diefer Roman.

c) Eine neben mit liegende Sammlung geiftlicher Sebicte, die vom Herzog Anton Ulrich seyn sollen, hat den Sitel: Die mit teutschen Saiten Aberzogene hote lige Kronharpse u. s. Marnb. 1680, in 8; mit vielen und schlechten Sinnbildern verziert.

d) Diese episch sepn follenden Reime finden fic ale Geogenstand der Kritif wieder abgedruckt in den 3 urcher Streitschriften, Band II., wo fie aber 60 Seiten fallen.

Roman, in feche Banben, und ein abnlicher, Die Durchlauchtigfte Oprerin Aramena, in funf Banben , Die ber fleißige Aurft vor ber Octavia fcrieb, und auch mit einem eingeschalteten Schate fergebichte, nach einem Stoffe aus ber Bibel. ausstattete, haben feinem Mahmen Die meifte Celes britar erworben. Beide Romane fanden febr viele Lefer im beutschen Dublicum . Befonders murbe Die Octavia Anton Ulrich's ein Lieblingsbuch Des Beitalters, weil biefer Roman, feiner gangen Unlage nach, ein Spiegel ber mabren Weltflugbeie fenn foll, und in den Spifoden, Die beinahe die Salfte bes Gangen ausmachen, eine Menge von Sof : Unetvoten und Geschichten von Sof : Intriquen iener Reit unter verschiedenen Umfleidungen enthalt. Bu allen diesen Episoden den bistorischen Schlaß fel auszuforfchen, schien eine befonbere Bemubung ju verdienen f). Bur Berbreitung gemeinnübiger Begriffe haben biefe Romane vieles beitragen tom Ungieben tonnten fie ein Dublicum, Das geifts reiche Unterhaltung fuchte, fo gut fie bamals in Det Deutschen Litteratur ju finden mar, durch Die Menge von Begebenbeiten, in deren Erfindung und Umfleidung Die Phantafie Inton Ulrich's fich uner: fcopflich gezeigt bat 1). Aber ihr Zeitalter über: leben

e) Die erste Ausgabe ber Aramena ist vom 3. 1669; bie erste Ausgabe ber Romischen Octavia vom 3. 1685.

f) Ben es intereffirt, tann einige Austunft barüber fins ben in bem Leipziger Alig. litterar. Unzeiger, vom J. 1797, Nr. 118.

g) 3ch erinnere mich noch aus fruher Jugend, baf ich alte Damen mit Entzuden und mit Ehranen in iben Lugen von ber romifchen Octavia habe reben boren.

### 316 VI. Gefch. d. beutsch. Poefie u. Beredsamf.

Ieben konnten biefe Romane auch nicht, weil bie Charaftere nicht nur fast alle ohne naturliche Indis vibnalitat gezeichnet, fonbern überbieß noch burch Bermischung ber Denkart und Sitten aller Zeitals ter in einer pretiofen Flachbeit, Die bamals gum gus ten Tone des historischen Romans ju gehoren fchien, matt und trocken coloriet find. Dem Style feblt Die Rraft und Bestimmtheit, burch bie sich tobens ftein's Arminius empfiehlt h). Die Sprache ift får ibre Beit ziemlich rein, aber auch altvåterifcher, als bei Lobenstein. Aber die Weitschweifigkeit der gangen Manier, in ber die Erzählung fortichreitet, reicht allein ichon bin, gebilbetere Lefer jurudigus Schrecken. Außer Diefen Romanen und bem oben genannten Bebichten werben auch einige Singes fpiele und bramatifche Belegenheitsgebiche ge, unter andern ein Orpheus, eine Unbros meda, ein Matur: Banquet, bem Bergog Ins ton Ulrich jugeschrieben i).

34

b) Man vergleiche ben Anfang biefes Romans mit bem ben angesubrten Anfange bes Arminius.

"Rom schwebte nun zwischen Furcht und Hoffnung, bes unerträglichen Jochs einmal entledigt zu werden, welches die Grausamkeit des Nero ihm aufgeburdet: weil nicht allein des Cajus Julius Binder Abfall in Gallier, ob er gleich sein Leben darüber eingebußet, und des Sergius Sulpitius Galba Werhaltniß in Diss panien, diesem Butherich den Untergang drohete, sons dern auch der himmel selbst, durch erschreckliche Wund dußerster Bosheit ferner zuzusehen, und daß das Ende vom Stamm: Geschlechte des großen Augustus, mit dies sem unartigen letzten Zweige erfolgen sollte."

i) Man vergleiche bes hrn. Jördens Lexifon unter bem Artifel Anton Ulrich.

#### 3. V. Anf. d. siebz. b. geg. d. Mitte d. achtz. J. 317

Bu ben enticiebenen Dachahmern Soffmannse walbau's ift noch ju gablen Beinrich Unfelm von Ziegler und Rliphaufen, ein wohlhabens Der Rittergutsbesiger aus ber laufig, der fich emfig mit litterarischen Studien beschäftigte, und wenige ftens von einem Theile bes beutschen Dublicums feis ner Beit als einer ber eminenteften Schriftsteller ans gestaunt wurde. Er starb jung, im Jahre 1690, bem fieben und breißigften feines Alters. Welches Mufter er fich gewählt, bat er felbft in ber Bor rebe ju einem feiner Werte beurfundet, wo er mels bet, bag ibn befonders "bie Belbenbriefe bes unver gleichlichen Berrn von Soffmannewaldau verams laft, als ein Blinder bem Lichte gu fole gen" 1). Biegler hatte eine weit reichere Phantafie. als fein Mufter. Dieg zeigt fich besonders in feb ner Afiatifchen Banife, einem Romane, bet auch balb ju ben beliebteften bes Beitalters geborte, in turger Beit mehrere Dal aufgelegt, nach bes Berfassers Tobe fortgefest, und von andern Ros manschreibern eifrig nachgeahmt wurde 1). Die Ere findung in Diefem Romane, bem eine mabre Beges benbeit aus der Geschichte des indischen Ronigreichs Degu jum Grunde liegen foll, ift nicht ohne Ins tereffe.

k) Man sehe die Worrede zu dieses Autors Helbena liebe des alten Testaments in sechzehn aus muthigen Liebesbegebenheiten n. s. w. Lelpzig, 1691, in 8.

<sup>1)</sup> Die erste Ausgabe dieser Asiatischen Banise ober best blutigen und doch muthigen Pegn ift vom Jahre 1690. Wieder gebruckt ift dieser Roman noch im J. 1764. Ueber einige Nachahmungen, nahmente lich die engländische Banise und die ägyptische Banise siehe Koch's Comp. der bentsch. Litt. Gesch. U. 26. O. 254.

#### 318 VI. Gefch. d. deutsch. Poesie u. Beredsame.

Einige Scenen baben viel Barme. Aber bas Bute, bas fich in Diefent Buche findet, -wird erftict durch ben phantaftischen Stol, deffen wilbe Befchmacklofigkeit alles übertrifft, was bamals auf eine abnliche Art die deutsche Litteratur entstellte. Und doch erscheint dieser monstrose Roman noch ere traglich, wenn man ibn mit den biblifchen Bes foidten und Beroiden vergleicht, in beneut Biegler fichtbar mit hoffmannsmaldan um den Preis hier ift taum noch ein Bug von poerischer Raturlichfeit. Die Erzählung, in taumelnder Profe, wird befonders noch durch ibre Gustichfeit widrig "). und in den platten Beldenbriefen, jum Beifpiele foon in ben erften, die Abam und Eva, oder in Denen, Die Abraham und Gara an einander fcbreiben, fehlt es auch nicht an unanftandigen Stele ten, die in ihrer Urt morglisch fenn sollen ").

m) Die Ochopfung ber Eva wird auf folgende, Mas nier ergabit:

i'Allein was Adam munichte, das hatte die allwise fende Majestat schon zuvor von Ewigkeit her gesehen. Weil es aber bem Wenschen nirgens an einem Guten ermangeln muste: so besiel ben seufzenden Adam eine fauste Wattigkeit der Glieder, welche ihn zwang, sich bep damals undschädlicher heiterer Abend Luft unter einen dick besaubten Baum zu werfen, in willens, solo dem Gatt gelassenen Bunsche ferner nachzudenken, und bie Sinnen durch den Lunstvollen Gesang der Nachtle gal zu ergeben.

Raum hatte er fich fothaner einfamen Rube anverstrauet, fo murbe bas Schiff feiner Sinnen in bie See eines tiefen Schlafes getrieben, welchen die Bergeffens heit voriges Rummers, wo es abbers bamals ein Rumamer zu nennen gewesen, um ein merfliches versußete."

n) Die alte Sara, Die in ihrem neunzigsten Jahre bem Bfaat

auch dieses Werk fand so vielen Beifall, daß es. mehrere Mal gedruckt werden mußte. Ziegler bei, nußte die Gunft des Publicums, seinen Geschmack auch in die historische Litteratur einzusühren; und auch sein Historischer Schauplaß der Zeit, in Folio, wurde sehr gut aufgenommen, und nach des Verfassers Tode fortgesett. Noch einer Uns tugend

Isaat geboren, schreibt aus bem Wochenbette an ihren Chegatten, den hundertjährigen Abraham, fols gendes:

"36 follte nur die Odrift von Tob und Sterben lefen.

Es war mein Geift ber Welt icon himmel an entract.

Der Abern warmer Quell war allbereit gefroren; Die Glieber fentien fich nur zu der kalten Gruft. Der Kichel hatte sich vorlängst in mir verloren. Ich war nur stets geschieft, wenn man zu Grabe ruft.

Bemunderne merther gaff! Co werb' ich wie bie, Schlangen

Und Abler gleich verjüngt. Es wechselt bie Matur.
Ich muß ber Jugend gleich ein frifches Leuer fangen?
Es bleibt nur die Gestalt, bes Alters welle Spur.
Es bifnet sich ber Leib, es regt sic das Geblite.

Die talten Lenden nimmt ein warre Ligel ein.

Begierde, Luft und Scherz beströmet bas Gemathe, Und was noch mehr, so soll auch Sava schwanger fepn."

hinterher bemertt fie, bag bie Leute nun fagen wifte ben :

Bieh, was der alte Balg für Sprünge machen tann !"

o) Eine nens Ausgabe biefes hiftorifden Sam plates ober, wie es nachfer bettelt wurde, Bifton wischen Laburtuths ber Jots fam noch m. Leipo-

### 320 VI. Gesch. b. beutsch. Poesie u. Beredsamt.

tugend machte sich Ziegler schuldig, von der selbst Hoffmannswaldau sich ziemlich rein erhalten hatte. Er neigte sich, als ein galanter Weltmann, zu der Partei der Sprachverderber, die ohne einges mischte franzosische Brocken kein zierliches Deutschschreiben zu können glaubten ").

Noch einige Dichter und Reimer aus ber zweiten Salfte bes siebzehnten Jahrhunderte.

Je weiter die deutsche Poesse in der zweiten Salfte des siedzehnten Jahrhunderts von der strene gen Regel der opisischen Schule sich entsernte, desto weniget schien sie sich überhaupt noch an eine Regel binden zu wollen. Die hollandische kitteratur, die während des dreißigjährigen Krieges den Deutschen musterhaft geschienen hatte, verlor man bald gänze sich aus den Augen. Die merkwürdige Umbildung der französischen Poesse, die gerade in diese Zeit siel, ließ man unbeachtet, weil man für die Eles ganz der Dichter, die in Frankreich den neuen Ton angaben, in Deutschland keinen Sinn hatte. Sich selbst

gig in ben Jahren 1728 bis 1731 in bret Foliobans ben heraus. Ans folden Budern lernte damals in Deutschland bie: Staats und Beltgeschichte, wer zu ber großen und feinen Beit gehoren wollte.

p) 3. B. in der Borrede ju der eben angeführten Sele benliebe des alten Teftaments fpricht Ziegler davon, was ihm feine affatische Banife nuf ihrer Recour verfichett; baß er versuchen wolle, wie weit sich die Unvollommenheit frunke begierte gen Geiftes axtendiren lasse, n. bgl.

felbst überlassen, auch die hoffmannswaldauische Mas nier nicht absichtlich nachahmend, regten sich, ehe noch das galante Kauderwelsch in der deutschen Litteratur die Oberhand erhielt, am beutschen Parnasse eine Menge Dichter und Reimer, die man zu keiner Schule zählen kann; die auch nur noch den Litteras toren bekannt geblieben sind; deren einige aber doch in der Geschichte der deutschen Poesse nicht übergans gen werden durfen, weil in ihren Werken der Ges schmack des Zeitalters auf eine merkwürdige Urt sich kund geihan hat. Besonders haben wir hier auf ein wahrhaft nationales Fortstreben der lyrischen und der dramatischen Poesse der Deutschen zu achten.

Bei diefer Belegenheit mag auch bier des verdienfts vollen Gelehrten Daniel Morbof's gedacht mers Den, der vom Jahre 1639 bis 1691 lebte. war ein Meflenburger, geboren ju Wiemar; batte Die Rechte ftudirt, und fich auf Reifen gebils Det: (wurde Professor ber Poeffe und Beredfamteit, bann ber hiftorifchen Wiffenschaften ju Riel; und befonders berühmt durch feinen Polnhiftor, eine. für jene Zeiten febr Schagbare Unleitung zur Burs digung der wiffenschaftlichen Studien in ihrem gans zen Umfange. Wie febr er fich fur feine Mutters sprache und die in ihr aufblubende Doefie interefe firte, bat er besonders burch feinen Unterricht von ber beutiden Sprache und Doefie bes wiefen, eine ber befferen unter ben vielen theoretis fchen Werten, burch welche ber poetischen Litteratur ber Deutschen im fiebzehnten Jahrhundert nachgehols fen werden follte pp). Geine eigenen beutschen (5) es

pp) Bon biefem Berte wird im folgenden Capitel weiter bie Rebe fenn.

Boutermet's Geich. b. icon, Redel. A. B.

Gebichte, meistens Gelegenheitsgedichte im Geschmade des Zeitalters, haben wenig Kraft der Gedanken; aber sie bruden edle Gefühle und gesunden Werstand an mehreren Stellen nicht übel aus PPP).

Unter ben Inrischen Dichtungsarten murbe Das Rirchenlied von ben Deutschen noch ims mer mit enticiedener Borliebe gepflegt. Lieder murden nicht nur von beinabe allen Dichtern und Reimern verfaßt, Die jugleich auf eine andere Art in der Musenkunft fich hervorzuthun suchten; auch fromme Geelen, Die auf feinen weltlichen Lorber Une foruch machten, unter ihnen mehrere gurften und pornehme Berren, glaubten fich berufen, wie gu Anfange biefes Zeitalters ber beutschen Doefe, Die Menge ber beutschen Rirchenlieder und andrer geifts lichen Gefange ju vermehren, als ob ihrer nicht ges nug werben tonnten. 216 Beifpiele mogen bier ges nannt werden Rerdinand Albrecht, Bergog ju Braunfdweig und tuneburg 1); Buffav Abolph, Bergog ju Metlenburg'); David bon Schweinig, Der feche Banbe voll geiftlis QtE.

ppp) Daniel Georg Morhofen Deutsche See bichte. Riel, 1682, in 8.; noch ein Mal gedruckt zu Lübed im J. 1700. In der Worrede spricht er mit vieler Bescheidenheit von diesen poetischen Bersuchen, die er dem Publicum nicht vorenthalten wolle, obgleich "alle Laden mit deutschen Versen angefüllet seien."

a) Ferbinand Albrecht, Serg. zu Braunschweig umb Laneburg, Andachtige Gebanten. Bevern, 1677, in 4.

r) Guftav Abolph, Berg. zu Metlenbutg, Geifilis

3. 2. Anf. b. fiebj. b. geg. b. Mitte b. achtz. 3. 323

ther Gedichte herausgegeben hat "). Gine genauere Anzeige ber Werte Diefer Art murbe hier am uns rechten Orte fteben ').

Much die bramatische Poeffe behauptete in Deutschland bis gegen bas Enbe des fiebzehnten Jahre bunderts die religiofe Tendenk, Die fie damals bei ben übrigen europäischen Mationen, Die Spanier ausgenommen, langft verloren batte. Ueberbaupt blieb ber alteromantische Befcmack in ber bras matifchen Litteratur ber Deutschen ber berrichende, bis er gegen bie Mitte bes achtzehnten Sahrhunderts Durch ben frangofischen verbrange murbe. Wahrend in feiner beutichen Stadt das Theater von großerer Bedeutung murde, als es bis dabin gemefen mar, fubren mebrere bichterische Ropfe fort, wie Rlai und feine oben angeführten Dachfolger, theatralifche Bors stellungen auf eine Art zu ersinnen und auszuführen, als ob meder in der alten, noch in der neueren Lite teratur Mufter vorhanden gemefen maren, die vorjugsweise nachgeabmt ju werden verdienten. neille, Racing, und Moliere, beren Rahmen damals. fcon fo bell glangten, fagten bem beutschen Bes schmade eben fo wenig ju, wie Gophofles, ober Terenz. Selbst Grophius und Lobenstein schienen Ach zu angftlich an auslandische Mufter gehalten zu baben, von benen fie boch fo weit entfernt ftanben. Man tonnte glauben, in das funfzehnte Jahrhum Dert

a) David von Schweinis, Geiftliche Bergente barfe. Stettin, 1650, in 8. 6 Beile.

t) 3d verweise über diesen Theil ber deutschen Litteratur noch ein Mal auf Roch's Compendium, Th. II.

### 324 VI. Gefch, b. deutsch, Poefie u. Beredsamt.

dert jurud verfest ju merden, wenn man die Theas terftucke muftert, die noch gegen bas Ende bes fieb: zehnten in Deutschland gedruckt, und bier und ba, mehrere als Schul-Actus auf ben Gomnaften, auch aufgeführt murden. Aber- fo wild und monftros auch Erfindung und Musführung in Diefen Theaters Rucken find, haben einige ihrer Werfaffer boch Uns lagen gezeigt, Die vieles batten bazu beitragen tons men, ein mabres Nationaltheater in Deutschland gu grunden, wenn ber robe Gefchmack ber Ration nur fich felbst ju belfen gewußt batte. Das mufitas Tifche Schauspiel murbe bann in Deutschland, wie in Stalien, bas nationalfte geworden fenn. wo fich in biefen bramatifchen Compositionen nicht absichtlich Rachabmung der italienischen Oper zeigt, Die bamals an ben meiften europaifchen Sofen Gins gang ju finden anfing, find boch die Iprifchen Pare tien feine Rebenfache. Die Dufit blieb eine Lieb. lingefunft der Deutschen; und von den theatralifchen Weranugungen wollte man fie nicht erennen. jum Unglucke fur die beutsche Litteramer mußten fcon geiftlofesten Reimer und Schwager nach bem Geschmacke ber vornehmeren Claffen bes beute fchen Publicums auch in ber bramatifthen Littergene ibr unverdientes Unfeben geltend machen, als gu Bamburg-bas erfte Theater fur bie beutiche Oper gestiftet murbe.

<sup>1...</sup> Unter den Verfassern dramatischer Arbeiten, des ren Andenken hier erneuert werden muß, ist zuerst zu, nennen Michael Kongehl, genannt Prutes nio, ein Preuße, der im Jahre 1710 als Bürgers meister zu Königsberg starb. Er hat allerlei geiste liche und weltliche Sachen in Versen und in Prose geschries

gefdrieben. Gins feiner Schaufpiele, bas ein Lufte fpiel fenn foll, in Berfen gefchrieben, und von ben Domschülern ju Konigsberg aufgeführt, bat ben Titel Der vertebrte und wiederbefebrte Pring Tugenbhold "). Die handelnden Derfor nen find außer bem Ronige, ber Ronigin, den Prins gen und einer Pringeffin, feche gebeime Rathe, brei Soldaten, Mahmens Thraso, Sladot und Bulrian, Bauern und Baurinnen, Die personificirte Tugend, Die Bolluft, Berfules, ber Beift Des Philosophen Aristipp, der Gott Apollo, Die Mufen Melpomene und Rlio, die Burie Degare, Dickelhering, und andere mehr. Die Scene wechfelt wie auf bem Operntheater. Begen das Ende des Stude thut fogar die Solle fich auf, und bas Chor der Bers Dammten lagt fich boren. Die gange Sandlung foff - Die verführerischen Lockungen des Lafters und ben Siea ber Tugend auschaulich machen. Strenge . Moral und die platteften Spafe liegen burch einander. Bu ben Arien find die Musikmoten beigefügt. Spras che und Styl haben fur bas Zeitalter viel Bildung, auf die bas ermunternde Beispiel, bas Simon Dad in Ronigeberg gegeben batte, Ginfluß gehabt ju bar ben scheint ").

Mit besonderem Fleiße arbeitete für das Theaster Constantin Christian Dedekind, chursächsssicher Steuercassirer. Seine Schauspiele sind fast alle geistlichen Juhalts. Man könnte sie für Pasrodien

u) Beitere Nachrichten über die Schriften biefes Rone gehl giebt bes frn. Jerbens Lepiton in ben Supplementen.

z) Bergl. sben Beite 186.

robien ber alten bramatifchen Mofterien aus bem funfzehnten Sahrhundert ansehen. Die Scene ift bald auf Erden, bald im himmel, bald in Der Bolle. Gott ber Bater, Christus, Die Engel, Die Teufel, treten faft eben fo oft auf, ale biftorifche Dersonen aus ber Bibel, und allegorische Perfonen. Die Charafterzeichnung ift ohne allen Werth; Die Sprache meiftens nur ein breites Gefchmas, bas fein Ende nehmen will. Aber fur Muge und Obr ift reichlich geforgt; benn alle biefe geiftlichen Schaue fpiele find Spectatelftucke von ber wildeften Urt, und fammelich in Recitativen und Arien fur die Dufit eingerichtet. Gins ber wildeften ift Der fiegenbe Befus, eine bramatifche Darftellung ber Bollene fabrt und Auferstebung Chrifti. Schrecklie de Arien werben besonders von ben Teufeln in ber offenen Bolle gefungen ').

In die Fufstapfen des Andreas Grophius trat ber Schlester Johann Christian Hallmann, ber Nechte Candidat und Praktikus zu Breslau. Er hat einen starten Octavband voll dramatischer Sachen von seiner Erfindung herausgegeben "). Sie nige seiner Ttauerspiele, der Theodoricus und die

y) Ber biefes monftrose Theaterftud naber tennen lernen will, sindet es in des Berfasser Neuen geiftlischen Schulptelen, betwehmet zur Dufit; ohne Orndort, 1670, in 8. Die übrigen Berte Des befind's find verzeichnet in dem Supplementbande zu ves hrn. Iordens Lexiton.

s) Joh. Christian Sallmann's, von Breslau, u. f. w. Trauers Freudens und Schäferspiele. Breslan, ohne Jahrzahl, in 8. Die Vorrede ist vom Jahre 1673. Ich habe dieses Buch nirgends angeszeigt gefunden.

die Mariamne, find nur für die Declamation eine gerichtet, wenn anders nicht der Chor, der auch hier nicht fehlt, seine Rolle singend spielen sollte. In den übrigen Stücken dieser Sammlung giebt es mehr mustkalische Scenen. Allegorische Personen, Engel, diebesgötter, der Tod und der Teufel, sigus riren zum Beispiele am Hose des römischen Kais sers Abrian, declamiren, und singen. Für das Auge ist opernartige Mannigsaltigseit im Uebersins vors geschrieben. Aber was die handelnden Personen sas gen und singen, ist sast durchgängig phantastisches und abgeschmacktes Gewäsch.

Michael Johannfen, Prediger in ber Ges gend von Samburg, brachte ben Tod Abele in ein Trauerspiel, beffen Chore, aus Engeln und Teufeln bestehend, für den Gesang bestimmt ju senn scheib, nen ").

Ein Singespiel unter bem Titel Erhöhete Demuth und gestärzter hochmuth, enthale tend die biblische Geschichte der Esther, wurde im Jahre 1697 für das Schultheater ber Reichsstadt Goslar von dem Stadtspudicus David Rühne geschrieben und herausgegeben ').

Giner

a) Mid. Johannsens Bon Cain bem Brubers morber, christiches Trauerspiel, Samburg, 1652, in 8.

b) Ein abnliches Singefpiel, Die fiegembe Berofe muth, von Joacim Meter, Professor am Gymnas finm ju Gottingen, und gebruckt baseloft im 3. 1693, in 4to, ift zur Feier ber etlangten Churwarde bes haus fee hannover aufgeführt.

# 328 VI. Gefch. d. deutsch. Poesie u. Beredfamt,

Giner ber fleißigften in bieler Reibe von Berfaß fern deutscher Theaterftucke, Die niemand mehr fies fet, ift ber ju feiner Beit febr gepriefene Couls rector ju Bittau Chriftian Beife, ber vom Jabe re 1642 bis 1708 lebt. Er mußte mit Musteichs nung genannt werben, wenn fein patriotischer Gifer, Die Deutsche Litteratur in Aufnahme zu bringen, nicht Durch die Art, wie er diefes Geschaft betrieb, mehr gefcabet, als genugt batte. Befonders fur Die Jugend auf ben Schulen, wo bie beuriche Sprache noch immer nicht febr geachtet murbe, aber auch fur - bas großere Publicum, bas feine Arbeiten bantbar aufnahm, fchrieb er außer vielen tuftfpielen auch fathrifche Romane, Unweifungen jum galanten Briefe fint, eine Poerit, und mehrere Beitrage jur Rhes torit. Seine Rrommigfeit benlaubigte er burch Die bon ibm verfaßten und beransgegebenen Engenblies ber und andere geiftliche Gedichte '). Weise wollte Beigen, daß man ein verdienftvoller und chriftlicher Schulrector fenn tonne, ohne bem lateinischen Des Danetsmins ergeben zu fenn. Gein Beift batte übers haupt viel Bewandtheit, und ju tomifchen Diche tungen unverkennbare Unlage. Uber um dem Des Dantismus ju entgeben," gab fich biefer galant fenn wollende Schulmann gang bem fchlechten Mobeger fomace feiner beutiden Beitgenoffen bin. feine theoretischen Schriften suchte er nur Die Un: arten, Die er batte bestreiten follen, auf Grundfage aurud ju fubren. Seine Rritit beforberte bieffibe Bugellofe Geschwäßigkeit, Die fich in feinen tomischen Erfindungen zeigt. In der Berbindung ber bras matifchen

e) Das Verzeichnis ber geistlichen und weltlichen, poetie schen und profaischen Arbeiten Christ. Weise'ne ist nache gusehen in des Srn. Ihrbens Lexiton.

matischen Voeffe mit ber Duft fcheint ibm wenig gelegen gewesen ju fenn; boch Giniges mußte auch in ben Luftspielen, Die er in Profe Schrieb, wenige ftens jum Beichliffe neffingen, werden. Uebrigens geboren auch Diefe Luftspiele ju ber Battung von Miggeburten, Die auf dem beutschen Thegter feine Reform auftommen ließen. In einem ber munters ften, bem Baurifchen Macchiavellus, aufs geführt im Sabre 1679, ift bas eigentliche Lufte fpiel als 3mifchenspiel behandelt, und die beigefügte Ginfaffung, bie boch nur ju Anfang und ju Ende bes Stude einige Scenen einnimmt, ale Die Sauptfache vorgestellt d). Das Stud foll anschaulich, machen, bag ber verrufene Machiavellismus nicht von Mace diavell erfningen, fondern unter ben niedrigften Bolles claffen, wie in Der großen Welt, ju Saufe ift. Au Diefem Zwede wird eine Berichtsfigung, vor welcher Machiavell ericheinen muß, vom Gotte Apollo, ges balten. Die meiften ber bandelnben Berfonen bas ben lateinifche Dahmen , Die ihren Charafter auss bius und Politicus; zwei lofe Dirnen Stolis Ditas und Callibitas; ein untreuer Anecht Mos petitus. Much die meiften Derfonen bes eigentlis chen Luftspiele find auf Diefelbe Urt bezeichnet. Gin Gerichtsschulz beißt Purus putus; feine Rran Subftantia, und feine Tochter Quantitas; ein Dorficulmeifter Scibilis, und Deffen Tochter -Risis

d) Diefer Baurische Machiavellus, nach ber neben mir liegenden Ausgabe vom 3. 1679, scheint besondern Beifall gefunden zu haben; benn es ift noch eine ans bere Ausgabe vorhanden.

#### 330 VI. Gefch. d. deutsch. Poesie u. Beredsamt.

Risibilis. Zu ihnen gehören, mit ahnlichen Besnennungen, ein Bierschäher, ein Wagevoigt, ein Bettelvoigt, ein Pater, ein Schneiber, und noch mehrere solcher teute. Das ganze Stürf ist ein burlestes Quodlibet von munteren Einfällen und plattem Geschwäh, Caricatur und gemeiner Natürslichteit, nicht ohne bramatisches leben, aber ohne allen Kunstverstand. Zum Beschlusse des Ganzen, nachdem Apoll mit seinem Gesolge wieder ausgetres ein ist, sallen die sammtlichen auf dem Theater aus wesenden Personen auf die Knie, und singen ein andächtiges Lied, zu welchem die Mustinsten beiges sind.

Wenn man noch mehrere um bieselbe Zeit in Deutscher Sprache berausgegebenen Schausbiele burche blattert, findet man überall Diefelbe Robbeit, Die boch eine sonderliche Cultur fenn wollte, und fich auf die Grundfage berufen durfte, Die in fo vielen damals von deutschen Musenfreunden geschriebenen Anweisungen gur Dicht, und Reimfunft ausgeführt Man war so unempfanglich für eine reinere und eblere Art, bramatifch ju bichten, baß man nicht einmal bemertte, wie verschieden Diefe auf Deutschem Boben entsproffenen Theaterftucke von benen waren, die man, um das Theater ju bereis dem , aus bem grangofifchen überfeste. Schon im Rabre 1650 mar ber Cib bes Corneille vers Deutscht von einem gemiffen Großlinger. Darauf wurden noch mehrere Stude bes großen Res formators der frangofischen Tragodie in bas Deute fche übertragen. Gegen bas Ende des fiebzehnten Nabrhunderts murde auch Moliere verdeutsche Durch ben Theaterprincipal Beltheim, ber nicht

ber einzige Borfteber beutscher Schauspielergesells fcaften mar, die bamals umber zogen, und bas Dublicum fur ben Mangel an ftebenden Sof: und Stadt: Theatern ichablos zu halten suchten. Doch blieb bei aller Geschmacklofigfeit noch eine Art von Rraft und Leben in dem Beutschen Drama, bis die Partei vordrang, die Opern aus dem Italienis fchen ju überfegen anfing, ebe bie italienische Oper felbit noch eine poerifche Wurde erhalten batte. Debs rere folder Ueberfegungen wurden mit bem italienie ichen Terte jur Seite gebruckt, und bewiesen baburch noch zum Ueberfluffe, daß die Ueberseger nicht eine mal einen Begriff von der Reinheit des Ausdrucks batten, durch die fich ihre Borbilder wenigstens bem Sprachkenner empfehlen konnten. Die Zeit mar nun gefommen, da die poetische Litteratur der Deute fchen burch einen miglungenen Berfuch, fie ju vers beffern, fast gang ju Grunde gerichtet merben follte.

Lette Ausartung ber beutschen Poeffe gegen bas Ende bes, siebzehnten und in ben erften Decennien bes achtzehnten Sabrbunderts.

Je mehr der frangofische Weltton, wenn gleich sehr ungeschickt, in Deutschland nachgeahnt wurde, besto weniger konnte die eccentrische Manier hoffe mannswaldau's und tohenstein's dem Theile des deutschen Publicums gefallen, der zur großen Welt gehoren, oder nach ihr sich bilden wollte. Der ges sunde Menschenverstand, der nicht ausgestorben war, mußte endlich auch an dem phantastischen Aberwiße, der sich als poetischen Geist geltend machen wollte,

ein überwiegendes Mergerniß nehmen. Gine Reform ber deutschen Poeffe Schien nothwendig. Aber burch Die geschwäßige Reimerei, Die fich über gang Deittiche land verbreitet batte, waren alle Begriffe, Die man fich von poetischer Bolltommenheit machte, getrubt. Um bem Unnaturlichen ju entgeben, fuchte man Die Berbefferung der Poefie in platter Maturlichfeit. Soffmannewalbau'und Lobenstein ftanben noch immer. in einem folchen Unfeben, bag man bas Biel ber Runft ju erreichen glaubte, wenn man fich nur ber Uebertreibung und ber pruntenden Bikelei enthielt. Die an diefen beiben bewunderten Dichtern tabelinse werth fcbien. Unf biefe Urt ging aus ber boffs mannsmalbauifchen Schule felbft bie nuch terne Dartei bervor, bie man nachber auch bie galante und die geiftlofe genannt bat. Gine furze Ungeis ge ber traftlofen Beftrebungen Diefer Partei tonnte bier genugen, wenn bas poetifche Berbienft nur um feiner felbft willen von dem Geschichtschreiber ber Litteratur gewürdigt werben burfte. Aber gerabe Diefe Art von Afterpoesie, Die nun die mabre fenn follte, bat von einer Seite, die man nicht überfes ben barf, nicht wenig mitgewirft, die mabre Res form ber deutschen Poefie zu veranlaffen, Die mit bem Conflicte ber Someizer und ber Gottiches Dianer gegen die Mitte bes achtzehnten Jahrhuns berte anfing. In ber Schule ber nuchternen Res' formatoren, bie es unmittelbar nur auf Berbeffes rung ber hoffmannswaldquischen Manier anlegten. bat Sage born feinen einfachen Stol querft ges - ternt '). Den Gefchmart eben Diefer Partei bat

e) In der Sammlung von allerlei Schriften in Verfen, Die der braunschweigische Hofrath Welchmann unter bem

Gottsched in Schuß genommen, und durch lehre und Beispiel in Deutschland jum herrschenden und bleibenden Geschmacke zu machen sich bemühet !). Und so sehr sich auch diese Geschmacksresormatoren von der ersten schlesischen Dichterschule unterscheiden, haben sie doch die deutsche Poesse auf den Weg, den Opis gebahnt hatte, zurück zu sihren gesucht. Wenn das, was sie in Versen zu sagen beliebten, sich recht verständig und hössich und gut gemeint ausnahm, glaubten sie alles geleistet zu haben, was man von einem Dichter fordern könne. Auch auf die Reinheit der Sprache hielten sie wenigstens so weit, daß das galante Kauderwelsch, das damals die deutsche Prose völlig zu Grunde richtete, der Poesse nicht sehr nachtheilig wurde 2).

Einer ber ersten dieser Reimer, die den Musens berg zur Ehre des gefunden Verstandes in eine Ebne verwandeln zu muffen glaubten, mar der Schlester Benjamin Neufirch, berselbe, ber in ben früheren Jahren seiner Autorschaft mit ber größten

bem Litel Poefte ber Mieberfachfen, in feche Banben, Samburg, 1728 bis 1731, in 8vo, herause gegeben hat, befindet fich Sagedorn noch in Gefelle fchaft von Postel, Pietsch, Richen u. f. w.

- f) In der Borrede zu der Ausgabe von Reuftrch's Gebichten, die Gottsched besorgt hat (Regensburg, 1744, in 8.), urtheilt dieser Kritifer: "bas gale bene Zeitalter unfrer Poeste muffe in denen Zeiten gesuchet und festgesetzt werden, da Besseund Canis, Reufirch, Gunther und Pietsch, gelebet und geschrieben haben."
- g) In ben Ueberschriften zu ben Gelegenheitsgedichten aus biefer Schule liefet man freilich fehr oft, baf Monficur R. N. (namlich ein Deutscher) und Mademoisello R. N. sich ehelich verbunden, u. dal.

aroften Berehrung an Soffmannswaldau bing, und eine besondere Ausgabe ber poetifchen Werte bier fes bewunderten Mannes und feiner Machahmer bes forgte h). Er galt für einen ber gebilbetften Dane ner feiner Beit; batte Die Rechte ftubirt; mar mit mehreren Großen in Berbindung getommen : ftarb als Sofrath und Erzieher Des Erbpringen von Unfpach, im Jahre 1729. Seine fruberen Gebiche te finden fich, mit bem Unfangebuchftaben feines Mahmens bezeichnet, in ber von ihm berausgeges benen Sammlung, bie ben hoffmannemalbanifchen Befchmad weiter verbreiten follte. In ber Schule ber großen Welt fcheint Reufirch gegen Diefen Bes Schmack mißtrauisch geworden zu fenn. Gein Tar Tent , mit Leichtigfeit gu reimen , hatte fich inbeffen Er reimte alfo, um als ein vers gang entwickelt. ftandiger Weltmann bas Seinige zu thun, unver broffen die alltäglichften Gebanten in fliegenden Bere fen; fcbrieb Dben, Satyren, Epifteln, Gles gien, Schafergebichte, und noch fonft Allere lei, auch einen deutschen Brieffteller. Much im Ueberfegen zeigte er feine Befchicklichkeit. Dicht aufrieden bamit, einige Satyren von Boileau ver: beutscht ju haben, glaubte et auch Fenelon's Teles mach badurch ju vervolltommnen, bag er biefen mps thologischen Roman in beutsche Alerandriner übers Meukirch ift alfo auch in biefer Sinficht fur Die beutiche Litteratur mertwardig geworden, bag er ju ben Erften gebort, die bas beutsche Dublienm an ben frangofifchen Befchmack aus bem Beitalter Ludwig's XIV. ju gewohnen fuchten. nachdem beinabe bas gange febzehnte Jahrhundert bindurch Ronfard und Pibrac und andere ber frus beren früheren französischen Dichter, auch nachdem sie in ihrem Vaterlande schon alle Autorität verloren hatzen, in Deutschland noch immer nachgeahmt wurs den. Ueberhaupt muß diesem gewandten Reimer das Verdienst zugestanden werden, auf seine Art mitgewirkt zu haben, daß der gesunde Verstand wieder in der deutschen Poesse einheimisch wurde, wenn gleich auf Kosten alles höheren Schwunges der Bedanken 1).

Bon einer andern Seite murbe bie mafferichte Reis merei in die deutsche Litteratur eingeleitet burch ben unericopflichen Bielichreiber Muguft Bobfe, ber amar im Berfemachen feine Starte nicht batte, bas für aber durch eine Menge galant fenn follender Ros mane und anderer Schriften, die er unter bem Dabs men Zalander berausgab, nicht wenig baju beitrug, Die beutsche Doeffe ju labmen. In Der Schule Dies fes Talander, ber querft unter ben beutschen Schrift: fellern burch Schongeifterei feinen Lebensunterhalt au verdienen befliffen gemefen fenn foll, bildeten fich ibm abnliche Reimer und Buchermacher, benen an poetischer Rraft und Bulle ber Gebanten nicht bas mindefte gelegen war, weil fie es absichtlich auf nichts weiter anlegten, als, in einem fließenben Stole Die galante Belt mit allerlei zierlichen Urmfelige Leiten ju unterhalten. Der betriebfame Mann bielt auch als reifender Docent Borlefungen über Die galaute Dicht : und Redefunft ju Samburg, Dress Den, Salle und an andern Orten. Bu Weissenfels vers fertigte er Singspiele fur bas Softheater. starb

i) Wen verlangt, über alles, was Rentird in Berfen und in Ptofe geschrieben hat, weiter unterrichtet zu fepn, wende fic an das Lexiton des Den. Berdens.

starb als Professor an der Nitterakademie zu Liegnik, um das Jahr 1730, nachdem er auch als Sprache verberber unermudet gearbeitet hatte, das galante Kauderwelsch, in welchem er felbst schrieb, durch mannigfaltigen Unterricht, besonders durch mehrere von ihm herausgegebene Briefsteller und Comsplimentirbucher, zu verbreiten ').

Ein Schuler Diefes Talander mar Christian. Friedrich Sunold, ju feiner Beit unter bem galanten Autornahmen Menantes, ben er fich felbft gegeben batte, febr befannt. Er mar ein Thuringer; hatte in Jena Die Rechte ftubirt; liebte ein luftiges leben; wurde in Samburg Schreiber bei einem Advocaten; ertheilte zugleich Unterricht in ber Dicht: und Rebefunft; tam in Berbindung mit bem Licentiaten Poftel, der Opern fur bas hamburs gifche Theater ichrieb; gerieth gemeinfchaftlich mit Diesem Doftel in einen litterarifden Streit mit bem' Epigrammatiften Wernite; machte fich burch einen fatprifchen Roman in Samburg fo verhaft, bag er flüchten mußte; begab fich endlich nach Balle, wo er ein ehrbareres leben zu fubren anfing, juriftifche und bellettriftifche Borlefungen bielt, und im Sabre 1721 farb. Seine galanten Romane find gang im Geschmacke berer von Bobse ober Talans ber. Unter feinen Gedichten, Die et iff mebres ren Sammlungen berausgegeben, haben besonders Die fpateren, in benen ein moralischer Ernft über ben fruberen Leichtsinn Die Oberhand erhalten bat, einige

k) Auch biefes geift's und geschmadlosen Wielschreibers Bers te find sorgsältig registrire im Supplementbunde, ju bes hon. Jördens Lexitony mo bie Litel bieser Bachet ges gen gibei Gelten Gillen.

einige gute Stellen. Much find einige feiner Epie gramme nicht ju verwerfen. Aber ber größte Theil Diefer poetifchen Arbeiten ift fliegend gereinite platte Profe. Giner Diefer Sammlungen bat er auch eine Anleitung gur vernunftigen Poefie beiges fügt, zum vollständigeren Beweife ber Armseliafeit ber Begriffe, die er vom Dichten batte. ibm baran gelegen mar, ben Weltmann mit bem Dichter in feiner Derfon ju vereinigen, febt man auch aus feiner Allerneueften Manier, bofs lich und galant ju fcreiben, vom Jahre 1702, und aus feiner Beften Manier, in bos netter Conversation sich boflich und bes butfam aufzuführen, vom Jahre 1707. farprifden Doefie bat Sunold noch die meiften Unlagen. Auf Die mufitalifche fich ju legen, wurde er burch die ausgezeichnete Pflege bestimmt, Die damals die Dufit in Samburg gefunden batte. Beiner aeiftlosen Gingespiele, Die auf dem hame burgifchen Operntbeater aufgeführt murden, find mes niger, als feiner Cantaten in italienischer Manier. Seine Samre, Der thoridte Pritidmeifter ober ichwarmende Poet, gegen ben Epigrams matiften Wernife gerichtet, fonnte felbft zu ibret Beit nur ein vorübergebendes Intereffe erregen 1).

Neben

<sup>1)</sup> Hunold's Cantaten finden fich in feinen (Menantes) Afademischen Rebenstunden; allerhand neue Gedichte, nebst einer Anleitung zur vernünfstigen Poeste. Undere Auslage, Halle und Leipzig, 1726, in 8. Uebrigens verweise ich die Liebhaber, die den Mann und seine Schriften näher kennen lers nen wollen, gern wieder auf das eben angeführte Les zitan.

## 338 VI, Gesch. b. beutsch. Poefie u. Beredfamt.

Deben Sunold ift fein Freund Chriftian Seine rich Poftel ju ftellen, ber mit ibm einige Beit, nub noch fleißiger, für das bamburgifche Operntheas ter gearbeitet bat. Er mar eines Predigers Cobn aus bem tande Sabeln; batte bie Rechte ftubirt, fich auf Reisen umgesehen, und gute Rennts niffe ber alten und neueren Litteratur erworben; ließ sich in Hamburg als Udvocat nieder, und er warb fich bei feinen Beitgenoffen eine ziemlich ause gebreitete Celebritat burch feine poetifchen Arbeiten, besonders burch feine Gingespiele. Er farb im Sabre 1705. Postel, obgleich im Ganzen ein eben fo mafferichter Reimer, als Sunold, batte ein wes nig mehr mabre Politur. Much fuchte er zuerft bas Studium ber fpanischen Litteratur bei ben Deuts fchen in Aufnahme zu bringen. Seine beschränkte Phantafie verrieth ihre Rraftlofigteit auffallenber, weil fie in das Große wirten wollte. Einen aros Ben Charafter follten auch feine Opern ober Singes Spiele haben, die er fur bas bamburgifche Theas ter fcrieb, funf und zwanzig an ber Babl, unter ibnen aber auch mehrere nach bramatifchen Bebichs ten aus der italtenischen, frangofischen und bollans rbifden titteratur; einige biblifden Inhalte; andere aus der Mnthologie geschopft, jum Beispiel Die fcone und getreue Ariadne; andere, ben frangofischen Trauerspielen abnlich, nach Greigniffen aus der romifchen, oder turfifchen Gefchichte, jum Beispiel ein Muma Dompilius, und ein Bas jageth "). Much ein weitschichtiges Belbenges Dicht, bas besonders für die Miedersachsen national fenn

m) Eine Sammlung der Singspiele von Pofici ift, meined Wiffens, nicht vorhanden. Einzeln find einige Diefer Theaterfiude mehrere Dal gebrudt.

fenn follte, betitelt Der große Bittefind, bat Poftel in Alexandrinerverfen auszuarbeiten angefans gen und bis in bas gebnte Buch durchgeführt. Go langweilig auch Diefes Wert ift, bat es boch einen Bewunderer gefunden, der es nach bes Berfaffers Tobe, fo weit es gebieben mar, aus der Sands fchrift an das licht gestellt bat "). Bom Gifer fur die epische Doefie ergriffen, magte fich Postel fcon fruber an eine paraphrafirende Uebers fegung ber Ilias. Bur Probe, und jugleich gur Beurfundung ber Begriffe, Die er von ber hos merifchen Poefie batte, theilte er bem Publicum ein von ibm überfegtes Stuck aus dem vierzehne ten Befange bes großen Bedichts mit, unter bem Titel Die liftige Juno, mit einem beigefügten leben homer's, einer Ueberfegung aus dem Coms mentar des Guftathius, und einem Lobgefange auf die Lift, voll abgeschmackter Plattheit, aber in einer recht fliegenden Sprache, mit fichtbarer Machbildung der opigifchen Berfification .).

Ein besonderes Busammentreffen von Umstånden mußte bewirten, daß sich die neue Reimerei, die so vernünftig, als galant, senn wollte, vorzüglich in hamburg entwickelte, und von da aus in Nies

n) Der große Wittefind, in einem Belbenges bichte von Chr. Beinr. Poftel u. f. w. herausges geben von Weichmann, bem Berausgeber ber oben angeführten Poefie bet Rieberfachfen, hams burg, 1724, in 8.

<sup>6)</sup> Die liftige June, wie folde von dem grossen Homer im vierzehnten Buche der Ilias abgebildet, u. f. w. Hamburg, 1700, in 8.

#### 340 VI. Gefch. d. deutsch. Poesie u. Beredsame.

ber fach fen verbreitete. Der burgerliche Bobte ftand biefer Sandelsftadt, und die liberale Dents art ber erften Claffen ibret Ginmobnet, verbunden mit ber alten Reigung ber Deutschen gur Duft? -veranlagten bie Entftehung des bamburgifchen Operntheaters, bas in ben erften Decennien bes achtzehnten Jahrhunderts nicht feines gleichen in Deutschland hatte. Benn benn auch Confunftler, wie Telemann, nicht die rechten Manner maren, burch ibre Compositionen ben mustfalischen Geschmad ber Mation zu verfeinern, fo murbe boch ohne Ameis fel auch die Mufit auf Diesem bamburgischen Thece ter mit Bulfe einer fraftigen Doefie fich bober gebos ben haben. Aber ber Beifall, ben biefe Dufit ben Reimereien eines Sunold und Poftel verschaffte. trug nicht wenig baju bei, bas Publicum noch gleiche gultiger gegen mabrhaft poetische Schonbeit zu mas chen, als es von felbst schon mar. Seber, mer pur triviale Gebanten in fliegenden Berfen aufams men reimen tonnte, ichten nun ein Dichter zu fenn. Die Celebritat der hamburgifchen Opern bauerte nicht lange; aber die Reimerei, die fie befordert hatten, breitete fich fo weit aus, daß Chriftian Fries brich Beichmann, ber Berausgeber von Dos ftel's Wittefind, in ben Jahren von 1721 bis 1738 feche Banbe unter bem Titel Doefie ber Ries Detfachfen berausgeben tonnte, in benen nicht weniger als acht und fechzig Dabmen niebers fachfischer Dichter und Dichterinnen figuriren, Die ungefahr um Diefelbe Beit und meiftens in bemfele ben Geschmacke wohl gereimte Berfe ju Papier brachten. Unter bem weiblichen Perfonale biefer Befellicaft ift auch eine Brafin tomenbaupt: unter bem mannlichen geichnen fich Brockes und Bage

# 3. 23. Anf. b. fiebz. b. geg. d. Mitte b. achtz. 3. 341

Sageborn auf verschiedene Urt wortheilhaft aus. Aber von Brockes muß bald weiter noch besonders die Rede senn, und Sagedorn gehört schon dem foligenden Zeitalter der deutschen Poesse an. Triviale Cantaesn hat im Ueberflusse Richen, Prosessor am hamburgischen Gymnasium, zu dieser Samme lung geliefert.

In Samburg wurde unter biefen Umftanben auch Die Cultur bes Rirchenliebes fortgefest, bas ben Deutschen feit bem fechzehnten Jahrhundert eine fo werthe Dichtungsart geblieben mar. Der ju feis ner Beit febr gefchatte Theolog Erdmann Deue meifter, Prediger ju Samburg, ber in febr bobem Alter erft um die Mitte bes achtzehnten Jahrhuns berts gestorben ift, zeichnete fich schon zu Aufange beffelben Sahrhunderts als geiftlicher Lieberdichter por feinen Zeitgenoffen am meiften aus, nachdem er in feiner Jugend weltliche Berfe in ber boffmanns: waldauischen Manier gemacht, und in einer lateinisch gefchriebenen Abhandlung bie bentichen Dichter bes febzehnten Jahrhunderes recenfirt batte. Biele geifts liche Lieber von ihm finden fich in protestantischen Rirchengesangbuchern, und unter Diesen einige, Die vergeffen machen, baß and er ber lanameiligen Reis merei, die damals von fo vielen Deutschen fur die vernunftigfte Poefie gehalten murbe, nicht abges neigt war P).

**X**n

p) Bergl. Rod's Comp. der deutschen Litt. Sefc. Sand II. S. 34. Reumeisters Specimen distertationis criticae de poetis Germanicis huius saeculi praecipuis, mehrere Mal aufgelegt, ift seine Magisterdissertation vom Jahre 1694. Er recenstrt barin gegen viere D 3 hundert

## 342 VI. Gefch. d. deutsch. Poefie u. Beredfame.

Un bas Ende Diefer Reihe find bie beiden Sofe poeten Beffer und Ronig ju ftellen, benen einige Litteratoren Die unverdiente Chre erweifen, fe gu ben Mannern ju gablen, Die einen befferen Befehmach in Die beutiche Doeffe einleiteren. Der erfte Diefet beiden feichten Reimer, Johann von Beffet; aus Curland, hatte bas Blud, bem Churfurfen Rriedrich Wilhelm von Brandenburg ju gefallen, ber aber, fo ein trefflicher Feldherr und Regent er war, auf den Werth von Bedichten fich nicht fondete lich verftanden ju baben icheint. Bon diefem Rate ften, auf ben Beffer mehrere breite tobreben in Berfen verfaßt batte, jum Ceremonienmeifter ernannt, und auf beffen Betrieb in den Abelftand erhoben. verfah er angleich bas Umt eines hofpoeten in Staatsangelegenheiten mit allem Prunte bes üblichen Ceremoniells. Um Sofe Friedrich's, des erften Rot nige von Preußen, feste Beffer feine Functionen Go viel Gelb, als biefer hofpoet bei jeber fort. Beranlaffung, mo er feine Mufmartung in Berfen machte, an außerordentlichen Befchenten und Bes foldungszulagen einerntete, batte noch tein beutscher Dichter mit feiner Runft verdienen tonnen. brich's Dachfolger, ber fraftige, aber nicht elegante Briedrich Wilhelm I., entledigte fich vor aller übris gen ihm überfluffig icheinenben Dienerschaft zuerft Des hofpoeten und Ceremonienmeifters. Aber ber verabschiedete Reimer fand ein noch glanzenderes Uns terfommen an bem ichwelgerifchen Sofe Friedrich Mugust's, Konigs von Pohlen und Churfursten von Sachsen, wo er feine bewunderte Renntnig des Ces

hundert beutsche Dichter und Reimschmiebe aus bem fiebzehnten Jahrhundert. Gine größere Zahl lagt fich schwerlich aus dem achtzehnten J. Q. jusammentreiben.

#### 3. B. Anf. b. fiebz. b. geg. b. Mitte b. achtj. 3. 343

remoniells mit Sulfe einer zu biefem 3mecke besons Ders gesammelten Bibliothet auf eine noch pruntene Dere Art geltend machte, bis er im Sabre 1729 mit Tobe abging. Seine Schriften in Berfen und Profe wurden gesammelt und berausgegeben von feie nem Machfolger im Amte. Das einzige Berbieuft Diefer Staats, und Lobidriften, Leich, und Eroft: Schriften, Bellagersgedichte, ver liebten, galanten, und geiftlichen Bedichte, wie fie betitelt find, ift eine ziemlich reine Sprache in fließenden Berfen, größten Theile Alerandrinern. Sie find noch geiftlofer, als Poftel's gereimte Profe. Micht einmal feine bamals berühmt gewordene Liebs Schaft mit ber Tocher eines Burgermeifters zu Leipe gig fonnte diesen galanten Bersmacher zu poetischen Bebanten begeiftern.pp).

Beffer's Nachfolger im Amte eines hofporten und Ceremonienmeisters am Dresdner hofe, Jos hann Ulrich Ronig, jur Belohnung gleicher Berdienste auch, wie Beffer, in den Adelstand err hoben, hatte sein Glud befonders einem Machwerke zu danken, das er August im Lager, ein hele bengedicht, benannte. Es erzählt mit der größe ten

pp) Des herrn von Gesser Schriften, bepbes in gebundener und ungebundener Rede m. s. w. ausgesertiget von Joh. Ulv. König; Leipzig, 1732, in a Octavbänden; von Gottsched sehr empschien. Im ersten Theile sindet sich auch das kandalose Gebicht Die Ruhestatt der Liebe oder die Schooß der Geliebten wieder abgedruckt als ein Product von Bester, da es doch ohne Zweisel ein Eigenthum hoffmannswaldau's ist. Wergl. oben Seite 290.

**y** 4

## 344 VI. Gefch. b. beutsch. Poefie u. Beredsamt,

ten Umftanblichkeit in Alexandrinern, wie die hor hen Gerrschaften und in welcher Ordnung fie im Luftlager angekommen, wie fie fich zur Tafel ger fest und in welcher Ordnung fie gefessen, und was weiter zu diesen Ereigniffen gehört. Beffer hatte in poetischer Hinsicht keinen Nachfolger erhalten können, der seinem Geschmacke getreuer geblieben ware ppp).

Anfang einer Lauterung ber beutschen Poesse gegen bas Ende bes siebzehnten Jahrhunderts und in der erften Salfte bes achtzehnten.

Um diefelbe Zeit, als die Reimer von Sunold's und Postel's Partei auf eine musterhafte Urt fich der Poeffe zu befleißigen glaubten, arbeiteten einige damals Aufsehen erregende Manner, deren Rahmen das Ende dieses Zeitalters bezeichnen mogen, wenn auch nicht mit mehr Phantasie, doch mit mehr Beift, oder wenigstens mehr wahrer Bildung, der hoffe mannswaldauischen Wigelei entgegen.

In diefer Reihe ist zuerst zu nennen Friedrich Rudolph Ludwig Freiherr von Canik, gebor ten zu Berlin im Jahre 1654. Er hatte die Rechte studier, aber auch fruh mit poetischen Studien sich beschäftigt. Als er nach der Beendigung seines Universitätscursus auf Reisen gegangen war, schrieb er aus

ppp) Des heren von Konig Gebichte, Dreften, 1745, in Octav, fianden, wie bie von Beffer, bet Gottiched und den Gottichedianern in teinem geringen Angeben.

#### 3. B. Anf. d. fiebz. b. geg. d. Mitte d. achts. 3. 345

aus Rranfreich und Stalien beutsche Berfe an feine Rreunde. Dad feiner Burudtunft murbe er Came merjunter am berlinifchen Sofe, bald barauf legas tionsrath, und als guter Geschäftsmann von dem aroßen Churfurften Friedrich Wilhelm an mehrere Bofe abgefandt. Der Machfolger biefes Rurften; Ariedrich, nachber erfter Konig von Dreußen, et nannte ibn ju feinem gebeimen Staaterathe. 211s abgefandter Dinifter nahm er thatigen Antheil an ben Berbandlungen bes biplomatisches Congresses im Die Stunden feiner Dufe widmete er litte rarifden Studien und ben Freuden Des bauslichen und landlichen Lebens. Er ftarb, erft funf und vierzig Jahr alt, im Jahre 1699, allgemein geache tet, und als Dichter bewundert, ob er gleich felbft nie etwas von feinen Berfen batte brucken laffen. Dach feinem Tode erregten feine Bedichte noch mehr Auffeben, als fie jum erften Dale gesammele er-Schienen. Bon ben Jahren 1700 bis 1727 find fie in jebn Ausgaben berausgefommen, und bis 1765 noch vier Dal gebruckt. Gin folder Beifall war feit Dpig feinem beutschen Dichter ju Theil ges worden 4). Das beutsche Publicum bewies burch fein Intereffe fur biefe Bebichte, bag es endlich am fing, empfänglich ju werden für die Borgige, burch Die fie fich auszeichneten, und an benen es ber beuts Schen Doefte jener Zeit febr fehlte. Denn Canis ift ber elegantefte aller beutschen Dichter bes fiebe

q) C. bas Bergeichnis ber Ausgaben von Canit'ens Ges bichten in Roch's Comp. ber beutschen Litt. Gefchi Band I. C. 179. In den von Konig besorgten Auss gaben ift auch bas Leben bes Dichbers ergablt.

gebnten Jahrhunberts, ber Erfte, ber ben Frango: fen ben Theil ber Runft bes Senls abgelerne bat. ber ben beutschen Dichtern bas gange fiebzehnte Sahrhundert hindurch nicht recht begreiflich werden wollte, jene eben fo gefällige, als verftanbige, Reine beit Rlarbeit , Bestimmtheit , und Leichtigfeit Des Musbrucks, Die zwar von ber innern Schonbeit eines Bedichte unabhangig ift, aber boch jur Bollenbung Der poetischen Formen unerlaglich gebort. Reize bes Senls und das dazu geborende Gefühl far bas Schickliche in Canik'ens Gedichten bewuns bernd, vergaß man aber auch, wo es biefen Be Dichten fast eben fo febr fehlt, als ben Reimereien aus ber Schule Meutirch's, Hunold's, und Doe ftel's. Denn, ben Sinl unt die Reize bes Schicks lichen abgerechnet, ift ber Unterschied zwischen Dies fen Reimereien und Canif'ens Gedichten nicht febr groß. Canis ift ein wenig reichet an Gebanten: ein befferer Beobachter ber Sitten feiner Beit; aber in teiner Sinficht ein großer Dichter. Geine Phate tafie war eben fo arm, als beschränkt. Man ertennt im feinen Werfen ben gebildeten Weltmann, und ben Mann von ebelm Gefühl und von bellem, nur nicht tief eindringendem Berftande; aber mehr vermochte et auch im Gebiete ber Doefie nicht, als, naturliche und aute Gedanken und Regungen des Bergens. praftifche Reflexionen, und gefellige Scherze auf eine angenehme Urt in Berfe ju bringen. Gein feinerer Befchmad vertrug fich eben fo wenig mit ber breis ten Geschwäßigfeit ber bamburgischen Partei, als mit der phantastischen Wißelei der hoffmannsmaldquis fchen Schule. Aber, anftatt zu bichten, Die alltage lichfte Profe in Reimen nieberzuschreiben, bat Canis fich boch auch zu Schulden tommen laffen, fo ein feiner

### 3. 23. Anf. b. fiebs b. geg. b. Mitte b. achts. 3. 347

feiner Weltmann er abrigens war 3. Bur bibate tifchen Satyre und zu ver mit ihr verwandten Epistel hatte er das meiste Talent. Boileau und Hora; von denen er auch Einiges überset, hat; waren seine Muster. Aber auch in seinen satyrischen Resterionen und Darstellungen zeigt sich mehr gesuns der Verstand, als traftiger Wig ). In einigen

r) Man lese 3. B. ben Anfang feiner stebenten Satyre in ber Form eines Antwortschreibens an einen herrn von Brand.

"Herr Bruder, ich bin froh, daß deine werthe Schrifft Mit dem, was mich ergeht, so wohl zusammen trifft, Indem ich ohne Scheu, seit ich, frev vom Sedränge Des Joses, mußig geh, erbauliche Sesange Mit dir iht wechseln darf; weil noch in unserm Seiff Das alte Schrot und Korn sich ohne Zusah weift. Beglücktes Vaterland, das dich und mich erzogen, Und wir noch glücklicher! dieweil und nicht betrogen Des Hoses Saufelspiel. Bohlan, so nimm dies Blatt, Das dir, zum zweren Mahl, mein Kiel gewidmer hat. Det soll, wenn du ihn wirst mit gleicher Lust erwecken, Dir meine Obantasse noch wehr und mehr entbecken."

s) Gewöhnlich rafonnirt Canty in feinen bibattifchen Satys: ren ungefahr auf die Art, wie ju Anfange feiner funfo ten Satyre.

> "Ein hoher Sinn, der nur nach seinem Ursprung schmedt, Und sich nicht in den Schlamm der Sitelkeit versteckt, Rann, was der Pobel sucht, mit leichter Muh vergessen. Dem Weisen ist sein Waterland die Welt. Er bletbet unbewegt, wenn alles bricht und fällt, Und will sein Siuck nach nichts als seiner Freyheit messen.

Se kann ein folder Mann fic an fich felbst vergnügend Sat ein geltontes Hanpt ihm etwan wohl gewollt, If ihm bas Batican, der Tugend wegen, hold, Ia, will ein Friedrich selbst, nach feinem Urtheil, triegen; So wird er doch von Kron und Purpur nie bethort. Rein Bechsel kommt, der sein Gemuthe stöhrt."

# 348 VI. Sefch. b. beutsch. Poeffe u. Beredsamt.

Fabeln von ihm ift ber Styl unverhefferlich "). Sein deutsches Gemuth spricht fich mit Burde auch in seinen religiösen oder geistlichen Gedichten sus '); aber tubne Gedanken ließ die kluge Schuckternheit

es) Diese gabel ist unter die Satyren gestellt, mit bes

40 1

Die Welt last ihr Labeln nicht.

Mert auf, ich hitte bich, wie es dem Alten ging, Der, um die Belt ju febn, noch an ju wandern fing. Ein Efel trug ihn fort, fein Sohn war fein Gefährte. Als nun der fanfte Ritt taum eine Stunde mabtte,

Da rief ein Reisender ihn unterwegens an :

Bas hat end immer mehr das arme Rind gethan, Daß ihre laßt neben end auf schwachen guffen traben? Drum flieg der Bater ab, und wich dem muden Rnaben. Doch, als er dergestalt die Liebe malten ließ,

Sab er, baß man bernach mit Fingern auf ibn wieß. Ihr tonntet ja mit Recht, hort er von andern Leuten, 3um wenigften jugleich mit eurem Buben reiten.

Er folgte biefem Rath, und als er weiter tam, Erfuhr er, daß man ihm auch bies für übel nahm. Es schrie ber ganze Markt: Ihr thut bem Thiere Schaden.

Man pflegt nicht so, wie ihr, sein Bieb zu überladen. Der Alte ber noch nie die Welt so wohl getannt, Rehrt' eilig wieder um, wie ers am besten fand, Und sagte: Solt ich mich in alle Menschen schicken; So packen sie mir gar den Esel auf den Rucken."

e) Bu ben vorzüglichsten Gebichten von Canit gehort fein. Sonett auf bas neue Jahr.

"So bleibt auf ewig nun das alte Jahr zurucke. Wie theilt der Sonnen Lauf so schnell die Zeiten ab! Wie schleppet und so bald das Alter in das Grab! Das heißt wohl schecht gelebt die kurzen Augenbilde, In welchen viel Verdruß, vermischt mit schlechtem Siucke.

Und lauter Unbestand sich ju ertennen gab!

#### 3. B. Anf. d. fiebz. b. geg. d. Mitte d. achtz. J. 349

ternheit dieses Dichters auch in seinen Inrischen Wers ten nicht auffommen. Die Inrische Warme, mit der sein Gefühl zuweilen hervortritt, verdunftet bald wies ber in gewöhnlichen Betrachtungen "). Auch seinen Scherzen sehlt es an Kraft. Aber durch die glucks liche Vermeidung so mancher positiven Urt von Ges schmack:

Das heißt wohl ichlecht gewohnt, wenn uns ber Bann ber = Stab

Mie aus den Händen kömmt; wenn wir durch Lift und Stricke

Hinftraucheln in der Nacht, da menig Licht zu febn, Und Licht, dem allemahl nicht ficher nachzugehn! Denn, so der Höchste nicht ein eignes Licht will weisen. Das, wenn wir uns verwirrt, uns Sinn und Auge rührt,

Sft alles Licht ein Licht, bas jur Berbammnis führt. D gar ju turge Beit! O gar ju fcmeres Reifen!"

u) Eines der beliebteften Gebichte jener Zeit murbe das Trauerlied, in welchem Canit den Tod feiner Gattin beweint:

"Soll ich meine Doris missen? Dat sie mir der Tod entrissen?
Oder bringt die Phantasen Mir vielleicht ein Schrecken ben? Lebt sie? Mein, sie ist verschwunden. Meine Doris deckt ein Grab.
Schneid, Nerhangnis, meinen Stunden Ungeschumt den Kaden ab!

Sollt ich bich noch überleben,'
Der ich mehr, als mir, ergeben,
Die ich in mein Herz gebrückt;
Dich, die bu mich so beglückt,
Daß die Welt mit Kron und Reichen
Mich zu keinem Neid gebracht,
Beil ich sie, dir zu vergleichen,
Niemals groß genug geacht?" n. s. w.

Aber bie zweite Salfte biefes langen Trauerliebes ift; alde viel mehr als eine gereimte Leichenprebigt.

# 350 VI, Gesch. d. deutsch. Poefie u. Beredsamt.

fcmacklosigkeit der deutschen Poesse jener Zeit hat Canis sich ein bleibendes Berdienst um die deuts sche Litteratur erworben. Auch seine Sprache ift, was die grammatische Reinheit betrifft, meistens schon dieselbe, die man bei den deutschen Dichtern des achtsehnten Jahrhunderts wiedersindet.

Ein Mann von fraftigerem Geifte war Chris Rian Wernife ober Wernigte ober Bar nect, ber Epigrammatift, von beffen Lebensumftane ben fo wenig bekannt geblieben ift, bag man nicht einmal mehr weiß, wie er felbft feinen Dabmen ges fcbrieben bat. Er mar ein Preuge; batte um bas Sabr 1685 in Riel ftubirt; mar besonders durch ben gelehrten Morhof, beffen oben gebacht ift, veran lagt, mi verfuchen, ob er mohl ber Martial ber Deutschen werden tonnte. Den größten Theil feiner Epigramme Schrieb er schon in feinem Junglingsale ter, arbeitete fie aber um, nachdem er fie felbft lange aus dem Muge verloren batte. Much fugte et immer von Beit ju Beit ein neues bingu. Beren poetifchen Unternehmungen fceint er auch bann feine Reigung gehabt ju haben, wann ihm fein Be-Schafteleben Duge ließ. Mehrerer neueren Sprae den machtig, befonders ber frangofifchen, - italienis fchen und englischen, tonnte er um fo leichter mit feinem bellen Ropfe fein Gluck in der großen Belt als Gecretar bei Gefandtichgften machen. In Same burg gerieth er in den nachher oft befprochenen lite terarifden Streit mit Sunold und Poftel. London Scheint er fich lange aufgehalten zu baben. Er ftarb, mabricheinlich zwischen ben Jahren 1710 und 1720, als banifcher Etgesrath und Refident au Paris, nachdem er mehrere Musgaben feiner Epis . .

#### 3. V. Anf.d. fiebz. b. geg. d. Mitte d. achtz. I. 351

gramme und übrigen fleinen Bebichte, aber nie une ter feinem Mahmen, beforgt batte. Balb barauf gerieth er in unverbiente Bergeffenheit. In ben beffea ren Zeiten ber beutschen Litteratur murde er querft burd Bodmer, bann burch Ramler, wieder bervors gezogen. Seithem, ift er einer ber befannteften beuts fchen Dichter aus bem fiebzehnten Jahrhundert ges blieben \*). Satte Wernite fein Mufter, ben Mare tial, in der Cultur der Sprache und des Style. erreicht, murbe man ibn ohne Bedenfen über biefen romifchen Epigrammatiften ftellen burfen; benn er ift eben fo reich, als Martial, an mabrhaft migigen Bebanten, und in biefen Bebanten ift mehr feine und tiefer geschöpfte Renntnig ber Schwachen ber menschlichen Matur ). Bon ben Spigrammen tog eau's unterscheiben fich bie von Wernite burch eine weit Scharfere Buspigung, Die nicht felten in bas Raffinirte übergebt. Bieles unter ihnen ift freilich gemein: und nicht wenig bes Borgualicheren muß in eine beffere Sprache übertragen werden, wenn fein innerez

x) Die beiben mir genauer bekannten Ausgaben von Bernite'ns Gebichten find: Ueber foriften oder Epigrammata, in acht Buchern, nebst einem Ans
hange von etlichen Schafergebichten, u. f. w.
hamburg, 1701, in 8.; und: Poetischer Bersuch
in einem helbengebicht und etlichen Schafe
fergedichten, mehren Theils aber in Uebers
schriften bestehend; hamburg, 1704, in 8. Das
sogenannte heldengebicht ist die Satyre hans Sach,
gegen Postel gerichtet. Der Sinngebichte sind in dies
ser Ausgabe gehn Bucher.

y) Beispiele anzusubren halte ich für überfiussig, ba bievorzüglichsten dieser Epigramme, wenigstens ben Gedanten nach, durch Ramler's Ausgabe (Leipzig, 1780, in 8.) ziemlich bekannt geworden und auch in die neues ren Anthologien ausgenommen sind.

#### 352 VI. Gefch. b. beutsch. Poefie u. Beredsamt.

innerer Werth hervorstechen foll. Aber mit allen seinen Fehlern und Mängeln ist Wernike einer der geistvollsten Spigrammaristen. Für andere poetische Arbeiten, zu benen mehr eigentliches Dichtertalent, als Wis und heller Verstand, gehört, war er nicht gemacht. Seine Schäfergedichte sind nicht besser gerathen, als die übrigen, die damals in der deuts schen Litteratur beliebt waren. Es sind trockene und langweilige Umkleidungen von Gelegenheitsgedichten in ein schäferliches Costim.

. hier mag benn auch mit wenigen Worten bie Beschichte bes Streits, in welchen Wernite mabrend feines Aufenthalts in Samburg mit Sunold und Doftel gerieth, noch ein Dal ergablt werden, ob fie gleich für ihre Geringfügigfeit ichon oft und umftanbe lich genug von ben Litteratoren vorgetragen ift. Ber nife bing, ungeachtet feines fraftigen Berftanbes und Wiges, ziemlich fest an bem beutschen Geschmacke feiner Beit. In ber Borrebe zu feinen Bedichten fpricht er mit Berehrung von hoffmannewaldau und Lobenstein. Daß die Poeffe Diefer damals bewuns Detten Danner Flecken babe, leugneten auch Dus nold und Postel nicht, beren eigne Manier ja nur Die verbefferte boffmannsmalbauifche fenn follte. Aber über die Rebler Soffmannsmaldau's und Lobenftein's ju fpotten, bielten die hamburgifchen Gefcmacks: verbefferer fur eine Beeintrachtigung ber Ehre ber beutschen Poefie. Bernite, ber beller und freier Dachte, machte fich tein Gewiffen baraus, in feinen Epigrammen die Musmuchfe der hoffmannsmaldanis fchen und lobenfteinischen Doefte lacherlich ju mas chen. Wie gering er von ber Art von Befchmadse verbefferung bachte, beren Sunold und Poftel fic and the contraction of the contraction of the filter

befliffen, ließ er fich mabricheinlich auch deutlich genug merten. Poftel, ber mehrere Epigramme von Wernite auf fich felbft beutete, glaubte fich und Lobenstein vertheidigen ju muffen durch ein Sonett. in welchem Wernite als ein Safe bezeichnet wird. Der auf bem tobten tomen Lobenftein berumfpringt. Wernite war schwach genug, um fich an Postel zu rachen, ein Belbengebicht, wie er es tomifch nannte, bas beißt, eine fatprifche Erjablung ju vers faffen, in welcher Sans Gachs, über ben zu fporten damals nicht ungewöhnlich mar, ben Reis mer Poftel, in Diefer Erzählung Stelpo genannt, feierlich ju feinem Rachfolger ernennt. Kur Pos ftel ergriff fein Freund Sunold Die Reber. fchrieb ein plattes Schauspiel, betitelt Der thos richte Pritichmeifter oder fomarmende Doet, in welchem Wernife, beffen Rabmen man in hamburg Warned ausgesprochen zu baben fcheint, als Pritfchmeifter Darrweck beift. Diek ift die Sauptfumme der Gefchichte eines Feberfries ges, ber feiner von beiden Parteien Chre macht. und ohne Bewinn für die beutsche Litteratur von felbit einschlief. Wernite'ns Berbohnung Poftel's bat Mehnlichkeit mit dem Mac Rleeno, einer fas enrifden Composition Des englischen Dichters Drue ben . Der aber mit gefährlicheren Gegnern gu tampfen batte. Die gange Invective ift treffend genug, aber übrigens nicht febr über bas Alltägliche erhaben 2).

Der

E) Dieß ist bas sogenannte Belbengebicht, bas in ber eben angeführten Ausgabe ber Gebichte Bernife'ns auf bem Titel vor den übrigen genannt ift, im Buche seibst aber gang schiellich ben Befoluß macht.

# 354 VI. Gefch. d. beutsch. Poesie n. Beredsamk

Der mertwurbigfte unter ben Dichtern, beren Mabmen die Unnaberung einer befferen Beie fur Die Dentiche Litteratur bezeichnen, ift in jeder Sinficht Johann Chriftian Gunther, geboren Striegau in Schlesten, im Jahr 1695. Er war Sohn eines Argtes, nach beffen Wunfche er De Dicin zu ftubiren fich bestimmte. Schon auf Der Schule zeigten fich fein entschiedener Sang que Doeffe, und fein außerorbentliches Talent, mit Leichs tigfeit Berfe ju machen. Befonders that er fic in geiftlichen Liedern bervor. Sein naturlicher Leiche finn murbe gezügelt burch bie Autoritat feines Grens gen Baters. In feinem zwanzigften Jahre tam er auf die Universitat ju Wittenberg. Bon Diefer Deriode feines Lebens an zeigte er fich gang, wie et war; ein Jungling voll glubenben Gefühle; bis zur Ausschweifung bald luftig, bald trubfinnig; wegwer gen ibn auch ichon fein Bater fur einen Ganquis neo : Melancholicus erflart batte; offen, que muthia und redlich mit ber berglichften Innigfeit: aber nie einig mit fich felbft; immer bie beften Bors fage faffend, und immer wieder von feiner wilden Sinnlichkeit auf die Abwege bingeriffen , Die ibn gum Berberben führen mußten. Unftatt fich ernfte lich der Medicin ju befleißigen, vernachlaffigte er feine wiffenschaftliche Bildung; schwelgte in finnlis then Genuffen; verliebte fich bald in diefe, balb in jene Schone; berauschte fich in roben Studens tendelagen; und machte Schulden und Berfe, balb nuchtern, bald betrunten. Umfonft feine Gunben bereuend, ging er von Wittenberg nach Leipzig. Er mar in ein wuftes teben icon fo tief binein geras Iben, bag ibm auch die Freunde und Gonner, Die er fand, nicht belfen konnten. Gin Stern bes **Glids** 

Blucks ichien fur ibn aufzugeben, als er zu ber Stelle eines Sofpoeten in Dresben vorgeschlagen und empfoblen murde, ob er gleich biefe Stelle uns ter bem bergebrachten Titel eines Pritfch meifters erhalten follte; aber im Begriffe, bem Ronige Fries brich August vorgestellt zu werden, foll er so betrums Zen gewesen fenn, bag er taum reben tonnen. Geit Diefer Zeit irrte er, ohne eine bleibende Stelle gu finden, bald in Sachsen, bald in Schlesien umber, pon feinem unverfohnlichen Bater als ein ungerathes ner Gobn vollig verftogen; Die Belegenheitsdichterei als fein einziges Bemerbe treibend; aus ber bring genoften Roth gezogen von Menfchen, die ibm moble wollten und fein Talent bewunderten; vom größten Unglutte nicht gan; niedergebeugt, aber auch burch fein Unglud gebeffert. Endlich wollte er noch ein Mal einen Berfuch machen, ernstlich Medicin zu ftubiren, um fich eine rechtliche Gubfifteng ju vers Schaffen. Aber Rummer und Musschweifungen bats ten feine Befundheit ericopft. Er ftarb in febr Durfrigen Umftanden ju Jena, im Jahre 1723, dem acht und zwanzigften feines Lebens a).

Ein Dichter wie Gunther war zu Anfange bes achtzehnten Jahrhunderts eine neue Erscheinung in Deutschland. In seiner Person schien die Poeffe

a) Gunther hat teine Ausgabe feiner gefammelten Gew dichte erlebt. Die erfte tam fogleich nach feinem Topa heraus. Binnen wenigen Jahren folgten mehrere Korts fehungen und neue Auflagen. Die erfte vollständige Sammlung von J. C. Gunther's Gedichten, mit einet biogtaphischen Bortebe, ist zu Breslau und Leipzig, 1735, in groß Octav, gebruckt, und bie zum Jahre 1764 fres Mal wieder aufgelegt.

. Die Burbe verloren ju baben, die fie feit Dpig ber bauptet batte. Dafür aber batte fich auch noch in feines beutschen Dichters Werfen fo unverschletert ber Menich gezeigt: und eben baran feblte es ber beutschen Poeste vorzüglich, feitdem fie bald wißelnd, bald moralifirend und beschreibend, immer oberflache licher und bobler geworden war. Gunther murbe begwegen Epoche in ber Geschichte ber beutiden Poefte baben machen tonnen, wenn bas geiftige Les ben, von bem feine gange Poeffe burchbrungen iff. von eblerer Urt mare. Ibn ju verachten, ift nicht wohl moglich, wenn man bie Butmutbigfeit nicht verkennt, die aus feinen Bedichten fpricht; aber eben so wenig kann man ihm die Lieberlichkeit feis ner Sinnesart verzeihen, weil er bem glubenben Temperamente, bas ibm die Ratur zu feinem Gluce und Unglicke verlieben batte, fast gar teine ernfte Rraft bes Willens entgegenstellte, außer, um auch im Unglude fich bes Rummers zu-entschlagen. Bie er auf Diefe Urt fich felbft vermabrlofete, bat er es auch mit feinen Gebichten gehalten. Datur und Bufall malten in ihnen auf gutes Blud. Das Bes fungene in Diefen Gedichten ift eines Meifters murs Dig; nicht nur voll Wahrheit, Geift und Leben; auch in ben gefälligsten Formen warm und uppig bingestromt aus voller Geele. Aber blindlings feis nem Gefühle vertrauend, und oft nur mit balber Besinnung, warf Diefer verungluckte Gunftling ber Matur Butes und Schlechtes burcheinander, wie es ibm in ben Sinn tam. Bon bem Dunkel, ben ibm einige titteratoren vorwerfen, zeigt feine Doefe keine Spur; aber die Rritit war ibm, wie eine Schulmeisterin, laftig. Durch Die Gelegenheitse Dichterei, die er besonders um bes Brotermerbs mile

len trieb, mußte gulegt auch fein poetisches Gefühl Brunde gerichtet werden. Won einem folchen Menschen, deffen gange Matur man iprifch nennen mochte, last fich schon erwarten, baß er fich in der Inrischen Poesie vorzüglich ausgezeichnet baben Die zwei Bucher geiftlicher Dben und Lieber an ber Spife ber Sammlung von Bung ther's Werten find nicht ohne treffliche Stellen, ob Re gleich fast alle zu ben ersten, noch gang jugende lichen Berfuchen ihres Berfaffers geboren. Aber in ben beiben Buchern weltlicher Dben und Lies Der erkennt man gang den Dichter von wahrhaft inrischem Genie, und in bem Dichter wieber Guns ther's gange Individualitat. Der Unterschied zwis sche Ode und Lied war ibm zu subtil. Rur Das Erhabene überhaupt nicht febr gestimmt, magte er fich auch an die eigentliche Dbe nur ein Paar Mal auf besondere außere Beranlassung; und auch ba Schweifte er über die Grenzen ber erhabenen Doefie weit aus in bas Gebiet ber bamals immer noch bes liebten Lobgedichte, Die besonders lang fenn mußten, damit man fabe, daß ber Dichter fich nicht. fatt loben tonne. Gin foldes Gedicht ift Gunther's Preisgesang auf ben Frieden zwischen Defte reich und ber osmanischen Pforte im Jahe re 1718; eine Berberrlichung des offreichischen Raiferhaufes, vorzüglich aber ber Rriegsthaten bes großen oftreichifchen Felbberen Pringen Gugen b). Diefes Gebicht murde aber mahrscheinlich nicht ents Randen fenn, wenn nicht ber Professor Menten in Leipzia.

b) Diefes Bebicht, bas vieles Auffehen erregte, murbe in bas Ruffische überfest von bem gelehrten Lomos noffow.

#### 358 VI. Gefch. d. beutsch. Poefie u. Beredsamt.

keipzig, um Gunther's Glud zu befordern, ihn vers anlaßt hatte, auf diese Art sich der großen Welt zu empfehlen. Das Gedicht machte mehr Glud, als sein Verfasser. Es begründete Gunther's Ruhm. Es wurde in mehrere Sprachen übersetzt. Aber die Inrische Kraft, mit der es das Gemuth ergreift, sinkt gegen das Ende, und triviale tobrednerei muß nache helsen, um diesen Preisgesang auszudehnen zu funfzig Strophen. Der Ansang, der unter den Bes wunderern von Mund zu Mund ging, hat bei als Iem Feuer der Gedanken und des Styls doch et was Gezwungenes. Meisterhafte Stellen folgen.

c) Geftehen muß man indeffen, daß im erften Biertet bes achtzehnten Jahrhunderts tein lyrisches Gedicht in deuts scher Sprache zu lesen war, das einen so hinreiffenben Anfang hat, wie dieses.

"Eugen ift fort. Ihr Musen nach! Er fteht, beschleußt, und ficht icon wieder, Und wo er jährlich Valmen brach, Erweitert er so Granz als Glieber. Sein Schwerdt, das Schlag und Sieg vermählt, Und, wenn es irrt, aus Großmuth fehlt, Gebiert dem Feind ein neues Schrecken, Und startt ber Volker herz und Macht, Die unter Ablern, Blig und Nacht. Die Flügel nach dem Monden strecken.

Es schnaubt des Ueberwinders Rog, Es schaumt und riecht den Streit von fernen. Das Glucke mengt sich in den Troß, Um von Eugen Bestand zu ternen. Die Luft ertont, das Ufer bebt; Der Reuter brennt, das Juß= Bolt strebt, Den wilden Saufen anzurennen; Und wer nicht schaffer finnt als fieht, Der durfte, wenn die Mannschaft zieht, Ihr Geer ein fliegend Derze nennen."

Aber mehrere der gelungenen haben auch gemeine und zurückloßende Juge d). Gegen das Ende koms men noch Strophen, die durch Wahrheit und Lebens digkeit das finkende Interesse wieder heben, aber in ihrer anziehenden Popularität nicht Ton halten mit der Feierlichkeit des Ganzen ). Wo Gunther fich

Aber icon die zweite, hier ausgelassene, Stroe phe, hat Auge, die das politische Interesse fibren. Sie spricht von der verstopften San (namlich dem Fiusse) und von der Wahlstadt, die von Leichen und von der Schande der Turken finkt.

d) Auch bem Spotte über die geschlagene turfische Armes fehlt es an Warde.

"Ihr übereile euch! Schritt vor Schritt? Ihr kommt mit Rof, Cameel und Wagen. So! bringt und fein das Wertzeug mie, Den Raub bequemer wegzutragen. Nun strengt euch an! Es giebt Gefahr; Nun hinte um Mahomets Altar, Run sleht ihn mit gesentten Baffen. Nun ruft doch laut, nun schreit doch jut Er halt vielleicht noch Wittags = Ruh; Er dichter, ober hat zu schaffen."

Die letten Zeilen find eine Anspielung auf die biblie iche Geschichte von ben Baalspfaffen.

e) hierher gehoren bie folgenden, damals auch besonders bewunderten Strophen.

"Hier kommt ein junger Ritter an, Und findet in dem nächken Garten, Der alle Straffen zeigen kann Sein schönes Kind mit Schmerzen warten. Da geht es an ein zärtlich Thun; Da läßt der Kuß den Wund nicht ruhn; Da stockt das zitternde Willkommen; Da wird, was immer schmeicheln mag, Als war ein andrer Hochzeite Tag; Wit Hand und Wienen vorgenommen.

# 360 VI. Gesch. b. deutsch. Poesie u. Beredfamt.

fich gang feinen eignen Gefühlen überläßt, neigt er fich aberhaupt felten jum Feierlichen. Faft alle vorzüglicheren feiner lyrischen Gebichte gehören in bas Fach der eigentlichen Lieber; und unter biesen haben die anziehendsten seine Liebschaften zum Ges genstande 1). Unakreontische Froblichkeit spricht aus einigen

Dort spiet ein voller Tisch das Ohr Und horcht, wie Nachbahre Sanne erzähle. Sanns ift und schneibet boppelt vor, Und schniert sich dann und wann die Reble. Da spricht er: Schwäger! seht nur her, Als wenn nun dies die Donan war, (hier macht er einen Strich von Biere) Da ftreiten wir, da ftund der Zeind; Da ging es schäffer als man meint. Sott ftraf! Ihr glaubt mir ohne Schwürs."

f) Zum Beispiele bas melancholische, gedichtet bet ber Rudtehr nach Schweidnig, im Jahre 1719.

"Du ehemals liebster Ort der treuen Leonore! Wie zärtich rührt mich nicht der Anblick deiner Thore, Wodurch ich damals oft an ihrer Hand spaziert! Dort mert' ich schon den Raum, worauf wir uns versprochen,

Dort blidt ber Altan vor, auf dem wir fechig Bochen Die Bachter hintere Licht geführt.

Sept tausendmal gegrüßt, ihr Felder, Straus und Waume.

Ihr kennt wohl diesen noch, von dem ihr so viel Reime,

So manches Lieb gehört, so manchen Ruß gesehn. Befinnt euch auf die Lust der heitern Sommer = Nachte. Bas meynt ihr, wenn mein Bunsch nur eine wies ber brächte?

Das wird wohl nimmer mehr gefchebn!

Bo find ich aber nun mein Allerliebstes wieber? Berrath mir gar tein Gras bas Lager ihrer Glieber?

## 3. B. Anf.d. fiebz. b. geg. d. Mitte d. achtz. 3. 361

einigen andern unübertrefflich s). Auch hort man ihn nicht ungern feinen Leichtsinn auf eine lyrische Art vor fich felbst rechtfertigen b). Ginen großen Theil von Gunther's poetischen Werten nehmen seine Satyren ein, meistens in Alexandrinern gereimt. Sie baben

Ich fpure keinen Schritt; ble Sommer : Stub' ift leer. Wie traurig scheinst du mir, du nicht mehr schoner Sarten!

Du haft ja zween gehabt; was foll ich einsam warten? Ach! ftell auch Beibe wieder ber!"

u. J. W.

g) 3. 3. 3u Anfange bes Liebes:

"Das Sanpt bekrängt, bas Glas gefüllt Go leb ich, weil es Lebens gilt, Und pflege mich bei Ros' und Myrthen. Fort Amor! wirf den Bogen hin, Und fomm, mich eiligst zu bewirthen? Wer weiß, wie lang ich hier noch bin!

h) 3. B.

"Sage boch, perftodtes Glude, Was bir wohl mein Herz gethan? If es Shlummer, ober Tude, Daß ich bicd nicht weden kann? Sind bie Thranen zu geringe, Die ich bir zum Opfer bringe, Wenn bas Leid Und ber Neid Weinem Lager Dornen ftreut?

Himmel, willft bu mid verforgen, O fo bitt ich, eil ein mal! Meines Lebens Lenz und Morgen Stirbt mir unter Gram und Quank Bag ich vor der Welt nicht klage, Zeigt die Größe meiner Rlage.

Rette du Weine Ruh, ließ die Tugen zu!?

Ober folief die Augen gn!" ...

#### 362 VI. Gefch. b. deutsch. Poefie u. Beredfamt.

haben das Eigne, daß Bunther ber Gelegenheites dichterei, die ihm Geld einbringen mußte, gewöhm lich die Form der didaktischen Satyre gab, und bei eben diesen Gelegenheiten sich an den Personen zu rachen suchte, die ihm Uebels nachredeten. Daher vermehrten besonders diese Satyren die Zahl seiner Feinde. Mehrere treffliche Stellen abgerechnet, sind sie von geringerem Werthe, als die Lieder ihres Verfassen, und durch ihre Weitschweifigkeit im Ganzen eben so ermüdend, als zurückstoßend durch gemeine Einfälle und zügellose Invertive; aber les bendige Darstellung kann ihnen nicht abgesprochen werden, und auch der Styl hat viel Feuer und Leichtigkeit i). Ungefähr denselben Charakter haben die

i) Alls Probe, ba bod Gunther's Gebichte nur noch von Wenigen gelesen werben, stehe hier ber Anfang einer biefer Satvren.

"Der Traum : Gott führte mich ben angebrochner Nacht Aus meiner Lager : Statt in unbekamte Gränzen. Ich fah ben blaffen Mond mit halbem Lichte glänzen, Und ward durch einen Sumpf auf den Parnaß ges bracht.

Es wimmelte ber Berg von hundert taufend Kluffen, Die Kramer wollten fich ber Meffe nicht entziehn, Um weil Mercurius ben Jahr = Markt ausgeschrien, Zuf kunftigen Gewinn, die Buben aufzuschließen.

Dier faß ein Burgel-Mann, der Otter-Saute frift; Dort lag ein Charlatan, hier ftund ein Glade = Topf offen,

Und reifte mande Fauft, ben reichften Griff ju hoffen; Dort ging ein Schneider burch, ber nur bie Beutel mift.

Bur Rechten fang ein Beib mit halb verbrehten Augen: Ach! lieben Leute, hort bas Bunberzeichen an! Es hat ein tobtes Kalb zwep Augen zugerhan, Daraus konnt the viel Troft in manther Erubfal

Die Spifteln und Spigramme biefes Dichters. Unter ben Spifteln unterscheidet fich Diejenige, Durch Die er feinen gurnenben Bater zu befanftigen fuchte. pon ben übrigen burch ben platt profaischen Muss Druck ber Befühle eines buffertigen Gunbers. Mus ben Bugaben ju ber Sammlung Diefer Bebichte Rebt man, daß Gunther auch leidliche lateinifche Berfe zu machen wußte. Seine Studentenlieder in ben Jugendproben, wie fie überfcbrieben find, Dem zweiten Theile biefer Bugabe, jeigen uns aber auch ben muften Menfchen, ber nicht felten Berfe machte, mann er einen bichten Raufd batte, wie in der Ueberschrift ausdrücklich anges mertt ift, und ber in einem ber obfconften Soche zeitsgedichte, die je gedruckt find, die galanten Schere ze Soffmannsmaldau's zu überbieten fuchte.

Nach biefem ausschweifenden Dichter ift einer ber gesittetften und frommften ju nennen, ber fich auf eine andere Art vortheilhaft von ben geschwäßis gen Reimern feiner Beit unterfcheibet, mit benen er abrigens im besten Bernehmen lebte und auch vie les gemein bat. Barthold Beinrich Brodes. geboren ju Samburg im Jahre 1680, Gohn eines mobilhabenden Raufmanns, batte die Rechte ftubirt: war in Italien, ber frangofischen Schweiz, und ben Mieberlanden gereifet, und mit dem Titel eines Lie cententiaten in feine Baterftadt jurucfaetommen. Ungeachtet feiner entschiedenen Meigung jur ftillen Betrachtung ber Datur und ju litterarifchen Stus Dien, wurde er Mitglied bes Senats zu hamburg, und übernahm auch mehrere Befandtichaftegeschafte. In feinen litterarischen Berhaltniffen folog er fic gang an Die fleißigen Reimer Doftel, Richen, Beiche

mann und bie übrigen an, bie bamale in Samburg Der fogenannten Doefie ber Mieberfachfen eifrig bes fliffen maren. Debrere Cantaten von ihm murben von Telemann, einige von bem berühmteren Banbel, in Mufit gefett. Seine physitotheologifden Bes Dichte murden von gang Deutschland bewundert. Als Menfc und Burger febr geachtet, lebte er bis jum Jahre 1747. Mit Achtung muß er auch in ber Befdichte ber beutschen Doefie genannt werden, weil in feiner Art ju bichten, wenn gleich wenig Rraft, boch eine mabrhaft poetische Empfanglichkeit mit eie nem anspruchlos religiofen Gemuthe in einer Berbins dung erscheint. wie bei feinem andern deutschen Dichter feiner Beit. Brockes bichtete nicht, wie Die Mode es mit fich brachte; aber er betrat auch feinen neuen Weg, auf den eine fuhnere Gelbftfane Digfeit und eine Schopferische Phantafie ben Dichter führt, bem fein Zeitalter nicht Genuge thut. Drie ginalität im boberen Sinne des Worts muß man bei ibm nicht fuchen;) und in ber Rertigfeit, feine Bes banten in bas Breite auszudehnen, und, mo fein poetifder Beift ibn verließ, auch triviale Profe mit endlofer Geschwäßigfeit jusammen gu reimen, wette eiferte er mit ben geiftlofen Bersmachern, Die ihn Deffen ungeachtet barf er mit biefen umaaben. Bersmachern nicht in biefelbe Claffe geworfen wers Den. Seine physitotheologischen Gedichte, Die um ter bem Litel Erbifches Bergnugen in Boet neun Octavbande fullen, haben fein Borbild in ber Litteratur. Mit einer feltenen Empfanglichfeit für Die Schonheit ber Matur, suchte Brockes in allem, was auf die unschuldigfte Art feine Sinne reigte, Die Spuren ber gottlichen Allmacht, Beisheit und Sute zu entbeden, an bie er auf bas innigfte glaubee. **60.** 

So, wie Brodes, hatte noch tein beutscher Dichter Die Matur gergliedert, um aus ihr jede Rleinigfeit. Die ibm intereffant fchien, mit frommer Begeisterung poetifch bervorzubeben. Das Dene Diefer Urt, gu Dichten, tonnte feine Wirfung nicht verfehlen bei ben Deutschen, mit beren nationaler Religiositat es fo anmutbig barmonirte. Das Intereffe, mit bem mun die frommen Gebichte von Brockes las, gruns bete fich aber auch auf bie mirtlich bemundernsmites Dige Bahrheit, Feinheit und Lebendigteit feiner Mas Un jedem Grashalme, jedem Thaus turgemählde. tropfen, jeder Wolfe, mußte er etwas Ungemeis nes ju bemerten, bas er mit mablerifcher Treue in fließenden Berfen zu beschreiben verftand. Uffectas tion lag gang außer feinem Charafter. Wahrheit foricht aus feinen fanften Gefühlen, wie aus feinen Maturgemablben. Diefer Borguge ber von Brockes . in die deutsche Litteratur eingeführten phyfitos theologischen Poefie ungeachtet, tonnte bas Blud, bas fie machte, nicht lange bauern. Brodes war nicht Philosoph genug, um fich in feinen relis giofen Betrachtungen über Die gewöhnlichften gehre fake ber erften Capitel ber chriftlichen Dogmatif ju erbeben, und nicht Dichter genug, um auf eine Schopferische Urt etwas bervorzubringen. Mur bee fcbreiben tonnte er, mas er fab und borte; und gu allen biefen Befchreibungen immer nur Vaffelbe Gutachten bingufugen, daß man blind und gefühle los fenn muffe, um nicht im Großen und im Rleie nen die Mumacht, Weisheit und Gute bes Schöpfers Diefe Gebantenleere Des frommen zu bewundern. Brockes ift icon an fich ermubend; fie verbreiter auch über alle Mannigfaltigfeit feiner Befchreibuns gen eine einschläfernde Monotonie. Dur bier unb

# 366 VI. Gefch. b. deutsch. Poefie u. Beredfamt,

da sticht ein wahrhaft großer, ober kraftig ausges drückter Gedanke hervor k). Aber vermehrt wird diese Monotonie noch durch den immer sich gleichen Ausdruck einer christlichen Gemüthsruhe, und durch die Weitschweisigkeit des Styls. In das tappische und wirklich Alberne fällt die physikotheologische Poessie des guten Brockes, wo sie in den unbedeutendsten Omgen die Spuren der göttlichen Vorsehung nachsweisen will 1); oder, wo sie empfindsam den morastlischen Bedeutungen der Naturerscheinungen nachsspürt m); oder auch, wo sie besonders aus den sinns

k) 3. B. fogleich in bem erften Gebichte, bas übelichrieben ift Das Firmament.

"Die ungeheure Gruft bes tiefen bunklen Lichts, Der lichten Dunkelheit, ohn' Anfang, ohne Schranken, Berschlang sogar die Welt, begrub seiht die Gebanken; Wein ganzes Wesen ward ein Staub, ein Punct, ein Nichts!

Und ich verlor mich felbft. Dieß schlug mich ploglich nieber.

Berzweiflung brobete ber gang verwirrten Bruft. Allein, o beilfams Richts! gludfeliger Berluft! Allgegenwart'ger Gott, in bir fand ich mich wieber."

1) 3. B. in einer Frühlingsbetrachtung:

"Es blubete bereits, bem großen Sott gum Rubme,

Die filber weiße Sonee : bie galbne Eroe cus : Blubme.

Die lette hebt ber gulb'nen Stirne Zier Baft ohne Stiel gleich an der Erd' herfur: Es läßt, als ob fie fich am Feur der Sonnen labe. Die erfte sieht gefrummt die schwarze Mutter an: Es scheint, als ob fie sich so bald nicht finden tann, Daß ein so weißes Kind so bunteln Urs sprung habe."

m) 3. B. in ben erbaulichen Betrachtungen über bie Brabinofpen an einem Birnbaume.

3. 23. Anf. d. fiebz. b. geg. b. Mitte b. achtz. 3. 367

finnlichen Genuffen des Sebens, Horens, Schmetz tens und Riechens darthun will, wie gut es der Schöpfer mir dem Menschen gemeint bat "). Auch der

"Ein Birnbaum von febr friher Art
Zeigt' allbereits im Mar; die Anofpen feiner Bilithe.
Dies trächtige Gewächs, das noch so zart,
Beschaut' ich mit betrachtendem Gemüthe
Und ward mit reinet Lust erfüllt,
Als ich nicht nur die zarte Zierlichkeit
Der Anospen selbst, die Vollenkommenheit
Der Biktter, die sie eingehüllt,
Die kleinen Anoten mit fünf Spiken,
Worin die zarten Blumen sien
Sammt ihren schlanken Stielen, sah,
Nein gar, wie jeden Theil ein zartes Pelzwerk
schmückte

Won weißen Zaserchen, vor Lust erstaunt erblickte; So daß mir dies mit weiß gemischte Grun Durch einen geistigen Benfand Und mehr von unsichtbarer Sand Gebildet, als gewachen schien. Wodurch ich denn gerührt von Gottes Macht und

Bu seiner Chr' und meinem Trofte schriebe:
Du Allmachts voller Gott, der du so wunderhat
In jeder Creatur, in allen deinen Werten
Macht, Lieb' und Weisheit lässest merten,
Der Du sogar
In weißem Sammt, in weicher Seiben
Die frühe Bluth des Birnbaums pflegst zu kleiden,
Und für ihn drohende Gefahren
Des späten Frosts sie zu bewahren;
Ach warum soll denn ich mit kindlichem Vertraum
Auf deine Lieb' und Vatertreu nicht baun,
Bu sester Zuversicht, du werdest hier im Leben
Den meinigen und mir leicht Kost und Rieider gehen."

In biefer Betrachtung ift bas Sigene ber Brockes ichen Manier auf bas vollftanbigfte ansgebrudt.

n) In einem dieser Gedichte, das in 155 ihrifden Ores nhen

# 368 VI. Gesch. d. deutsch. Poesie u. Beredsamt.

ber imposante Contrast zwischen bem Unendlichen und dem Endlichen wird in diesen Gedichten fast lächerlich durch die unaushörliche Aleinigkeitsmaßlerei. Ueberdieß hat ein großer Theil dessen, was Brockes so umständlich beschreibt, nur ein physikar lisches, kein poetisches Interesse. Hätte der gefühlt volle, sein beobachtende und kenntnißreiche Mam sich besser auf wahre Poesse verstanden, wurde er mit seinen versisseirten Naturbeschreibungen und ers baulichen Resserionen weder so viele Bande füllen, noch auf den Gedanken haben gerathen können, am Ende

phen bie funf Sinne befingt, tommt folgenbe Brelle vor.

"Welchen Rugen in dem Leben Bringet der Geruch uns nicht? Bill sich eine Brunft erheben; Rug't er mehr, als das Gesicht. Manche Gluth war' ausgebrochen, Sidte man sie nicht gerochen Und zu recht dem Feu'r gewehrt, Das sonst hab und Guth verzehrt.

So viel hundert tausend Blumen, So viel suße Speceren, Was in Indien, Idumen Wächst und in der Barbaren, Könnte tein Geschöpf gebrauchen Und must, ohne Nug, verrauchen, War die Nase nicht geschickt, Daß sie sich dadurch erquickt.

Sprich, verwildertes Gemuthe,
Rommt bies wohl von ungefahr,
Ober aus ber Macht und Gute
Eines weisen Wesens her?
Sprich: verbienen folche Werte
Richt so viel, daß man sie merte?
Wer's Geschöpfe nicht betrach't,
Ochanbet seines Schöpfers Macht.

Enbe gar noch Betrachtungen über Die Mastur bes Lichts und der Warme in Alerans brinern abzusoffen, und Betrachtungen über bas Reich ber Metalle, über bie Pflans ben, und über bie Exdarten in livischen Strosphen abzuleiern. In seinen abrigen, nicht zur Physssitotheologie gehörenben, Gedichten richtete er sich ganz nach dem Geschmade, der damals in hams burg für musterhaft galt ").

Weber Brockes, noch Gunther, noch Canis, wurden bie Manner, Die der erschlafften deutschen Poeffe in den ersteil Decennien des achtzehnten Jahre hunderts ein neues Leben einhauchen; oder den lie terarischen Geschmack ihrer Nation wahrhaft vers bessern konnten. Während man in Deutschland die Poeffe der Italiener, Englander und Franizosen längst erreicht, oder gar übertroffen zu haben glaubte, hatten diese Nationen nicht Unrecht, wennt sie durch die Plattheit, die aus der schonen Litteras tur der Deutschen von so vielen Seiten hervorblickete, zurückgeschrecht wurden, bem Schäsbaren, das diese Litteratur enthielt, Gerechtigkeit widersahren zu lassen.

o) Ber sich noch geneigt fühlt, bes frommen Brodes Ir. bifches Vergnugen in Gott vollständig mitzuz genießen, und fonst noch allerlei Gedichte besselben Berfasser naher tennen zu lernen, muß die Ausgabe in neun Octavbanden, hamburg, 1724 bis 1748, zur hand nehmen. Alle diese Bande wurden, während der Verfasser noch lebte (nur der lette tam nach sein nem Tode heraus), von Andern herausgegeben; der erfte von dem schon mehrere Mal genannten Beichmann; einige von Richen; einige von den Schnen des Olderters.

# 366 VI. Gesch. d. deutsch. Poesie u. Beredsamt,

da sticht ein wahrhaft großer, ober kraftig ausge drückter Gedanke hervor k). Aber vermehrt wird diese Monotonie noch durch den immer sich gleichen Ausdruck einer christlichen Gemuthsruhe, und durch die Weitschweisigkeit des Styls. In das tappische und wirklich Alberne fällt die physikotheologische Poes sie des guten Brockes, wo sie in den unbedeutendsten Dingen die Spuren der göttlichen Vorsehung nachs weisen will '); oder, wo sie empfindsam den moras lischen Bedeutungen der Naturerscheinungen nachs spürt "); oder auch, wo sie besonders aus den finns

k) 3. B. fogleich in bem erften Gebichte, bas überfcrieben ift Das Firmament.

"Die ungeheure Gruft des tiefen dunklen Lichts, Der lichten Dunkelheit, ohn' Anfang, ohne Schranten, Verschlang sogar die Welt, begrub selbst die Bedanken; Wein ganges Wesen ward ein Staub, ein Punct, ein Richts!

.Und ich verlor mich felbft. Dieß schlug mich ploglich nieber.

Berzweislung brobete ber ganz verwirrten Brust. Allein, o heissams Nichts! gluckeliger Berlust! Allgegenwart'ger Gott, in dir fand ich mich wieder."

1) 3. B. in einer Fruhlingebetrachtung:

"Es bidhete bereits, bem großen Sott gum Ruhme,

Die filber-weiße Schnee - bie gulbne Eroe cus - Blubme.

Die lette hebt ber gulb'nen Stirne Zier Baft ohne Stiel gleich an der Erd' herfür: Es läßt, als ob fie fich am Feur der Sonnen labe. Die erfte sieht gefrümmt die schwarze Mutter an: Es scheint, als ob fie sich so bald nicht sinden tann, Daß ein so weißes Kind so dunkeln Urssprung habe."

m) 3. B. in ben erbaulichen Betrachtungen über bie grahfnofpen an einem Bienbaume.

# 3. 23. Anf. d. fiebj. b. geg. d. Mitte b. achtj. 3. 867

finnlichen Benuffen bes Sebens, Sorens, Schmels tens und Riechens barthun will, wie gut es der Schöpfer mit dem Menschen gemeint bat "). Auch ber

ein Birnbaum von sehr friher Art
Zeigt' albereits im Marz die Anospen seiner Blathe.
Dies trächtige Gewächs, das noch so zart,
Beschaut' ich mit betrachtendem Gemuthe
Und ward mit reiner Lust erfüllt,
Als ich nicht nur die zarte Zierlichkeit
Der Anospen selbst, die Bollenkommenheit
Der Ridtter, die sie eingehüllt,
Die kleinen Anoten mit fünf Spigen,
Worin die zarten Blumen sigen
Sammt ihren schlanken Stielen, sah,
Nein gar, wie jeden Theil ein zartes Pelzwerk

Won weißen Ziferchen, vor Lust erstaunt erblickte; So baß mir dies mit weiß gemischte Grun Durch einen geistigen Werstand Und mehr von unsichtbarer Hand Gebildet, als gewachsen schien. Wodurch ich denn gerührt von Gottes Macht und Liebe

Bu seiner Chr' und meinem Trofte schriebe:
Du Allmachts: voller Gott, ber du so wunderhar
In jeder Creatur, in allen beinen Werten
Macht, Lieb' und Beisheit laffest merten,
Der Du sogar
In weisem Sammt, in weicher Seiden
Die frühe Bluth bes Birnbaums pflegst zu tleiden,
Und für ihn brohende Gefahren
Des spaten Frosts sie zu bewahren;
Ach warum soll denn ich mit kindlichem Vertraun
Auf beine Lieb' und Batertren nicht haun,
Bu fester Zuversicht, du werdest hier im Leben
Den meinigen und mit leicht Kost und Rleider geben."

In biefer Betrachtung ift bas Eigene ber Brockessichen Manier auf bas vollständigfte ausgebrudt.

u) In einem biefer Gebichte, bas in 155 ihrifden Stroo phen

# 368 VI. Gesch. d. deutsch. Poesie u. Beredsamt.

ber imposante Contrast zwischen bem Unendlichen und dem Endlichen wird in diesen Gedichten fast lächerlich durch die unaushörliche Aleinigkeitsmaßler rei. Ueberdieß hat ein großer Theil dessen, was Brockes so umständlich beschreibt, nur ein physikalisches, kein poetisches Interesse. Hätte der gefühlt volle, sein beobachtende und kenntnißreiche Mam sich besser auf wahre Poesse verstanden, wurde er mit seinen versistreiren Naturbeschreibungen und erz baulichen Resserionen weder so viele Bande füllen, noch auf den Gedanken haben gerathen können, am Ende

phen bie funf Sinne befingt, tommt folgenbe Brelle vor.

"Welchen Rugen in dem Leben Bringet der Geruch uns nicht? Will sich eine Brunft erheben; Rug't er mehr, als das Gesicht. Manche Gluth war' ausgebrochen, Hate man sie nicht gerochen Und zu recht dem Feu'r gewehrt, Das sonst Hab und Guth verzehrt.

So viel hundert tausend Blumen,
So viel suße Specerey,
Was in Indien, Joumen
Wächst und in der Barbaren,
Konnte tein Geschöpf gebrauchen
Und must, ohne Nug, verrauchen,
War die Nase nicht geschieft,
Daß sie sich dadurch erquieft.

Sprich, verwilbertes Gemuthe, Rommt dies wohl von ungefähr, Ober aus der Macht und Gute Eines weisen Wesens her? Sprich: verhienen solche Werke Nicht so viel, daß man sie merke? Wer's Geschöpfe nicht betrach't, Schändet seines Schöpfers Macht." Ende gar noch Betrachtungen über bie Das tur des Lichts und der Warme in Alerans brinern abzusoffen, und Betrachtungen über bas Reich ber Metalle, über bie Pflaus jen, und über bie Erbarten in livischen Stros phen abzuleiern. In feinen abrigen, nicht zur Phys stotheologie gehörenden, Gedichten richtete er sich ganz nach dem Geschmade, der damals in Hams burg für musterhaft galt ").

Weber Brockes, noch Gunther, noch Canis, waren die Manner, die der erschlafften deutschen Poesse in den ersteil Decennien des achtzehnten Jahrs hunderts ein neues Leben einhauchen; oder den lie terarischen Geschmack ihrer Nation wahrhaft vers bessern konnten. Während man in Deutschland die Poesse der Italiener, Englander und Franz zosen längst erreicht, oder gar übertroffen zu haben glaubte, hatten diese Nationen nicht Unrecht, wennt sie durch die Plattheit, die aus der schonen Litteras tur der Deutschen von so vielen Seiten hervorblicks te, zurückgeschreckt wurden, dem Schäsbaren, das diese Litteratur embielt, Gerechtigkeit widersahren zu lassen.

o) Ber fich noch geneigt fühlt, bes frommen Brodes Ir bifches Vergnügen in Gott vollständig mitzus genießen, und sonft noch allerlei Gedichte besselben Werfasser näher tennen zu lernen, muß die Ausgabe in neun Octavbänden, Hamburg, 1724 bis 1748, zur Sand nehmen. Alle diese Bande wurden, während der Verfasser noch lebte (nur der lette tam nach sein nem Tode heraus), von Andern herausgegeben; der erfte von dem schon mehrere Mal genannten Beichmann; einige von Richen; einige von den Sohnen des Dichters.

#### Drittes Capitel.

Befdicte ber fobuen Profe, ber Boetit, und bet Rhetorit in ber beutiden Litteratur biefes Beitraums.

Menn man die poetische Litteratur ber Deutschen von Drie bis auf Haller und Bageborn umftanbe lich gemuftert bat, barf man über bie Gefchiche Des Stillstands und ber Ausartung ber iconen Profe ber Dentiden in Diefer Periode, und über Die Mens ae theoretischer Schriften, Die zwar manches Gute enthalten, aber im Gangen boch nur ben Befchmad ber Mation nach Grundfaken noch mehr verbarben. ohne Bebenten binmeg eilen. Gin furges Capitel fann bier Jebem genugen, wer nicht entweder burch besondere Liebhaberei ju Diesem Theile ber beutschen Litteratur bingezogen wird, ober alles, mas babin gebort, in einem Repertorium überschauen will. Denn nicht ein einziger deutscher Schriftsteller Des fiebzehns ten Jahrhunderts bat Die Profe in feiner Mutters fprache um einen Schritt weiter gebracht. Die vors abalichften unter ihnen bemubeten fich vergebens, bie Bobe zu erreichen, auf welcher hundert Jahr fruber fcon Luther gestanden batte. Gelbft Diefe achtungs werthen Danner Schrieben bochftens eine grammatifc richtige und mannliche Berftandesprofe. Won ber Bewalt, mit ber luther die Sprache beherrichte, und von bem Reuer bes Beiftes, bas in feinen Sml überging, tonnte fich nichts in ben profaifchen Berfu den von Schriftstellern zeigen, Die fich nicht aber

bas bibattifche Intereffe binquemagten, wenn fie nicht ema angenehm ergablen, oder fatprifche Bes merkungen in Umlauf bringen wollten. Die Gpras che bes. Befabls in auter Profe ju fchreiben, vers. fand feiner von ihnen. Die geiftvollen Wendung dens und Die lebenbige Darftellung, durch Die fich Die gute Profe auf fo mannigfaltige Urt, obne ibre Grenzen ju überfchreiten, ber Doeffe nabern fann, fcienen außer bem Gefichtstreife biefer Schriftftele ler ju liegen, obgleich bie bemertensmertheften uns ter ibnen zugleich Dichter maren, ober boch thatigen Untheil an ben Beranderungen nahmen ; Die fich Damals in ber beutschen Doeffe ereigneten. Und bas Benige, mas noch in ber erften Balfte bes fiebzehns ten Jahrhunderts geschab, Die beutsche Profe bes fechzehnten aufrecht ju erhalten, mußte nach bem Dreißigiabrigen Rriege ber galanten Schmagbaftigfeit und der Sprachmengerei weichen, Die man gur gus ten Lebensart gabite.

Die Ur fachen biefes Stillftandes und ber bath barauf folgenden Musartung ber beutichen Profe la: gen in ber gangen Dentart ber Deutschen mabrend Diefes Zeitraums, und in dem Berhaltniffe ihrer fconen Litteratur zu ber miffenschaftlichen. In Ge: fuble fur bas Schickliche fehlte es ben Schrifte Rellern, wie der Mation. Wenn man bier und ba etwas fraftig und geiftvoll gebacht und gefagt batte. bemerkte man gat nicht bas Platte, bas fich bingus gefellte. Da man auf Diefe Urt felbit in Berfen bei jeder Belegenheit über bas Unfchickliche binmeg fab, nahm man es mit ben Berbaltniffen, über bie ein feineres Gefühl entscheibet, noch weniger genatt in ber Profe. Man glaubte, fich fo naturlich und paffend. 21 a 2

-passend, ale moglich, auszudräcken, iven man in ber breiten Phrafeologie und in ; ben a fchleppenben und verworrenen Veripden bes Canbleifin Is feine Bedanten niederlegte; benn in bem Cangleiftele fchien fich ja recht fund zu thun ; wie fich ein Drann ansdrücken muß, ber fich vor großen Derren m prafentiren weiß; und um diefe Ebre Weg es fic auch die beutsche Doeste damale nicht wenig ange: legen fenn. Dachft ber guten Lebensaet im Canaleis finle fcbien befonders Gelebrfamteit in einer que ten Profe fich zeigen zu muffen. Man bezog fich alfo, wo nur irgend eine Veranlaffung batu mar. auf Grellen aus alten Autoren; citirte Diese Stel len gern in der Ursprache; und überfeste fie auch mobl fo, dag ber Abstand zwischen ber Art, wie bie Alten febrieben, und wie man fie bamals in beutscher Profe nachabmte, noch mehr bervortrat. Daß man ein auter Chrift fen, fuchte man bei laufig auch ju beweisen burch Stellen aus ber Bie bel, Die man citirte, ober auf die man wenigstens ansvielte. Bei einer folchen Denkart blieb alles Studium der classischen Profe ber Alten ohne Gt winn fur die beutsche Litteratur. Dazu tam, bag fich unter den beutschen Gelehrten noch immer Die Meinung erhielt, bas Organ der miffenfchaftlie chen Litteratur muffe die lateinische Gorache bleiben. Die beutsche Sprache gewöhnte fich alfo noch gar nicht an logische Bestimmtheit ber Bes griffe. In ber Philosophie blieben die Deuts fchen bis auf Leibnig und Thomasius weit zurud binter ben Englandern und Frangofen. Alfo auch fein philosophischer Beift tonnte in die Deutsche Drofe eindringen.

Jahrhunderts geschriebenen Werten zeichnen fich von ber Seite Des Styls felbst diejenigen wenig aus, die mit Bleife geschrieben find, und mehr geist veich, als wiffenschaftlich fenn follen.

Bierber geboren einige fatnrische Schriften, Die von andern Litteratoren mit den in Berfen ges fdriebenen Satoren jufammengeordnet werden. Den erften Plag unter ben Berfaffern fatprifcher Schrife ten in deutscher Profe aus der Zeit Des breifigiabe rigen Rrieges nimmt Johann Dichael Mofches rofch ein, ber mit feinem mabren Samiliennahmen Ralbstopf geheißen haben foll, als Schriftfteller am bekannteften unter dem Rahmen Philander von Sittemald, mit dem er fich felbst symbolisch bezeiche Er mar gebohren im Jahre 1600 ju Bile ftabt in ber Grafichaft Sanau Lichtenberg; tam mit mehreren fürstlichen Derfonen in Berbindung; murde schwedischer Rriegerath; rudte bis ju ber Chrens ftelle eines Cammer: und Confiftorialprafidenten ju Sanau binauf. Er ftarb im Jahre 1669. Seine Rachbildung ber fathrifden Eraume bes Spaniers Quevebo P) unter bem Titel Wunderliche und mabrhafte Befichte Philanders von Git temald verbalt fich ju dem Originale aufg eine abnliche Urt, wie Rischart's Umarbeitung ber fatys rifden Romane von Rabelais ihrem Borbilde fich bald mehr, bald weniger, nabert "). Mosche .

py Bergl. ben Britten Band biefer Befdichte per Poes fie und Berebf. G. 473.

r) Die einzige echte Ausgabe biefer Bunberlichen und wahrhaften Gesichte Philanders von

## 374 VI. Gefch. d. deutsch. Poefie u. Beredfamt.

Mofcherofch hat größten Theils nur bie Ibee und ben Umrif der Erfindung von feinem Mufter ent Mit bellem Blicke bat er bie Lafter und lebnt. Thorheiten überschauet, die ihm fein Beitalter in Deutschland jum Abzeichnen nach ber Ratur bar Mit mannlicher Rraft bat er feine eignen Reflerionen und Darffellungen in einen Theil ber Traume bes Spaniers verwebt. Gein Buch vers Diente ben Beifall, mit bem es aufgenommen wurs be, weil außer Fischart's Werten nichts Befferes Diefer Art in beutscher Sprache ju lefen mar. Aber an Sifdart reicht Mofderofd nicht. Geine Phantaffe mar lange nicht fo reich; fein Big nicht fo tubn; fein Talent, Die Sprache zu behandeln, weit beschränkter. Daß ihm Sinl und Sprache nur Ne benfache waren, fagt er felbft ausbrucklich .). rauber Ernft, ber bas tafter in feiner gangen Daß lichfeit gur Schau ausstellen mill , berricht überall vor. Doch fehlt es bem Buche auch nicht an lu: Rigen

Sittewald, bas ift, Straffcriften Dang Dichael Mofderofc von Wilfiabt, in wels den aller Weltwesen, aller Manfchen Dans bei mit ihren natürlichen Farben u. s. w. auf die Schau geführet, als in einen Spiegel bargestellet und gesehen werden, ist die zu Strafburg, 1650, in 2 starten Octavbanden gedruckte. In der Bostede protestier Moscherosch gegen die früher ren, unechten und durch falsche Zusätze entstellten Samms langen seiner Wistonen, die er die dahin nur einzeln befannt gemacht hatte.

e) "Es hatten auch in biefen Gesichten viel Worte besser und zierlicher konnen gegeben werben. Dahin hab ich aber auch nit gezieh. let, und hat es meine Mühsamkeit nicht zus gelassen. Zudem ift es bei mir Ad rem"; u. f. w. Worte der Watrede.

stigen Partien. Die ungeheure Sittenlosigkeit und wahre Brutalität des Soldatenlebens in Deutschlandand der zweiten Halfte des dreißigsährigen Kriegeshat Moscherosch auf das greufte nach der Natur gezi mahlt.). Daß er nicht ohne Talent zur Poesse war, beweisen die Verse, die in diese samrischen Visionen eingestreuet sind; aber ber Styl dieser Verse ist eben so roh, wie die Prose, in welcher Woscherosch, ohne alle Feinheit oder Eleganz, nur kräftig spotten und moras

e) Solbatenleben ift die Aeberschrift ber letten biefer Bissonen; ein schauberhaftes Bild ber Brutalität ber Marobeurd im breißigiahrigen Rriege. Die Pfitcheten bes mahren Goldaten werden vom Bersaffer sehr ernsthaft abgehandelt, zuweilen aber auch in tomischen Gegensagen; z. B.

"Borgeiten, mann man hat gur Felbiciacht, ober, ju einem Scharmubet, oder auf Parthey geben wollen,

fo hate geheißen:

Wit wollen fort, in Gottes Mahmen! Nun ihr Bruder, fort in Gottes Nahmen! Ein jeder bete ein Water Unfer, und befehle sich Gott, pann der Feind ist da, es wird jest an ein Treffen gehen.

Dun Gott helft Saltet euch reblich, ihr Braber, und bentt an Gott und an unfern gnabigen Beren, und

thut alle das Befte.

Da hats bann gegolten, und ift Glud baben ges

wefen.

Aber heutige Tags, es gehe für Scharmutel vor, was immer wolle, wo ift einer, ber in Gottes Nahmen

Dran ging, ober fein Gebeth gu Gott thate ?

Da heißt es jeht: Pos hundert tausend Sack voll Enten! Auf ihr Bursche! Das dich der Donner und der Haget mit einander erschlagt. In die Wehr! Der Reind ift da!

Drauf ins Teufels Namen!

Fort, ihr hundert Sapperments Bluthunde! Daßenchs Wetter erschlagt Druckt broff!" n. f. w.

# 376 VI. Befch. d. deutsch. Poefie u. Beredfamt.

moralisch unterrichten wollte, Etuschiebsel in beut scher und franzosischer Sprache, und Citate aus Ram de, als Beweise der Gelehrsamkeit des Autors, sehlen auch nicht. Doch ist nicht leicht zu erklaren, warum das Buch, das in verfälschten Ausgaben so fleißig gelesen wurde, ehe die echte im Jahre 1650 von dem Verfasser selbst beforgt war, seit dieser Zeit nicht wieder gedruckt ift, also das Publicum zu interessiren so ausgehött, hat.

Ein anderes Buch, deffen ichon oben in ber Befchichte ber beutschen Poeffe aus ber Zeit bes breis Bigjabrigen Rrieges beilaufig gebacht ift, Die Frauen: Bimmer: Gefprachfpiele in acht Banben von bem gelehrten Sareborfer, muß bier noch ein Mal angeführt werben; weil es ausbricklich bagu bes ftimme war, eine Menge aus vielen Schriftstellern Bufammengetragener Renntniffe allet Art auf eine unterhaltende und geiftreiche Art in Umlauf ju brins gen u). Aber auch biefes fur fein Zeitalter vers Dienstliche Wert ift in einer Profe gefdrieben, Die überall ben fcblechten Gefchmack feines Zeitalters fund thut; jum Theil fteif, ichleppend und cangleie maßig, jum Theil geziert in ber Manier ber Dege nisschaferschule "). Die bialogische Korm, Die boch Dem

u) Bergl. oben G. 182, die Unmerfung gg).

x) Bu ben beften Stellen geboren, die ungefahr wie die folgende geschrieben find.

<sup>&</sup>quot;Die Locrenfer haben über ihren alten Gefeten mit folder Blindheit geeifert, baf, wer bey ihnen von einer Meuerung reben wollen, ben Strang am Halfe tragen, und, wann seine Meinung nicht gut befunden worden, darburch das Leben verlieren muffen. Mit so unfugsamer Strengigkeit wollten viel gerne über den ungefcries benen

dem Gangen eine befondere Lebendigkeit geben foll, if vollig migrathen y).

Die

benen Gefeten ber lang beliebten Gewohnheit halten, bag die Urheber wohlbebachter Neuerungen unserer Mutzterzunge als Freveler ernstich abgestrafet werden murden, wann es in ihrem Vermögen flunde, barüber zu erfemmen und auszusprechen. Indem fie aber solches nicht untersfangen durfen, bemühen sie sich, die teutsche Sprache und ihre Bestissen mündlich und schriftlich zu beschmutzen, lästerlich zu verachten, und ber jedermann verächts lich und unwürdig zu machen.

Diefes hat nunmehr felig Getronter und faft alle, die ihm den guß nachgesetet, schmerzlichst erfahren, und ift offenbar, das auch der Allmächtige selbsten, der alles in höchter Bollommenheit wohl gemacht, den böslichen

Menschenfindern nicht recht thun tann."

#### y) Schon der Anfang ift fo undialogifc, ale möglich.

Julia. Es beliebe bem herrn, auch andere folder erfreulichen Gebanten theilhaftig ju machen, und uns inegesammt allhier mit mehreren zu berichten, in was

fo beharrliche Bemutheluft zu finden.

Wespasianus. Mein, wiewohl durch Alter fast schwaches Gedichtniß stellet mir gleichsam für Angen, mit was erwünscher Gesellschaft ich vielmaln die Zeit mit annehmlichen Gesprächspielen vertrieben; wie manches erfreuliches Wort gefallen; wie manche hösliche Scherzerebe lustig angebracht, listig beantwortet, und wie artig der Jugend grünender Verstand, sowohl in Frankreich, als Welschland, auf eine sondere Weise, reif und gezeiget wird; die Lieb zur Tugend und guten Sitten eingedruke

## 378 VI. Gefch. d. deutsch. Poefie u. Beredfamt.

Die beutschen Apopththegmen bes achs tungswerthen Bintgref, die auch schon oben beis taufig genannt sind "), verdienen noch immer die Ausmerksamkeit der Sprachforscher und Litteratoren. Sie haben zu ihrer Zeit mußlich mitgewirkt, das Insteresse für vaterlandische Geschichte, und die reine Kraftsprache der alteren beutschen Prose wieder aus zufrischen "). Aber anders, als steif und canzleis maßig,

tet, hingegen bie Safter (burd welche man fonderlich ju folder Beit gefähret werden tann) in gebührliche Abichen gebracht werben.

Bulla. Barum wird folde Aurzweil von bem Berrn

er mit bem Damen ber Befprachfpiel bemertet?

Bespasianus. Bas Spiel und Spielen für einen eigentlichen Bortverftand habe, ift niemand, als ich vers meine, unwissend. Bu Unterscheit aber deren Bielheit fagt man Kartenspiel, Bretspiel, Regelspiel, und bers gleichen."

- 2) Wergl. oben S. 176, die Anmert. ec). Der Litel faue tet: Teutsche Apophthegmata, bas ift, ber Teutschen schafftnnige kluge Spruche; und auf bem zweiten Litelblatte: Leutscher Nation klug ausgesprochene Weißheit u. f. w. Umfters bam, 1653, sauber gedruckt bei Elzevier, bem Werles ger so vieler alten Elassifiker.
  - a) Die von Bintgref muhfam gesammelten Anetboten zur beutschen Geschichte find in einem Styl erzählt wie g. B. bie folgenbe:

Billegisus, ber erfie Churfürst zu Mainz, lebte zu Beiten Raiser Octonis des Zwepten, dessen geheimer Math und Capelan er war; sonft eines schlechten Hers tommens, und von einem Bagner in dem sachstschen Dorf Stroningen erbohren. Er ließe allenthalben in seiz we Gemach Rabet un die Wande mahlen, und diese Worte mit großen Onchtaben darben: Billegis, Billes gis, beiner Aufunft nicht vergis. Und dannenhero solle vom Kuiser Hehreich dem Zwepten das Rab dem Churs Wainzischen Wappen sein etweckeibt worden."

magig, konnte fich auch ber gebildete Zinkgref nicht unebriteten, wenn er mit patriotifcher Treuberzigkeit echte Profe in feiner Mutterfprache zu schreiben verssuchte b).

Die beste beutsche Prose aus ber erften Balfte bes fiebzehnten Jahrhunderts hat Dpig geschrieben, bessen mannlicher und feiner Verstand auch von bies fer Seite sich bewährte. Aber ber nicht verfiscirte Theil seiner Hercinia soll, seiner ganzen Bestimmung nach, nicht in das Jach der eigentlich prosaischen Litteratur gehoren '). Der Abhandlung über

b) Man lefe nur feine Zueignungeschrift an ben Grafen von Sanau:

"Es foreibt ein alter Teutscher :

Ber Runft und Bucher vertheilet, ber thut jeber: mann Unrecht, bann berfelbe verbirgt nicht bas feine? fondern mas jedermann juffindie ift zc. Demnad ich bann ben biefen trubfeligen Beiten, fomermuthige Sebang ten ju vertreiben, je berweilen bie teutiche Beichichten vor mich genommen, und aus benfelben unferer Lands. leute Apophthegmata oder fluge Reden aufgezeichnet, als hab ich folche auf hochanfehnlicher berühmter Leuge Untrieb zu dem End, ut uno volumine intueri licent sparsa per varios authores (wie beren einer an mich fcreibt) juvorderft aber dem Baterland ju gutem, und der uhralten, jugleich freythatig und frepredigen Mation gu Chren, diefer Geftalt wollen laffen austommen. Dies weil es aber mit bem Budermaden eine gleichmäßige Bes Schaffenheit hat, wie mit bem Sauferbauen: ba bann (wie herr Ed von Rebtau, Meifier des Sachfenfpiegels, fein Buch anfangt) wer ben bem Beg bauet, viel Daffer hat: als ift ber gemeine Brauch, bag jeder Wus thor wider bergleichen felbftthatliche eingebrungene Det= ferfchaft, feinem Berte einen Patronen ober Schubberrn ju fuchen pflegt. Deffen ich wohl vor andern Urfach. beb : " u. f. 10.

o) S. oben, Seite 113.

über bie beutiche Poeterei, von Opig wird bald weiter gebacht werden muffen unter ben Motiv gen gur Geschichte ber Poetit ber Deutschen in Dies sem Zeitraume.

Alle prosaischen Werke in beutscher Sprache, die in der zweiten Salfte des flebzehnten Jahrhum berts und in den ersten Decennien des achtzehnten mit Fleiß geschrieben wurden, um fich der damals so genannten galanten Welt durch Cultur des Styls zu empfehlen, können, die Romane abgerecht net, süglich mit Stillschweigen übergangen werden, wenn man sich nicht etwa aus dem Studium der arms seligsten Geistlosigkeit und der gemeinsten Geschmacks losigkeit ein besonderes Geschäft machen will.

Die Verhefferung, beren die deutsche Profe Des fiebzehnten Jahrhunderts in allen ihren Theilen bedurfte, batte menigstens eingeleitet werben tonnen burch die Menge von Romanen, über bie befimes gen bier noch einige Motizen mitzutheilen find, Die fonft auch am Ende des vorigen Capitels eine fchicks liche Stelle gefunden haben mirben. Denn bie gange Ratur Des Romans ftraubt fich wegen ihrer naben Bermandeschaft mit ber eigentlichen Poefie gegen die cangleimäßigen Formen, in welchen fich Damals die deutsche Profe fo unbehulflich bewegte. Aber alle Rebler ber beutschen Poeffe biefes Zeital. ters finden fich nicht nur wieder in ber Romanen litteratur, die fich an diese Poeffe anschloß; fie fale len in den Romanen noch widriger auf, weil fie fich ju ber Unnatur gefellten, auf welche bie Bers faffer ber Romane fast unvermeidlich gerietben. Da Be von Diefer Urt pon Beifteswerken einen falfchen Begriff batten. Bas wir noch jest bas Romans bafte

## 3. M. Anf. D. fieby. b. geg. b. Mitte b. achty. 3. 382

bafte nennen, feltfante, abenteuerliche, und unglack Link Greigniffe in einer unterhaltenben Bermirtung. mat ben Deiften von ihnen bas Wichtigfte bei ihren Erfindungen. Die es auf etwas Großes anlegten: Schrieben Liebes und : Beldenromane, in benen bie Qugenben und lafter coloffal erfcheinen, befonders aber auch neben ber gewöhnlichen: Mofal viel Dolie aif niebergelegt werben follte. . Min Babrbeit ; Ree Migfeit. Reinbeit ber Charafterzeichnung wurde faim beilaufig gebacht. Den Griff Vernachlafflate iman eneweder gangs ober man fuchte fich über bie aff mobiliche Profe ju erheben burch eine gravitätifche. peunkende und phantaftische Sprache, Die man fife prhaben bielt. Wo man fich ja nach einem Get fcmackenufter umfab, batte man Die frang bfie fchen Romane jener Beit, befonders Die landwette gen in ber Manier Scubern's und feiner Schwefter, por Mugen. Giniges aus diefer Abtheilung ber beuer ichen Romanenlitteratur fann burch Umarbeitung if ermas Befferes vermandelt werben, weil mehreren bierber geborenben Berten ein gewiffer Reis ber Er findung, burch bie man vorzüglich intereffiren wollte. nicht abgefrrochen werben fann.

Die große Anzahl beutscher Romane ans bies fer Periode kann benjenigen nicht befremben, wer mit der gleichzeitigen Poesie der Deutschen genauere Bekanntschaft gemacht hat. Dieselbe afthetische Regsamkeit, die sich seit Opis wie epidemisch aber Deutschland verbreitete, und hunderte reizte, Werse in der neuen Manier mitzumachen, veranlaste auch die Entstehung ganzer haufen von Romanen; uns ter benen nicht ein einziger ift, der ohne, wesentliche Beranderungen vor der Kritik bestehen kann. Die

geschmadloser Romane von Berfassern herausgege ben, für beren Nahmen hier tein Raum ift, unter andern von dem oben icon genannten Bobse obet Salander, bessen tiebescabinett der Das men, durchlauchtigste Alcestis, durchs lauchtigste Florena, und noch vieles mehr der Art von eben diesem Bielschreiber, wie auch von seinem Schüler Hunold, genannt Menantes, dessen im vorigen Capitel gedacht, werden mußte I.

Wenig verschieben von biefen politischen und gas lanten Romanen find bie mehr pruntenden Sele bengeschichten, beren einige benn auch noch in einem boberen Grabe moralifch fenn follen. biefem Sinne fcbrieb ber Sprachreformator Beretunftler Philipp von Befen ') feinen Ibrabim ober burchlauchtigen Baffa: ferner eine Ufrikanische Sopbonisbe in drei Theilen: und noch ein Paar folder Romane. Much aus ber biblifchen Geschichte Simfon's bat er einen Roman gemacht. Gin Ungenannter, ber fich felbft ben feltenen Rahmen Salemnnbonis gab, mach te einen phantaftischen Belbenroman, betitele Der Phrygier Meneas, aus Birgil's Meneibe. Aber neben Biegler's Uffatischer Banife, Lobenstein's Are minfus, und den Romanen des Bergogs Anton Ule rich von Braunschweig, murde in dieser Reibe von pruntenden Liebes : und Beldengeschichten besonders bewundert Des chriftlichen teutschen Groß fürften Bertules und ber bobmifchen tonige liden Kraulein Balista Wundergeschiche ten, in zwei Banden, und noch ein Wert berfele ben

v) G. oben Seite 336.

f) Bergi. Seite 197.

ben Urt, Des chriftlichen tonjalichen Rurften Bertules und Bertulabisla Bunber: geschichte, verfaßt von dem braunschweigischen Bofprediger und Superintendenten Un dreas Beins rich Buchholz, ber vom Jahre 1607 bis 1671 lebte 8). Beibe Romane, reich an abentenerlicher Erfindung, haben einen ausgezeichnet christlichen und zugleich patriotisch en Zweck. Gie follen bem Unbeile entgegenwirken, bas, nach ber Deis nung des Berfaffers, burch bie alten Ritterromane gestiftet murbe, Die, wie er fagt, "Die freche Liebe und ben Zauberglauben" beforbern. Die "Umas Diefchuten" will er ju Boben fclagen. Geine Deuts fchen Berkuleffe follen "andachtigen Geelen eine Bes mutheerfrischung gewähren, burch bie fie nicht ges argert werden." Darum find auch geiftliche Liebet und Webete eingestreuet. Und den undeutsch Bes finnten follen Diefe Romane lebren, bag die Deuts ichen "nicht lauter milbe Gaue und Baren find, fondern manchen trefflichen Surften und Ritter untet fich gehabt haben." Darum bat er einen Theil ber alteren Geschichte von Deutschland gur Grundlage feiner fabelhaften, über alle biftorifche Babrichein: lichkeit hinmeg fpringenden, und auch pfnchologische Bahrheit und Ratur als bloge Rebenfache bebant belnden, aber finnreichen Compositionen gemacht.

Diè

g) Die alteste Ausgabe ber erften blefer beiben Bunbers geschichten ift vom Jahre 1659. Balb barauf wurde bas Buch wieder gedruckt. Noch im J. 1744 ift es von neuen berausgegeben, aber mit Abanderungen und Abkurgungen. Die lette Ausgabe bes Herkules und Gerkulabista ist vom J. 1713.

Die Anmagungen fo vieler Scribenten, Die in ihren Romanen von Beldenthaten und Saupt : und Staatbactionen fprachen, ohne im mindeften aus Erfabrung ju wiffen, wie es im Felde bergebt, und mas in ben Cabinetten verhandelt wird, reigte einen Goldaten , Der als Musterier den breifajabrigen Rrieg mitgemacht batte, Samuel Breifenfon, von Birfchfeld, unter bem Rabmen Schleifbeim von Sulgfort, einen Roman nach dem Leben gu . fcbreiben, um dem Publicum ju zeigen, wie es in ber wirklichen Welt wunderlich, aber auch luftig, bergebe. Der Beld biefes tomifchen Romans, Del chior Sternfels von Buchsheim, beißt ichon auf bem Titelblatte "ein feltfamer Bagant." pliciffimus beißt er, als "ber, auf teinem Durs pur geboren, in einer flugen Ginfalt fich fellet, und feine Derfon auf eine gar feltsame und Dabei luftige und unverdriegliche Urt aufzuführen weiß h)." Wenige Bucher baben über ein babes Jahrhundert mehr Blud gemacht, als Diefer Simpliciffimus. Meun Auflagen , Fortsegungen , Bufage und eine Menge von Nachahmungen , find bis jum Jahre 1725 gedruckt. Aber auch diefer in feiner Art merts murbige Roman gebort feinem Zeitalter fo charaftes riftisch an, bag er in unveranderter Geftalt fich nicht behaupten tonnte, ale der Gefchmack ber beuts ichen Romanenlefer ein wenig fich zu verfeinern anfing.

Romane nach dem wirklichen teben zu schreiben, versuchten gegen das Ende Diefer Periode der Deuts fcben

h) Eine auffährliche, funf und eine halbe Seite einnehe mende Registratur der Ausgaben, Fortsehungen, und Nachahmungen dieses zu seiner Zeit so beliebten Simplicissimus findet man in Koch's Comp. der deuts schen Litt: Gesch. Th. II. S. 255 ff.

schen Litteratur auch Andere, zum Beispiel der obeschre Berfasser des Verliebten, betrübten, und bei seinen Studien endlich verzweisfelnden Academicus oder unglückseligen Studenten, vom Jahre 1691.

Mit bem erften Biertel bes achtzehnten Jahre hunderts fing die Rluth ber mancherlei Romane in Der Deutschen Litteratur, unter benen bie galant fenn follenden Liebesgeschichten die abgeschmackteften find. abzulaufen an. Aber eine neue Reibe, großtens theils eben fo abgeschmackter Bunbergeschichten fam bingu feit bem Jahre 1721, ba die erdichteten Bes gebenheiten Des Geefahrers Robinson Crufoe sum erften Male in einer deutschen Ueberfegung bes kannt murben. Der Schwall von Nachahmungen Diefes Romans in ber beutschen Litteratur ift faft unerhort. Biergia folder Robinfonsgefchiche ten, gebruckt zwifchen ben Jahren 1722 bis 1769, bat man zusammengezählt, barunter einen italie: nifchen Robinson, zwei frangofische, einen fcmebifchen, einen banifchen, einen bobmis fchen, einen islandifchen, einen curlandis fchen, und fogar einen malbivifchen; ferner, bamit, wo moglich, jeder Theil von Deutschland auch feinen befondern Robinfon erhielte, murden geichrieben und gedruckt ein Schlefischer Robins fon, ein fachfifcher, ein thuringifcher, ein niederfachfifcher, zwei weftphalifche, ein fcmabifcher, ein churbrandenburgifcher, ein oftfrieslandischer, ein Leipziger und ein Barg: Robinfon; und bamit auch die Religionen, Die Wiffenschaften und die Gewerbe nicht leer aus: gingen, erfolgten ein jabifcher Robinfon, ein **%6** 2 € is b 9 m

medicinifcher, ein Buchbandler: Robinfon; ju benen fich noch ein moralischer, und eine Sunge fer Robinfon gefellten. Die Berfaffer diefer Ros binfonaden metteiferten entweder mit einander in der Erfindung unglaublicher Begebenheiten, Die fich na: turlich ausnehmen follten, oder fie parodirten und verspotteten einer den andern. Alls dann endlich nichts Reues diefer Urt mehr erfunden werden ju tonnen ichien, traten an die Stelle der Robinsone, wie fie bis dabin fammtlich gebeiffen batten, die unter jes nen vierzig nicht mitgezählten Aventuriers, wie fie fich nannten, jum Beifpiele des Albertus Sue lius oder die Infel Felfenburg, der fiebene burgifche Aventurier, ber fchweizerifche, ber Danifche, ber bremifche, ber leipziger, ber luftige Avanturier, ber reifende und ber ames ritanifche Rreibeuter. Es fcbien fast teine ans bere Urt von Romanen in deutscher Sprache mehr entstehen zu konnen, als Robinsonaden und Aventile rieren, bis gegen die Mitte bes achtzehnten Sabre bunderts auch diese Spielereien ber Phantafie als verbraucht aufgegeben murben i).

Unterdessen hatte das deutsche Publicum gezeigt, wie bereit es war, sich durch Romane unterhalten zu lassen, ohne von dieser Art von Schriften im Ganzen mehr zu verlangen, als, was zur Noth auch ein Scribler leisten kann, der seine Phantasie anstrengt, seltsame Begebenheiten zu erdichten. Nicht zu verkennen ist aber auch ein ungemeines Erfindungstalent

i) In Roch's Comp. ber beutschen Litt. Befd. Eh. II. nimmt bas bloge Berzeichniß ber Ettel biefer beutschen Robinfonsgeschichten und Aventürieren Aber neun Octavseiten ein.

talent in mehreren diefer Romane. Ware der Gestehmack der Deutschen damals nicht zugleich so robennd so verbildet gewesen, wurde ihre Romanenlittes ratur die der übrigen Nationen haben übertreffen können.

3. Wenn man von bem überfüllten Rache ber Momane in der deutschen Litteratur diefes Zeitraums nach ben miffenschaftlichen gachern binubere blickt, in welche bas afthetische Intereffe, bem Ernfte ber Forschung und Belehrung unbeschadet, Gingang finden tann, zeigt fich uns auch nicht ein einziges Buch, beffen Berfaffer nur ein Dal eine Uhndung von der Urt gehabt ju baben ichiene, wie die Belebe rung felbst burch geistvolle Darftellung geforbert mer; Die lateinisch geschriebenen Werte ben fann. ber deutschen Gelehrten aus diefer Periode abmen bier und ba antife Phrasen und Wendungen in ber Manier bes Cicero, ober Seneca, ober Plinius, nicht gang ungeschickt nach; aber in deutscher Sprache ein moralisches, oder philosophisches, oder historis fches, ober anderes Wert diefer Urt ju fchreiben, Das beilaufig durch einigen afthetischen Reiz fich em: pfeble, ichien fast unmöglich geworden ju fenn.

Mit chrenvoller Auszeichnung ist aus der ersten Halfte des siebzehnten Jahrhunderts der trefsliche Adam Olearius, aus Aschersleben unweit Haleberstadt, hier zu nennen, der vom Jahre 1600 bis 1671 gelebt, an der holsteinischen Gesandtschaft nach Moskau und Ispahan Theil genommen, die Gesschichte dieser Gesandtschaftsreise geschrieben, und das Gulistan oder moralische und politische Rosenthal des didaktischen Dichters Saadi aus dem Persischen in ein so gutes Deutsch überseit hat,

wie es fich von jener Zeit kaum erwarten laft. Ein wenig steif und einformig ist seine Prose freilich auch, aber doch weder vernachlässigt, noch verkünstelt. Sie schließt sich den Gegenständen natürlich an, geht einen mannlichen und sichern Schritt, und ehrt, wenn auch nicht durchgangig, doch im Ganzen die Reinheit der deutschen Sprache k).

Abbandlungen, beren Unordnung und Stol einige afthetifche Bildung zeigt, murden in beutscher Sprache erft wieder nach dem Ablaufe des fiebzehn: , ten Jahrhunderts gefchrieben, ba man in Deutsch: land endlich aufing, den frangofischen Schriftstellern einiges von dem abzulernen, mas man langft von bem Studium ber griechischen und romischen Clasfifer viel beffer batte abstrabiren tonnen. Die Berfaffer folcher Abbandlungen geborten zu Der Partei der geschwäßigen Reimer, Die ihre eigene Beis ftesarmuth fur gediegene Bernunft anfaben. Ihre Profe ift die Borlauferin der Gottichedischen. handlungen diefer Urt, besonders die schone Littera: tur betreffend, findet man in den Werken der Sof: poeten Beffer und Ronig1), und in Beiche mann's Doefie ber Dieberfachfenm). Gine ers trägliche Reinheit der Sprache ift ihr größtes Berdienft.

In

k) Bergl. oben Seite II9. Die erste Ausgabe bieser Orientalischen Reisebeschreibung von Olearius (ober Dehlenschläger, wie er mit seinem mahren Familiennahmen geheißen haben soll ist vom 3. 1647. Bis jum 3. 1696 sind noch vier Ausgaben, alle in Fozlio, gefolgt. Das Persianische Rosenthal, von Olearius übersetzt, tam jum ersten Male im 3. 1654 heraus.

<sup>1)</sup> Bergl. oben Seite 342.

m) G. oben S. 332, Anmert, c.

In tiefem Berfalle blieb bie eigentliche Beredfamfeit Bei ben Deutschen. Unter ben Ges legenbeitereben. Die nicht zugleich Predigten find, verdient die von Canif, bem Dichter, gehale ten bei dem Absterben einer Churpringeffin von Brans benburg, einige Mufmerkfamkeit, weil fie wenigstens in einem nicht schwalstigen und nicht vom Ceremos niell erstickten Style leidlich abgefaßt ift. von orgtorischer Rraft ift auch in diefer Trauerrede taum ein Bug zu bemerken; und in der panegpris fchen Uebertreibung ber Tugenden ber burchlauchtis gen Singeschiedenen wetteifert fie, als ob von einem überirdischen Wefen die Rede mare, mit den schleche teften Leichenpredigten, Die damals bei ber Beftate tung fürstlicher Verfonen gehalten murden ").

In ber Rangelbered samteit bolten bie Pros testanten nichts von allem nach, was fie ichon im. fechzehnten Jahrhundert verfaumt batten. Luther fcien ihnen umfonft ein Beifpiel gegeben zu haben, wie ein frommer Redner Sprache und Styl behans beln foll, um mit oratorifcher Rraft die Bergen ju ergreifen. Die fatholischen Prediger in Deutschland mochten noch weniger ibren Bortragen eine Form geben, die an Luther's Berdienft zu erinnern fchien. Aber die unter den beutschen Ratholifen berrichend gewordene Ubneigung gegen alle Beranderungen, Die feit Luther mit ber beutschen Sprache vorgegangen maren und unverfennbaren Ginfing auf die rhetori: fchen Formen gehabt batten, machten die Erneues rung eines Phanomens moglich, bas unter andern . Wers

a) Die Rede fteht abgebruckt in Canigens oben Ceite 345, angezeigten Berten.

Berhaltniffen im Widerfpruche mit bem Beifte bes Beitalters geftanden baben murbe. Wie Geiler von Raifereberg im funfzehnten Jahrhundert "), murde noch gegen bas Ende bes fiebzehnten, als Frants reich schon feinen Boffnet und Massillon batte, in Deutschlands Raiferstade ein wißiger Prediger burch feine burleste Rangelberedfamteit berühmt. Diefer merkwurdige Mann, Ulrich Megerle, wie er mit feinem weltlichen Dahmen gebeißen baben foll, bekannter unter feinem Ordensnahmen Dater Abraham a Sancta Clara, verdient auch in Der Geschichte Der Schonen Litteratur eine auszeiche nende Stelle. Er mar ein Schwabe, aus ber Be: gend von Mostirchen, geboren im Jahre 1642; trat in den Orden ber Augustiner: Barfuger; wurde ju lett faiferlicher hofprediger ju Wien. Er ftarb im Jahre 1709, und wirfte noch lange nach feinem Tobe burch feine Schriften erbaulich und luftig auf viele fromme Bemuther. Unter den Protestanten wurde er ein Gegenstand bes Spottes. Daber ift er auch lange Zeit fast nur von der tacherlichen Seite im Undenfen geblieben. Aber Pater Abrae ham mit allen feinen, ber veredelten Rangelberedfame feit unwurdigen und nicht felten außerft gefchmach: tofen Poffen gebort ju ben geiftreichften und fraftige ften Rednern und Schriftftellern feiner Beit. verrufenen Spage, Die freilich großen Theils mehr fur ein hansmurft: Theater, als fur Die Rangel, geeignet find, umbullen nicht felten einen tiefen mot ralischen Ernft. Die bellem Berftande, der nur nicht über die Schranken ber tatholifthen Dogmarit binaus ju blicken magte, bat er alle Berbaleniffe

#### 3. V. Anf. d. siebz. B. geg. d. Mitte b. achtz. J. 393

des menschlichen Lebens durchschauet. Aber er wollte auch, wie er es felbft auf den Titel einer feiner Schriften unverbefferlich ausdruckt, "ber vertebre ten Belt die Babrhait unter die Rafe reis ben". Seine Spaßhaftigkeit gab ihm gewiffermaßen Die Borrechte eines Sofnarren; aber er bediente fich auch diefer Borrechte, um allen Standen nusliche Wahrheiten zu fagen, Die fie von einem Undern nicht fo gut aufgenommen baben murden. Sein Wik war unerschopflich. Aber unbeforgt um alles Uebrige, Die Wahrheit der Darftellung und den moralischen Effect abgerechnet, fprudelte Pater Abraham gute und schlechte Ginfalle bin, obne fich im mindeften barum ju befimmern , mas ein gebildeter Befchmack gegen feine Manier ju erinnern haben tonne; und wo ihm nichts Befferes einfiel, mußten lappische Wortspiele die Stelle wißiger Combinationen einnebe Bei diefer Urt, ju predigen und ju fchreis ben, mußte bas wirklich Treffliche in den Reden und Schriften des Pater Abraham weit übermogen mers - ben von dem Roben und Platten, mit dem es wuns berlich burch einander liegt. Aber ber binreifende Strom feiner Ginfalle und fein traftiges Darftele In Begies lungstalent bleiben bewundernswerth. bung auf die ichone Litteratur ift eine der merkwürs Digften Schriften Des Pater Abraham fein fatprifche religiofer Roman Judas der Erifchelm P). Die

p) Rach der neben mir liegenden Ausgabe: Judas der Erzschelm, für ehrliche Leuth; oder eigentz licher Entwurff und Lebensbeschreibung des Iscariotischen Boswicht, u. s. w. Bonn 1687, in 3 Quartbanden. Ein Berzeichniß der Schriften des Pater Abraham ift in dem Lexiton des Lin. Jördens unter den Supplementen nachzuschen.

von bem Berfaffer Jegenbenmaßig erdichtete Lebensge schichte des Judas Ischarioth ift nur der gaden, der bas Chaos von moralischen Betrachtungen und lu fligen Reben einigermaßen jufammenbalt. Der ernsthafteren Stellen haben ein oratorisches Reuer, um bas mancher gepriefene Redner ben Das ter Abraham beneiden burfte 9). Die Sicherheit und

a) 3ch glaube, hier eine etwas langere Stelle biefer Art ausheben zu muffen, um den trefflichen Salenten bes Dater Abraham Gerechtigfeit miederfahren ju laffen.

"Beift bu nun, Denfc, wer bu bift? es dir und beiner ichlupfrigen Bedachtniß entfallen, fo beschaue bas erfte Blatt ber beiligen Ochrift, allmo bir undantbarem Geschöpf die Erschaffung ber Belt, wie auch die eigentliche Beschreibung beines erften Ctams men = Saus, wird vor Augen tommen, und bir fein meifen, bird berweifen, und bich unterweifen, wie daß bich ber gutigfte Bott, vermog feiner Milmacht, ers fcaffen habe ju feinem Cben : Bilb. Du bift bemnad, mein Menfc, ein mahrhaftes Contrafey Gottes, an bem weber Runft, noch Gunft, gesparet. Du bift ein ebles und icones Bilo. Du haft einen Billen, und ber ift fren; bu haft ein Bedachtniß, und bas ift mert. fam: du haft einen Berffand, und der ift erleuchtet; bu haft eine Seel', und die ift unfterblich. Du lebft mit den Thieren, und machfest mit den Baumen; Du versteheft mit den Engeln; du tropeft mit allen Beschöpfen. Sonn und Mond seyn weniger als Du. Gold und Silber fenn weniger ale bu. himmel und Erd fenn weniger als bu. Du haft etwas vom Reuer; du haft etwas von der Luft; du haft etwas vom Bafe fer; bu haft etwas von der Erden; du haft etwas von ben Thieren; du haft etwas von den Engeln; bu haft etwas von Gott. Du bift ein Innhalt aller Befcopf; bu bift ein Meifterftud ber gottlichen Sande. Du ers tenneft das Gute, und unterscheibeft das Bofe; bu vers wirfft das Schlechte, und umfangeft das Berechte. Du mit einem Wort, Menfc, bu bift das ichonfte und edelste Chenbild und Contrafey Gottes; und schämest did

ad Gewandtheit feines Sinls zeigt sich in den mans ffaltigsten Wendungen und Ginkleidungen "). Daß eine gewisse Art von Schönheit wohl zu schäßen ufte, beweisen mehrere komisch durchgeführte Gesnsäße in den Beschreibungen, die ihm geläusig aren "). Gine Auswahl der vorzüglichsten Stellen

bich nicht, bu dich nicht? diefem ansehnlichen Chenbild eine fpottliche Marren = Rappen aufgusegen?"

r) Man lese 3. B. ben Anfang eines seiner berben Auss fälle auf bas Hofleben. Es wird Jemand rebend

· · eingeführt :

"3ch nahme meinen Beg in eine vornehme Stadt. · wollte meine vorwißigen Augen auf die Beide führen, um einige icone, wie auch feitfame Sachen ju feben, bamit ich nachmals in begebender Belegenheit an gehöris gen Orten auch weisen tonnte, daß ich nicht wie eine Bruthenne ftets ju Saus gehodt, fondern mir auch Mein erfter Bang getraut fremdes Brobt ju effen. war nach Sof, die Beschaffenheit bes Pallastes, die Tracht bes Abels, ben Pomp bes Rurftens ju feben. Da ich mich dann nachft ber hof=Pforten befunden, fennd mir zwen große Thiere begegnet, dergleichen ich mein Leben = Tag nicht bin anfichtig worden. war alfo speckfeift, daß es mit feiner Bobl= Bampen fast ben Erbboden tehrte; bas andere mar bergestalt durre, daß es ohne weitere Muhe dem Beindrecheler unter feine Arbeit tauge. Und well ich vermertt, bag folde Thiere wie des Balgams Efelin reden tonnten, war ich fo tuhn ober vielmehr frech, unterstand mich ju fragen, wie es ju Sof hergehe. Weil bann bas Reifte megen über haufigen Ochmeer = Laft und Ochnaus fen nicht tonnte reben, alfo gab mir bas Durre, ob. zwar feliger Orten die teutsche Sprach nicht gebrauche lich, folgende Antwort."

Bas folgt, burfte ichwerlich ein anderer Sofprediger bem Sofe fo fraftig "unter bie Dase gerieben haben",

wie Dater Abraham.

s) Die folgende Stelle mag begwegen hier noch aufmerts famer auf Pater Abrahams Darstellungstalent machen.

aus ben Schriften bieses possenhaften Moralisten wurde am besten lehren, wie sehr man ihn verkennt, wenn man seine Ginfalle nur noch um ihrer Selv samkeit willen interessant findet. Sein östreichischer Provinzialismus gehört freilich auch zu ben burlesten Sigenheiten seines Styls.

In einer sehr merkwürdigen Beziehung auf die schöne Litteratur ber Deutschen aus dieser ganzen Der riode stehen die Schriften, durch die der gute Gerschmack in der sthönen Nedekunst theoretisch gefördert und gebildet werden sollte. Eine solche Menge von Unterweisungen in der Poetik und Rhetor rik, wie im Laufe des stehzehnten Jahrhunderts sur die Deutschen geschrieben wurden, hatte die deutsche Poesse und Beredsamkeit, wenn auch nicht auf den Gipfel der Vollkommenheit erhoben, doch wenigstens außerordentlich läutern und veredeln muffen, wenn Theorie und Praxis in der schönen Litteratur überzhaupt sich so zu einander verhielten, wie die Theor retifer

"Frentich mohl fepud icon bie gutbene Saarlocken; aber nicht bauerhaft; mit ber Beit thut auch ber alte Ropf maufern, wie eine alte Bruthhenne. Rreplic wohl fennt fcon bie fdw. en Mugen, aber nicht bee ftandig; mit ber Beit werden fie rinnend und roth wie fle bie Cuprianische Tauben haben. Rreilich wohl fennd fcon die rothen Wangen, aber nicht beständig; mit ber Beit werben fie einfallen, wie ein ausgepfiffener Dubelfact. Freylich wohl ift schon ein weiße und gleiche fam alabafterne Rafen, aber nicht beständig; mit ber Reit wird ein alter Calender baraus, worinnen ftets feuchtes Wetter angutreffen. Frenlich mohl ift fcon ein corallener Dund, aber nicht beständig; mit ber Beit fieht er auch aus wie eine gerupfte Blaumeife. Frenlich mohl find fcon bie filbermeißen Bahne, aber nicht beständig; mit ber Zeit werden auch gestumpfte Pallifaden Daraus".

retifer uns glauben machen moditen. Aber nie bat fich fo auffallend, wie in der deutschen Litteratur bes fiebzehnten Jahrhunderts, bemahrt, baß die afthetie Sche Kritit, wenn fie nicht mehr schaden, als nugen foll, eine Tochter des guten Geschmacks felbft fenn muß, ober, baß fie nur da ibr Biel erreichen fann, wo ein gebildetes Gefühl icon vorläufig einen Mus: fpruch gethan bat, ben ber analpfirende Berftanb nur bestätigt. Bis auf Dpig batte man in Deutsche land fast nichts von Kritit gewußt. Der neue Ber fcmack, ber an die Stelle bes alten romantischen mit Bulfe einer unermudeten Rritit eingeführt merben follte, mar boch im Brunde nichts weiter als eine naturliche Fortfegung des gefunkenen, Berfchmacks aus der zweiten Salfie des fechzehnten Nahrhunderts. Was man ju empfinden verlernt batte, fonnte man mit Bulfe der Kritik auch nicht feben lernen; und weil man nur fab, mas man eme pfand, überredete man fich, die neu gebildete beuts fche Doefie laffe fast nichts mehr zu munschen ubrig, oder, wie es ein Rritifer Diefer Periode ausbruckte, "ein hoffmannswaldan und ein Lobenstein konnten gebn Oviden und Virgilen den Ropf bieten", mab: rend fich doch beinahe teine Urt von Geschmacklofige feit denken lagt, beren Erlauterung nicht burch Beis spiele aus ben Werfen der beutschen Dichter Diefer Periode belegt werden fonnte. Daber merfte man gar nicht, wo es ber beutschen Doefie und Berede famteit fehlte, wenn man die Regeln auf fie ans mandte , die man doch jum Theil aus ben Werten ber alten Claffiter abstrabirt batte.

Un der Spife Dieser Alesthetiker und Kritiker, Die allerdings viel Rubliches gesagt, aber doch die beut

## 398 VI. Gesch. d. deutsch. Poesie u. Beredfamt.

fche Poefie nur auf ihren Irrmegen treulich begleitet baben, ftebt der Gefchmackereformator Dpig felbft. Seine Abbandlung Bon ber deutschen Poete rei oder, wie er fie nachber lateinisch betitelte, Prosodia Germanica wurden von dem Jahre 1624 bis 1668 durch gebn Muflagen verbreitet. Micht einger Jernten Grundfagen, fondern ber naturlichen Feine beit feines Beschmacks und feinem fraftigen Ber: stande verdantte Opis die Ueberlegenheit; durch die er feinem Zeitalter imponirte. Beil aber in feinem Beifte immer ber Berftand vorherrichte, mar ihm auch eine Theorie ber Dichtfunft Bedurfniß. Was fein na: turlicher Geschmack ibn lehrte, brachte er in Res geln , und mandte es auf bas Studium feiner Dut teriprache an. Aber daß er auch den prosodischen und poetischen Charafter ber beutschen Sprache rich: tiger auffaßte, als jemand vor ibm, mar wieder eine Folge feines feineren afthetischen Sinnes. Regeln, nach denen er dichtete, die profodifchen ab: gerechnet, drucken alfo auch nur die, zwar wurde ge, aber febr einseitige, und jum Theil grundfalfche Borftellung aus, die er fich von ber Poefie gemacht batte. Sein bidaftifch : poetischer Beift fcob febr naturlich auch ben poeischen Darftellungen bas Im tereffe ber Belehrung als bas wichtigfte unter. Die Bestimmung und der Werth der Poefe follten nun auch nach Grundfagen vorzüglich barauf zu ruckgeführt merden, daß diefe ichone Mufentunft jum eigentlichen Zwecke habe, allerlei Renntniffe und gute Lebren auf eine anziehende Urt einzukleiden und fie dadurch gemeinnußiger zu machen. W0 Dpig'ens Poefie, fich über Diefen profaifchen Bried erhebt, ift es wieder bas Gefühl, nicht die Theo: rie, mas ibn lebrte, wie man dichten foll.

fo dunkel auch die Idee mar, die ihm von mabrer Poesse vorschwebte, ift doch feine Abhandlung von der deutschen Poeterei nicht nur die erfte ihrer Urt in der deutschen Litteratur; fie übertrifft auch in der Sauptsache alle die deutschen Poetifen, ju deren Entstehung fie bie erfte Beranlaffung gegeben bat t). In Der mannlich und ebel gefchriebenen Bueignung an ben Burgermeifter und Rath feiner Baterftabt Bunglau fagt ber Berfaffer ausbrucklich, bag biefe Abhandlung nur fummarifch anzeigen folle, worinn die mabre Poefie bestehe, und welcher Urt von Culs tur besonders die deutsche Doeste noch bedurfe. Weit entfernt von der Meinung, daß Runftbefliffenbeit nach Grundfagen ben Dichter mache, geht er in der Abhandlung felbst von der bistorischen Wahrs beit aus, daß die Poefie, "ans gottlichem Untries be und von ber Magur herfommend", lange Beit fcon mit gludlichem Erfolge getrieben worden, ebe man fie theoretisch analysirt und "aus vielen Que genden eine Runft gemacht" habe. Um fogleich bie Burde ber Poesie an den Tag ju legen, sucht et ju zeigen, bag überhaupt Poefie bie altefte Form Der Wiffenschaft, und deswegen die alteste Poefie "eine verborgene Theologie" gewefen. tonne Daber auch, fagt er, "nichts Marrifcheres meis nen, als, die Poeterei bestehe bloß in ihr felber: Die boch alle andere Runfte und Wiffenschaften in sich balt." Die Gachen und Gedanken feien es, was einem Gedichte innern Werth giebt. Sprache. Bers und Styl follen nur dazu dienen, von den Sachen

t) Bergl. oben Seite II8. Bieter abgebruckt findet fich biefe Abhandlung in ber Bodmerifchen und in der Trik lerifchen Ausgabe von Opih'ens Berten.

# 400 VI. Gesch. d. deutsch. Poesie u. Beredsamk.

Sachen und Gedanken auf die anziehendfte und eindringlichste Urt ju reden. Darum niuffe det Dichter ein Mann von glucklicher Phantafte fenn, "von finnreichen Ginfallen und Erfindungen; er muffe ein großes unverzagtes Gemuth ba ben, muffe bobe Sachen bei fich erdenten konnen, foll anders feine Rede eine Art friegen und von der Erde emporfteigen." Unter ben an geführten Beispielen ift aber auch fogleich ein fram abfifches Sonett von Ronfard, ben er ben frangofi Ichen Poeten : Udler nennt. Die Erfindung, als etwas der Poesie Wesentliches, nennt Opis "eine finnreiche Raffung ber Sachen, welche wit einbilden konnen, der himmlischen und irdischen." Alfo auch bloge Ginkleidung galt ibm fur Erfindung: wofur er denn iconvon dem hollandischen Dichter Bon: del den Bormurf boren mußte, daß es feinen übrigens lobenswerthen Gedichten an der Erfindung fehle, Die jur Dichtkunft gebort. Uber auch von der alter ren beutschen Poefie aus ber Beit ber Minnefinger fpricht Opik mit Achtung. Er erinnert nahmentlich an mehrere jener alten Dichter, Die damals in Bers genenheit gerathen maren. Daraus erflart fich auch die Dube, die er fich gegeben bat, die noch alteren Denfmaler der deutschen Poefie wieder bervor ju gie: ben, jum Beispiel ben Lobgesang auf den beil. Žinno "). Solche Bemerkungen und Rotizen in Umlauf gebracht zu haben, ift nicht das fleinfte uns ter Dpifen's Berdiensten. Was er von ben Dich: tungsarten fagt, ift kummerlich, und jum Theil aus der lateinischen Poetit von Scaliger genommen. Aber feine Unleitung jur Deutschen Detrit, Den

u) Bergl. den vorigen Band, Geite 84.

pen größten Theil dieser Abhandlung einnimmt, hat jum ersten Male die Verstunft in deutscher Sprae che auf richtige Grundfage juruckgeführt ").

Opig'ens Poetik blieb bis gegen die Mitte bes stebzehnten Jahrhunderts der Wegweiser aller deuts ichen Dichter, die wetteiserten, dem berühmten Lehs rer zu folgen. Die geistlosen Jufage, die biese Poes til im Jahre 1658 durch einen gewissen Enoch Hannmann erhielt, konnten ihre Gemeinnußigkeit nicht verwehren. Doch ist bemerkenswerth, daß bieser Enoch Hannmann ausdrücklich den deutschen Dichter das Studium der Cangleisprache ems pfiehlt.).

Gang in Opig'ens Geifte trug ber Professor zu Wittenberg August Buchner, der oben unter ben Dichtern genannt ist ?), abnliche Grundsage seis nen Zuborern vor. Er dachte so bescheiden von seizenen Bemühungen, daß er seine kleine Anleitung zu einer

x) Nach Opig'ens Lehre finden sich aber auch bei ben beutschen Dichtern des siedzehnten Jahrhunderts mehrere aus dem Lateinischen und Stiechtschen abstammende Boreter, gegen den neueren Sprachgebrauch, nach der grieschischen und lateinischen Prosodie scandirt, z. B. Barbaren statt Barbaren; Najaden statt Najaden. Auch Uz scans diete noch so um die Mitte des achtzehnten Jahre hunderts.

y) Enoch hannmann's Anmerkungen in bie teutice Profodie, worinnen basjenige, was etwan hr. Opis übergangen u. f. w. turglich bargestellet wird. Frankf. am M. 1658, in 8.

<sup>2)</sup> Bergl. oben Seite 176. Der Titel bes Buchs ift: Uns guft Buchner's Kurzer Begweiser zur teuts ichen Tichtfunft. Jena, 1663, in 8.

einer beutschen Poetif nicht bruden ließ. wurde durch Abschriften verbreitet, bis fie von einem gemiffen gefronnten Doeten Georg Boke zu Sent aus der Sandschrift des Verfaffers jum Drucke bes fordert murde. Much Buchner leitet bie Doeffe aus einem "gottlichen Triebe" ab; fubrt querft Die afopis fche Rabel als ein Beisviel bes eigenflichen Zweds ber poetischen Darftellungen an; vergleicht die Doefie mit den verfüßten Urzneien; wiederhoblt bie Lebre, baß diefe icone Runft als die naturlichfte und ans genehmfte Ginkleidung ber Wiffenschaft betrachtet werden muffe; wie benn befonders homer unter Achill's, Ulnffes, und vieler anderer Perfonen Rabe men "vielseitige Erempel allerlei Tugenben und Lafter vorgeftellet babe." Doch, fügt er bin: ju, habe ber Dichter, "wie ein Dahler, feinem Umte genug gethan, wenn er etwas fo abgebilbet, bag man's erfennen tann, was es fen, obgleich Die innerlichen Beschaffenbeiten und fein ganges Befen nicht angebeutet ift." Dann wendet er fich auch fogleich ju Bemerkungen über Die poetische Sprache.

Aber wie wenig man sich von dem gottlichen Triebe allein versprach, der nach Opig'ens und Buchs ner's tehre den Dichter begeistern soll, ergiebt sich schon aus dem Deutschen Dabalus oder Poestischem lexison, das Gotthilf Treuer, ein tandprediger unweit Frankfurt an der Oder, mit einer Vorrede von Buchner im Jahre 1675 hers ausgab "). Dieses texison in zwei starten Banden soll

a) M. Gotthilf Trener's Deutscher Dabalus oder Poetisches Lexicon, begreisend ein vollständiges poez tisches Wörterbuch mit 1300 Tituln u. s. w. Berlin, 1675, 2 Bande in S.

foll bem beutschen Poeten aus ber Noth helfen, werm es ihm an Gedanken sowohl, als an Worten, fehlt. Darum sind die Worter, die in einem Ges dichte etwa vorkommen megen, jum Nachschlagen alphabetisch geordnet; bei den Substantiven die wichtigkten Epithete beigesügt, jum Beispiele, daß der Aal "der schlüpfrige, gleichgeschlangte, schlangene gleiche, walzige, glatte, schuppenlose, schlüpfrige schnelle", und noch mit andern Beiwörtern poetisch bezeichnet werden könne. Daun solgen bei jedem Artisel, um dem Poeten auch Gedanken an die Hand zu geben, Beispiele aus den Werken Opissens und der damals beliebten Opissianer.

Treuer's Arbeit fand nicht nur Beifall; fie ers hielt auch ein eben so angelegtes, nur weniger ums umständlich ausgeführtes Seitenstück in Gottfrieds von Peschwiß Jungsterbautem Hochdeuts schen Parnaß, ber um dieselbe Zeit herausskam b). Eine handwerksmäßige Eultur der Dichte kunft hatte also damals gar nichts Anstößiges in Deutschland.

Auch die Pegnisschäfer wollten nicht zurückleis ben in der Anleitung, die neue Runft nach Regeln auszuüben. Der gelehrte Harsdorfer nannte selbst die von ihm verfaste Poetil einen Poetischen Trichter; und dieser Trichter sollte die Kunft, ein gutes deutsches Gedicht zu machen, in sechs Stumden eingiessen 3. Was das Wesen und die eigente

b) Gottfr. v. Peschwit Jangfterbauter hoche teutscher Parnag, bas ift, Anmuthige Formeln u. s. ver poetisirenden Jugend zu Rut here ausgegeben. Jena, 1663, in 8.

c) Postischer Erichter, die teutsche Dichts und Reim. Es 2. funft

eigentliche Bestimmung ber Poefie betrifft, verweifet er furz auf Scaliger und Boffius, um, wie et fagt, die edle Beit nicht ju verlieren, und bem ter fer nicht ein unnothiges Wort aufzudringen. Die altefte Dichtungsart erflart er Die Schaferpoeffe. Der Inhalt ber Poefie überhaupt find, nach Sars: borfer "Sinnbilder von allerlei Bandeln, Die in bes Menschen Leben vorkommen." Die mabre Poes fe fei immer "auf Rugen und Bergnügen zu gleich" gerichtet. Gin loblicher Poet "fchreibe alles zeit folche Bedichte, bie ju Gottes Chre zielen, große Berren und gelehrte Leute beluftigen, Die Unverftandigen unterweifen, ber Berftandigen Rachfinnen üben", jedoch auch, fege er bingu, "die Betrübten troften und der Rroblichen Freude ver mehren." Bon der beidnischen Mythologie burfe ein chriftlicher Dichter nur mit Borficht um bet finnbildlichen Bedeutung willen Gebrauch machen. Bers und Reim aber geboren, nach harsborfer, ju einem Gedichte, "weil bas Gold, wenn es tunfte lich gearbeitet wird, für bober geachtet wird, als Dasjenige, fo noch nicht von ben Schlacken gereis nigt worden." Defewegen fen auch ein Wert in gebundener Rede einem in ungebundener vorzugieben. Aber an artigen Erfindungen muffe es bem Gebichte auch nicht fehlen, wie auch nicht an "lehrreichen Spruchen, fchicklichen Gleichniffen und gemeinen Sprichwortern." Bon Diefen Bemerkungen Sareborfer zu ben Grundfagen der deutschen Grame matit und Profodie. Gin Theil Diefer Grunds fåbe

tunft, ohne Behuf ber lateinischen Sprace, in 6 Stuns ben einzugießen, u. f. w. durch ein Mitglied der hochs tobl. fruchtbringenden Gesellschaft. & weite Auflege. Marnberg, 1050, 3 Octavbandchen.

#### 3. B. Anf. d. fiebz. b. geg. d. Mitte d. achtz. J. 405

fage ift fogar burch einen Aupferstich in funf Denkringen versinnlicht, welche Buchstaben und Unfangesplben enthalten. Den Beschluß macht ein Lexikon von mehr als funfhundert Artikeln, ungestähr in demselben Geist und Geschmacke wie die poetischen Wörterbucher von Treuer und Peschwig.

Den nurnbergischen Geschmack ber Pegnisschaffer: Schule findet man weiter auf Grundsage gestellt in Klai's Lobre de auf die Dichtkunst, und in den beiläusig schon oben angeführten theoretisschen und kritischen Schriften Philipp's von Zesten und Siegmund's von Birken d).

Ein gewiffer Balthafar Rindermann, auch Rurander genannt, Conrector in Brandenburg; glaubte gewiß teinem geringen Bedurfniffe feiner Beitgenoffen abzuhelfen, als er feinen Teutschen Poeten berausgab, um deutlich und grundlich gu lebren, wie man Sochzeitsgedichte, Leichengebichte, und alle möglichen Arten von Gelegenheitsgedichten zierlich abfaffen folle e). Denn das Erfte, mas man von einem deutschen Poeten im flebzehnten Sabte bundert verlangte, mar ja, baß er bei jedem baus: lichen oder offentlichen Vorfalle fein bestelltes oder unbestelltes Carmen einreichen fonne. In Diesem Buche von Kindermann findet fich ju jeder, Art von Belegenheitsgedichten ein Schema ober eine foz genanns

d) Bergl. oben Seite 197, und Seite 277.

e) Der beutsche Poet, barinnen gang beutlich unb aussihrlich gelehrt wird, welchergestalt ein zierliches Gebicht auf allerlet Begebenheiteen, auf hochzeiten, Kindtaufen u. f. w., so wohl hoben als niedern Stanzbespersonen in gar turzer Zeit tann wohl erfunden und indigeputer werden. Wittenberg, 1664, in 8.

genannte Chrie vorgezeichnet; jum Beispiel, wie man befingen foll, wenn jemand abreifen muß, um ein neues Umt angutreten. In Diefem Ralle fen erftens bas Trauern ber Stadt ober Gegend vor: Buftellen, aus welcher ber Beforderte abreifet; amei tens bie Urfachen folden Betrubniffes, namlich bie treuen Dienfte, Die er bem gemeinen Befen geleis ftet, und feine babei bewiesene Beschicklichfeit; brit tens foll er angemabnt werden, ber Regierung Bots ges ju folgen, und feine Reife angutreten; bierauf muffe viertens bas Berlangen ber Stadt, ober Des Landes, geschildert werden, wohin ber Abges gebende feinen Ruß fegen foll; und fchließlich funfs Lens habe ibm ber Poet noch besonders feine Ders fon ju empfehlen, und mit einem Buniche und Berficherung feiner Liebe ju foliegen. Golche Mm Achten ber Poefie batte Diefer Schulmann. faft gang nach ben von ibm aufgestellten Grunds faken murbe auch ohne fein Buthun burch bas fiebs Bebnte Jahrhundert bindurch die epidemisch gewors Dene Belegenheitebichterei in Deutschland getrieben. Beilaufig tann eben Diefer Poetiter nicht genug feis nen Abscheu barüber ausbrucken, bag man bie Jus gend auf Schulen die Luftfpiele bes Plautus und Terent lefen laffe, und baburch nicht nur bie Ropfe mit "beibnifchen Rarrenspoffen" anfulle, fondern übers Dieß zu ben ichandlichften taftern reize.

Um biefelbe Zeit tam eine Boblgegrundete beutsche Verfekunft von einem gewiffen Sabes wig beraus, ber feinem Buche auch einen bebrais

fchen Titel gegeben bat.

Wenn man zu allen biefen Schriften, von bes nen hier nur einige genannt find, noch bie theores tifchen Worreden vor den Werfen der deutschen Dichter

#### 3. 22. Anf. d. fieby. b. geg. d. Mitte d. achty. 3. 407

Dichter biefes Zeitalters zählt, kann man fich noch mehr verwundern über die kaum glaubliche Werbreis tung der Geschmacklosigkeit nach Grundsägen. Das einzige Brauchbare, das sich in diesen Schriften

findet, betrifft die beutsche Metrit.

Begen das Ende bes fiebzehnten Nahrhunderts wurde das Uebel nur noch vermehrt durch die hins zufommende Galanterie und die verberbtere Sprace. Un bie ichlechten Doetifen reibeten fich nun noch fcblechtere Lehrbucher ber Rhetorit und ber Grunds fate bes profaifden Stols. Und auch bierin zeigte fich bie Abbangigfeit ber Theorie von ber ubs lichen Praris; weil die Beredfamfeit der Deutschen noch weit binter ber Poefie jurdchgeblieben mar, und die Prose, Die man damals in beutscher Sprache fdrieb, gegen alle Befete bes guten Bes fomaces anfließ. Aber man glaubte fo wenig bas Gine, wie bas Andere. Durch bie Theorien wurden also auch in Diefem Theile ber Litteratur Die Rebler, Die man batte vermeiben lernen follen, nicht nur nicht vermindert, fondern ausbrudlich noch empfobs len als etwas, bas zu einem gelehrten, galanten, und zierlichen Style gebore. In diefem Sinne ars beitete besonders der oben angeführte Christian Beife unermudet babin, feine Grundfage ber Jus gend einzupragen !). Bu biefem 3mede ichrieb er außer feinen Eutidfen Bebanten von beuts fden Berfen auch Curibfe Gebanten von Deutschen Briefen; eine Politische Rache richt von forgfaltigen Briefen, nebft eis nem Borberichte vom galanten Sofredner; ferner einen Belehrten Rebner; Dratorifde Fragen; und noch ein besonderes Dratorisches Syst es

f) Bergi. oben Geite 328.

Spftema", darinn die vortreffliche Disciplin in ihr rer volltommenen Ordnung aus richtigen Principiis vorgestellet und mit lauter neuen Scempeln erklaret wird." Dem Geiste der Titel diefer Bucher ents fpricht ihr Inhalt.

Der Briefftyl ber Deutschen, ber bis bahin immer roh gewesen war, wurde methodisch zu Grum be gerichtet burch Borschriften, wie sie ber Wielsschreiber Bohse, genannt Talander ), in das Publicum ergehen ließ durch seine Grundliche Anleitung zu deutschen Briefen; seinen zwei Mal aufgelegten Allzeit fertigen Briefsteller, und seinen Neu erläuterten Briefsteller. Und doch wurde noch im Jahre 1734 dieses Talanders Eurios bequemes Handbuch von allerlei auserlesenen Sendschreiben und mundlichen Complimenten vom allerneussten Style zur Belehrung der Jugend und der eleganten Welt in zwei Banden gebruckt.

In Bobse'ns Arbeiten zur Theorie ber schönen Rebefunfte schlossen sich die seines Schülers Sus nold, genannt Menantes, mit aller abgeschmacke ten Ziererei bes galanten Modestyls an. Ginige biefer Schriften sind schon oben genannt h).

So weit war es also in ben ersten Decennien bes achtzehnten Jahrhunderts mit der schönen Littes ratur der Deutschen gekommen, daß sie mit ihren eigenen Fleden nach Grundsähen sich bruftete, und daß die Hulfe, deren sie bringend bedurfte, am wes nigsten von der Kritik sich erwarten ließ.

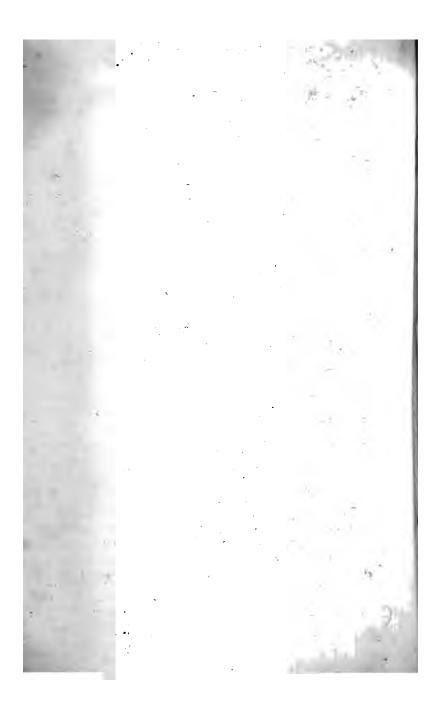
g) Bergl. oben, Seite 335.

b) Bergl. oben, Seite 336.









PN 704 B6 v, 10



### Stanford University Libraries Stanford, California

Return this book on or before date due.

W 55 ™ ™ 15 ™	
JUL 2 1 1972 OCT 2 0 1979	

